ابانه Abana. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur la mer Noire.

ابريم (Primis Parva). — V. de Nubie, sur la rive E. du Nil. Conquise, avec l'Egypte, en 1517, par Sultan-Sélim et occupée, en 1811, par les Mamelouks échappés au massacre du Caire, cette ville fut abandonnée par ses habitants. Elle est presque déserte aujourd'hui.

ایصاره Voyez --- ایصاره

ابوتع Aboutidj (Abotis). — V. de la Haute-Egypte, dans le district de Syout, à 30 kil. de cette ville, sur la rive O. du Nil.

کرکیسیه Voyez . ابوسرای

ابوليونت Abouliont (Apollonia). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar, à l'extrémité d'une presqu'île qui se détache de la rive N. du lac d'Abouliont.

Abouliont-Gueulu (Apolloniatis lacus). — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar, à quatre lieues environ de la mer de Marmara. Il a 12 lieues de circonférence et 10 lieues carrées métr. de superficie, et est semé de petites îles qui portent des ruines helléniques.

ايماره Ipsara (Psyra, Psyria). Psara. — Ile de l'Archipel, située à l'occident de l'île de Chio, dont elle relève, et au sud de l'île de Mytelène. Cette île, patrie de Canaris, se distingua pendant la guerre de l'indépendance grecque. Topal-Pascha la

ravagea en 1824, et fit massacrer la plus grande pártie de ses habitants.

انروپول Etrépol. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur le Mali-Isker.

اتَّقياسى جايى At-Kayassi-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, une des sources du Kaz-Dagh-Souyi; elle sort du rempart syénitique d'At-Kayassi-Dagh.

انتياسى طاغ At-Kayassi-Dagh. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, dont le revers méridional se perd dans la plaine d'Edrémid.

اتنه Atina. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Laristan, sur la mer Noire.

اجه اباد Adjé-abad. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli.

اجه سو Adjasso. — V. de l'île de Mytelène, la plus considérable de l'île après Kastro ou Mételin, à cinq heures au N.O. de celle-ci. Eglise byzantine. Château génois.

اجى طوزكول Adji-Touz-Gueul (Ascania).—Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aidin, liva de Dénizlu. Il a 10 lieues de circonférence et 5 lieues carrées métr. de superficie.

اختان Ikhtiman. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Samakow, au milieu d'une plaine. Environ 5000 habitants. La fameuse porte Trajane (Kapoulou-Derbend), démolie en 1836, était à deux heures d'Ikhtiman.

Akhtébolou .. (Agathopolis). — V. de la Turquie d'Europe, sur la côte de la mer Noire, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Μαύρης Βαλάσσης.

اخلابا Akhlat. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van, au bord du lac de Van.

Akhmim (Chemnis, Panopolis). — V. de la Haute-Egypte, dans le district de Syout, sur la rive E. du Nil. C'était autrefois une des places les plus considérables de la Thébaïde.

الخيرية Akhigria (Icaria de Ptolémée et de Strabon, Icaros de Pline). Nicaria. — Ile de l'Archipel, une des Sporades, située à l'O. N. O. du cap S. O. de l'île de Samos. Elle est fort haute, pas très-large, mais considérablement longue, s'étendant d'orient en occident. Beau climat, air pur, eaux abondantes et saines. Icaria possédait autrefois un temple de Diane, appelé Tauropolium, et deux villes: Draconum et Oenoë. Elle s'appelait auparavant Ichthyusa, Macaris et Doliche. Suivant Strabon, son nom d'Icaria lui viendrait d'Icare, fils de Dédale, qui tomba, du haut de l'air, sur cette île, en accompagnant son père dans sa fuite.

افبولى Akhyolou (Anchialus). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur la côte de la mer Noire. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Μαύρης Σαλάσσης.

ادر ميل Voyez . ادرمل

ledirné (Orestea, Andrianopolis). — Andrinople. V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, au confluent de la Maritza, de la Tondja et de l'Arda. Environ 150,000 habitants. Beaux monuments. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος και Έξαρχος παντός Αλμιμόντου. Fondée par Adrien, sur l'emplacement de l'antique Uscudama, Andrinople devint la capitale de la province Haemi mons. Prise par Murad I sur les Grecs, en 1360, elle fut la capitale européenne de l'empire ottoman jusqu'à la prise de Constantinople et resta, encore quelque temps après, le séjour favori de quelques sultans. En 1829, le général russe Diebitsch l'occupa avec une petite armée et y conclut un traité avec les Turcs.

ادر مميد Edremid (Adramyttium). - V. de la Turquie

d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi, près de la côte orientale de l'Archipel, et presque en face de l'île de Mételin.

Ledfou (Apollinopolis Magna). — V. de la Haute-Egypte, dans le district d'Esné, près de la rive O. du Nil. On y voit deux temples très-bien conservés, du temps des Ptolémées.

ادليب Idlib. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, situé dans une vaste plaine.

Lois Adana. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur le Séihoun (Sarus), à 25 kil. de la mer. Environ 40,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat d'Antioche et ayant le litre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος πρώτης καὶ δευτέρας Κιλικίας. Pline, Ptolémée et d'autres anciens font mention d'Adana.

حصن منصور Voyez — . ادی یمان

اراي Aradj. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

دجله Voyez ... اراوند ایربیت Voyez ... اربد صونیسا Voyez ... اربعة المعروفه اربیل Voyez ... اربل

لربيل Erbil. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Kerkouk, près de l'ancieune Arbela.

ارباز Arpaz. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aidin, sur l'Arpaz-Souyi (Harpassus).

ارباز صوبى Arpaz-Souyi (Harpassus). — Rivière de la Turquie d'Asie, qui sort du revers septentrional du Davos-Dagh et débouche dans le Buyouk-Mendéres-Sou, près d'Arpaz.

ارغد Artémid. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van, près de la rive orientale du lac de Van. Aqueduc attribué à Sémiramis.

ارتوین Artwin — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur le Tschourouk-Son.

نارنه Voyez ... ارته

ارجيش Ardjisch. — B. de la Turquie d'Asie, près de l'ancienne Arsissa, dans l'eyalet et le liva de Van, sur le lac de Van et au pied de l'Ararat.

ارجيش لماغ Ardjisch-Dagh (Argoeus mons). — Montagne de l'Asie-Mineure, portion de l'Anti-Taurus.

Arkhawa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistan, sur la mer Noire.

لردشان Ardeschan. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Lazistan, dans l'eyalet de Trébizonde, sur la mer Noire.

اردك Erdek (Artaki). — V. et port de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, à l'O. de l'antique Cyzique, sur un cap de la mer de Marmara. Cette ville, mentionnée par Hérodote, fut brulée par les Phéniciens dans la guerre des Perses, et relevée par les empereurs grecs. On y voit des fortifications byzantines.

أردن Arden (Jordanes). — Jourdain. Rivière de Syrie, dans l'ancienne Palestine; elle sort du Djébel-es-Schéikh (le grand Hermon) dans l'Anti-Liban, traverse le lac de Tibériade et se jette dans la mer Morte.

اردنوم Ardanoudj. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur un affluent du Tschourouk-Sou.

أردو Ordou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Antakié.

ارده Arda (Harpessus). — Rivière de la Turquie d'Europe, qui sort du Dospot-Dagh (Rhodope) et se joint à la Maritza, près d'Andrinople.

اردمان Ardahan. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur le Kour.

ارزر بلانته Arser-Palanka. — B. de la Turquie d'Europe, dans Feyalet et le liva de Vidin, sur le Danube, au débouché de la Smorden.

ارزنجان Erzinguian. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, près de l'Euphrate.

مرس Aress (Araxes). --- Rivière d'Asie, qui sort du Tek-Dagh et tombe dans le Kour (Cyrus).

اسكيل Eskil. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

ارسلان ابروق Aslan Irmak (Lycus). — Rivière de la Turquie d'Asie; elle a sa source sur le revers septentrional du Tschila-Dagh et débouche dans la mer Noire près d'Erégli.

ارسلان برون Aslan-Bouroun (Hydra). — Cap qui termine, à l'ouest, la côte méridionale du golfe de Tschanderlik, situé sur la côte occidentale de l'Asie-Mineure.

ارصوص Voyez --- . ارسوس

Arsouf (Apollonia). — Village de Palestine, sur la Méditerranée, à deux heures environ de Jaffa. Apollonia est mentionnée par Joseph, Phine et Ptolémée. Au temps des croisades elle est nommée Assor, Assur et Arzuffum. Après avoir été prise, perdue et reprise par les croisés, elle fut enfin rasée par le sultan d'Egypte Bibars.

ارموس Arsouss (Rhosus de Strabon). — B. de la Syrie septentrionale, chef-lieu d'un nahié du liva de Béilan, dans l'eyalet d'Alep, sur le golfe d'Alexandrette.

Le la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, au pied d'une montagne et non loin de l'Euphrate. Environ 60,000 habitants. Siège d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat d'Antioche et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Εξαρχος πάσης Μεγάλης Άρμενίας. Cette ville changea, en 415, son nom arménien de Garin en celui de Theodosiopolis, en l'honneur de Théodose-le-Jeune qui la fit fortifier. Elle fut prise par les Seldjoukides au XI° siècle, et par les Ottomans en 1517. Les Russes l'ont prise en 1829, mais ils la rendirent l'année suivante à la Porte. En 1859 elle a été en partie détruite par un tremblement de terre.

ارغنخانی Argkid-Khani. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

ارغلاستی Argholasti. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un kaïmakamlik du liva de Triccala, dans l'eyalet de Janina, sur le gelfe de Volo.

ارغنى Arghana. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Maadin, sur le Didjlé (Tigre).

أرغوان Arghavan. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Maadin.

ارفه Arka (Arki). — Ile de l'Archipel, une des Sporades du sud, près de celles de Lipso et de Pathmos.

Arka. — B. dé la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kharpout.

V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom et de celui de Délonia, dans l'eyalet de Janina, bâtie sur trois collines inégales et escarpées du mont Ardjénik, au pied oriental de cette montagne. Environ 10,000 habitants.

اركلى Erégli (Eribolum, Heraclea Pontica). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur un golfe de la mer Noire. S'appelle aussi بندر اركلي.

Erégli (Perinthus, Heraclea Thraciae). — B. de la Turquie d'Europe, sur la mer de Marmara, chef-lieu d'un nahié du liva de Tékir-Dagh et Viza, dans l'eyalet d'Andrinople. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Πρόεδρος τῶν Ὑπερτίμων καὶ Ἦξαρχος πάσης Θράκης καὶ Μακεδονίας — «Antecessor Hypertimorum, totiusque Thraciae atque Macedoniae Exarchus».

اركئي قرمان Ereglii-Karaman (Cybistra?). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia. Environ 1000 maisons.

اركنه صوبى Erguéné-Souyou (Agrianes). — Rivière de la Turque d'Europe; elle prend ses sources dans les montagnes le long de

la mer Noire et se jette dans la Maritza (Hebrus), non loin d'Ipsala.

اركوب Urgub. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

ارکوچن Arkotchan. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

اركين صو Erguin-Sou. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du revers méridional du rempart élevé du Gueuk-Dagh et se jette dans la Méditerranée, à l'est du golfe d'Adalia.

ارمناك Ermének. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva d'Itsch-II, dans l'eyalet de Karaman.

ارمنت Erment (Hermonthis). — V. de la Haute-Egypte, située à quelques minutes de la rive occidentale du Nil, à une petite distance de Thèbes. Chef-lieu d'un nome, sous les Pto-lémées et les Romains; siége d'une légion, au temps des Césars. Hermonthis avait une monnaie à son type.

ارمودلی Armoudlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

ارميه Ermié. Armiro des Grecs. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur l'Amphryssus.

برات Voyez ... ارناود بلغرادي

ارناود کویی Arnaoud-Kieuyi (Estiae). — Village du Bosphore, sur la rive d'Europe, dans un golfe formé par le promontoire d'Akinti-Bouroun.

ارناودلق Arnaoudluk. — L'Albanie.

ارنس Arnis. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van, au bord du lac de Van.

ارن كوبى Eren-Kieuyi (Ophrinium). — Village de la Turquie d'Asie, sur le détroit des Dardanelles, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha. Ophrinium possédait un bois consacré à Hector.

Arwad (Aradus). — Petite île sur la côte de Syrie, presque en face de Tortosa, au S. O. Aradus, presque dé-

serte anjourd'hui, était autrefois le siège d'un petit état gouverné par des rois indépendants. Elle subit la domination persane et macédonienne et fut détruite par Moavia, lieutenant d'Omar, à l'époque de l'invasion arabe. On voit encore à Arwad quelques inscriptions grecques.

حجله Voyez -- اروند

اریحه Ariha (Jericho). — Village de Palestine au N. E. de Jérusalem, sur un affluent du Jourdain. Vieille citadelle.

اريا Ariha. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, au pied du Djébel-Arbéijn. Environ 3000 habitants. Ruines aux environs.

ارن کوبی Voyez ... اربن کویی

Izmid (Nicomedia). - V. de la Turquie d'Asie, au fond du golfe du même nom (Astacenus sinus), sur la mer de Marmara. Chef-lieu du liva de Kodja-Ili, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar. Environ 3000 maisons. Commerce de bois et de sel. Chantiers. Siège d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et avant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος πάσης Βιθυνίας — «Hypertimus et Exarchus totius Bithyniae». Nicomédie fut fondée par Nicomède. Ses rois eurent souvent des démêlés avec les rois de Syrie, contre lesquels ils appelèrent les Gaulois qu'ils établirent dans une de leurs provinces qui en prit le nom de Galatie. Mithridate les chassa deux fois de leur capitale. Dioclétien y fut élevé à l'empire et en fit sa résidence. Elle fut saccagée par les Goths, et un tremblement de terre acheva de la ruiner en 358. Elle se releva au VI° siècle, grâce à la protection de Justinien. Les Turcs s'en emparèrent en 1326.

ازمین کورفزی Izmid-Keurfusi (Astacenus sinus). — Le golfe de Nicomédie, dans la partie orientale de la mer de Marmara.

ازمبر (Smyrna). — Smyrne. V. de la Turquie d'Asie, sur un golfe de l'Archipel. Chef-lieu de l'eyalet d'Aldin et du liva de Soghla. Environ 150,000 habitants. Siége d'un

métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος Ασίας. On attribue la fondation de Smyrne à une Amazone de ce nom. Selon Hérodote, cette ville était d'origine éolienne. Vers 688 avant J.-C., Smyrne entra dans la confédération ionienne. Sultan. Murad II la conquit en 1424.

ازناور Aenawour. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Mardin.

ازمید Voyez . ازنکمید

Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, au bord de l'Iznik-Gueulu (Ascanius lacus). Environ 100 maisons. Belle situation. Anciens murs d'enceinte, avec belles portes et tours parfaitement conservées. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπόρτιμος καὶ Εξαρχος πάσης Βιθυνίας. Cette ville fut fondée, après la mort d'Alexandre, par Antigone, et appelée d'abord Antigonea. Lysimaque l'agrandit et lui donna le nom de Nicaea, en l'honneur de sa femme. Deux conciles occuméniques y furent rassemblés, en 325 et en 787. Prise en 1076 par Suléiman, enlevée en 1097 par les croisés, Nicée passa plus tard entre les mains de Théodore Lascaris I, et fut définitivement conquise par les Turcs en 1333.

ازنيق كولى Iznik-Gueulu (Ascanius lacus). — Lac de Nicée, en Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, à trois lieues de distance de la mer de Marmara. Il a environ 13 lieues de circonférence, et plus de 14 lieues carrées métr. de superficie.

Invornik (Argentina). Zwornik. — V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bosna, entre le Drin et une colline. Environ 12,000 habitants. Citadelle bâtie sur un rocher. Siège d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος και Έξαρχος Δαλματίας.

آینه اباد Voyez ... ازینهٔ ابائلوم آینه پازاری Voyez ... ازینهٔ فازطاخ سرای کویی Voyez ... ازینهٔ لادقه

اسبارته Isbarta. — V. de la Tarquie d'Asie, chef-lieu du liva de Hamid, dans l'eyalet de Karaman.

اسباط Isbat. --- B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri, sur un affluent du Schkumbi.

اسبوصى Ashoussi — V. de la Torquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Kharpout et Mélatia.

Ispir (Hispiratis). — B. de la Turquie d'Asie, cheflieu d'un nahié du liva et de l'eyalet d'Erzeroum, sur le Tschourouk-Sou.

Istarowa. Starova. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri, à l'extrémité S. du lac d'Okhri.

استاريا Istarya. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva de Kesriyé, sur la Deschnitza, affluent de la Wjossa.

Istari-Maaden. — V. forte de la Turquie d'Europe, dans la Croatie turque; chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans l'eyalet de Bosna, sur un affluent de la Sanna.

استانبول Istanbol (Byzantium, Constantinopolis). — Constantinople.

استانبول بوغازى Istanbol-Boghazi (Bosphorus Thracius). — Le Bosphore, canal de Constantinople.

Istankioi (Caris, Meropis, Meropia, Cos). — Ile de l'Archipel, au sud de la côte méridionale de l'Asie-Mineure, en face du cap Crio, entre les îles de Nisyro et de Kalymno, au S. E. de la première, au N. O. de la dernière. Elle est plus longue que large; elle a de hautes montagnes du côté du sud; son sol est fertile. Environ 20,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Κυκλάδων νήσων. Hippocrate,

Apelles, Simus le médecin, Philétas le poète et grammairien, Ariston le philosophe, et Théomneste le musicien étaient nés sur cette île, qui possédait autrefois un temple d'Esculape, fort renommé. Cos se soumit aux Turcs, après la prise de Rhodes.

استانكرى Istankioī (Astypalaea, Cos). — V. capitale de l'île de Cos, située sur la côte nord, au pied d'un côteau. Cette ville, fort ancienne, fut détruite par un tremblement de terre, et rebâtie par Antonin.

استانوز Istanos. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Angora, dans l'eyalet de Bezauk, à six heures d'Angora, sur le Tschar-Sou, affluent du Sakaria.

Isténas. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tekké, dans l'eyalet de Karaman.

استانوز جايى Isténas-Tschayi.—Rivière de la Turquie d'Asie, qui sort des embranchements méridionaux du Kémer-Dagh et se jette dans le lac de Kestel.

## اشتب Voyez . استب

استراجه Istradja. Stratza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla, non loin de cette ville.

أسترفيه Ostroftscha. Ostrovitza. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Travnik, dans l'eyalet de Bosna, sur l'Unna.

استروغه Istrougha. Strouga. — G. B. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri, sur la côte méridionale du lac d'Okhri. 400 maisons.

Ustroumdja (Tiberiopolis). Stromnitza. — V. de la Turquie d'Europe, en Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur la Stromnitza, le long du pied oriental du Bélez-Dagh, à l'entrée d'une vaste plaine. Environ 1500 maisons. Siège d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρταρος καὶ Έξαρχος Βουλγαρικής Μακεδονίας.

Ostrowo. — G. B. de la Turquie d'Europe, en Macédoine, dans l'eyalet de Roumili, liva de Monastir, près du lac du même nom. Environ 600 maisons.

استفان Istifan (Stephane). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur la mer Noire.

Isténidjé. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lien d'un nahié du liva de Bérat, dans l'éyalet de Janina.

Isténia (Lasthenes, Stenos, Sosthenius). Village du Bosphore, sur la côte d'Europe.

استرباليه Astobalia (Astypalaea). Astropalia. — Ile de l'Archipel, une des Cyclades, située à l'occident de l'île de Cos. Peu d'élévation; sol fertile; bon port. Du temps que les Cariens en étaient possesseurs, cette île se nommait Pyrrha, puis Pylea, et plus tard Theon-Trapeza.

استروغة Voyez --. استورجه

استراب Istoltscha. Stolatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la Brigava, audessus de son confluent avec la Kroupka.

استيه Istia. Sitia. — V. maritime de l'île de Crète, dans le lîva de Kandia.

اسمافار Ishaklou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kara-Hissari-Saheb.

Ishaklou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

Asdoud (Asçdod). — Village de Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, bâti sur un monticule, sur la route d'Ascalon à Ramlé. Asçdod était une ville célèbre des Philistins. Elle est mentionnée dans les prophètes Amos, Zacharie etc. Philippe y prêcha l'Evangile.

لني Voyez . اسطاليبنه

Iss'urd et Sü'ürd. — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kurdistan.

اسفاكيه Isfakia. Sphakia. — V. maritime de l'île de Crète, dans le liva de Hania.

استروبار Iskrapar. Skrapari.— B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia.

Askalan (Ascalon). — B. de Palestine, sur la Méditerranée, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, non loin de Gaza. Ascalon était une des cinq villes royalet des Philistins. Elle résista aux Israélites pendant tout le temps de la monarchie juive. C'est sous ses murs que Godefroy de Bouillon remporta une célèbre victoire sur le khalife d'Egypte. Elle fut prise par Baudouin III, après un siège de quatre mois. Salabed-din la reprit en 1187 et la rasa en 1191, à l'approche de Richard Coeur-de-Lion.

Uskudar (Chrysopolis). — Scutari. V. de la Turquie d'Asie, sur le Bosphore, bâtie en amphithéâtre, en regard de Constantinople. Belles mosquées. Vaste cimetière turc. Chrysopolis était autrefois une dépendance de Chalcédoine. Elle compte aujourd'hui comme faubourg de Constantinople.

Isker (Scaeus, Oescus, Escus). — Rivière de la Turquie d'Europe; elle naît dans le liva de Sofia, eyalet de Nisch, et se jette dans le Danube, entre Rahova et Nicopolis.

اسكليب Iskilib. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia, sur un affluent du Kizil-Irmak.

اسكندرون Iskenderoum (Alexandria ad Issum). — Alexandrette. V. de la Syrie septentrionale, sur la partie sud du golfe du même nom; chef-lieu d'un nahié du liva de Béllan, dans l'eyalet d'Alep.

Iskenderoun-Keurfuzi (Sinus Issicus). — Golfe d'Alexandrette, sur la Méditerranée.

اشفودره Voyez . اسكندريّه

اسكندريّه Iskendériyé (Alexandria). — Capitale de la Basse-Egypte, sur la Méditerranée. Patriarcat grec. Deux ports.

اسكرب Usland (Justiniana Prima, Saepi). V. de la Tarquie d'Europe, an Macédoine, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur les deux rives du Vardar (Axins). La ville d'Us-

kub forme frontière entre la Macédoine, l'Albanie et la Servie; elle est dominée par une petite forteresse romaine qui s'élève, au milieu de la ville, sur une colline. Nombreux khans et marchés. Environ 15,000 habitants. Siège d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος και Εξαρχος κάτω Μυσίας.

اسكوب Uskub. Iskipė. — B. de la Turquie d'Europe, dańs l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa.

الكوبى Uskubi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha, sur l'Archipel, à l'extrémité orientale de la plaine de Troie, et presque en face de l'île de Ténédos. Alexandre choisit l'emplacement de cette ville, dont la construction fut continuée par Antigone. Elle s'appela d'abord Antigonia, et ne reçut le nom d'Alexandria qu'après la mort d'Alexandre. Elle fut peuplée par des Cébréniens et des Scepsiens. On voit encore à Eski-Istanbol quelques belles ruines de l'ancienne ville.

اسكى استانبول Eski-Istanbol. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla.

الكى المالية Eski-Adalia (Sida, Side). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tekké, sur la Méditerranée, au S. E. et non loin de l'embouchure du Kieupru-Sou (Eurymedon). Sida fut fondée par une colonie de Cumes et prise par Alexandre. On en voit encore de belles ruines et particulièrement un théâtre très-bien conservé.

اسكى بابا Eski-Baba. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-kilissa, sur le Tekké-dégessi, affluent de l'Erguéné-Sou.

اسكى جمعه Eski-Djumaa. — V. de la Turquie d'Europe, en Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla, bâtie à l'entrée des Balkans, sur les deux bords d'un petit torrent. Environ 6000 âmes.

اسكى حصار Eski-Hissar (Stratonicea). --- B. de la Tarquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentésché:

Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aidin, liva de Dénizlu, sur le Tschourouk-Sou (Lycus). Célèbre dans l'antiquité par l'étendue de son commerce. Cette ville fut fondée par Laodice, soeur du roi de Syrie Antiochus Theos. Elle a été détruite par Tamerlan en 1402. Parmi ses ruines, on voit encore deux beaux théâtres bien conservés.

اسكى زغره Eski-Zaghra (Beroea, Berrea.) — V. de la Turquie d'Europe, en Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis. Environ 20,000 habitants.

اسكى شهر Eski-Schéhir (Dorileo, Dorylaenm.) — B. de la Turquie d'Asie, dans une vallée arrosée par le Pursak-Tschaï (Thymbres), dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié et Sultan-Euni. Eaux thermales.

Eski-Kara-Hissar (Synnada). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kara-Hissari-Saheb, sur le penchant d'une colline volcanique, à 15 heures d'Afioun-Kara-Hissar. Synnada, appelée d'abord Synnaia, fut fondée par Acamas, après la guerre de Troie. Elle fut célèbre par ses carrières de marbre.

اسكى قانائى Eski-Kalafatli (Ilium recens). — Village de la Turquie d'Asic, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha, sur une colline, au-dessus de marécages formés par les eaux du Tombrouk-Tschaï, au N., et du Kémer-sou, au S. Ilium recens fut fondé par une colonie éolienne, six siècles après la guerre de Troie.

اسلاماريه Islatartscha. Slataritza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Shistrie, liva de Turnowe.

استانبول Voyez --- السلامبول

Islimyé. Slivno. - V. murée de la Turquie d'Eu-

rope, en Thrace, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Andrinople. Environ 16,000 âmes. Prise par les Russes en 1829.

السن Voyez - السن.

اسنه Esné (Latopolis). — V. de la Haute-Egypte, dans le district de Kéné, sur la rive O. du Nil. Fabriques de toiles et de poteries. Beau temple ancien.

اسوان Assouan (Syène). — V. de la Haute-Egypte, sur la rive E. du Nil, en face de Djéziret-Assouan (l'île Eléphantine) et près du tropique du Cancer. Célèbre dans l'antiquité par ses belles carrières de granit, d'où les Pharaons tirèrent les monolithes dont ils ornèrent leurs monuments. Sous les Romains, Syène fut une des places importantes de l'empire.

الثبوزى Ischbouzi. Spousch. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva de Schkodra, sur la Zéta. Environ 400 maisons.

اشتب Ischtib (Astibus). — V. de la Turquie d'Europe, en Macédoine, dans l'eyalet de Nisch, liva de Kiustendil, sur la Brégalnitza. Environ 20,000 habitants.

من فلعه سی Asch-Kalessi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, sur l'Euphrate.

اشفودره Ischkodra (Scodra). — Scutari d'Albanie. V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, au S. du lac du même nom; chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Roumili. Environ 20,000 habitants.

الثقومبى Ischkoumbi. — Rivière de la Turquie d'Europe; elle naît dans les montagnes d'Albanie et se jette dans l'Adriatique en passant par Elbassan et Pékini.

اشمسكين Eschmiskyn. — B. de la Palestine Transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Hauran.

اشبونين Aschmounyn (Hermopolis Magna). — Village de la Haute-Egypte, dans le district de Syout, à 2 heures à l'O. de Roda, situé sur la rive gauche du Nil. Beau temple.

النن Aschen (Iassus). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentésché, au fond de la petite baie du même nom, sur le golfe de Mendéliat. On ne connaît pas l'époque de la fondation de la ville grecque d'Iassus. Elle fut détruite par les Lacédémoniens, pendant la guerre du Péloponèse. Rebâtie plus tard, elle fut assiégée par Philippe V de Macédoine. Elle possédait un temple célèbre de Vesta. Il en subsiste de belles ruines.

Aschita. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul.

Eschim. Ischm. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri, bâti sur un côteau à 3 quarts-d'heure au S. du débouché de l'Ischm dans la mer Adriatique. Environ 300 maisons.

امغون Asfoun (l'Asphynis des notices). — Village de la Haute-Egypte, sur la rive O. du Nil, près d'Esné.

قوش اطهسى Voyez ... اصقلانوه اشن Voyez ... اصم فلعهسى اسوان Voyez ... اصوان

الماله Adala. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhan, sur le Guédiz-Tschaï.

انطاليه Voyez . الماليه

اطرونوس Adernas (Adriani ad Olympum). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar.

Rivière de la Turquie d'Asie, qui a sa source près du village de Soussou, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar; par sa jonction avec le Soussourlu-Tschaï, elle forme le Muhali-Tschaï, qui se jette dans la mer de Marmara, à l'ouest de l'extrémité orientale du golfe de Moudania.

Atfihiyé (Aphroditopolis). — V. de la Moyenne-Egypte, chef-lieu du district du même nom, sur la rive orientale du Nil. C'était jadis la capitale d'un nome. Vénus y était adorée, sous l'emblème d'une génisse blanche.

الحاله Voyez عالحله

الله بازارى Ada-Pazari. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, sur un affluent du Sakaria.

Adalar-Arassi. — L'Archipel grec. الحدار اراسي

اعزاز Aazaz. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

اكري لهانج Voyez . اغرطاغ

اغستوس Aoustoss. Niaoussa et Niaghousta. — V. de la Turquie d'Europe, en Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, au pied du Kara-Dagh (Bermius) et sur un torrent qui se jette dans le lac de Yénidjé. Environ 900 maisons. Cette ville souffrit beaucoup au commencement de la révolution grecque.

اغلاسون Aghlassan (Sagalassus). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid, sur un affluent de l'Ak-Sou.

افشار Afschar. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid, sur la rivière du même nom, et près du lac d'Eguerdir.

افشار صوبى Afschar-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort du revers méridional du Sultan-Dagh, et se jette dans le lac d'Eguerdir.

افلاق Iflak. — La Valachie.

افلانی بولی Iflanii Bolou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-Schéhir.

افلانی طاطای *Iflanii-Tata*i. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

افننى Afnéni. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

افيون قره حصار Afroun-Kara-Hissar. — V. de la Turquie d'Asie, près des bords de l'Akar-Sou, sur le penchant d'une haute montagne trachytique. Chef-lieu du liva de Kara-His-

sari-Saheb, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar. Culture d'opium (afioun), qui a donné son nom à la ville.

اق آباد Ak-Abad. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili.

اقبكار صويى Akbounar-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort du Kodja-Dagh, dans l'eyalet de Karaman, et se jette dans le Kizil-Irmak (Halys).

لق جاى Ak Tschaï. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik.

لق جاى Ak-Tschaï. — Rivière de la Turquie d'Asie, formée par la jonction de plusieurs ruisseaux venant du Kizildja-Dagh. Elle débouche dans le bras oriental du Kodja-Tschaï, à deux lieues environ au-dessus du village d'Euren.

ا نجمه اباد ک Aktsché-Abad. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde.

اَنِه جَاى Aktsché-Tschaï. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Buyouk-Mendéres-Sou (Méandre); elle débouche à une lieue environ du village de Yénidjé-Pazar.

V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Okhri, dans l'eyalet de Roumili, bâtie à 360 pieds de hauteur, sur la vallée du Kampsi. Environ 6000 habitants. Vieille forteresse. Patrie de Scanderbeg (George Castriot).

.سوكه Voyez ... اقچه شهر

انچه شهر Aktsché-Schéhir. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, sur un affluent du Kizildja-Sou.

انجه شهر بولی Aktsché-Schéhiri-Bolou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur la mer Noire.

اتجه طاغ Aktsché-Dagh. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mélatia, dans l'eyalet de Kharpout.

حصار Voyez . اقعصار

افعمار Ak-Hissar. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Travnik. اقعصار صاروخان Ak-Hissari-Saroukhan (Thyatira). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhan. Evêché grec, relevant du métropolitain d'Ephèse. Thyatira est une des sept églises fondées par saint Paul.

اقعصار كبوه Ak-Hissari-Guéyvé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, près du Sakaria (Sangarius).

اق دكز Ak-Déniz. — La Méditerranée. — L'Archipel grec.

افز چای کولی Akiz-Tschaï-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentésché, près de l'embouchure du Méandre. Il a douze lieues de circonférence et six lieues carrées métr. de superficie.

اق سراى Ak-Saraī. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

نواحی Voyez — . آفسکی

افشهر Ak-Schéhir (Antiochia ad Pisidiam). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, à deux heures du lac du même nom.

اقشهر اباد Ak-Schéhir-Abad. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Kara-Hissari-Scharki.

اقشهر كولى Ak-Schéhir-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, à deux heures de la ville d'Ak-Schéhir.

اقصو Ak-Sou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar, au pied du mont Olympe. Belle situation.

Ak-Sou (Cestros). — Rivière de la Turquie d'Asie, qui a ses sources à une lieue à l'est de la ville d'Isbarta, dans le massif montagneux qui ceint les bords occidentaux et méridionaux du lac d'Eguerdir; elle reçoit plusieurs affluents, et se jette dans la Méditerranée, par le golfe d'Adalia.

اقصو پازاری Ak-Sou-Pazari. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tekké, sur l'Ak-Sou (Cestros).

اقطاش Ak-Tasch. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-Schéhir.

اقطاغ Ak-Dagh. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

Ak-Dagh. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, faisant partie de la ramification du Taurus dans la Lycie, et bordant à l'est la vallée du Kodja-Tschaï (Xanthus).

اقطاغ معدنى Ak-Dagh-Maadémi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

اقطمار Ak-Tamar. — V. de la Turquie d'Asie, sur la côte E. du lac de Van.

لق قيا Ak-Kaya. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope.

لق كوبرى Ak-Keupru. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

اق كول Ak-Gueul. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

لق كوى Ak-Kievi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva d'Ordou.

لق كيسى Ak-Kissi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Süürd.

افوه Akowa. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Roumili, liva de Schkodra.

افياله Akyalé. Biélopolyé. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva de Schkodra, sur le Lim.

افيورك Ak-Yurek. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

اكس Igdir. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tekké.

اکراد چورم Igradi-Tschoroum — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva de Tschoroum.

اكردر Equerdir. — B. de la Turquie d'Asie, sur le lac du même nom, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

Eguerdir-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie,

dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid; il a plus de 26 lieues de circonférence et environ 18 lieues carrées mêtr. de superficie.

اكرك Ekrek. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaïssariyé.

اكرى بوجاق Egri-Boudjak. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva de Monastir.

اكرى دره Egri-Déré. Egri-Palanka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva d'Uskub, sur la Krivariéka. Environ 3000 habitants.

اكرى صوطاعى Egri-Sou-Daghi (Orbelus). — Montagne de la Turquie d'Europe, entre la Roumilie et la Bulgarie, dans le liva de Kiustendil.

اكرى طاخ Egri-Dagh (Ararat). — Montagne de la Turquie d'Asie, située à cinq heures au N E. de la ville de Bayézid, dans l'eyalet d'Erzeroum. C'est une masse volcanique isolée, dont le sommet principal, de 5300 mètres, est un cratère de soulèvement d'où partent des coulées de laves.

اكرى كوز Egri-Gueuz. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié.

Egou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Kerkouk.

اكيل Eguil. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Maadin, sur le Tigre.

اكين Eguin (Hassis, Aziris). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Kharpout et Mélatia, sur l'Euphrate.

آبل Alapli. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet ge Kastamouni, liva de Bolou, sur la mer Noire.

الأجه Aladja. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

الأجه صوبى Aladja-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort du massif montagueux qui s'étend, du nord au sud, entre

les villes de Yozghat et de Tschoroum, et, après s'être réunie au Sarilar-Sou et au Tschoroum-Souyou, elle forme avec eux le Tschaterlu-Irmak, un des principaux affluents du Yéschil-Irmak.

الأجام Alatscham. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik, sur la mer Noire.

الأرا صوبى Alara-Souyou.—Rivière de la Turquie d'Asie, qui a ses sources dans les embranchements occidentaux de la haute chaîne du Gueuk-Daghi; elle tombe dans la Méditerranée à l'est du golfe d'Adalia.

نهر العامى Voyez - الأرنط

The Ala Schéhir (Philadelphia). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, bâtie, non loin du Kouzou-Tschaï (Cogamus), en partie dans la plaine et en partie sur une colline. Environ 3000 maisons. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος πάσης Λυδίας. Philadelphia, une des sept églises de saint Paul, fut fondée par Attale Philadelphe, frère d'Eumène, roi de Bergame.

الأصونيه Alassonia (Oloosson). — G.-B. de la Turquie d'Europe, en Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur une rivière du même nom venant du mont Olympe, et près du Sarantoporos (Eurotas). Environ 400 maisons. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople.

الا لمان Ala-Dagh. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

الا لمانع Ala-Dagh. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, faisant partie du Taurus Cilicien.

الأطاغ جابى Ala-Dagh-Tschayi.—Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort de la pente méridionale de l'Ala-Dagh, et se jette dans le Sakaria.

الا كريم Ala-Kieuyi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eya-

let et le liva de Van, à quatre heures de cette ville, et non loin du lac de Van.

آلان Alan. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Suléimaniyé.

الباق Albak. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Hakiari.

البستان Albistan (Comana). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva de Méraasch, sur le Djihan.

البصان Voyez . البصان

البقاع El-Bukaa (Coele-Syria). — La Célésyrie, contrée de la Syrie, située entre le Liban et l'Anti-Liban et faisant partie de l'eyalet de Damas.

النل Et-Tell (Bethsaïde, Julias). — V. ruinée de la Palestine, près du lac de Tibériade, sur la rive gauche du Jourdain. Bethsaïde, d'abord village de pêcheurs, fut agrandi par Philippe, tétrarque d'Iturée, qui lui donna le nom de Julias, en l'honneur de Julia, fille d'Auguste.

التون اوزى Altoun-Euzi. — B. de Syrie, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Antakié.

التون ايلي Altoun-Ili (Ibalea). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina.

التون طاش Altoun-Tasch. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié, sur le Poursak-Tschaï.

التون كوبرى Altoum-Keupru. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Kerkouk, sur le Zab-es-Séghir, affluent du Tigre.

الجزير El-Djésiré. — La Mésopotamie, contrée de la Turquie d'Asie, entre l'Euphrate et le Tigre.

الجيب El-Djib (Gabaon). — V. de Palestine, bâtie sur une colline, sur la route entre Jaffa et Jérusalem, par Lydda. Gabaon était la grande cité alliée de Josué, où commença la défaite des Amorrhéens. Elle devint ensuite une ville sacerdotale

de la tribu de Benjamin. Abner y fut battu par Joab. Salomon y offrit mille holocaustes pour demander la sagesse à l'Eternel.

الجش El-Djisch (Giscala). — Village de Palestine, en Galilée, situé sur une haute colline près de Safed, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre. Giscala était une des villes de Galilée, fortifiées par Joseph, et la dernière qui tint contre les Romains.

الجَى جَاى Eltschi-Tschai. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort de l'Adji-Dagh, et forme une des trois branches qui composent le Kodja-Tschai.

الحسن El-Husn. — B. de la Palestine Transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Hauran.

El-Khabour (Chaboras). — Rivière de la Turquie d'Asie, qui se jette dans l'Euphrate près de Kerkissiyé.

El-Khabour (Nicephorius). — Rivière de la Turquie d'Asie, qui sort de l'eyalet de Van et grossit le Tigre.

El-Khourbé. — Village de la Haute-Egypte, situé au pied des monts Lybiques, à quatre heures de Djirdjé, au sud, dans l'intérieur, et marquant l'emplacement de l'antique Abydos.

El-Khalassa (Elusa). — Ancienne station romaine, mentionnée par Ptolémée et située sur la route de Hébron au Sinaï. Ruines considérables.

خليل الرحان Voyez - الخليل

الرّام Er-Ram. — Village de Palestine, situé sur une petite hauteur, sur la route de Naplouse à Jérusalem, et marquant l'emplacement de l'antique Ramah de Benjamin, située, selon Eusèbe, à six milles romains au nord de Jérusalem.

الزّبب Ez-Zyb (Achzib des Phéniciens, Ecdippa de Ptolémée). — Village de Palestine, sur la Méditerranée, entre St.-Jean d'Acre et Sour. Selon Joseph, le grand prêtre Hircan y eut les oreilles coupées, et Phazael, frère d'Hérode, s'y brisa la tête contre un mur.

السّالته Es-Salta. — V. de la Palestine Transjordanienne, au pied du mont Galaad et sur un affluent du Jourdain, dans l'eyalet de Damas, liva de Hauran. Environ 3000 habitants. Citadelle. Cette ville répond probablement à Ramoth Galaad.

الشكرد Alaschquerd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Bayézid, non loin du Mourad-Tschaï (l'Euphrate oriental). Elle se nomme aussi Toprak-Kalé.

لصّعيل Es-Said (Aegyptus superior). — La Haute-Egypte.

عازريه Voyez . المازربة

نهر العاصى Voyez ... العاصى

العريش El-Aarisch (Rhinocolura). — V. d'Arabie, sur une éminence à l'entrée du désert, entre Gaza et le Caire, sur le Wadi-el-Aarisch (Torrens Aegypti), à environ 800 mètres de la Méditerranée. Sous les Pharaons, cette ville était un lieu d'exil pour les criminels, auxquels, selon Diodore de Sicile, on coupait le nez.

العين El-Ein. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Basra.

دجله Voyez - الفرانق

الغاب El-Kab (Elethya). — Village de la Haute-Egypte, sur la rive droite du Nil, à 29 kil d'Esné.

Elkass-Dagh. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, séparée du Baïdir-Dagh, par la vallée du Tscher-kalless-Sou, et allant du S. O. au N. E. Son extrémité N. E. atteint presque la rive gauche du Kizil-Irmak, dans les parages de Kergoun.

القدس El-Kouds (Hierosolyma). — Jérusalem.

الغارن El-Kalmoun (Calamos). — Village de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Tripoli, à une heure de cette ville, près de la mer.

القوش Elkosch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul.

الغوم الأحر El-Kaum-el-Ahmar (Hieraconpolis). — Village de la Haute-Egypte, sur la rive gauche du Nil, entre Edfou et Esné, et en face d'El-Kab (Elethya).

اللبن El-Leben (Lebonah). — Village de Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse, à quatre heures de cette ville, sur la route de Jérusalem.

الاجا El-Lédja (Trachonitis). — Contrée de Syrie, située au-delà des limites orientales de la Palestine.

Almalou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tekké, sur un petit lac

النار Almalou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva d'Ordou.

الار طاغ Elmalou-Dagh. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, faisant partie de la ramification du Taurus dans la Lycie, et se rattachant au sud à l'Ak-Dagh.

Elmalou-Dagh. — Montagne de la Turquie d'Asie, terminant au S. O. le groupe central formé par la chaîne du même nom. La ville d'Almalou se trouve sur le flanc méridional de cette montagne.

الداين El-Médain. — Les anciennes villes de Ctésiphon et de Séleucie, en Babylonie.

الكانت. El-Mékandé (Acanthus). — Village de la Basse-Egypte, sur la rive occidentale du Nil, non loin des ruines de Memphis.

اله طاغ Elma-Dagh. — Montagne de la Turquie d'Asie, située à trois lieues au S. E. de la ville d'Angora.

. نهر العامى Voyez .. الميماس

النه Iliana. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Turnowo, dans l'eyalet de Silistrie.

الوانلو Elwanlou. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tarsous, dans l'eyalet d'Adana.

Elouss. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Uzéir, dans l'eyalet d'Adana.

الوغ Ulogh. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la rivière du même nom, affluent du Drin.

اغلاسون Voyez ... الأصان

اماريه Amaria. — V. de l'île de Crète, dans le liva de Rétimo.

اماسري Voyez ... اماستره

اماسيه Amassia (Amasea). — V. de la Turquie d'Asie, sur le Yéschil-Irmak (Iris), chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Sivas. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καί Εξαρχος παντός Εὐξέίνου Πόντου.

اماسية أيّدين Amassia - i Aidin. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

Amassera (Sesamus, Amastris). — V. de la Turquie d'Asie, sur la mer Noire, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-Schéhir.

en Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur la Salambria, bâti sur une élevation, en amphithéâtre, en regard du mont Olympe. Environ 500 maisons.

دیار بکر Voyez \_ . امر

امرالي Imrali — Ile de la mer de Marmara, relevant du liva d'Erdek, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar.

Oumourfakih. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur le Fakih-Déré.

ام قبس Oum - Kéiss (Gadara). — Village de Palestine, anciennement métropole de la Pérée, dans la Décapole, au S. E. de la Tibériade, au S. du Schériat-el-Mandour (Hieromax). Conquise, en 218 avant J.-C., par Antiochus-le-Grand, reprise en 198 par Alexandre Jannoeus, réparée par Pompée et détruite par Vespasien dans la guerre des Juifs, Gadara devint plus tard le siège d'un évêché. C'est sur son territoire que Jésus-Christ guérit le démoniaque Légion. Belles ruines.

املاك Emlak. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhan.

املاك Emlak. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

امواص Emwass (Emmans). — B. ruiné de la Palestine, sur la route de Ramlé à Jérusalem.

Omorfo. -- V. de l'île de Chypre.

امير جايى Emir-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Sakaria; elle prend ses sources à douze lieues environ de la ville de Kianguéri et débouche à six lieues au N. de l'Enguri-Sou.

امبر طاغى Emir-Daghi — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, qui commence à 10 lieues au N. E. de la ville d'Afioun-Kara-Hissar, et continue jusqu'à la ville de Konia.

اميركولى Emir-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, à quatre lieues au S. S. O. de la ville d'Angora, dans l'eyalet de Bozauk. Il a une demi-lieue carrée métr. de superficie.

اميركون Emirguian (Kyparodis des Byzantins). — Village du Bosphore sur la côte d'Europe, entre Roumili-Hissar et Sténia. Il fut appelé d'abord Féridoun-Pascha-Baghtschessi, et reçut son nom actuel du nom d'un gouverneur d'Erivan à qui Sultan-Murad IV en fit cadeau. C'est à son palais d'Emirguian que le sultan donne l'hospitalité aux princes étrangers qui visitent Constantinople.

Emineh-Bouroum (Haemi Extrema). — Cap de la Turquie d'Europe, sur la mer Noire, formé par l'extrémité de la chaîne des monts Balkans. — Voyez le mot suivant.

Emineh-Dagh. — Une des sommités de la chaîne

31 انط

des Balkans; elle se dresse à 833 mètres au-dessus de la mer Noire et forme le cap d'Emineh-Bouroun.

اميون Amyoun. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Tripoli.

Anamour (Anemorium). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-II, sur la Méditerranée.

انامور جايى Anamour-Tschayi (Arymagdus de Ptolémée?). — Rivière de la Turquie d'Asie, qui descend du revers méridional de la chaîne d'Ibarus, et débouche dans la Méditerranée à deux lieues, au N. E., du cap Anamour.

اينجه Voyez - انجه

انجير پازارى Indjir-Pazari. — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu d'un nahié du liva de Hamid, dans l'eyalet de Karaman.

انجير كويى Indjir-Kieuyi (Sykia). — Village du Bosphore, sur la côte d'Asie.

انجير ليباني Indjir-Limani (Cyanus sinus) — Le golfe de Moudania, sur la mer de Marmara.

اندربز Endéress. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Kara-Hissari-Scharki.

اندرون Anderoun. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mérasch, dans l'eyalet d'Adana.

اندوغى Andoughi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

ابنوز Voyez ... انز

Antakié (Antiochia, Epidaphné.) — Antioche. V. de Syrie, sur le Nahr-el-Aassi (Orontes); chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Alep. Environ 6000 habitants. Patriarcat grec. Antioche fut, dans l'antiquité, une ville des plus florissantes. Elle fut fondée par Seleucus Nicator, en l'an 301 avant J.-C. Enlevée en 83 aux Séleucides par Tigrane, roi d'Arménie, elle fut rendue par Lucullus à Antioche Philopator. Pompée, ayant réduit la Syrie, accorda à Antioche le privilège de se gouverner par elle-même; cette autonomie fut conservée jusqu'à l'époque d'Antonin-le-Pieux. Antioche était

une des plus riches villes en monuments splendides. Sapor, roi des Perses, s'en empara eu 268. Saint Pierre fonda et occupa le patriarcat d'Antioche. Dix conciles y furent tenus, de 252 à 380. St.-Jean Chrysostome y est né. Prise par les musulmans en 635, sous le règne d'Héraclius, reprise au X° siècle par Nicéphore Phocas, perdue par les Comnènes dans leurs guerres contre les Seldjoukides, Antioche demeura entre les mains des croisées depuis 1099 jusqu'en 1268, époque où elle fut prise par Bibars Bondoukdar.

انطالية Antalia (Attalea). Adalia. — V. de la Turquie d'Asie, sur le golfe du même nom; chef-lieu du liva de Tekké, dans l'eyalet de Karaman. Attalea, fondée par Attale II, roi de Pergame, est bâtie sur un rocher, à 70 pieds environ au-dessus de la mer. C'est de cette ville que saint Paul s'embarqua pour Antioche.

اسكى الحاليه Voyez - انطاليه عتيق

انطالبه كورفزى Antalia-Keurfuzi (Pamphylius sinus). — Le golfe d'Adalia ou de Satalie, sur la Méditerranée.

Turquie d'Asie, sur l'Enguru-Souyou; chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bozauk. Environ 30,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de : Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Γαλατίας — «Hypertimus et Exarchus totius Galatiae». Belles ruines gréco-romaines. Ancyra, fondée par les Phrygiens, vers 650 avant l'ère chretienne, devint la capitale des Galates-Tectosages et, aux derniers temps de l'empire romain, la métropole de la Galatie-Salutaire. Elle fut conquise par les Perses, les Arabes, les Seldjoukides et par les Latins de la première croisade, qui la gardèrent pendant 18 ans. C'est devant les murs de cette ville que, le 20 juillet 1402, Bayézid perdit la célèbre bataille qui le fit tomber entre les mains de Timour.

انقره صوبى Enguru-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Sakaria, formée par la réunion

du Tschibuk-Tschaï qui a ses sources sur le revers méridional du massif trachitique d'Aïdos-Dagh, du Tabak-Sou qui sort du lac marécageux d'Emir-Gueulu, et du Mourtad-Sou qui prend sa source sur le revers septentrional de l'Aïdos-Dagh; les deux derniers opèrent leur jonction à côté d'Angora, et le premier à cinq lieues à l'est de cette ville.

اينوز Voyez — .انوز

لوبار Opar. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva de Kesriyé.

اوتوغشته Otoghoschta. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek.

اوجيلر Avdjilâr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

اوجيلر صوبى Avdjilar - Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, qui sort du Kaz-Dagh (Ida) et se jette dans le Mendérès-Sou (Simoïs), un peu au-dessous de Kara-Kieuï.

اوج قبولی طاغ Utsch-Kapoulou-Dagh. — Montagne de la Turquie d'Asie, un des principaux massifs qui constituent la chaîne du Yéschil-Dagh.

اوخرى Okhri (Lychnidus, Ochrida). — V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, sur le bord nord du lac du même nom; chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Roumili. Environ 2000 familles. Forteresse, marchés, commerce assez considérable, mosquées, onze églises, écoles etc. Ancien patriarcat, réuni, il y a environ un siècle, à celui de Constantinople.

لودهمش Eudémisch. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet d'Aïdîn, à deux heures environ de l'antique Hypaepa (voyez نبه). La ville d'Eudémisch est traversée par un grand torrent qui descend du Tmolus.

آودله Awdéla. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina.

اورنافچى Ortaktschi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdîn. اورته جای Orta-Tschaï (Aricandus). — Rivière de la Turquie d'Asie; elle sort de l'extrémité méridionale du lac d'Avélan, situé à près de trois lieues au sud de la ville d'Almalou, et se jette dans la Méditerranée.

اندوغی Voyez — . اورته فیا

اورته کوی Orat-Kieuï (Archion). — Village du Bosphore, situé sur la côte d'Europe, entre Béschik-Taschi et Defterdar-Bouroun.

اورته کوی Orta-Kieuï. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

اردو Voyez — . اوردو

أورشليم Auréschalim. — Jérusalem.

أورشى Oroschi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri.

اورغانلى Orghanlou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân.

اررفانی Orfani. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur le golfe de Contessa.

اورفه Orfa (Callirhoë, Edessa). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Raka, dans l'eyalet d'Alep.

اوركوب Urgub. Prékoplyé. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, sur la Tioplitza.

اوركوب Urgub. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

اورل Orul. — V. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Aïntab.

Ourla. Vourla (Clazomène). —B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdîn, liva de Soghla, sur le golfe de Smyrne, à l'ouest de cette ville. Clazomène fut fondée par une colonie ionienne et fit partie de la confédération ionienne. Elle fut prise par le Perse Otanès au commencement de la guerre mèdique. Alexandre-le-Grand la réunit au continent par une chaussée. En 188 avant J.-C., elle passa sous le protectorat romain,

et fit ensuite partie de la province romaine d'Asie. Les philosophes Anaxagore et Hermotime étaient nés à Clazomène.

اورمانلق Ormanlik. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

آورينه Awrinia. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope.

اوزغره Ouzghéra. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalede Trébizonde, liva d'Ordou.

اوزملو Uzoumlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdîn, liva de Mentésché.

خاصكوى Voyez ... اوزنجه اباد خاصكوى خاصكوى حاصكوى كاوزنجه اوره

اوزن کوبری Ouzoun-Keupru. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur l'Erguéné.

ارغلاق دره Oghlak-Déré. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-Schéhir.

اون $\hat{O}f$  (Opius, Pityusa). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde, au S.-E. de cette ville, sur la mer Noire.

لوقاني Evkâf. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-II.

لوكز Euguîz. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.

lotti. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur un affluent du Tschourouk-Sou.

ارلكون Ilgun. Dulcigno. — V. murée de la Turquie d'Europe, Haute-Albanie, sur l'Adriatique, dans l'eyalet de Roumili, liva de Schkodra, à dix heures de cette ville à laquelle elle sert de port. Forteresse. Environ 7000 habitants.

Ouloubâd (Lupadium). — V. de la Turquie d'Asie dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, sur la rivière du même nom, et le long de la rive N. du lac d'Abouliont.

اولو باد جايى Ouloubad-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, qui sort du lac d'Abouliont et se jette dans le Mouhalitsch-Tschayi.

اولوبورلو Ouloubourlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karàman, liva de Hamid.

اولوجاى Oulou-Tschar. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle a sa source à une lieue, au S.-O., de la ville d'Ouschâk, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié, et se jette dans le Guédiz-Tschaï (Hermus), à une lieue environ au N.-E. de Yéni-Schéhir.

اولو قشلا Ouloukischla. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

اولونيه Aulônia (Aulon). Vliores, Valona. — V. et port de la Turquie d'Europe, en Epire, au fond et à deux kil. environ de la baie du même nom, sur la mer Adriatique; chef-lieu d'un liva réuni à celui de Bérat, dans l'eyalet de Janina. Environ 600 maisons. Climat malsain.

ارنيه Ounié (Oenoe). — B. de la Turquie d'Asiè, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik, sur la mer Noire.

اوه جق طاغى Ovadjik - Daghi. — Montagne de la Turquie d'Asie, formant l'extrémité méridionale de la chaîne du Bozbouroun-Dagh.

اختمان Voyez . اهتمان

l Ayaslough (Ephesus). — V. de la Turquie d'Asie, sur une montagne au S.-E. de Smyrne, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, près de l'embouchure du Kutschuk-Mendérès-Sou (Caystrus). Ruines considérables. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης ἀσίας — «Hypertimus et universae Asiae exarchus». Ephèse était une ville célèbre par la richesse et la magnificence de ses édifices: son temple de Diane comptait parmi les sept merveilles du monde. Saint Paul y prêcha le christianisme.

Ayazmend. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi, en face de l'île de Mételin.

ابازمنر Voyez ...الازما عیاس Voyez . ایاس

الم سفيد Aya-Séfid. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdîn, liva de Soghla, sur le golfe de Smyrne.

عياس Voyez - . اياس قلعه

ایاتلوف. — Voyez ایاتلوف Ayasch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

آباندون Ayandôn. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur la mer Noire.

ابيصاله Ipsala. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, sur un affluent de la Maritza.

اياك Ipêk (Pescium). Petscha. — V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, snr la Bistritza. Environ 8000 âmes.

ايج ايل Itseh-II. — La Cilicie, liva de l'eyalet de Karaman, en Turquie d'Asie.

Aidindjik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva d'Erdek, sur la mer de Marmara, à une heure des ruines de Cyzique.

Aidos. — V. de la Turquie d'Europe, en Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur le côté oriental et au débouché d'une vallée qui remonte vers le pied du Balkan. Environ 4000 âmes.

آبدين كوزل حصار Aidîn-Guzel-Hissâr (Tralles). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva d'Aïdîn, dans l'eyalet du même nom, située sur le penchant du Messagis. Environ 30,000 Commerce considérable. Fabriques de maroquins. Suivant Strabon, Tralles fut fondée par les Argiens.

ابراك Irāk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur le Chamargui-Sou, affluent du Yeschil-Irmak.

ايربيت Irbîd (Arbela de la Pérée). — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân, au ond du Wadi-el-Hamâm.

ابرهسو Eresso. — V. de l'île de Mételin, à une heure environ des ruines de l'antique Erissos.

ايزاوغلو Izoghlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpoût, liva de Kharpoût et Mélatia, sur l'Euphrate. — S'écrit aussi ايزولي

ابزلادى Izladi. Sladitza. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur le Vid, affluent du Serestoul.

ايزنبول Iznebôl. Tschipil. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, sur le petit Timok.

ازنيق Voyez — .ايزنيق

ابزور Izwôr. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Vidin, liva de Loftscha.

ابزاغلو Izolou. - Voyez ایزولی

ايسافجى Issaktscha. — B. fortifié de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Toultscha, sur le Danube. Forcé par une flotille de canonnières russes pendant la guerre de 1853.

lstrina. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, sur la Lipéritza, affluent de la Tioplitza.

ايشقار Ischiklou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kara-Hissâri-Saheb.

آخی کریه Voyez . اینار بوط

اَی کویی Aï-Kieuyi. — B. de la Turquie d'Europe dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis.

البصان Ilbassân (Albanopolis). — V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, dans l'eyalet de Roumili, liva d'Okhri, à

une petite distance de la rive droite du Schkoumbi (Genusus). Environ 2000 maisons. Restes d'antiquités aux environs.

الغون Ilghun. — B. de la Turquie d'Asie, sur le lac du même nom, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

ایلغون کولی Ilghun-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

اولكون Voyez ... ايلكون

الملجه Ilidja. Lisa. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, sur la Wopsché.

ايليجه Ilidja. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, près de l'Euphrate.

اللجه دره Ilidjé-Déré. — Rivière de la Turquie d'Europe; elle prend ses sources sur le côté méridional du Moukata-Yaïla, une des extrémités orientales du Despot-Dagh (Rhodope), et se jette dans l'archipel entre Férédjik et Makri.

اورغانلی Voyez . ابلیجه صاروخان ابلیجه دره Voyez . ابلیجه صوبی

Imroz (Imbrus), Imbro. — Ile de l'archipel située au N.-E. de Lemnos, au N. de Ténédos, au S. de Samothrace et à 40 kil. à l'O. de la Chersonèse de Thrace, à l'entrée du détroit des Dardanelles. Elle est haute et montueusse et possède, sur la côte orientale, un assez bon port. Elle était anciennement consacrée aux Cabires, les dieux de Samothrace, et à Mercure. Imbrus est le siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Αἰγαίου Πελάγους.

اينانجى Inandji.— B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

البن اوكى In-Euni. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni, bâti au fond d'un amphithéâtre dominé par des rochers à pic, à six heures de la ville d'Eski-Schéhir.

انجه برون Indjé-Bouroun (Septe promontorium Syrias). —

Cap de la Turquie d'Asie, le plus avancé, au N. de la mer Noire, et au S.-S.-E. duquel se trouve la ville de Sinope.

اينجه صو Indjé-Sou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaïssariyé.

Indjé-Kara-Sou (Haliacmon). — Rivière de la Turquie d'Europe, sort des chaînons du Schar-Dagh, et se jette dans le golfe de Salonique.

اينجه كز Indjéguîz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Silivri, sur le Kara-Sou.

Inoz (Aenos, Enos). — V. et port de la Turquie d'Europe, en Thrace, sur le golfe du même nom, dans l'Archipel, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli. Environ 7000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople.

اينه Iné. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

آبنه اباد Aïné-Abâd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdîn, liva de Soghla.

اينه المه Iné-Ada. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza, sur la mer Noire.

اينه بولى Inébolou (Aboni-Tichos, Ionopolis, Iunopolis). — V. de la Turquie d'Asie, sur une petite baie de la mer Noire, près de l'embouchure du Daurikân-Irmak, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

اَبَنَه بازارى Ainé-Pazari. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur un affluent du Mendérès-Tschaï.

اَبَنه بازارى Aïné-Pazari. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdîn, sur le Mendérès-Tschayi Méandre) à six kil. d'Aïdîn-Guzel-Hissâr, et près des ruines de l'antique Magnesia ad Maeandrum, qui s'élèvent au nord.

آينه جاك Ainédjik. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza. آينه جايى Aīné-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, en Troade; elle sort du mont Ida, et tombe dans l'Archipel.

Montagne de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, s'avançant dans la mer en forme de presqu'île, entre le golfe de Contessa (Sinus Strymonicus) et le golfe de Monte-Santo (Singiticus sinus). Cette montagne contient vingt beaux et riches monastères, habités par des moines grecs.

آينه کول آيدين Aîné-Gueul Aïdîn. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur un affluent du Kouzou-Tschaï.

Aîné - Gueul - Boursa. — V. de la Turquie d'Asie, en vue du lac du même nom, dans une large vallée dominée par les sommités de l'Olympe, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar.

آينه کول صويی Ainé-Gueul-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, qui grossit le Bédré-Ttschaï, affluent du Sakaria.

Ainé-Gueul-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie; elle a ses sources à quatre lieues au S.-E. de la ville d'Ainé-Gueul-Aidin, et se jette dans le Guédiz-Tschayi (Hermus), entre Manissa et Adala.

آبواجق Aïvadjik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur un affluent du Mendérès.

آبوالق Aivalik (Heraclea Aeolidis). Kidonia. — V. de la Turquie d'Asie, sur le golfe d'Edrémid, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr.

ابورانيه Iwrania. Wiwarina. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, à un quart de lieue au N. de la Morava, et au pied de montagnes déboisées. Environ 8000 âmes.

ابوراجه Iwradja. Wratza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidîn.

ايورندى *Iwrindi.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi.

آینه روز Voyez - آیو نوروس

## ہاب

UL Baba. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur la Salambria.

اسكى بابا Voyez — .بابا اسكيسى

بابا برونى Baba-Bournou (Lectum promontorium). — Cap de a Turquie d'Asie, le dernier contrefort, au S.-O. de la chaîne de l'Ida, sur l'Archipel, en face de l'île de Mételin. Du temps de Strabon, on y montrait un autel consacré aux douze grands dieux. Aujourd'hui il porte la forteresse et le village de Baba-Kalessi.

بابا لماغ Baba-Dagh. — V. de la Turquie d'Europe, en Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Toultscha. Environ 10000 habitants.

بابا طاغى Baba-Daghi (Cadmus). — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, faisant partie du grand massif montagneux qui borde au sud une partie de la vallée du Méandre.

باب المندب Bab-ul-Mandeb (Babelmandelum fretum). — Détroit entre la mer d'Omân et la mer des Indes.

بابای Babaï. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina.

اسكى بابا Voyez - باباي عنبق

بطموس Voyez ... باتموس

بادم اغاجى Bâdem-Aghadji (Cretopolis). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tekké.

- باديه Bâdié. L'Arabie déserte.
- بار Bâr Antivari. V. de la Turquie d'Europe, en Haute-Albanie, dans l'eyalet de Roumili, liva de Schkodra, à dix heures de Scutari, et non loin de la mer Adriatique. Environ 3000 habitants.
- بارداروه Bardarova. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur le Lim.
- بارده Bârada (Abana, Amana, Chrysorrhoas). Rivière de Syrie; elle descend de l'Anti-Liban et se répand, près de Damas, en un grand nombre de canaux, qui se réunissent de nouveau pour former le lac de Bahr-el-Merdj.
- بارديس Bardiss. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur un affluent du Tschourouk-Sou.
- بارسهه Barsema. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaïssariyé.
- بارطين Bartyn. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-schéhir, non loin de la côte de la mer Noire.
- بارطين چابى Bartyn-Tschayi (Parthenius). Rivière de la Turquie d'Asie; elle naît à l'extrémité orientale du Dourna-Dagh, à quatre lieues au N.-E. de la ville de Zaafran-Bolou, et tombe dans la mer Noire, à cinq lieues environ au N.-E. du Filias-Tschayi.
- بارله Barla. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid, sur le lac d'Eguerdir.
- بازیان Bazyan. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor, liva de Suléimaniyé.
- باطنوز Batnos. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Bayézid.
- الكرم Bâtoum V. et port de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Lazistan, dans l'eyalet de Trébizonde, sur la mer Noire.

بافره Bâfira. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik, sur le Kizil-Irmak.

بافه Bafa (Nea Paphos). — V. de l'île de Chypre, sur la côte S.-O., à trois heures environ de Kouklia (Palea Paphos). Cette ville, bâtie par Agapenor, fils d'Ancée et petit-fils de Lycurgue, avait un temple consacré à Vénus.

بافر Bakîr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdîn, liva de Saroukhân, sur la rivière du même nom.

بافر جايى Bakir-Tschayi (Caïcus). — Rivière de la Turquie d'Asie; elle a ses sources sur le revers méridional de la chaîne du Démirdji-Dagh et tombe dans l'Archipel.

کوهٔ نعاس Voyez --- باقر کورهسی

نافى Bâki. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Soghla, dans l'eyalet d'Aïdin.

باقر Voyez باقير باللو حصار Voyez بالأحصار

بالته ليمانى Balta-Limani (Gynaecon Portus). — Village du Bosphore sur la côte d'Europe, entre Emirguian et Sténia. Denys de Byzance donne les raisons de son ancienne dénomination de Port des Femmes. Quant à son nom actuel, il lui vient de Balta-Oghlou, premier amiral de Mohammed II, qui se trouvait dans ce port avec sa flotte de 400 voiles avant la prise de Constantinople. Plusieurs traités et conventions ont été signés à Balta-Limani.

بالجق Baltschik (Dionysopolis). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire.

بالغان Balkân (Haemus). — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Europe; elle part des régions de la Haute-Macédoine et court à l'est jusqu'à la mer Noire, en séparant la Bulgarie de l'ancienne Thrace.

باللومصار Ballou-Hissar (Pessinunte). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, à trois heures de Sivri-Hissar. Belles ruines.

45 بايندر

بالورين . Belwérén. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérek.

باليابولى Balyanbolou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdîn, sur un affluent du Kutschuk-Mendérès-Tschaï.

باليكسرى Balikesri. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Karassi, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr.

باليه Balya. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi.

باندرمه Bandurma. Panormo. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva d'Erdek, sur la mer de Marmara.

بانیا Bânya. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Samakow, sur un affluent de la Maritza.

بنیاس Voyez — بانیاس

باولوز Baoulouz. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

باولى Baouli. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

باولى طاغى Baouli-Daghi. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, terminée au N. par le Dispoiras-Dagh et séparée à l'E., par une étroite vallée, de la chaîne de Bozbouroun.

بايبورد Baïbourt. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, sur le Tschourouk-Sou (Lycus). Environ 6000 âmes. — Belles antiquités grecques.

بايزير Bayézid. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Erzeroum, sur une hauteur, à cinq heures du mont Ararat.

بايندر Baindîr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdîn, sur le versant d'un des derniers contreforts du Tmolus, à douze heures de Smyrne.

بايندر Baündîr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viran-Schéhir. ببروه Bébrowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Tirnowo, sur le Dokuz-Déré.

بياك Bébék (Chelae). — Village du Bosphore, sur la côte d'Europe, au fond d'une jolie baie, entre Arnaoût-Kieuï et Rouméili-Hissar. Bébék possédait autrefois un temple de Diane Dictynne.

برلیس Voyez — .بنلس

بعر أبيض Bahri-Ebiaz. — La Méditerranée. L'Archipel grec.

Bahri-Eswéd. — La mer Noire.

بعر اليس Voyez - بعر الجاز

بحر الحوله Bahr-el-Hoûlé. — La mer de Merom, de Josué. Semechonitis lacus, de Josèphe. Lac de la Palestine, dans le liva de St.-Jean-d'Acre, à 16 kil. au N. du lac de Tibériade. Il a environ 6 kil. de long, sur 5½ de largeur, et est formé en triangle irrégulier, dont la pointe est au S. et donne issue au Jourdain, qui y entre par le côté nord.

بحر العنبه Bahr-el-Âkaba (Aelaniticus sinus). — Le golfe d'Akaba, formé par la mer Rouge, à l'est du golfe de Suez.

بعر القازم Bahr-el Kolzoum (Heroopoliticus sinus). — Le golfe de Suez, formé par la bifurcation la plus occidentale de la mer Rouge.

بحر اليبن Bahr-el-Yémen (Arabicus sinus). — La mer Rouge ou golfe Arabique, situé entre l'Egypte et l'Abyssinie à l'O., et l'Arabie à l'E. et au N.

· بحر اسود Voyez \_\_ بحر سیاه

بحر طبرية Bahri-Taberyé (Genesaritis lacus). — Le lac de Tibériade ou mer de Galilée en Palestine, traversé du N. au S. par le Jourdain. D'après les mesures astronomiques du lieutenant Lynch, ce lac est situé par 33° 15′ 24″ de longitude E. (au gué de Sémak), et entre 32° 41′ 21″ et 32° 53′ 37″ de latitude N. Sa longueur est de 20 kil. 824 m., et sa largeur moyenne de cinq milles géogr. Son niveau, selon Mr. de Berton, est de 230

mètres au-dessous de celui de la Méditerranée. Sa forme est un ovale irrégulier. Il nourrit un nombre considérable de poissons.

بحر عباد Bahri-Abad. — Partie centrale de l'Arabie, comprenant le Nedjd et les déserts situés entre l'Euphrate à l'E., la Syrie au N.-O., et le Nedjd au S.

بحرعمان Bahri-Ômân. — Partie de la mer des Indes qui baigne les côtes d'Arabie et communique avec le golfe Persique, par le détroit d'Ormus.

الجر لوط Bahri-Lôth (Asphaltites lacus, Sodomiticus lacus, mare Mortuum). — La mer Morte, en Palestine, au S.-E. de Jérusalem. Sa plus grande longueur est de 64 kil. 360 mètres. Sa largeur varie entre 12 kil. 872, et 8 kil. 050. La partie la plus profonde, au N. du promontoire d'El-Lissân, varie entre 40 et 218 brasses, suivant les sondages de l'expédition américaine de 1848. Les parties salines dans les eaux de la mer Morte sont dans la proportion de 26½ pour 100, et la pesanteur spécifique dépasse d'un cinquième celle de l'océan.

بحر ونديك Bahri-Vénédik. — La mer Adriatique, le golfe de Venise.

بحرين Bahréin (Baharema). — Contrée de l'Arabie, le long du golfe Persique.

بحر بوسف Bahri- Yoûssouf (Hermopolitana Custodia). — Branche du Nil, dans la moyenne Egypte, depuis Farschout, jusqu'au-dessous de Djizzé.

بعر طبريه Voyez ... بعيرة المنية

Bahŷret-Homs. — L'ancienne mer de Kédis ou Gardès. Lac de Syrie, à deux heures au S.-O. de Homs, traversé par le Nahr-el-Aassi (Orontes). Il a 1600 mètres de largeur et 4800 de long.

بعر طبرية Voyez - . بعيرة طبرية بعر لوط Voyez - . بعيرة منتنه

بجيق كولى Betschik-Gueulu (Bolbe). — Lac de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

بدره Bédré. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdad et Schehrézor.

بدره جایی Bédré-Tschayi (Gallus). — Rivière de la Turquie d'Asie; elle a ses sources à quatre lieues à l'est de la ville de Brousse, et se jette dans le Sakaria.

بدليس Bidlîss. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Mousch, à quatre lieues du lac de Van, dans une plaine, autour d'un rocher escarpé, supportant les ruines d'un ancien château. Environ 15000 habitants.

برات Bérât. — V. de la Turquie d'Europe, en Moyenne Albanie, près de l'antique Elyma, chef-lieu du liva du même nom et de celui d'Avlonia, dans l'eyalet de Janina, sur le Bératino. Environ 10000 habitants. Ancien château bâti par Boris, roi des Bulgares.

برّ الشام Berr-es-Schâm. — La Syrie.

بربير *Berbŷr.* — V. forte de la Turquie d'Europe, dans la Croatie turque, sur la rive droite de la Save. Citadelle.

برم الأوليا Bourdj-ul-Ewlya. — Nom donné à la ville de Baghdad.

برغمه Berghama. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama.

برغمه Berghama (Pergamus). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi, sur le Bakir-Tschayi (Caïcus) et traversée par le Selinus. Commerce de maroquins. Beaux monuments. Ruines considérables. Cette ville fut fondée par Pergamus, fils d'Andromaque. Conquise par Alexandre, elle échut, après sa mort, à Lysimaque, qui en confia le gouvernement à Philétère de Thyane; celui-ci se rendit indépendant et, en mourant, légua la ville à son neveu Eumène, qui remporta près de Sardes, sur Antiochus Soter, une victoire par laquelle il assura l'indépendance du nouveau royaume, dont Pergame était la capitale. Attale Philométor fut le dernier roi de Pergame: il légua son royaume aux Romains. Son fils Aristonikos voulut le leur disputer, mais il fut vaincu et étranglé.

La pergamena carta, ou parchemin, fut inventée à Pergame. Cette ville fut une des sept églises fondées par Saint Paul. Elle fut possédée longtemps par les empereurs de Constantinople, tomba au pouvoir des Arabes en 1336 et fut conquise par les Turcs en 1360.

برغمه جايى Berghama-Tschayi (Cetius).—Rivière de la Turquie d'Asie, le plus important affluent du Bakir-Tschayi, a sa source sur le revers méridional du Démirdji-Dagh, et débouche à une lieue au sud de la ville de Berghama.

برغوس Bourghâs (Apollonia). — V. et port de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur la mer Noire. Environ 5000 habitants.

برغوس Bourghâs. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha.

برغوس جابى Bourghâs-Tschayi.—Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à cinq lieues à l'est du bourg de Bourghâs et se jette dans le détroit des Dardanelles, à trois lieues au sud-ouest de Lapsaki.

برةوفچه Berkoftscha, Berkovatz.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, sur l'Ogoustoul.

بركتلو Béréketlou. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

بركتار Béréketlou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé. Se nomme aussi Tscham-Ardi, et Béréketlou-Mâadén.

بركة الكرون Burket-el-Kéroûn. — Lac de la Basse Égypte, dans la province de Fayoûm. Il a environ 5 kil. de longueur, sur 7 ou 8 de largeur moyenne. Pendant longtemps, ce lac avait passé pour être l'antique Moeris: les recherches de Linant-Bey (de Bellefonds), ingénieur au service du vice-roi d'Égypte, ont établi que le Moeris se trouvait à une heure au nord de Médinet-Fayoûm.

بركة مريوت Burket-Maryoût. — Le lac Mareotis, dans la Basse Égypte, près d'Alexandrie.

بركى Birgui. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, à six heures d'Eudémisch.

برود Brôd. Boussoud. — V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Banialouka, dans l'eyalet de Bosna, sur la rive droite de la Save.

Poursa (Prusa). Brousse. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva de Khoudavendiguiar, bâtie sur le revers d'une montagne et près du mont Olympe. Environ 70,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Έξαρχος Βιδυνίας. — Prusa, fondée par Prusias II, roi de Bithynie, eut d'abord peu d'importance: elle s'accrut sous les empereurs byzantins et devint l'entrepôt commercial de Constantinople et, plus tard, un point stratégique très-important pour la défense contre les Turcs. Orkhan, fils d'Osman, s'en empara en 1325 et en fit la capitale de ses états. Timour la brûla en 1377, Mehemmed II la rebâtit.

بريّت الشّام Bérrŷet-us-Scham. — La Syrie.

بستان Bistân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Suléimaniyé.

البستان Voyez — بستان

بسبل Bismil. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Diarbékir, sur le Tigre.

بصره Basra. - V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du

même nom, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, sur le Schattel-Arab.

بصره کورفزی Basra-Keurfuzi. — Le golfe Persique.

بطرون Batroûn (Bostra, Botrus, Botrys). — B. de Syrie, sur la Méditerranée, entre Tripoli et Beyrout. Environ 3000 âmes. Suivant Josèphe (Ant. VIII, 3, 52), Botrys fut fondée par Ithobal, roi de Tyr.

بطبوس Batmoss (Patmos, Pathmos). Patimo. — Ile de l'Archipel, une des Sporades, située à cinq lieues d'Allemagne au sud de l'île de Samos, vis-à-vis Milet. Les caps nombreux qui entourent sa côte, rendent la forme de cette île anguleuse. Elle n'est pas élevée au-dessus de l'eau, mais raboteuse de tous côtés, et l'on y trouve quelques montagnes. Elle est fertile, produit en abondance des fruits de différentes espèces et a des ports fort commodes, dont le plus considérable et qui passe pour le meilleur de tout l'Archipel, est celui qui est au devant de la ville de Patimo, du côté de l'occident, vis-à-vis de l'île de Naxos: la flotte vénitienne y venait hiverner durant la guerre de Candie. L'apôtre St. Jean, exilé sur cette île par l'empereur Domitien, y écrivit son Apocalypse dans une grotte de treize pas sur quatre qui se trouve actuellement renfermée dans une chapelle dédiée à Ste. Anne. Beau monastère de St. Jean, fondé en 1088, par St. Christodule.

بعنوبه Bâakoûba. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Khorassan, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, sur la Diala, affluent du Tigre.

بعلياك Bâalbek (Baal-Hamon, Heliopolis). Balbeck. — B. de Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas, au milieu de la plaine d'El-Bukaa (la Célésyrie) et adossée au pied du Liban. Environ 100 maisons. Évêché grec, relevant du patriarcat d'Antioche. Il n'existe aucune notion relative à l'époque de la fondation de cette ville. Macrobe attribue son origine à une colonie de prêtres de l'Égypte ou de l'Assyrie. Elle acquit un haut degré de développement et devint une des villes les plus impor-

tantes de la Syrie. Jules César la réduisit en colonie romaine. On y voit encore de magnifiques ruines et nommément l'Acropole, située à l'O. du bourg actuel, vers la plaine, le temple de Jupiter, le temple du Soleil, etc.

بغيدلي Baghtschéli-Sou. — Rivière de la Turquie d'Asie; descend des contre-forts orientaux du Bey-Dagh, à une lieue au S.-O. d'Aïvadjik, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, et débouche dans le Mendérés-Sou, aux environs du village d'Iné.

بغداد Baghdâd.—V. de la Turquie d'Asie, en Mésopotamie, chef-lieu de l'eyalet du même nom et de celui de Schéhrézor, sur le Tigre.

بغدان Boghdân. — La Moldavie.

بغورود بيعه Baghoroditscha.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Okhri, sur le lac d'Ochrida.

البناع Voyez - بناع العزيز

بغراص Békrâss.—B. de la Turquie d'Asie, Syrie septentrionale, dans l'eyalet d'Alep, liva de Béilân.

کورہ نعاس Voyez — بقیرکورہسی، بیکار باشی Voyez — بکار باشی

بك بازارى Béy-Pazari. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, non loin du Sakaria.

بكنك Bektik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, près du lac du même nom, ou Ak-Gueulu.

اق كول Voyez — بكنك كولى

بكشهرى Béischéhri (Isauria). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, sur le lac du même nom.

بكشهرى كولى Béischéhri-Gueulu (Caralitis, de Strabon).—Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia. Il a plus de 27 lieues de circonférence et environ 40 lieues carrées métr. de superficie.

بك لماغى Bei-Daghi. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, portion du Taurus lycien.

بكر Béglu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Téké, sur un petit lac.

بلاس Voyez — بلاس بلاط Voyez — بلاصحق

Balat. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, sur le Mendérés-Tschaï (Méandre). On pense que cette ville occupe l'emplacement de l'antique Miletus. Ruines assez considérables.

بلاط Balat. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié de l'eyalet et du liva de Khoudavendiguiâr.

بلبيس Bilbéiss (Patumus. Pithom).—V. de la Basse Égypte, dans la province de Scharkiyé, au N.-E. du Caire.

بلس Balis. — B. de la Turquie d'Asie, Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, sur l'Euphrate.

بلغراد Béleghrâd (Hydralis, Petra). — Village de la Turquie d'Europe, à trois heures de Constantinople, au milieu d'une forêt qui couvre les pentes de la petite chaîne de montagnes que le Balkan projette jusqu'au Bosphore. Grand réservoir d'eau de la capitale.

بلغرادجق Bélighraddjik. — B. de la Turquie d'Europe, cheflieu d'un nahié dans le liva et l'eyalet de Vidin, sur l'Arzer.

بلنه Bélina. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

بناز Benâz. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié.

بناز چایی *Benaz-Tschayi*. — Rivière de la Turquie d'Asie sort du revers méridional du Mourad-Dagh et grossit le Bou-youk-Mendérés-Sou.

بنارقه Banialouka.—V. forte de la Turquie d'Europe, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bosna, sur les deux rives de la Verbas. Environ 15,000 âmes.

اركلي Voyez — بنذراركلي

بنيا Banya. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis.

بناس Banyass (Paneas, Cæsarea Paneas, Cæsarea Philippi).

— Village de Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas, sur la rivière du même nom et à sept heures de Hasbéya. Cette ville, souvent mentionnée dans l'Évangile, fut fondée par Philippe, tétrarque d'Iturée, à-côté d'un temple magnifique élevé par Hérode-le-Grand en l'honneur de César Auguste. Prise en 1130 par les Croisés, elle a été reprise en 1465 par le khalife de Damas. On y voit les restes d'une belle citadelle antique.

بنيشقه Banischka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazâr.

بوجاق Boudják. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Téké. Se nomme aussi

بوجاق طاغى Boudjak-Daghi. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, portion du Taurus cilicien.

صونغرلی Voyez - بوداق اوزی

Boudroûm (Halicarnassus). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Ardin, liva de Mentésché, sur la côte de l'Archipel, au S.-E. de Smyrne et en face de l'île de Cos. Halicarnassus fut l'une des six villes de la confédération dorienne. Elle dut surtout son illustration au monument connu sous le nom de Mausolée et fondé par Artémise II, veuve de Mausole.

بور Bôr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé, à deux heures de cette ville, sur le Kizil-djé-Sou.

بور  $B\hat{o}r$ . — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Basra.

بوردور Bouldour. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Karaman, sur le lac de Bouldour.

بوردور كولى Bouldour-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Bouldour. Il a plus de dix lieues de circonférence et six lieues carrées métr. de superficie.

بورلى Bourlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

بوزاويق Bouzouyuk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kutahié et Sultan-Euni.

بوزبرون Boz-Bouroun (Neptunium. Posidium prom.).— Cap de la Turquie d'Asie, sur la mer de Marmara, formant la limite occidentale du golfe de Moudania.

بوغچەلطاسى Voyez — بوزجەلطە

بوزطاغ Boz-Dagh (Tmolus).—Montagne de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin. Elle a 1333 mètres. La ville de Sardes s'élevait à ses pieds.

بوزطغان Boz-Doghân. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur l'Arpas-Tschaï.

بوزنطيه Bouzountié. — Byzance.

Bossara. Bostra des Romains, Bozrah Moabite des Prophètes. — V. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, au sud de cette ville, liva de Hauran. Bozrah est une ville très-ancienne, mais elle ne prit rang dans l'histoire qu'à dater des Romains. Sous Trajan, elle fut élevée au rang de métropole de la nouvelle province d'Arabie et nommée Nova Trajana Bostra. L'empereur Philippe, monté sur le trône en 244, était né à Bostra. Actuellement elle n'est habitée que par quelques familles. On peut y voir de belles ruines.

البستان Voyez — بوستان بوساره Voyez — بوسره

Bosna. — La Bosnie, eyalet de la Turquie d'Europe, ayant pour chef-lieu Bosna-Saraï ou Sarayévo, et borné par l'Eslavonie, la Servie, la Croatie et l'Albanie.

بوسنهچایی Bosna-Tschayi.—Rivière de la Turquie d'Europe, se jette dans la Save.

Posna-Sarai. Sarayévo.—V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu de l'eyalet et du liva de Bosna, près du confluent de la Bosna et de la Magliaska. Environ 65,000 âmes. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος πάσης Δαλματίας.

بيغاديج Voyez — بوغادج

بوغازكويى Boghaz-Kieuyi.—V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé, bâtie au bord de l'Indjé-Kara-Sou, ou Vistritza, sur une plate-forme. Environ 500 maisons.

بوغازليان Boghazlayân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

بوغازليان Voyez - بوغازلي خان

Boghtscha-Adassi (Tenedos), appelée auparavant: Lucophrys, Calydne, Phenice et Lyrnessos. — Île de l'Archipel, une des Sporades, située au sud de l'entrée des Dardanelles, à quelque distance hors de l'embouchure du détroit, vis-à-vis l'ancienne Troie, dont elle est séparée par un étroit canal. Son nom de Tenedos lui vient de Ténès, fils de Cycnus, qui y vint de Troie et y bâtit une ville qu'il peupla d'une colonie de Troiens (Strabon). Cette île qui, avant la ruine de Troie, était florissante et riche, possédait un temple d'Apollon le Smyntien et un autre en l'honneur de Ténès. Les Turcs la possèdent depuis 1657. En 1820, pendant la guerre de l'indépendance grecque, la flotte turque y fut incendiée par les brûlots de Canaris.

بولادان Bouladan. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Dénizlou, bâtie sur un des versants du Messagis et traversée par un torrent.

بولادخانه Bouladkhana. Platana. — V. de la Turquie d'Asie, sur la côte de la mer Noire, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde.

بولابر Boulair. Playar. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli.

بولجيق چاى Boltschibuk-Tschaï.—Rivière de la Turquie d'Europe, sort du pied nord du Kodja-Yaïla, une des extrémités du Despot-Dagh, et débouche dans le Kizildéli-Tschaï, à Gueuktsché-Bounâr.

بولغارطاغى Boulkâr-Daghi. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé; portion du Taurus cilicien.

بولى Bolou. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kastamouni, sur le Bolou-Souyou.

بوليوادين Boulwoudén (Polybotus).—V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kara-Hissari-Sâheb. Environ 3000 habitants. Nombreuses ruines.

بوى اباد Boï-Abâd.—B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur un affluent du Kizil-Irmak.

فيرايلي Voyez - بهرام كويي

بهسنى Behséni. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de `Kharpout, liva de Suvérek, sur l'Arban-Tschayi, affluent de l'Euphrate.

بهكه Béhké. Bihatsch.—V. de la Turquie d'Europe, dans la Croatie turque, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bosna, sur une île de l'Ouna.

بهليشته Bahlischta. Bikischta.—V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé.

بهلوليه Bahloulié. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Ladikiyé, sur le Nahr-el-Kébir.

بهلوليه Voyez - بهلونيه

بهنسه Behnéssa (Oxyrrhynchus). — V. de la Basse Égypte, dans la province de Bénissouéf, sur la rive occidentale du Bahr-Youssouf, près des montagnes lybiques, à environ trois heures au N.-O. d'Abou-Guirgué.

ياد Béyâd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.

بيادصويى Béyâd-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Așie, a sa source près du bourg de Béyâd et se jette dans le Kizil-Irmak.

بياس Voyez — بياس

بيت الكم Béit-ul-Lahem (Ephrata, Bethléem). — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, à trois heures au sud de cette ville, sur le sommet d'une haute colline. Célèbre par la naissance de Jésus-Christ. Siége d'un métropolitain grec

relevant du patriarcat de Jérusalem et ayant le titre de: Ύπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Ἰουδαίας.

Béit-ul-Mâ (Daphe).—Village de Syrie, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Antakié, à deux heures d'Antioche. C'était anciennement une localité célèbre par la légende de Daphné et par le culte d'Apollon, auquel on y avait élevé un temple magnifique.

Héit-Djibrîn (Bethogabris, Eleutheropolis). — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, entre cette dernière ville et Gaza. Eusèbe cite cette ville comme le chef-lieu d'un grand district et le siége d'un évêché. Rasée en 796 par les Sarrasins, elle se releva plus tard, et au XII siècle les Croisés y élevèrent une forteresse et une église. En 1187 elle retomba dans les mains des Musulmans. Reprise encore par Richard-Cœur-de-Lion, elle fut rasée 50 ans après par Bibars. On y voit aujourd'hui des ruines considérables.

بيتور التَّعته Béitoùr-et-Tahta (Bethoron inférieur). — Village de Palestine, sur la route entre Jaffa et Jérusalem, par Lydda, à environ cinq heures de ce dernier bourg. C'était une ville saccerdotale d'Éphraïm, à la frontière de Benjamin.

بيتور الغوقه Béitoûr-el-Faûka (Bethoron supérieur). — Village de Palestine, sur la route entre Jaffa et Jérusalem, par Lydda, à six heures de ce bourg, et à une heure de Béitour-et-Tahta. Ce fut une ville célèbre par la victoire des Israélites sur les Amorrhéens, et par celle de Judas Macchabée sur les Syriens.

بيتوش Béitousch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Révandîz.

بيرالسبع Bŷr-es-Sébéé (Bersçéba de l'Écriture). — Station en Arabie, sur la route entre Hébron et le Sinaï, à quatorze heures de Hébron. Site illustré par l'histoire des patriarches Abraham, Isaac et Jacob (Genèse XXI, XXII, XXVII). Jacob partit de Bersçeba avec ses fils pour descendre en Égypte (Gen. XLVI). C'était la limite de la Terre Promise. Du temps de St. Jérôme, les Ro-

mains y avaient une garnison. Plus tard ce fut une ville épiscopale.

بيراميج Béiramidj. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, bâtie sur un coteau au bord du Mendérés-Tschaï (Simoïs).

Berytus).—V. de Syrie, sur la Méditerranée, chef-lieu de l'eyalet et du liva de Saïda, sur une langue de terre triangulaire dont la base s'appuie au pied du mont Liban. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat d'Antioche et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Εξαρχος Φοινίκης παραλίας. Détruite par Tryphon, l'usurpateur du trône de Syrie, sous le règne de Démétrius Nicator, en l'an 140 avant Jésus-Christ, cette ville fut prise à l'époque romaine par Agrippa, et jouit dès lors des droits de cité romaine. Prise en 1110 par les Croisés, reprise en 1187 par les Musulmans, Beyrout, après avoir été longtemps administrée par les princes du Liban, resta, pendant quelques années, entre les mains de Mehemmed-Ali-Pacha d'Égypte et fut rendue au sultan, avec le reste de la Syrie, en 1840, à la suite de l'intervention armée de l'Europe.

entre Jérusalem et Nablouse. Un milier d'habitants. Ruines anciennes et du temps des Croisés. Biroth faisait partie des villes chananéennes occupées par les Gabaonites, et qui échappèrent à la vengeance des Hébreux (Josué X).

· بيروجك Voyez - بيرة الغرات

بيروجاڭ Byredjik (Birtha). — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu d'un kaïmmakamlik du liva de Baka, dans l'eyalet d'Alep, sur l'Euphrate.

μωμ Béissân (Bethsan, Scythopolis). — Village de Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse et Djinîn, sur la crête de la vallée du Jourdain. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Jérusalem et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Δευτέρας Παλαιστένης. Bethsan était une ville

des Chananéens que les Israélites ne purent conquérir (Juges I, 27). Le corps de Saül fut pendu à ses murailles (I, Samuel, XXXI, 10). Après la captivité, elle devint, sous le nom de Scythopolis, le chef-lieu de la Décapole et le siège d'un évêché. Les Pères de l'Église Basilide et Cyrille y étaient nés.

يبطين Béitin (Bethel). — Village de Palestine, sur la route entre Jérusalem et Nablouse. Belles ruines. Bethel, dont le nom primitif, à l'époque où Abraham y faisait paître ses troupeaux, était Louz, est un endroit qui remonte à une haute antiquité. Son nom revient très-souvent dans la Bible. Jacob y éleva un autel à Jéhova. Les Juges y tinrent de fréquentes assemblées. Cette ville fut occupée par les Ephraïmites, puis, après la captivité, par les Benjaminites. Elle fut fortifiée à l'époque des Machabées, et existait encore du temps des Romains.

بيغا Bigha.—V. de la Turquie d'Asie, dans le liva du même nom et l'eyalet de Khoudavendiguiar sur le Kodja-Tschaï.

بيغادي Bighadidj. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi, sur le Sussughurlu-Tschaï.

بيكار باشى Bounar-Baschi (Ilium vetus). Troie. — Village de la Turquie d'Asie, Troade, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha, au haut d'une colline, près des sources du Scamandre. Fondée par Tros, vers l'an 1462 avant Jésus-Christ, et entourée de murailles sous Laomédon en 1347, elle fut prise par Hercule qui mit à mort Laomédon et donna son trône à Priam (1314). On comaît l'histoire de la guerre de Troie.

بيكار بابشي صوبى Bounâr-Baschi-Souyou. Le Scamandre d'Homère. — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à 1500 mètres au sud du village de Bounar-Baschi (Ilium vetus) dans une contrée montagneuse, et se jette dans le Mendérés-Sou (Simoïs). Voir le Voyage pittoresque de la Grèce, par Mr. Choiseul-Gouffier.

بيكارمصارى — Voyez بيكارمصارى بيلان *Béilân.* — B. de la Turquie d'Asie, Syrie septentrionale, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Alep, à trois heures d'Alexandrette.

بيله Bilėdjik (Agrilium). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

بيوك المه Bouyouk-Adâ (Prinkipo). — L'île du Prince, dans la mer de Marmara, la plus considérable des îles de ce nom. On dit qu'autrefois les filles des princes qui faisaient vœu de virginité, allaient s'enfermer dans un couvent de cette île. Irène y fut exilée par l'empereur Nicéphore et y fit bâtir un couvent.

بيوك بجيق Bouyouk-Betschik. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, près du lac de Betschik (Bolbe).

بيوك بيوك بيوك المجمه Bouyouk-Tschekmédjé. Ponte Grande.—B. de la Turquie d'Europe, à l'O. de Constantinople, sur la mer de Marmara, au bord d'une espèce de lagune, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Silivri. Environ 2000 âmes.

بيوك دربنى Bouyouk-Derbend. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur un affluent de la Tondja.

بيوك دره Bouyouk-Déré (Bathycolpos, Bathyryax). — Village du Bosphore, sur la côte d'Europe, non loin de la mer Noire.

بيوك قينارجه Bouyouk-Kainardjé. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie.

Bouyouk-Limân. — L'ancien port des Ephésiens, ainsi nommé, suivant Denys de Byzance, à cause des nombreux bâtiments éphésiens qui y abordaient. C'est le premier mouillage que rencontrent sur la côte d'Europe les navires qui entrent dans le Bosphore venant de la mer Noire. On y voit un petit village et des batteries élevées en 1773 par l'ingénieur français Tott.

بيوك مندرس صو Bouyouk-Mendérés-Sou (Méandre). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du lac de Hoïran, à une lieue à l'E-S-E de Dénaïr, dans l'eyalet de Karaman, liva de Ha-

mid et se jette dans l'Archipel à neuf lieues de Kousch-Adassi, ou Scalanuova.

## یاش

بابازكويي Papâz-Kieuyi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur un affluent de la Tondja.

بابازلی Papazlu. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, sur un affluent de la Maritza.

بطموس Voyez — ياتموس

Pargha. — V. de la Turquie d'Europe, Epire, dans l'eyalet et le liva de Janina, sur la côte d'Albanie, en face de l'île de Paxos, bâtie au flanc d'un rocher, surmonté d'une petite forteresse construite en 1575 contre le sultan Bayézid. Environ 5000 habitants. Les Vénitiens ont possédé Pargha jusqu'en 1797.

بازارکاه Voyez -- بازار جدید

بازارجق Pazardjik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, sur un affluent du Poursak-Tschaï.

بازاركاه Pazarguia. Pazaria. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Salonique.

بازاركويى Pazar-Kieuyi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kodja-Ili, sur l'Iznik-Gueulu, lac de Nicée.

پازارکویی *Pasar-Kieuyi.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

مجنكرد Voyez — پاسين سفلا حسسن قلعه Voyez — پاسين عليا

باشا طاغى Pascha-Daghi.—Montagne de la Turquie d'Asie, à quatre lieues au nord de l'extrémité septentrionale du grand bassin de Touz-Gueulu, dans l'eyalet de Karaman.

باشا ليماني Pascha-Limani. — Île de la mer de Marmara, dépendant du liva d'Erdék, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr.

بالو Palo. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Mâadin, sur le Mourad-Tschaï.

Paléopoghonia. Paléopoyani. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

يامبوق قلعه يامبوق قلعه بالمبوق فلعه بالمبوق قلعه بالمبوق قلعه بالمبوق قلعه بالمبوق قلعه بالمبوق بالمبوق قلعه بالمبوق قلع ب

ياولى بولى Paoulii-Bolou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur un affluent de Filyas-Tschayi.

بتره Pétra.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa.

بتريج Pétritsch. Petrowitch. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur la rivière du même nom, affluent du Kara-Sou (Strymon).

بچين Pétschîn (Mylasa). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché.

يرمتيا Paramytia. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, dans l'eyalet et le liva de Janina, sur les versants méridionaux des montagnes qui bordent au nord l'Achéron. Environ 4000 habitants.

يراوادى Prawadi (Marcianopolis?).—V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla, sur le Sérissén-Déré, à l'entrée de la chaîne des Balkans. 5000 habitants.

براوشته Prawischta. Pravista.—V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Dama, au pied du Pilawdaghi, ou mont Pangée, et à trois heures à l'O. de Kavala. Environ 3000 habitants.

برتكرك Pertagrék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir, sur le Tschourouk-Sou.

Prizrén. Prizréndi. — V. de la Turquie d'Europe, Haute Albanie, chef-lieu du liva du même nom et de celui de Prischtina, dans l'eyalet d'Uskub, au pied du Schar-Dagh et sur les deux bords de la Bistritza. Environ 26,000 âmes. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος ἄνω Μυσίας.

يرزنيك *Prisnik*. Brznik.—V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur le Lom.

ترسبه Présba. — V. de la Turquie d'Europe, sur le lac du même nom, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople.

برستازی Péristasi.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, sur la mer de Marmara.

يرشتنه Prischtina. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un liva réuni à celui de Prizrén, dans l'eyalet d'Uskub. Environ 3000 maisons.

برليه Perlépé. Prilip (Heraclea Pelagoniæ). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, bâtie dans la plaine, au milieu d'une vallée, et arrosée par le Kandri-Sou. Environ 7000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος ἄνα Μακεδονίας.

طالمن Voyez - برناز

يوبوى *Préboï.* — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Bosna, sur le Lim.

يره بول Prépol. Prépolyé. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar, bâtie à 1256 pieds de hauteur abs., dans l'angle du confluent du torrent de Hissardjik et du Lim. Environ 2000 âmes.

بروسلاو Préslaw. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Toultscha, sur le Danube.

برهمدى برهمدى Prémédi. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia, sur la rive gauche de la Wyossa (Aous, Aeas). Environ 3000 âmes.

برهوزه Prévéza. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Janina, à l'entrée du golfe d'Arta et à une heure des ruines de l'ant. Nicopolis. Environ 4000 habitants.

بريدور Pridôr. — B. de la Turquie d'Europe, dans la Croatie turque, chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans l'eyalet de Bosna, sur la Sanna, à son confluent avec la Gombinitza.

پستوبی *Piskopi*. Episkopi (Curium, Curias). — V. de l'île de Chypre, sur la côte S-O.

يكين Pékin. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Schkodra, sur le Schoumbi.

بلاس Palâss.—B. de la Turquie d'Asie, sur le lac du même nom, dans l'eyalet d'Adana, liva de Mér'âsch.

بلاس گولی Palâss-Gueulu. - - Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva de Mér'âsch. Il a deux lieues de circonférence.

بلاط Voyez - يلاصجق

يلامانو Platano. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

بلاو Pilaw. Plawa. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Schkodra, dans l'eyalet de Rouméili, sur la côte N-E du lac du même nom et sur le Lim.

يلاونه Pilawna. Plévna. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin. Environ 15,000 habitants.

بله Péla. Byéla. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Turnow, dans l'eyalet de Silistrie, sur la Yantra.

بنجشنبه Perschenbéh. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viranschéhir. بنرك Pandik (Pantichium). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, sur la mer de Marmara, entre Kadi-Kieuyi et Izmid.

ينك Pénék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tschildir.

بوبو *Popow.* — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek.

بوجنل Potschitel. Poschitel.' — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la Narenta.

Podghoritscha. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Schkodra, sur la Ribnitza, affluent de la Moratscha. Environ 1500 maisons.

بورتاريه Portaria. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

بورسك جايى Poursak-Tschayi (Thymbres). — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Sakaria (Sangarius), sort du revers septentrional du Mourad-Dagh.

بولادخانه Voyez — يولادخانه

يوليئرو Polyéro. Polyghiro. — B. de la Turquie d'Europe, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

Pounika. — La Phénicie.

بياس Payâss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva d'Uzéir, sur le golfe d'Alexandrette, à trois heures de cette ville.

پيرل *Pira.* — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

يران Péirân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Kerkoun, sur un affluent du Tigre.

بيكار مصارى Punâr-Hissari. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur un affluent de l'Erguéné. Environ 3000 habitants.

## نات

تانار بازاری Tatar-Pazari (Bessapara). — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, sur la Maritza. Environ 10,000 âmes.

تاتوان Tadwân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van, sur le lac de Van.

تاجر Tadjir. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, sur un affluent du Sakaria.

تاجرلو Tadjirlou. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Uzéir, dans l'eyalet d'Adana.

تازه خورماتی Tâzé-Khourmati. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Kerkouk.

تبنين Tébnîn. — V. de Syrie, chef-lieu du liva de Bilâd-Beschâra, dans l'eyalet de Saïda.

تبه Tépé (Hypæpa). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur un des versants du Tmolus, à trois heures d'Eudémisch. Belles ruines.

دپەدلن Voyez — نپەلن

تدرك مو Tédérek-Sou. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la Méditerranée à quatre lieues au S-E d'Alaya.

Tadmor (Palmyra). — B. de Syrie, dans l'eyalet de Damas, liva de Homs, à la base d'une chaîne de collines crayeuses qui court du S-O au N-E. Évêché grec, relevant du patriarcat de Damas. Nombreuses et magnifiques ruines. On ne peut pas préciser la date de la fondation de Palmyra; la Bible (I. Rois, IX, 18. II. Chron., VII, 4) nous dit qu'elle fut bâtie par Salomon. Josèphe (Ant. Jud. lib. VIII chap. 6.) dit que ce prince «y construisit de bonnes murailles pour s'en assurer la «possession et qu'il l'appela Tadmor, etc.», ce qui ferait supposer que la ville existait déjà. Pendant plus de mille ans, l'histoire ne fait nulle mention de Palmyre. Appien est le premier auteur qui en parle, en nous apprenant que Marc-Antoine mar-

cha contre elle. Cette ville célèbre conserva son indépendance sous les premiers empereurs romains, et fut réduite en colonie romaine par Adrien, qui lui donna le nom d'Adrianopolis et contribua beaucoup à son embellissement. Odeinathus, citoyen de Palmyre, ayant secouru les Romains contre Sapor, roi de Perse (260), Gallien, en récompense de ses services, lui donna le titre d'Auguste. Sa veuve, Zénobie, la célèbre reine de Palmyre, étant montée après lui sur le trône, inquiéta Rome par ses triomphes, et après avoir été vaincue à Antioche et à Émèse, finit par tomber entre les mains d'Aurélien, sur les bords de l'Euphrate, et fut traînée dans les chaînes à la suite du char de triomphe de son vainqueur. Palmyre fut détruite en partie par Aurélien, qui passa tous ses habitants au fil de l'épée (273). Une inscription nous apprend que Dioclétien répara quelquesuns de ses édifices, et Procope nous dit que Justinien l'entoura de fortifications. Depuis cette époque, elle tomba entièrement en oubli, jusqu'en 1691 que des voyageurs anglais, guidés par des Arabes, en découvrirent les magnifiques ruines que l'on peut visiter aujourd'hui assez facilement, en prenant certains arrangements avec les Bédouins. Dawkins, qui visita Palmyre en 1753, en a reproduit de beaux plans.

ترّانه Térrané (Terenuthis). — B. de la Basse Égypte, sur la rive gauche du Nil, branche de Rosette.

تراونيك Trawnik. — V. forte de la Turquie d'Europe, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bosna, à deux heures de Sarayévo, sur les deux rives de la Laschva. Environ 8000 âmes.

حضرو Voyez - ترجيل

rope, Thessalie, dans le liva du même nom, eyalet de Janina, sur l'Astopoto, affluent de la Salambria. Environ 10,000 habitants. Évêché grec relevant du métropolitain de Larissa. Ancienne forteresse. Homère fait mention de Tricca comme la

ville de Machaon et Podalyre, fils d'Esculape. Cette ville n'a joué aucun rôle dans l'histoire, mais elle possédait un temple d'Esculape, aussi renommé que celui d'Épidaure.

ترشان صوبى Terschân - Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Yéschil-Irmak, sort des parages de Hadji-Kieuyi, à quatre lieues de Merzivân, dans l'eyalet de Sivas, et débouche un peu au-dessous d'Amassia.

نرغوفچه Terghoftscha. Trgowitza.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch.

ترغويشته Tergowischta. Trgouschna. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar.

Térkoss (Dercon). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Silivri, sur la mer Noire. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Βοσπόρου Θρακικού καὶ Κυανίων.

ترمه Termé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik, sur la mer Noire.

ترمه جایی Termé-Tschayi (Thermodon). — Rivière de la Turquie d'Asie, tombe dans la mer Noire à cinq lieues à l'est du Yéschil-Irmak.

تروبنيه Tirébinyé (Terbunia du Bas-Empire). — V. forte de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, au bord d'un petit lac formé par la Trébinitza. Environ 10,000 habitants. Ce fut une ville importante sous les rois serbes.

تريانك Trianda. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Soghla, dans l'eyalet d'Aïdin, à six heures de Smyrne.

تريبول Tripowatsch. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur un affluent de la Zibritza.

تستل صوبى Testel-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la Méditerranée à deux lieues et demi au S-E de la ville d'Alaya.

تشنه Teschné. Teschani. — G. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Banialouka, près de Maghlaï. Environ 1500 habitants.

تعنّق Tâannak (Taanach). — Village de la Palestine, dans l'eyalet de Saīda, liva de Naboulous et Djinin, à deux heures de ce bourg, sur un monticule. La Taanach des Cananéens (Josué, XII, 21; XVII, 11; XXI, 25) est mentionnée dans le Cantique de Déborah (Juges, V, 19).

اوتوغرشته ۷٥٠٠ez - تفشنيك

نتَى Téfénnu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Bouldour, sur le Guébren-Tschaï.

تكراباد Tékir-Abad (Phaselis). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tékké, sur la Méditerranée, au pied du Takhtalou-Dagh. Phaselis était une colonie dorienne, et forma un petit état indépendant jusqu'à la conquête romaine. Il en reste encore d'assez belles ruines.

تكراباد Voyez - تكراره

تكريت Tékrît. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Samara, sur le Tigre.

تكفور طاغى Tékir-Daghi (Bisanthe, Rhædestus). Rodosto. — V. et port de la Turquie d'Europe, Thrace, sur la mer de Marmara, chef-lieu du liva du même nom et de celui de Viza, dans l'eyalet d'Andrinople. Environ 25,000 âmes.

كوستنجه Voyez — تكفورگولي

تكوش Tékousch. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir.

Tékké. — Liva de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman. Il a pour chef-lieu Antalia et répond à l'ancienne Pamphylie.

تكة Tékké. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis.

التّل Voyez ـ تل

نل اسكوف Tel-Iskôf. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul.

تل السّبع Tel-es-Sébée (Leontopolis).—V. de la Basse Égypte, dans le Delta, à l'est d'Aboukir.

تل الغاضى Tel-el-Kâdi. — Monticule en Syrie, situé à une heure de Banyâss et à trois kil. de l'angle S-O de la base de l'Hermon; il a une forme irrégulièrement quadrangulaire. C'est l'emplacement de l'antique Dan, citée par la Bible (Genèse, XIV, 14, 25). La fondation de Dan est racontée aux livres de Josué (XIX, 47), et des Juges (XVIII, 2, 7—10, 27—29). C'était la frontière nord du peuple israélite. La fondation de Paneas (actuellement Banyâs) causa la déchéance de Dan.

تابشار Telbaschâr. — B. de la Turquie d'Asie, Syrie septentrionale, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Eutâb.

تلعفر Tél'afâr.—V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Moussoul, dans l'eyalet de Van.

تله Tilé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Sü'ürt, sur le Tigre.

" تنوس Tunoûss. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

توزاكلى Tozanli. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur un affluent du Kizil-Irmak.

نوفاد Tokât (Comana Pontica). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

توقيق Tokmāk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

توماريس Tomarîss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé.

توناى Tounaï. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.

تبران Tirân. Tiranna. — V. de la Turquie d'Europe, Haute Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri, à vingt minutes du bord du Lom. Environ 2000 maisons.

نيره Tîré (Tyra). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

تيره بولى Tirébolou (Tripolis). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde, sur la mer Noire, près de l'embouchure du Kharschut-Tschaï.

تبلوس Tiloss (Telos, Agathusa). — Île de l'Archipel, une des Sporades, entre celles de Nisiro et de Khalki.

تيبورجى بورلى *Démirdjii - Borlou*. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân.

تيمورجى جايى Démirdji - Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Guédiz-Tschaï, a sa source près du bourg de Démirdji et débouche à trois lieues au N-E d'Adala.

مرمزهجك Voyez - تيمورجي صاروخان

تيمورجى طاغى Démirdji-Daghi. — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Asie, se dirige du N-O au S-E. et a plus de 25 lieues de longueur, sur une largeur moyenne d'une lieue.

تيمور جابى Démir-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, descend du revers méridional du Gueuk-Dagh et débouche dans la Méditerranée, tout près de la ville d'Alaya.

تيبور حصارى Démir-Hissari (Heraclea Sintica). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur la Kourtschova, affluent de la Strouma. Environ 500 maisons.

نيبور طاش Démir-Tasch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr.

تيمور قبو Démir-Kapou. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur la Bagna, affluent du Vardar.

#### ثرز

ثرزمادين Siriz - Madîn. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

### جان

عانيك Djanîk. — Liva de l'eyalet de Trébizonde, en Turquie d'Asie, ayant pour chef-lieu Samsoun, et répondant à-peu-près à l'ancien Pontus Polemoniacus.

جباری *Djibâra.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Kerkouk, sur le Tigre.

جبره Djibra. Zibrou-Palanka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin, sur le Danube.

جبره Djibra. Tschiprowatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia.

أردو Djébel-Akrâa. — V. de l'eyalet d'Alep. Voyez جبل أفرع Djébel-Akrâa (Casius). — Chaîne de montagnes de la Syrie, prolongation de celle de Guzel-Dagh (Amanus), en suivant le Djébel-Moussa.

### جبل الرّب Voyez - جبل الرّامي

جبل التوب Djébel-ed-Doûb (Hermon Minor). — Montagne de la Palestine, un des sommets les plus remarquables de la branche septentrionale qui se détache de la chaîne du Liban, à côté de Sour (Tyr), pour courir dans l'intérieur.

جبل الشرقى Djébel-es-Scharki (Antilibanus). — Chaîne de montagnes de Syrie, parallèle à celle du Liban.

عبل الشبخ Djébel-es-Schéikh (Hermon Major). — Montagne au N-E de la Palestine, terminant au sud la chaîne de l'Anti-Liban. Cette montagne, dont l'ascension a été décrite par Mr. Porter (Five years in Damascus, I, p. 281), était désignée par les Amoréens et par les Sidoniens sous les noms de Chenir et de

Sirion. On l'appelait aussi Sion (Deutéronome, IV 8; Psaume CXXXIII, 3). Les Hébreux l'ont regardée comme leur frontière septentrionale.

جبل الطور Djébel-et-Toûr (Thabor). — Montagne de la Palestine, isolée de toutes parts et située près de Tibériade. Son ascension est assez facile et ne dure pas plus d'une heure. On voit sur le sommet quelques ruines. Robinson (Bib. res. t. III, p. 212) estime que le Thabor n'a pas plus de 330 mètres (1000 pieds) au-dessus de la plaine d'Esdrélon, qui est elle-même à 150 mètres environ au-dessus de la mer. Le patriarche grec de Jérusalem, Cyrille, a construit en 1861 une belle église sur cette montagne.

جبل انصاريّه Djébel-Ansariyé (Bargylus). — Chaîne de montagnes de la Syrie, part depuis Djébel-Akrâa (Casius) et court au sud, pour se terminer en face d'une grande coupure, située entre Tartous et Tripoli.

جبل طار Djébel-Târ (Combusta). — Îlot volcanique de la mer Rouge, près de la côte du Yémen.

جبل موسی Voyez — جبلطور

جبل كرمل Djébel-Karmel (Carmelus). — Chaîne de montagnes de la Palestine, se reliant au S-E aux montagnes de la Samarie, et s'étendant au N-O, où il forme dans la mer le cap Carmel. Voyez جبل مارالياس

جبل لبنان Djébel-Libnan (Libanus, Libanon). — Chaîne de montagnes de Syrie, commence près de Tripoli et se dirige vers le S-E en se rapprochant de la mer.

جبل مارالياس Djébel-Mar-Iliáss.—Le mont Carmel et notamment le sommet sur lequel se trouve construit le monastère de Saint Élie et qui forme le cap Carmel.

جبل موسى . Djébel-Moûssa. — Le mont Sinar, en Arabie.

عبله Djéblé (Gabala). — B. de Syrie, sur la Méditerranée, au sud de Lattaquie.

Djaboûl. — B. de Syrie, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

Djibéil (Gebal de l'Écriture, Biblos des Grecs). — B. de Syrie, sur la Méditerranée, au sud de Tripoli, au nord de Beyrout. Cette ville était célèbre par le culte d'Adonis qui y était né. Appien rapporte qu'elle fut prise par Alexandre-le-Grand et plus tard délivrée par Pompée du joug d'un petit tyran.

بَرُه Djidda. — V. d'Arabie, sur la mer Rouge, chef-lieu du liva du même nom et de l'eyalet de Habesch.

عريت، Djudéida. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Divaniyé, sur l'Euphrate.

جرعش Pjér'asch (Gerasa). — Village de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Hauran, sur un affluent du Wadi-Zarka. Gerasa fut une des principales villes de la Décapole.

جرقويشته Djerkowischta. Tzerkovista. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié de l'eyalet et du liva de Janina.

جرمه Djirmé (Cremna). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid. Belles ruines.

جزيرة أسوان Djéziret - Assouân (Éléphantine). — Île du Nil, dans la Haute Égypte, en face d'Assouân dont elle est séparée par un bras d'environ 150 mètres. Strabon dit de cette île: «Elle renferme une ville où se trouvent un temple de Cnuphis «et un nilomètre comme à Memphis». On y voit aujourd'hui quelques ruines.

جزيرة البربه Djéziret-el-Birbé (Philæ). — Île du Nil, à neuf kil. au sud d'Assouân, dans la Haute Égypte dont elle forme l'extrême limite. Nombreuses et belles ruines.

عرية عمرية Djéziréi - O'mériyé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Mardin, sur une île du Tigre.

سان Djissân. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Bédré.

اوزن کوپری Voyez -- جسرارکنه مصطفی باشا Voyez -- جسر مصطفی پاشا

جننه Djifna (Gophna, de Josèphe). — Village de la Palestine, sur la route entre Jérusalem et Nablouse. Ancien château. Titus campa à Gophna dans sa marche sur Jérusalem.

حانك Djémenik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé.

Djuma'a. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Samakow, près de la Strouma. 4000 habitants.

جنعه پازاری *Djuma'â-Pazari*. Kalyari. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé.

اسكى جمعه Voyez - جمعه عتيق

Pjinîn (Engannim, Ginæa). — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse. C'était une ville du territoire d'Issachar, appartenant aux Lévites (Josué, XIX, 21; XXI, 29). Josèphe la nomme Djinaea. Elle a actuellement environ 3000 habitants et est le chef-lieu d'un liva réuni à celui de Nablouse.

جوزدره صویی *Djéviz-Déré-Souyou* (le Phigamus d'Arrien). — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la mer Noire tout près de la ville d'Ounié.

جوزلك Djévizlik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde.

جولامرك Djoulamerg. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Hakiari, dans l'eyalet de Van.

جونيه Djoûnié. — B. de Syrie, sur la Méditerranée, dans l'eyalet et le liva de Saïda, à peu de distance de Beyrout.

جهانبگلو Djihanbéglou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora. جهان جایی Djéihan-Tschayi (Pyramus). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à une lieue à l'est de la ville d'Albistan, dans l'eyalet d'Adana, liva de Mér'asch et se jette dans la Méditerranée par le golfe d'Alexandrette.

الجيب Voyez — جيب الجيش Voyez — حيش

جين دارس Djindaris. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

#### ڇار

جارطاق Tschardâk. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie.

جارطاق Tschardak. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur le détroit des Dardanelles, en face de Gallipoli.

عارملك Tscharmelik. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Orfa.

جارببرود Tscharibrod. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet ét le liva de Nisch.

تاخلايق Tschaghlaik. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama, sur le Kara-Sou ou Mesta.

تاف Tschân. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur le Kodja-Tschaï.

تجاگلو Tschanlu. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Soghla, dans l'eyalet d'Aïdin, dans un étroit vallon, en face de l'île de Samos.

عالى قواق Tschali-Kavak. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla.

جاندرلى Tschandarli. — V. de la Turquie d'Asie, sur le golfe du même nom, chef-lieu d'un nahié du liva de Karassi, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr.

جاندرلی کورفزی Tschandarli-Kieurfusi (Elaiticus Sinus). — Le golfe de Tschandarli, sur la côte occidentale de l'Asie Mineure, au sud du golfe d'Edrémid.

چابی Tschandir - Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du revers septentrional de la chaîne de Solima, et se jette dans la Méditerranée à deux lieues à l'ouest d'Adalia.

Tschawdir (Aezani, Azani). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié et Sultan-Euni, sur l'Adernas-Tschaï. Aezani, métropole d'une contrée nommée anciennement Aezanite, fut fondée par Aizen, fils de Tantale, et peuplée d'habitants originaires d'Arcadie. Le cinquième concile de Constantinople la comprit parmi les évêchés de la Phrygie Pacatienne. On y voit de belles ruines, découvertes en 1825 par lord Saint-Asaph.

جای Tschâi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kara-Hissari-Sâheb.

تابرو Tschaira, ou Gaïra (Aphrodisias). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Moghla, à trois kil. du Kara-Sou, un des affluents du Mendérés-Tschaï. Belles ruines.

يانيجه Tschainitscha. — B. de sa Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur un torrent du même nom, affluent de la Drine. Environ 1000 habitants.

جبق أباد Tschibouk-Abad. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, au milieu d'une plaine qui a été le théatre de la victoire de Pompée sur Mithridate.

چبق عبانی Tschibouk-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du revers méridional d'Aïdos-Dagh et se joint, à cinq lieues à l'est d'Angora, au Tabak-Sou et au Mourtad-Tschaï, pour former avec eux l'Enguri-Souyou.

جبناع Tschébinatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar. جبروفچه Tschiproftscha. Tschiprovatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin.

جبقه Tschipka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis.

جينه Tschépina. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, sur un torrent du même nom.

چپنه Voyez — چپین

جنالجه Tschataldja (Metra). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Silivri.

جنالية Tschataldja (Pharsalus, Pharsalia). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala. Environ 5000 habitants. Pharsale est célèbre par la bataille qui décida le triomphe de César. Elle fut une des plus puissantes villes de la Thessalie.

جربان Tschirpan. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis.

جِركش Tscherkesch (Bithynium, Claudiopolis). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri, sur l'Oulou-Sou.

جرما Tscherma. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, sur le Sakaria.

جرمن Tschirmen. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, près de la rive méridionale de la Maritza.

جرميك Tschermuk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Ma'âdin, sur un affluent de l'Euphrate.

جريجه Tchéridjé. Tscharitschéna. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

Tscheschmé (Cyssus). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, au fond d'une baie de l'Archipel, et vis-à-vis l'île de Chio. La rade de Tscheschmé a été témoin de la destruction de la flotte d'Antiochus-le-Grand par

les Romains, l'an 193 avant J.-C., et de celle de la flotte turque par les Russes, en 1770.

تغاگولی Tschagha-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, à deux lieues à l'ouest de la ville de Kérédé. Il a quatre lieues de circonférence et une lieue et quart carr. métr. de superficie.

تحرك صوبى Tschékérek-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Yeschil-Irmak, a ses sources à quatre lieues au sud-ouest de Tokat, et débouche à cinq lieues au sud d'Amassia.

چلارر *Tschildîr*. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Erzeroum.

Tschélik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kourdistan, liva de Mardin, sur le Tigre.

جناق قلعه عن Tschanak-Kaléssi. Dardanelles. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Bigha, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, sur le détroit des Dardanelles.

جوبان اطمسى Tschobân-Adassi (Casos, Casus). Kasso. — Île de l'Archipel, située entre Candie et Carpathos.

جوبانار جايى Tschobanlar-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort de l'Alfar-Dagh et tombe dans la mer Noire à trois lieues au S-E de Sinope.

Tschawterlu-Irmak. — Rivière de la Turquie d'Asie, formée par la jonction du Sarilar-Sou, de l'Aladja-Sou et du Tschorum-Sou, sortant tous trois du massif montagneux qui s'étend, du nord au sud, entre les villes de Yeuzghat et de Tschoroum. Le Tschawterlu se jette dans le Yéschil-Irmak à quelques lieues au sud d'Amassia, près de l'embouchure du Tschékérek-Sou.

جورك چاى Tschourouk-Tschaï (Lycus). — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Bouyouk-Mendérés-Sou,

composée d'un grand nombre de ruisseaux qui coulent aux alentours du lac de Tschourouk-Sou-Gueulu.

جورك صو Tschourouk-Sou (Callichorus). — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la mer Noire.

جورك صو Tschourouk-Sou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistân.

Tschorlou (Syrallum, Tzurullos, Tzurullum). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza. Environ 5000 âmes. Tzurullos, connue surtout par un concile important, est citée souvent dans les annales du Bas-Empire.

جورم Tschoroum (Tavium?). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

جورم صوبى Tschouroum-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie. — Voyez جوبرلو ابرماق

جول أبار Tschoul - Abad. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kara-Hissâri-Sâheb.

جومره Tschoumra. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

جهارشنبه Tscharschanbé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik, sur le Yéschil-Irmak.

جهاشنبه بولى Tscharschanbeï-Bolou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viranschéhir, non loin du Filias-Tschayi.

جيتريا Tschitria (Chytra, Chytrus). — V. de l'île de Chypre, située à deux lieues à l'est de Nicosie. C'était autrefois une ville royale et l'une des neuf capitales de l'île.

Tschigha. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur un petit lac du même nom.

Tschinâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur la rivière du même nom.

چينار چايى Tschinâr-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Bouyouk-Mendérés-Tschaï, débouche à deux lieues au sud-ouest de la ville d'Aïdin-Guzel-Hissâr.

# حاج

حاجى اوغلى بازارجغى Hadji-Oghlou-Pazardjighi. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, bâtie sur une plate-forme, au sud du Tabandéré. Environ 5000 habitants.

حاجى بكطاش Hadji-Béktasch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé. Tombeau d'un santon célèbre qui a donné son nom à la ville.

اجى هزه Hadji-Hamza. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia, sur le Kizil-Irmak.

حاجى عبّاس Hadji - Abbâss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viranschéhir.

اجى كوبى Hadji-Kieuyi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia, sur un affluent du Yéschil-Irmak.

عاجى مراد Hadji-Mourad. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Kara-Hissari-Scharki, sur le Guerméli-Tschaï, affluent du Yéschil-Irmak.

حارم Harim. — B. de la Syrie septentrionale, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet d'Alep.

اسوم Hazouh. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet du Kurdistân, liva de Sü'ürt.

المسيّل Hasbéya. — V. de Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas, sur le Nahr-el-Hasbâni. Environ 5000 habitants.

امکوی Haskievi. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa.

حاصكوى Haskieuī. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Mousch.

الماري Haskieui. — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, entre la Maritza et l'Ouzoundjéova. Environ 6000 habitants.

امانه Hamana. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân.

le port principal et la capitale de l'île, située sur la côte nord, au fond d'une baie profonde. Environ 10,000 habitants. Résidence des consuls étrangers et du métropolitain grec de l'île, qui a le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Εὐρώπης. Suivant Hérodote, l'ancienne ville de Cydonia fut fondée par les Samiens qui y élevèrent même des temples qui existaient encore de son temps. La ville moderne fut fondée par les Vénitiens en 1252. Attaquée en 1645, par terre et par mer, par les Turcs, elle dut capituler après une longue résistance, et se rendit le 22 septembre de la même année. L'année suivante, 1646, les Vénitiens tentèrent inutilement de la reprendre et furent contraints de se retirer et de l'abandonner définitivement.

خبرون Voyez حبرون الرّمن Habesch. — L'Abyssinie.

حبش Habesch. — Eyalet de la Turquie d'Asie, en Arabie. Il a pour chef-lieu Djidda et se compose de quatre livas: Nedjd, Mékké, Djidda et Médinéh.

مدينه Haddîssa. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Délim, sur une île de l'Euphrate.

حران Harrân (Carræ, Charan, Colonia Carrenorum). — B. de la Turquie d'Asie, en Mésopotamie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Orfa, dans l'eyalet d'Alep.

حرمنلي Harmanlou. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa.

الحسن Voyez — حسن

حسن چلبی Hassan Tschélébi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Mââdin.

حسن قلعه Hassan-Kalé. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié dans le liva et l'eyalet d'Erzeroum, à sept heures de cette ville. Citadelle génoise en ruines.

فلياس Voyez - حصاراوكي

حصارجق Hissardjik — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanik.

اسكى فلفائل Voyez - حصارجق

حصن كيف Housni-Keifa (Castrum Cephä). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Sü'ürt, sur le Tigre.

حصن منصور Housni-Mansoûr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvézén.

خضرو Hazrou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Diarbékir.

كارى Hakiâri. — Liva de l'eyalet de Van, en Turquie d'Asie, a pour chef-lieu Djoulamerg.

حكيم خانى Hékim-Khani. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Mââdin, sur un affluent de l'Euphrate.

Alepum, Berea). Alep. — V. de la Syrie septentrionale, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, située dans la plaine qui s'étend de l'Oronte à l'Euphrate, et traversée du nord au sud par le Nahr-el-Kouaïk. Environ 70,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καλ Έξαρχος πρώτης Συρίας. La première notion que l'histoire nous donne de cette ville, date de l'époque de Julien l'Apostat qui s'y arrêta en partant pour une expédition contre les Perses. Au VII° siècle elle fut prise par les Musulmans; au X° Jean Zimiscès l'incorpora de nouveau à l'empire Grec. Les croisés

حلّه Hilla. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Divaniyé, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, sur l'Euphrate.

V. de Syrie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Damas, sur le Nahr-el-Âssi (Oronte). Environ 40,000 habitants. Hamath est souvent mentionnée dans les livres saints (Nombres, XIII, 21; Josué, XIII, 5; Isaïe; 2° Rois etc.). Elle prit le nom d'Epiphania au temps des Séleucides, en l'honneur d'Antiochus-Epiphane.

مام على Hammâm-Ali. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul, sur le Tigre.

املي Hamamlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viranschéhir.

Homs (Emesa, Emesus, Emisa). — V. de Syrie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Damas, à une demi-heure de la rive droite du Nahr-el-Âssi (Oronte), dans une plaine. Environ 20,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du Patriarcat d'Antioche et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Φοινίκης λιβανισίας. L'Emesa des Grecs fut célèbre par son temple du Soleil, dont les grands prêtres formaient une aristocratie puissante, qui fut la souche des empereurs romains de la famille syrienne. Elle fut prise par les Sarrasins en 636, et se soumit en 1099 aux croisés.

اسبارته Voyez - حيد

حميل Hamîd. — Liva de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman. Il a pour chef-lieu Isbarta et représente une partie de l'ancienne Pisidie.

حوت Hoûd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana, sur le Séran-Sou.

حوران Haurân. — Liva de l'eyalet de Damas, dans la Palestine transjordanienne, répond à l'ancien Auranitis.

حوصه Hafsa. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur le Hass-Déréssi, affluent de la Maritza. Ce bourg se nomme aussi خواص محمود باشا

حوصه Hawsa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia.

حوناز Honâz. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Dénizlou.

اگردرگولی Voyez — حویران گولی

الله Haifa (Sycamina, Sycaminon, Sycaminorum opp.). Caïffa. — V. de la Palestine, sur la Méditerranée, au pied du mont Carmel, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, à 3 heures de cette ville. Environ 3000 âmes.

#### خات

خانون خانی Kadîn-Khani. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

خانون سرایی Kadîn-Sarayi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

خاص Khâss. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Prizrén et Prischtina, dans l'eyalet d'Uskub.

حاصکوی Voyez — خاصکوی خسرو باشا Voyez — خانبارچینلو

خانقين Khanekîn. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur le Holwân, affluent de la Diala.

حانيه Voyez — خانيه الخبور Voyez — خبور

خد اوند كأر Khoudavendiguiar. — Eyalet de la Turquie d'Asie, composé de huit liva. Il a pour chef-lieu Brousse et répond à une partie de l'ancienne Bithynie.

خربروت Kharpoût. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom.

الخربه Voyez - خربه

خرسوكى Khirsoki. Chrysoko. — V. de l'île de Chypre, située sur l'extrémité occidentale de l'île. On pense qu'elle occupe l'emplaçement de l'antique Acamas.

خرسوه Khirsova. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Roustchouk, sur le Danube. Environ 4000 âmes.

خرمنتك Kharmandjik. — V. de la Turquie d'Asic, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar, sur l'Adernas-Tschaï.

خسرو باشا Khosreu-Pacha. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kara-Hissari-Saheb.

الخلاصه Voyez - خلاصه

خلقاو Khalkali. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur un affluent de la Lukowa.

خليل الرحمن Khalil er Rahmân (Hebron). — V. de la Palestine, chef-lieu d'un nahié du liva de Jérusalem, dans l'eyalet de Saïda, située à 850 mètres au-dessus de la mer, dans une étroite vallée qui court entre deux chaînes de collines dans la direction du S-S-E. Environ 10,000 habitants. Belle mosquée dite d'Abraham, bâtie, suivant la tradition, au-dessus de la grotte Macpéla, où furent enterrés Abraham, Sarah et les patriarches. Hébron est une des plus anciennes villes du monde. Elle porta d'abord le nom de Kiriath-Arba (Josué, XXI, 111). Les livres saints font souvent mention de cette ville. Dans la guerre contre les Romains, Hébron fut prise et brûlée par Cerealis (Guerre des Juifs, IV, 9, 5). En 1100 elle fut prise par les croisés qui y bâtirent l'église convertie en 1187 par les

musulmans en mosquée et connue actuellement sous le nom de Mesdjed-el-Khalil.

خنرق Khandak — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili.

خنوس Khanos. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, sur le Touzla-Tschaï, affluent du Mourad-Tschaï (Euphrate).

خوابى Khawâbi. — B. de la Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Ladikiyé.

حوصه Voyez - خواص محمود پاشا

خويه Khôpa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistan, sur la mer Noire.

خور بشته Khorpéschta. Kroupista. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé, sur un affluent de la Wistritza.

خورموه Khormowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

محمودی Voyez — خوشاب

خيروبولى Khéirébolou. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Daghi et Viza, sur un affluent de l'Erguéné.

## دار

دار الجهاد Dar-ul-Djihâd. — Théâtre de la guerre sainte, — nom donné à Baghdad, Alger, Belgrade, Tripoli et Tunis.

دار الخلافة Dar-ul-Khalâfet. — Résidence du califat, — nom donné à la ville de Baghdâd.

دار السلام Dar-us-Sélâm. — Maison de la paix, — nom donné à la ville de Baghdâd.

دارنده Darendé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur le Tokma-Sou, affluent de l'Euphrate.

داره وش مان Darékousch. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Antakié, sur le Âssi (Oronte).

طاوق Voyez — دافوق

د اللَّر Dallâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva de Mér'asch, sur le Séran-Sou.

دانا Dana. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

داودیّه Daoudiyé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul.

طورغان Voyez - داوران

دبرة بالا من Dibrēi-Bâlá. — B. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri, sur la rive droite du Drîne-Noir. Environ 2000 habitants.

دبرة زبر Dibréi-Zîr. — B. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri, sur le Drîne-Noir. Environ 4000 habitants.

نيه Voyez — ديه

ديمدلن *Tépélen.* — G.-B. de la Turquie d'Europe, Épire, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia, sur la Wyossa. Vieille forteresse. Patrie du fameux Ali-Pacha de Janina.

cette de la Turquie d'Asie, naît sur le versant méridional du Taurus, traverse l'eyalet de Baghdâd, reçoit plusieurs affluents, et s'unit, à Korna, à l'Euphrate, pour former avec lui le Schatt-ul-Ârab, qui se perd dans le golfe Persique.

cont de la Turquie d'Europe, sur la côte d'Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri, bâtie sur une péninsule rocheuse, dont l'extrémité est occupée par un château du moyen-âge, réparé par les Turcs. Environ 5000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople. Épidamnus était une colonie corinthienne. Sa possession fut une des

causes principales de la guerre de Corcyre en 436 avant Jésus-Christ. Colonisée plus tard par les Romains, sous le nom de Dyrrhachium, elle était le passage le plus fréquenté pour se rendre d'Italie en Grèce. En 1081, Robert Guiscard y défit l'empereur Alexis Comnène. Par la suite elle devint un duché qui fut possédé par plusieurs princes de la maison d'Anjou.

دراکیا Drakia. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

closa Drama. (Drabescus, Drabescus-Edonica). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Salonique, au pied d'une colline du Boz-Dagh. Environ 1500 maisons. Siége d'un métripolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Μακεδονίας.

دربنك *Derbend.* — B. de la Turquie d'Europe,dans l'eyalet de Bosna, liva de Banialouka.

درسم Dersim. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kharpout.

دركله Derkala. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Révandiz.

درگوش Dérgousch. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, sur le Âssi (Oronte).

دُرين Drîne. — Rivière de la Turquie d'Europe, sort des montagnes d'Albanie, au sud du Monténégro, se compose du Drîne-Blanc et du Drîne-Noir qui se réunissent près de Kolatschin, et se jette dans la mer Adriatique, en passant par Lesch ou Alessio.

درينوفجه Drinoftscha. Drinowatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin, sur le Lom.

دشان Deschân. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

دکزلی Dénizlou. — V. de la Turquie d'Asie, au pied du

Baba-Dagh (Cadmus), chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Ardin, près de l'antique Laodicea ad Lycum, dont elle prend aussi le nom de Ladikiyé.

كُنُكُ معرنى Dénék-Mâadéni. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora. Mines de galène argentifère.

دلونيه Délonia. Délvino. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, chef-lieu d'un liva réuni à celui d'Érégri-Kasri, dans l'evalet de Janina. Environ 1500 maisons.

clidjé-Irmak. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kizil-Irmak, sort des environs du village de Horân, dans le liva de Kaissariyé, eyalet de Bozauk, et débouche à six lieues au S-S-E de Kianguéri.

دليكلو طاش Dilikli-Tasch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

دليم Délîm. — V. de la Turquie d'Asie, dans le liva du même nom, eyalet de Baghdâd et Schéhrézor.

دمشق Démischk (Damascus, Damascenorum oppidum, Damascenorum metropolis, Colonia Damascus metropolis). Damas: — V. de Syrie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, dans une vaste plaine arrosée par la Barada. Environ 15,000 habitants. Damas était, dans l'antiquité, la ville la plus riche et la plus importante de la Syrie, après Antioche. Josèphe en fait remonter la fondation à un fils de Sem. Elle est citée dans la Bible au temps d'Abraham (Gen. XIV, 15; XV, 2); pendant la monarchie juive, elle fut la capitale de la Syrie (Isaïe, VII, 8). Elle tomba à plusieurs reprises au pouvoir des Juifs, et succomba, en 740, sous les armes de Teglath-Phalazar. Vers l'an 111 avant Jésus-Christ, Damas devint la capitale du roi Antiochus-de-Cyzique. En 64 avant J.-C., elle fut prise par Pompée. Elle fit plus tard partie de l'empire d'Orient et passa, en 633, sous le joug des Arabes. Les croisés, sous Baudouin, attaquèrent inutilement cette ville. Timour la livra aux flammes en 1401. Tombée ensuite au pouvoir des Mamelouks, Sélim I la prit en 1516, et l'incorpora à l'empire turc.

## دمشق Voyez — دمشق الشّلم .

Doumiât (Tamiathis). Damiette. — V. de la Basse Égypte, dans la province de Gharbiyé, sur la rive droite de la branche orientale du Delta, non loin de l'embouchure. Environ 30,000 habitants. Commerce considérable.

دندره Dendéra (Tentyra, Tentyris). — B. de la Haute Égypte, sur la rive O du Nil, en face de Kéneh. Belles ruines.

حوبر ووه Dobrowa. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

دوبنجه Doubnitscha. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Samakow, au fond d'une vallée arrosée par la Tzarina. Environ 7000 âmes.

دوبوى Doboï. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik, sur la rive gauche de la Bosna.

دوبيجه Doubitscha. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Behké, un peu au-dessous du confluent de la Sava avec l'Una.

دويجه Doubitscha. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Nisch.

دور اق Dorâk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana.

دورك Dévèrek. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

دورك چايى Dévérek-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Kizil-Irmak, a sa source dans les embranchements orientaux de l'Ala-Dagh.

دوروکان Daourékian. — B. de la Turquie d'Asie, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

دوزجه Douzdjé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

دوسیات طاغ Dospât-dagh (Rhodope). — Chaîne de montagnes de la Turquie d'Europe, part de la haute Macédoine et s'arrête près de la Maritza.

دوغنه Doughna. Douvno. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek.

طومانيج Voyez — دومانيج

Domki et Domoko (Thaumaci, Thaumacia). — G.-B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, près des sources de l'Énipeus. Environ 3000 habitants. Philippe assiégea sans succès Thaumaci en 199 avant Jésus-Christ. Le consul Acilius la prit pendant la guerre avec Antiochus (191). Il reste encore des traces de l'ancienne acropole.

Doumének. Doménitza. — B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur un affluent de la Wistritza, et à trois heures d'Élassona. Environ mille maisons.

دوالو Dévélou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé.

قره حصار دوهلو Voyez -- دوهلوقره حصار

دوه و مصار گولی Dévélou-Kara-Hissâr-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé. Il a six lieues de superficie et neuf de circonférence.

حولك Dehoûk. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Moussoul, dans l'eyalet de Vân.

cيادين Dyadîn (Daudyana). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Bayézid, sur le Mourad-Tschaï (Euphrate), à six heures de sa source.

Cyarbékîr (Amida). — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kurdistân, sur la rive droite du Tigre. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Μεσοποταμίας.

ديبان Diban. Le Dibon de l'itinéraire des Israélites. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Hauran, sur la route entre Bozra et Kérak.

دبرالقبر Déir-ul-Kamar. — V. de Syrie, sur le mont Liban, chef-lieu de la Montagne et résidence du prince.

ديرميل Dirmîl. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentésché.

دبره Dîré. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Révandiz, sur l'Euphrate.

Cimatouka. Dimotica (Didymotichos). — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur le Kizil-Déli-Tschal, non loin de son débouché dans la Maritza. Environ 10,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Φοδόπης.

گوگر جنلك Voyez - ديمتوقه

cuilinair. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Dénizlou, sur un affluent du Mendérés.

دينك معلني Dénék-Mâadéni. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

ديوان برونى Divân-Bournou. — Cap de la Turquie d'Asie, sur la mer Noire, termine à l'est la baie d'Amassia.

ديوانيّه Divaniyé. — V. de la Turquie d'Asie, dans le liva du même nom, eyalet de Baghdåd et Schéhrézor, sur l'Euphrate.

ديوريكى Diwrigui (Nicopolis). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur un affluent de l'Euphrate.

دبوله Diwlé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, sur un torrent qui se jette dans le lac de Béktik.

# راپ

راپسانه Rapsana. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

رموه Voyez — راموه

رادومير Radomir. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, sur le Kara-Sou (Strymon).

رادويز Radowiz. Radovizdi. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Prévésa, dans l'eyalet de Janina, sur un affluent de l'Arta.

رادويشته Radowischta. Radovitz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Kieustendil, sur la Stroumnitza.

مرازغراد Voyez . رازغراد

رازلق Razluk. Razlog. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur un affluent de la Mesta.

راس الأبيض Râss-el-Abyad (Candidum promontorium, Promontorium album). — Le cap Blanc, sur la côte de Syrie, entre Sour et St.-Jean d'Acre.

راس الخنزير Râss-el-Khanzîr (Rosos, Rossus). — Cap de Syrie, forme l'extrémité sud du golfe d'Alexandrette et est élevé à 1600 mètres à-pic au-dessus du niveau de la mer.

راس العين Râss-el-Eîn (Colonia Septimia Resainesiorum, Resæna, Theodosiopolis). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Diarbékir, sur le Khabour.

راس محبّر Râss-Mohammed (Pharan prom.). — Cap de la mer Rouge, entre le golfe d'Âkaba et celui de Suez.

راسوه Rassowa (Axiopolis). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie, sur le Danube.

راشريّه Raschidiyé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Khorassân.

راشيًا Raschéya. — B. de la Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas, sur le penchant d'une colline, au-dessus de la vallée de Wadi-et-Teim.

نهرفراد Voyez - رافل

رافه Rafa (Raplira). — Site ruiné en Palestine, près de la Méditerranée, à environ sept heures au S-O de Gaza. Raplira

est mentionnée dans les guerres des Ptolémées et des Séleucides, ainsi que dans la marche de Titus sur Jérusalem.

راقه Râka (Nicephorium, Regia). — V. de la Turquie d'Asie, dans le liva du même nom, eyalet d'Alep, sur l'Euphrate.

الرّام Voyez — رام

Rétimo (Rhithymna, Rhithymnia). — V. de l'île de Candie, sur la côte septentrionale, à l'est de la Canée et au sud-ouest de Candie. Environ 3000 habitants. Sous les Vénitiens, cette ville était 'le chef-lieu d'un gouvernement ayant dans son giron une ville forte, Mylapotamo, et 200 villages. Elle fut prise pas les Turcs le 30 décembre 1646.

رحوه Rahowa. Oreawa. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin, au débouché d'un vallon dans le Danube.

ردوس Radoss (Ophiusa, Stadia, Telchinis, Pelagia, Asteria, Aetrea, Atabyria, Trinacria, Poëssa, Macaria, Oloëssa, Corymbia, Rhodus, voyez Strabon, Pline, Stephanus etc.) Rhodes. — Île de la Méditerranée, située sous le 36° degré 57 minutes de latitude septentrionale, en regard de l'angle S-O de l'Asie Mineure. Elle a l'île de Chypre au sud-est, celle de Candie au sud-ouest, les îles de l'Archipel au nord-ouest et la côte de Barbarie au sud. Sa longueur est de dix lieues, sa largeur de cinq et sa distance de la terre ferme de trois au plus. Beau climat; sol fertile. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πασῶν Κυκλάδων Νήσων. Cette île, fort-renommée dans l'antiquité, était consacrée au Soleil. Elle recut des Grecs son nom de Rhodos. Depuis les temps les plus reculés dont nous ayons connaissance, jusqu'à environ 410 ans avant l'ère chrétienne, elle fut possédée par les Athéniens. Possédée ensuite par les Lacédémoniens, par les Perses, par Alexandre-le-Grand, par les Romains, encore par les Perses, par les Arabes, par les empereurs grecs, par les Vénitiens, et par les chevaliers de Saint-Jean de Jérusalem, dits chevaliers de Rhodes, elle fut conquise en 1552 par le sultan uléiman II.

ردوس Radoss (Rhodus). Rhodes. — V. de l'île du même nom, sur la côte nord.

ردوس چايى Rodoss-Tschayi (Rhodius). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du Tschamlou-Dagh et se jette dans le détroit des Dardanelles près de Tschanâk-Kaléssi.

رزنان Restân (Arethusa). — Village de Syrie, sur le Âssi (Oronte), dans l'eyalet de Damas, liva de Hama.

رشين Raschid (Bolbitine). Rosette.—V. de la Basse Égypte, chef-lieu de la province de Gharbiyé, sur la rive gauche de la branche occidentale du Nil, près de son embouchure.

رضوان Rédwân. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Sü'ürt, sur le Yézid-Khané-Souyou, affluent du Tigre.

#### راقه Voyez — رقه

رمك Rémék. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Suléimaniyé.

رمله Ramléh (Arimathia, Armathaem, Rama). — B. de la Palestine, sur la route entre Jaffa et Jérusalem, à 3 heures de la première, à 9 de la dernière. Environ 3000 habitants.

رندينه Rendina. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

Rawa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Délim, sur l'Euphrate.

رواندز Réwandîz. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur un affluent du Zab-el-Kébir.

روسيحق Roustschoûk. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie, sur le Danube, au débouché du Kara-Lom. Environ 30,000 habitants. Forteresse.

Rouméili-Hissâr. — Village du Bosphore, sur la côte d'Europe, entre Bébék et Balta-Limani, au pied du mont Hermæon qui porte le célèbre château de Rouméili-Hissâr, bâti en 1451 par Mehemmed II, deux ans avant la prise de Constantinople. C'est à cet endroit qu'avait été jeté le pont sur lequel Darius a fait passer l'armée de 700,000 hommes qu'il conduisait contre les Scythes.

روم قلعه Roum-Kalé (Zeugma). — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un kaïmacamlik, dans le liva de Raka, eyalet d'Alep, sur l'Euphrate.

رومية الصغرى Roûmiet-us-Sughra. — La petite Rome, — nom donné à la ville de Constantinople.

روه صوبى Riva-Souyou (Rheba). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source dans le mont Aïdos et se jette dans la mer Noire près de Riva-Kaléssi, après un cours d'environ sept lieues.

اريحا Voyez - ريحا

ريزنا *Rézna.* — G.-B. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri.

ريزه Rîzé (Rhizus, Rhizæum). — B. de la Turquie d'Asie, sur la mer Noire, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde.

ريضرى Ridri (Erythræ). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, dans une baie, vis-à-vis l'île de Chio. Erythrae possédait un temple d'Hercule.

# زاخ

زاخو Zakhou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardin, sur le Khabour, affluent du Tigre.

زادريه Zadrima. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Schkodra, sur la Drîne.

غارجان Voyez — زارق

زاروشاد Zarouschâd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Kars.

زبدانی Zibdâni. — B. de Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas. Environ 3000 habitants.

زبير Zubéir. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Basra, près de cette ville.

تولك Zahlé. — V. de Syrie, au mont Liban, à six heures de Balbek, bâtie en étages, sur deux coteaux séparés par un torrent. 10,000 habitants.

زراعين Zerāin (Jezraël). — Village de la Palestine, sur la route entre Nazareth et Djénin, à deux heures de ce bourg, sur une hauteur qui se relie aux dernières pentes du mont de Gelboë. Jezraël a été la capitale des états d'Achab et de Jézabel. Naboth, Joram et l'impie Jézabel y sont morts. (I Rois, XXI, 1—16; IX, 16—37).

تشتوى Zischtowa. Sistova. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Tirnowa, sur le Danube. Forteresse. 22,000 habitants.

صحرا Voyez — زغره بكىزغره Voyez — زغرة جديد اسكىزغره Voyez — زغرة غنيق

زعفران بولى Zafrân-Bolou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Viranschéhir.

زفيره Zéfiré, ou Zéfré (Zephyrium). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde, sur la mer Noire.

زنگاباد Zengabâd. — V. de la Turquie d'Asie, dans le liva du même nom, eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur la Diala, affluent du Tigre.

زنگنه Zengané. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Suléimaniyé.

اورمانلق Voyez — زور الزّيب Voyez — زيب

زيجه Zitscha. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina.

زيخنه Zikhna. — G.-B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, à quatre heures de cette ville.

زيله Zîlé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

## ساب

سابستيه Sabastié (Samaria, Schomeron, Sébaste). — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse, près de cette ville, bâti sur un plateau, au sud-est et un peu au-dessous du sommet de la colline de Semer. Environ 100 maisons. Archevêché grec relevant du patriarcat de Jérusalem. Cette ville, qui devint la capitale du royaume d'Israël, fut fondée, en 925 avant Jésus-Christ, par Homri (I Rois, XVI, 24). Les Assyriens l'attaquèrent, mais ils en furent chassés (I Rois, XX). En 721, elle succomba sous les armes de Salmanasar qui renversa le royaume d'Israël et emmena en captivité tous les habitants qu'il remplaça par des peuples idolâtres de Babel et de Couth, qui plus tard, sous le nom de Samaritains, jouent un grand rôle dans l'histoire des luttes religieuses et politiques des Juifs. Jean Hircan s'empara de Samarie et la détruisit. Plus tard les Juifs l'occupèrent jusqu'au temps de Pompée. Auguste donna Samarie à Hérode, qui la rebâtit sous le nom de Sébaste. A partir de cette époque, cette ville ne joue plus de rôle dans l'histoire.

استفان Voyez - ساحل

Sakiz. Kastro des indigènes (Chios). — Capitale de l'île de Chio, sur la côte E. Port. Vieux château génois.

Sakîs-Adassi (Pityusa, Macris, Chios). — Chio, île de l'Archipel, l'une des plus belles et des plus agréables de cette mer. Elle est située entre les îles de Samos et de Métélin, et près de la côte de l'Asie Mineure, dont elle n'est séparée que

par un étroit canal. Elle s'étend en longueur du nord au sud et est fort élevée au-dessus de l'eau. Elle a quatre ports dont le meilleur est celui de Delphino, situé sur la côte méridionale. Sol fertile, climat excellent. Chio produit le mastic, d'où les Turcs lui ont donné le nom de Sakîz-Adassi, ou l'île au mastic. Elle possédait anciennement un temple de Minerve. Ses anciens habitants s'étaient rendus fort puissants sur mer et avaient acquis leur liberté. Pline nomme cette île la libre Chios. Conquise par les Perses, prise et saccagée par les troupes de Mithridate, roi du Pont, prise par les Vénitiens, puis par les Gênois, Chio passa sous la domination des Turcs en 1566 et fait aujourd'hui partie de l'eyalet des îles de l'Archipel. Chio est le siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος πάσης Ἰωνίας.

السّالته Voyez - سالت

سامرا Samara. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur le Tigre, et à deux lieues de l'antique Apamea Mesenes.

Sitia (Cytæum, Cythæum). — V. de l'île de Candie, située dans la baie du même nom, sur la côte septentrionale et près du bout oriental de l'île, sur un quartier raboteux s'avançant en mer comme une langue de terre. Sous les Vénitiens c'était une ville épiscopale et son territoire comprenait la ville d'Hiérapetra et 70 villages.

سدس Sédéss. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

بوسنه سرای Voyez — سرای بوسنه

سرای کویی Saraï-Kieuyi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Dénizlou.

مراى ويزه Saraï-Viza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Daghi et Viza, sur un affluent de l'Erguéné.

سرب Sirb. — La Servie.

سرشنيك Sirischnik. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Sofia, dans l'eyalet de Nisch, sur la Zibritza.

## لنقظه Voyez — سرشين

Willage de la Palestine, situé entre Sour et Saïda, près de la mer, sur une haute colline. Sarepta est célèbre dans l'Écriture par le séjour et les miracles du prophète Élie (I Rois, XVII, 9, 24). Les Sydoniens y fabriquaient leur verre. Sous les croisés Sarepta était un siége épiscopal dépendant de Tyr.

سرفيجه Serfidjé. Servia. — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, bâtie au pied d'une montagne, sur l'Indjé-Kara-Sou, ou Vistritza. Environ 3500 habitants.

سرکه Sirgué. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Dénizlou, dans l'eyalet d'Aïdin, sur le Guédiz-Tschaï.

سرکه سرای Sirké-Saraï. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

سومين Sermîn. — B. de Syrie, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

سروى Sérwi. Selwi. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Vidin, liva de Loftscha, sur la Yantra.

سرهبرنېچە Sérébernitscha. Srébrnitza. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

سرهبرنيك Sérébrénik. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

سريك Serik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Téké.

اسعرد Voyez --- سعرد

سفر محمار Sieri-Hissâr. — V. forte de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, sur un flanc du Gunesch-Dagh, et à trois heures des ruines de l'antique Pessinunte. — Voyez باللوحمار

Sakaria (Sangarius). — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la mer Noire près de Bender-Erégli et a ses deux principales sources, l'une au pied oriental du Béyad-Yaïlassi-Dagh, à peu de distance au sud du village de Béyad, et l'autre, la plus considérable, au nord-ouest de la première, à neuf lieues au sud de Séyd-Ghazi, dans le massif qui joint le Béyad-Dagh au Mourad-Dagh.

Suyûd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni. Environ 1000 maisons. Suyûd est la première ville donnée par le sultan de Konia à Erthogrul, père d'Osman, fondateur de la dynastie ottomane.

Sélanik (Thessalonica, Therme). Salonique. — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, au fond du golfe de Salonique (Thermaicus Sinus). Environ 80,000 âmes. Commerce très-étendu. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος και Έξαρχος πάσης Θεσσαλίας. Xerxès campa dans cette ville. Prise par les Athéniens au début de la guerre du Péloponèse, Therme fut rendue plus tard à Perdiccas et reprise ensuite par Pausanias. En 315, Cassandre la rebâtit et lui donna le nom de sa femme Thessalonica, sœur d'Alexandre. Elle se soumit aux Romains après la bataille de Pydna, et devint la capitale de toute la Macédoine. Au III° siècle elle fut érigée en colonie romaine. Du IV° au VIII° siècle, elle soutint plusieurs luttes avec les Slaves. En 904 elle fut prise et pillée par les Sarrasins. Les Normands s'en emparèrent en 1185, sous la conduite de Tancrède. Au commencement du XIII° siècle elle passa sous la domination des marquis de Montferrat qui prirent le titre d'empereurs de Thessalonique. Les empereurs de Constantinople la cédèrent aux Vénitiens, et les Turcs s'en emparèrent en 1430.

سلانيك كورفزى Sélanik-Kieufuzi (Thermaicus Sinus). — Le golfe de Salonique.

V. forte de la Turquie d'Europe, Bulgarie, bâtie sur le bord plat du Danube, au pied de petits coteaux, dans l'eyalet du même nom, liva de Roustschouk. Environ 20,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος παντὸς Παραδουνάβεως. Les Russes ont occupé Silistrie en 1829 et l'ont assiégée, sans la prendre, en 1854.

سلطان حصارى Sultân-Hissari. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, bâtie sur le versant d'une montagne, près des ruines de l'antique Nysa, qui s'étendent à l'O.

سلطان خانی Sultân-Khani. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

سلنكه Séléfké (Seleucia Trachea). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-Il, sur le Gueuk-Sou.

سلنتى Sélenti. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-II, près de l'emplacement de l'antique Selinus.

سلنتى Silinti. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Dénizlou, dans l'eyalet d'Aïdin, sur un affluent du Guédiz-Tschaï.

سلنتی Voyez — سلندی مفارکین Voyez — سلوان

سلورى Siliwri (Selybria, Selymbria). — V. et port de la Turquie d'Europe, sur la mer de Marmara, dans le liva du même nom, eyalet d'Andrinople. Environ 3000 âmes. Siége d'un métropolitain grec.

سروی Voyez — سلوی

مله Silé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

سلجه Sélitscha. Woushitza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir.

سلمانيّه Suléimaniyé. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor.

سبندرك Voyez - سبادرك

Simaw. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultân-Euni, non loin du lac du même nom.

Simaw-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du lac de Simaw, court sous ce nom jusqu'à Soussougurlug, où il prend le nom de ce bourg, puis se joint à l'Adernas-Tschayi et forme avec lui le Mouhalitsch-Tschai.

اسماوگولی Simaw-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultân-Euni. Il a quatre lieues de circonférence et une lieue et demie carrée de surface.

Sémawa. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, près de l'Euphrate.

Séménderék (Samothrace, Samothracia). Samathraki.— Île de l'Archipel, située au N-O d'Imbros, au N-E de Lemnos et tout près de la Thrace, en face de l'embouchure de la Maritza (Hebrus). Elle mesure environ 48 kil. de tour et est entourée de bons ports. Cette île était célèbre dans l'antiquité par ses mystères religieux et par le culte des dieux Cabires. Elle fut la patrie de Dardanus, fondateur de l'empire de Troie. Sa population primitive était d'origine pélasgique. Elle appartint ensuite aux Ioniens et suivit les vicissitudes des autres îles de l'Archipel.

سيصاد Samsâd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérek, sur l'Euphrate.

سنجار Sindjâr (Singara). — B. de la Turquie d'Asie, au pied des monts Sindjâr, chef-lieu d'un nahié du liva de Moussoul, dans l'eyalet de Van.

سنگل Singuel. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur un affluent de la Bistritza.

Sounné. Soulina. — V. de la Turquie d'Europe, à l'embouchure du Danube. Environ 4000 habitants.

سنة بوغازى Sounné-Boghazi, les Bouches de Soulina, — une des embouchures du Danube.

سواكن Souakén (Suche). — V. de Nubie, sur le golfe Arabique, chef-lieu d'un kaïmacamlik du liva de Djedda, dans l'eyalet de Habesch.

سوبناكى Soubnaki (Syme, Syma). Symi. — Île de l'Archipel, une des Sporades, sur la côte de l'Asie Mineure, entre le cap Krio et l'île de Rhodes. Deux bons ports.

سوچانېچە Soutschanitscha. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Banialouka.

سرك Suvérék. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kharpout, sur un affluent de l'Euphrate.

سوركى Surgu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérék.

سورمنه Surméné. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde, sur la mer Noire.

سوزهبولی Suzébolou (Apollonia Thraciæ, Sozopolis). — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, sur la mer Noire, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé.

سوق الشيوخ Soûk-es-Schiyoûkh. — V. de la Turquie d'Asie, sur l'Euphrate, chef-lieu du liva de Muntéfik, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor.

mes dans le Békâa (Célésyrie), dans l'eyalet et le liva de Damas, au nord de cette ville. Abila devint, 40 ans avant Jésus-Christ, la capitale de l'état de Lysanias, fils de Manæus, roi de Chalcis. Elle fut ensuite gouvernée par Philippe-le-Tétrarque, Agrippa et Hérode-Agrippa. Les Sarrasins s'en emparèrent par surprise en 634

سوكه Sokié. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla.

سولياصي Soulyassi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

Soulîm (Sunam). — Village de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse et Djinîn, sur les pentes du Djébeled-Dâhi, le petit Hermon. Sunam était une ville de la tribu d'Issachar (Josué XIX, 18). Les Philistins y campèrent avant la bataille de Gelboë (I Sam., XXVIII, 4). Élisée y fut reçu par la Sunamite, dont il ressuscita plus tard le fils (II Rois, IV, 8—37).

سوليم Voyez - سونام

سونكرلى Sungurlu. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé.

مويدية Suéidiyé (Seleucia Pieria). — B. de Syrie, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Antakié, sur la Méditerranée, près des bouches de l'Assi (Orontes). Seleucia Pieria fut fondée par Séleucus Nicator. C'était une des quatre villes de la Tétrapole Séleucide. Pompée en fit une ville libre.

سيادا Sayada. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

Séihoùn-Tschayi (Sarus). — Rivière de la Turquie d'Asie, a ses sources sur le revers méridional du Khenzir-Daghi et se jette dans la Méditerranée à une lieue et demie au S-E de l'embouchure du Tarsous-Tschayi. Dans son cours supérieur et jusqu'à sa sortie du défilé du Kermés-Daghi, cette rivière prend le nom de Saran-Sou.

سيّد غازى Ségid-Ghâsi (Nacoleia). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié et Sultan-Euni. سينكان Sidakiân. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Révandiz, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur un affluent du Zâb-el-Kébir.

سيدى شهرى Séidi-Schéhri. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

Macédoine, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Salonique, sur le Doutlu-Tschaï (Pontus), affluent de la Strouma et non loin de cette rivière. Environ 30,000 habitants. Commerce considérable. Ancienne forteresse bulgare. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Μακεδονίας.

سيس Siss. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana, sur un affluent du Djeihân.

Sussâm-Adassi (Parthenia, Anthemusa, Melamphyllus, Samos). Samos. — Île de l'Archipel, une des plus considérables de cette mer, située vers le nord-est de l'île de Pathmos, près de la côte de l'Asie-Mineure, avec laquelle elle forme, par son bout oriental, un détroit assez long. Cette île, de forme plutôt ronde, s'étend de l'est à l'ouest. Elle a deux ports et de belles rivières. Son sol est fertile. Elle est gouvernée par un prince chrétien, nommé par la Porte, et est le siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος Κυκλάδων Νήσων. Elle possédait anciennement une ville appelée aussi Samos, et qu' Hérodote nomme la première de toutes les villes des Grecs et des barbares. Cette ville, dont on peut visiter les belles ruines situées à deux kil, de la ville actuelle de Khôra, a été détruite par les Perses sous le règne de Darius. L'île de Samos était consacrée à Junon et possédait un temple appelé Junonium. Elle fut peuplée par des Pélasges venus de Lesbos. Elle fut gouvernée par les Ioniens, les Perses, les Athéniens, par Mithridate roi du Pont, et fut déclarée libre par Auguste. Pythagore, Chérilus, Conon, Créophyle, et plusieurs autres personnages illustres, étaient nés à Samos. Les Sarrasins la dévastèrent en 888, la reprirent en 911 et la gouvernèrent jusqu'en 1125, où elle fut saccagée par les Vénitiens. En 1204, elle devint le partage des Francs. En 1223, Jean Ducas la rendit aux empereurs byzantins. Les Turcs s'en emparèrent en 1453 et l'abandonnèrent après l'avoir ravagée. Elle fut repeuplée en 1550 par l'amiral Kilidj-Ali. Elle prit part à la guerre de l'indépendance grecque, attaqua souvent les Turcs avec succès, et fut rendue à la Porte en 1827, après la bataille de Navarin.

Sinôb (Colonia Julia Augusta Sinope). Sinope. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kastamouni, sur la mer Noire. Environ 8000 habitants. Sinope était la plus importante de toutes les colonies grecques. du Pont-Euxin. Les Sinopéens honoraient, comme fondateur de leur ville, Autolycus, l'un des compagnons d'Hercule et l'un des Argonautes. Sinope fut occupée successivement par des colons de Milet, par les Éphésiens, les Cimmériens et par les Athéniens. Elle fut attaquée par les rois du Pont qui s'en emparèrent en 183 avant Jésus-Christ. Elle devint dès lors leur capitale. Après la défaite de Pharnace, César prit Sinope sous sa protection. Au moyen-âge, elle appartint à l'empire de Trébizonde et Méhemmed II s'en empara en 1470. Diogène-le-Cynique naquit à Sinope. En 1853, une division de la flotte russe attaqua et détruisit dans le port de Sinope une partie de la flotte turque.

سيواس Sivass (Sebastia). — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur le Kizil-Irmak.

صيوط Voyez — سيوط

سيەنىچە Siénitscha. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar, sur la Yablanitza.

#### شات

شانشتا Schatischta. — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir. 1500 maisons.

شام Schâm. La Syrie et la ville de Damas. — Voyez دمشق et دمشق et دمشق

اولوقشلا Voyez - شجا الدين

شروان Schirwan. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Sü'ürt.

ردن Voyez — شریعه کرشتوی زشتوی کاردن کاردند

شط العرب Schat-ul-Ârab. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans le golfe Persique, et est formée par la jonction, à Korna, de l'Euphrate et du Tigre.

تغور Schughoûr. — B. de la Syrie septentrionale, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet d'Alep, sur le Nahr-el-Âssi (Oronte).

شناعمر Schéf-Âmér. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre.

شفيف Schékîf. — V. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Bilad- Beschâra.

شلندره Schilindra (Celenderis). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-II, sur la Méditerranée.

شبربنان Schemdinân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Hakiari.

شبنى Schoumna et Schoumla. — V. forte de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie. Environ 20,000 âmes. Forte position militaire.

شوره گيل Schouréguil. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Kars.

Schehrkieui. Pirot. — V. de la Turquie d'Europe,

dans l'eyalet et le liva de Nisch. Environ 7000 habitants. Fabriques de tapis.

شياق Schayák. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva d'Okhri.

Schéikh-Âbâdé (Antinoe). — Village de la Haute Egypte, sur la rive E du Nil, en face de Roda. Ruines intéressantes. Antinoe fut fondée par l'empereur Adrien, vis-à-vis de l'endroit où Antinous, son favori, se noya dans le Nil.

ابشقلو Voyez — شيخلر

شبطان دروسی Schéitân-Déréssi. — Rivière de le Turquie d'Europe, sort du Moukata-Yaïla, l'une des extrémités orientales de Déspôt-Dagh (Rhodope) et débouche dans le Kizil-Déli-Tschaï, vers la sortie de ce dernier du Rhodope.

شيله Schîlé. Tschili. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kodja-Ili, sur la mer Noire.

# صار

ماریان Sarpân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur la mer Noire.

Sart (Sardes, Sardis, Metropolis Asiæ). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aîdin, liva de Saroukhan, non loin du Sarabat-Tschaï (Pactolus). Sardes, fondée à une époque très-reculée, devint la capitale de l'empire des Lydiens et fut, sous le roi Crésus, une des villes les plus riches et les plus magnifiques du monde ancien. Elle fut prise par Cyrus en 545 avant Jésus-Christ, et fit partie de l'empire des Perses jusqu'à l'époque de l'expédition d'Alexandre-le Grand, entre les mains duquel elle tomba après la bataille du Granique. Elle passa ensuite au pouvoir des rois de Syrie, puis des Romains, et fut enfin détruite par Tamerlan. Saint Paul fonda à Sardes une église et y prêcha la religion chrétienne. Plusieurs conciles œcuméniques s'y sont réunis.

مارصيق Saressék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé.

صارماقلى Sarmussaklu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé, sur un affluent du Kizil-Irmak.

حاروخان Saroukhân. — Partie de l'ancienne Lydie, l'un des livas de l'eyalet d'Aïdin, en Turquie d'Asie, a pour chef-lieu Manissa.

صاره Sâra. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur le Kizil-Irmak.

عاريا Sârya. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Turnowo, sur la Yantra.

صارى اوغلان Sari-Oghlân. — B. de la Turquie d'Asie, cheflieu d'un nahié du liva de Kaissariyé, dans l'eyalet de Bozauk.

مارى جاى Sari-Tschai. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette au fond du golfe de Mendalia, et est formée de deux bras qui se réunissent à quatre lieues au-dessous de Mélassa.

ماری شعبان Voyez — ماری چوبان

صارى شعبان Sari-Schaabân. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama.

صاری فولق Sari-Kavâk. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-Il. .

صارى گول Sari-Gueul. Kaïlari. — G-B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir. 700 maisons. Se nomme aussi

صاری کوی Sari-Kievi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi.

صاریلرصو Sarilar-Sou. — Rivière de la Turquie d'Asie; ماریلرصو

صاسون Sâsson. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistan, liva de Sü'ürt.

صافیتا Safita. — B. de la Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Tripoli.

مالح سراى Salih-Saraï. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

صامسون Samsôn (Amyssus). — V. et port de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Djanîk, dans l'eyalet de Trébizonde, sur la mer Noire.

صامسون Samsôn (Priene). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, sur le penchant d'une montagne, dans une situation qui domine les plaines du Méandre.

صامسون طاغى Samsôn-Daghi (Mycale). — Montagne de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aidin, liva de Soghla.

صباجه Sabandja (Sophon). — B. de la Turquie d'Asie, sur le lac du même nom, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili.

صبانجه گولی Sabandja-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili. Il a sept lieues carrées de surface et environ neuf lieues de circonférence.

صحرا Sahra. Zaghora. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur le golfe de Salonique.

صفل Safed. — V. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, sur le sommet d'une haute montagne. Environ 4000 habitants, dont un grand nombre de Juifs. Ancienne citadelle bâtie par les Croises.

منوريه Safoúrié (Sephoris, Diocæsarea). — Village de la Palestine, à deux heures de Nazareth, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre. Sephoris fut prise par Hérode-le-Grand, brûlée par Varus et rebâtie par Hérode Antipas. Elle a été le chef-lieu de la Galilée et est souvent mentionnée dans Josèphe (Guerre des Juifs, II, 18; III, 2, 4. Vie, 9, 45, 63). Elle reçut le nom de Diocaesarea au temps d'Antonin-le-Pieux. En 339, à la suite d'une révolte des Juifs, elle fut détruite par les Romains.

Samakow. Samakowo. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Nisch, sur l'Iskra. Environ 5000 habitants. Mines de fer. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Βουλγαρίας.

صافونق Samakodjik. Samakowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza, sur le Boulanik-Tschaï.

صانحود Samanhoûd (Sebennytus). — V. de la Basse Égypte, sur la rive gauche du Nil, branche de Damiette.

سیاوه Voyez — صباوه

صامسون Voyez — صبسون

anaméin. L'Aere de l'itinéraire Antonin. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet et le liva de Damas, à dix heures au sud de cette ville.

صندوقلو Sandukli (Apamea Cibotos). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kara-Hissari-Saheb.

صندوقلوچای Sandukli-Tschaï. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Bouyouk-Mendérés-Tschaï.

منعا Sanâ'a. — V. d'Arabie, chef-lieu de liva dans l'eyalet de Yémen.

منوفعى Sénowtschi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, hva de Turnowo, sur un affluent de la Yantra.

مويجه Soubidja. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

σορτ (Tyrus). Tyr. — V. de la Palestine, dans l'eyalet et le liva de Saïda, sur la Méditerranée. Environ 4000 habitants. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat d'Antioche et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Φοινίκης παραλίας. L'origine de cette ville se perd dans la nuit des temps:

Hérodote apprit qu'elle avait été fondée en même temps que le temple d'Hercule, depuis 2300 ans, ce qui la faisait remonter à 2750 ans avant Jésus-Christ. Du temps de Josué (1450 avant J.-C.), elle était une place forte. Après la prise de Sidon par le roi d'Ascalon (un siècle avant la guerre de Troie), Tyr devint la première ville de la Phénicie. Hiram monta sur le trône de Tyr peu avant la construction du temple de Salomon (969 avant J.-C.). En 720, Salmanazar assiégea Tyr et s'empara de la ville de terre ferme, Palaeotyros, mais bloqua inutilement l'île pendant cinq ans. Plus tard, Nabuchodonosor assiégea Tyr pendant treize ans. Le prophète Ézéchiel (XXVII) donne une belle description de Tyr. Alexandre-le-Grand l'assiégea pendant sept mois et la réunit au continent par une gigantesque chaussée. Elle fut alors à moitié détruite, mais se releva de ses ruines. Strabon rapporte que de son temps elle faisait un grand commerce. En 636, Tyr tomba sous la domination des Sarrasins. Les Croisés l'occupèrent pendant plusieurs années, et elle fut prise définitivement par les Musulmans en 1291. Il ne reste que très-peu de ruines de cette ville célèbre.

صورغين بوزاوق Sorguni-Bozauk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Bozauk.

صونهرى Sou-Schéhri. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Kara-Hissari-Sâheb, dans l'eyalet de Trébizonde.

موصفرلغى Sou-Sugurlugu. — B. de la Turquie d'Asie, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi.

Sou-Sugurlugu-Tschayi, et Soussourlu-Tschai (Macestus). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du lac de Simaw, et court, sous le nom de Simaw-Tschayi, jusqu'au bourg de Sou-Sugurlugu, où elle change de nom, pour se réunir ensuite à l'Adernas-Tschayi et former avec lui le Mouhalidj-Tschaï.

موغله گولی Soghla-Gueulu. Le Trogites de Strabon. — Lac de la Turquie d'Asie, uni au lac de Kérélu (voyez Béïschéhri-Gueulu) par le petit torrent de Béïschéhri-Souyou qui sort de l'extrémité orientale du dernier.

Sófia (Ulpia Sardica). Triaditza des Bulgares. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Nisch, non loin des bords de l'Isker. Environ 25,000 âmes. Commerce considérable. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος και Έξαρχος Βουλγαρίας. Le nom actuel de cette ville lui vient de Sophie, femme de Justinien, qui la fit restaurer.

مومه Soma (Germa). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi, sur le Bakir-Tschaï (Caïcus).

صونغرلى Sounghurlu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

صونيسا Sonissa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, près du Yéschil-Irmak.

مبيون Séhioûn. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Ladikiyé, sur le Nahr-el-Kébîr.

Daida (Sidon). — V. de Syrie, sur la Méditerranée, dans l'eyalet et le liva du même nom, entre Beyrout et Soûr, et près du Nahr-el-Awalé (Bostrenus). Environ 6000 habitants. Siége d'une métropole grecque réunie à celle de Tyr et relevant du patriarcat d'Antioche. Selon Josèphe (Ant., I, 6, 7), cette ville remontait à Sidon, fils aîné de Chanaan. Moïse (Genèse, X, 15—19) en parle comme de la frontière nord du pays de Chanaan. Ce fut une des sept villes que les Juifs ne purent arracher aux habitants de Chanaan. Homère parle des Sidoniens comme «habiles en toutes choses». En 720 avant Jésus-Christ, Sidon fut prise par Salmanasar, et plus tard, en 350, par Artaxerxès Ochus, qui la détruisit. Elle se soumit à Alexandre, et passa à plusieurs reprises des Séleucides aux Ptolémées. Baudouîn s'en

empara en 1111, et après avoir été prise et reprise quatre fois, elle fut abandonnée par les Croisés en 1291.

Oitschanlou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kara-Hissari-Sâheb.

صيغهدق Sighadjik (Teos). — B. de la Turquie d'Asie, sur l'Archipel, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla.

sur un monticule isolé, dans l'eyalet de Saïda, liva de Nablouse et DJinîn, à l'est de la route qui conduit de Nablouse à Jérusalem. Après la conquête du pays de Chanaan, le tabernacle fut déposé à Schilo, où se fit aussi le partage du territoire entre les tribus (Josué, XVIII, 1, 10). C'est là que le jeune Samuel fut amené à Héli (I, Sam., 1, 24, 28), et que ce grand-prêtre mourut subitement, en apprenant la défaite de ses fils et la prise de l'arche par les Philistins (I, Sam., IV, 12, 18).

Syoût (Lycopolis). — V. de la Haute Égypte, à dix minutes de la rive O. du Nil, entre Monfaloût et Aboutig. Environ 2000 habitants. Commerce considérable.

# لماب

المانة Tâbet ou Tâybet, la Bonne. — Nom de la ville de Médine dans le Hédjâz. C'est Mohammed qui, en s'y réfugiant, lui donna ce nom en échange de celui de Yésrib qu'elle portait autrefois.

لمادلر Dadlâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé, sur la rivière du même nom.

طادلرصوبى Dadlâr-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kizil-Irmak, a sa source près de Sivri-Hissâr.

تنمر Voyez — لمادمور لمرطوس Voyez — طارتوس Tassos (Odonis, Aeria, Aethria, Ogygie, Chrysa, Thasos, Thasus). Thasso. — Île de l'Archipel, près de la côte de Thrace dont elle n'est séparée que par un canal d'environ deux lieues. Cette île, renommée dans l'antiquité pour la fertilité de son sol et la richesse des mines d'or qu'elle contenait, mesure quinze milles d'Italie de longueur de l'est à l'ouest, et quarante milles de circuit. Au XVI siècle avant l'ère chrétienne, elle fut habitée par une colonie phénicienne. Elle fut soumise par les Perses en 493, puis par les Athéniens qui, à la suite d'une révolte, la ruinèrent en 466. Elle appartient à la Turquie depuis 1462.

ماش ابلی Tasch-Ili. — La Cilicie-Pétrée, contrée de la Turquie d'Asie.

طاش کوپری Tasch-Keupru. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni, sur le Gueuk-Irmak, affluent du Kizil-Irmak.

لأشابعه Taschlidja. Plévlié des Slaves. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, traversé par la Bernitza, affluent de la Tschiotina. Environ 3000 habitants.

طاسوس Voyez — طاشوس نانوان Voyez — طاضوان

طاغ مرمره می Dagh-Marmarassi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân.

طالن Dalaman. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aidin, liva de Mentesché.

Dalaman-Tschayi (Kalbis). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du revers septentrional du Garkun-Dagh, coule d'abord sous le nom de Pirnaz-Souyou, puis entre dans la plaine de Karayoûkbazari et la traverse du sud-est au nord-ouest sous le nom de Guérénis-Tschaï, puis enfin prend le nom de Dalaman-Tschayi, qu'elle conserve jusqu'à son embouchure dans la Méditerranée, à quatre lieues au sud-est du lac de Guéïdjéz.

الناروه Tantoûra (Dor, Dora, Dura). — Village de la Palestine, sur la Méditerranée, entre le mont Carmel et Jaffa. Environ 150 familles. Quelques ruines. Dora fut fondée par les Phéniciens. Son roi fut battu par Josué (XII, 23), et son territoire donné à la tribu de Manassé qui ne put jamais s'emparer de la ville. En 217 avant Jésus-Christ, Antiochus-le-Grand l'attaqua sans succès. Prise par Alexandre Jannæus, (103), Pompée lui fit recouvrer son autonomie. Elle était déjà détruite au temps de Pline.

لاوسگرد Taousguerd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroûm, liva de Tschildîr, sur le Tava-Sou, affluent du Tschourouk-Sou.

كاوشان المهسى Taouschân - Adassi (Lagussæ, Calydnes). — Petit groupe d'îles basses, situées au nord de Ténédos, à l'entrée des Dardanelles.

كاوشانلو Taouschanlu. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni, sur l'Adernas-Tschayi et au pied d'un contresort de l'Olympe.

ارق Taoûk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Kerkoûk.

مَارِّن Tâëf. — V. d'Arabie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mékké, dans l'eyalet de Habesch.

طبرية Taberiyé (Tiberias). — V. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, sur le lac du même nom ou Bahri-Taberiyé, au nord d'une petite plaine pierreuse ménagée entre le pied des montagnes et le rivage. Environ 3000 habitants, dont le tiers Juifs. Sources chaudes à proximité, mentionnées par Pline, par Josèphe et par le Talmud. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Jérusalem. Tibérias est mentionnée deux fois dans l'Évangile (St.-Jean, VI, 1, 23; XX, 1). Fl. Josèphe nous apprend qu'elle fut fondée par Hérode Antipas, vers l'an 16 avant Jésus-Christ (Arch., XVIII, 2, 3; Guerre des Juifs, II, 9, 1). Elle fut dotée de nombreux privi-

léges et devint la capitale de la Galilée. Elle ouvrit ses portes, sans résistance, à Vespasien. Après la destruction de Jérusalem, elle devint un des centres de réunion de la nation juive. Justinien rebâtit les remparts de cette ville, qui fut prise en 614 par Chosroes et en 637 par le khalife Omar. Après la première Croisade, Tibérias fut donnée en fief à Tancrède. Salah-ed-Dîn la reprit en 1187. Elle fut rendue aux chrétiens en 1240, et retourna définitivement aux musulmans en 1247. Cette ville souffrit beaucoup et fut presque entièrement détruite par deux tremblements de terre, en 1759 et 1837.

Trabizoûn (Trapezus). Trébizonde. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur la mer Noire. Environ 30,000 âmes. Commerce considérable. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Λαζικης (Hypertimus et exarchus totius Lazicæ). Trapezus était une des colonies de Sinope. C'était une ville déjà florissante, lorsque Xénophon y arriva avec les dix-mille. Sous le règne d'Adrien, elle était la ville la plus importante de la côte sud de l'Euxin. Trajan en avait fait la capitale du Pont-Cappadocien. Elle fut saccagée par les Goths sous Gallien. Au moyen-âge, une branche de la maison de Comnène s'y déclara indépendante de l'empire grec et fit de Trapezus la capitale d'une principauté qui survécut à la chute de Constantinople et ne succomba sous les coups de Mehemmed II qu'en 1460.

Tarabouloussi-Schâm (Tripolis). — V. de Syrie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Saïda, divisée en deux quartiers, dont l'un, la ville proprement-dite, à deux kil. dans l'intérieur, et l'autre sur la Méditerranée. Environ 15,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat d'Antioche et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Φοινίκης παραλίας Tripolis était, dans l'antiquité, une sorte de comptoir où trois villes voisines confédérées, Tyr, Sydon et Aradus, avaient chacune un quartier séparé, entouré d'une enceinte.

Prise par Baudouin II, Tripolis devint le chef-lieu d'un comté qui fut donné au fils de Raymond. Assiégée par Salah-ed-Dîn en 1188, et par Bibars en 1268, elle fut prise en 1289 par Kelaoun qui y massacra 7000 Chrétiens.

طرابلس غرب Tarabouloussi-Gharb. — Tripoli de Barbarie. طرابيه Tarâbia (Pharmaceus). Thérapia. — Village du Bosphore, sur la côte d'Europe, en face de l'entrée de la mer Noire, entre Yéni-Kieuï et Bouyouk-Déré. Palais d'été des ambassades d'Angleterre et de France et résidence du métropolitain grec de Dercon.

طرافاو Taraklou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili.

زعفران بولى Voyez - طرافلوى بولى

مراونه Tirawna. Dranova. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Turnowo, dans l'eyalet de Silistrie.

Tarsoûss (Tarsus, Tarse). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Adana, dans une plaine entre le Tarsous-Tschayi (Cydnus) et une rangée de montagnes. Environ 10,000 habitants. Commerce considérable. Beaux monuments de l'antiquité et du moyen-âge. La fondation de cette ville est attribuée à Sardanapale. Elle reçut de bonne heure une colonie d'Argiens. Elle fut prise et pillée par Cyrusle-Jeune. Alexandre-le-Grand s'en empara et faillit y mourir. Elle appartint ensuite aux Séleucides. Pompée la réduisit en province romaine, mais, dans la guerre civile, elle embrassa le parti de César qui la visita et lui donna le nom de Juliopolis. Cassius la mit au pillage. Marc-Antoine lui rendit ses priviléges et y donna des fêtes splendides à la reine Cléopâtre. L'empereur Tacite, son père Florian, Maximin et Julien moururent à Tarsus. Prise par les Sarrasins, elle fut reconquise à la fin du X° siècle par Nicéphore, et bientôt après elle retomba défi-. nitivement sous la domination musulmane. Tarse donna le jour au grand apôtre Saint-Paul.

مرسوس جابى Tarsoûss-Tschayi (Cydnus). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort en trois branches principales de la crête du Bulkar-Dagh et se jette dans la Méditerranée, en passant près de la ville de Tarsoûss, un peu au-dessus de laquelle elle prend le nom de Mézerlik-Tschaï.

طرطوس Tartoûss (Antaradus). Tortosa. — B. de Syrie, sur la Méditerranée, presqu'en face de l'île de Rouad (Aradus), dans l'eyalet de Saïda, liva de Tripoli. Château du temps des Croisés.

طرطوس Voyez — طرطوشه طورنوی Voyez — طرنوی

طرنوى *Ternowi*. Ternowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza.

طرنوى Turnowo. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur le Kirk-Guétschid ou Sarantoporos.

V. d'Arabie, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân, à deuze heures de Kérak, entre cette ville et Bozra, dans le territoire de Djébal, la Gebalene ou Gebalitis des Romains et des Grecs. Environ 600 maisons.

الشگرد Voyez — لحویراق قلعه جبل موسی Voyez — طور قزلحصار Voyez — طور بهلو

طور به لي Torbalou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

طورخال Tourkhâl. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

جبل موسى Voyez — طورسينا

مورطوم Tortoûm. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum.

طورغان Dorghân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur le Kizil-Irmak.

طورغد لو Dourghudlu.— V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân.

جبل موسى Voyez — طورموسى

Turnowi. Tournowo. — V. murée de la Turquie d'Europe, ancienne capitale de la Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie, sur la Yantra. Environ 12,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Βουλγαρίας.

طرنوی Voyez - طورنوی

عُوز خرمانی Touz-Khourmati. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Zengabâd, sur l'Ak-Sou, affluent de l'Adem.

موزگولی Touz-Gueulu. Le Tatta de Strabon. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé. Il a 58 lieues carrées de superficie et 28 lieues de circonférence.

طورك Touzla. Comercio, ou Spiaggia di Saline des Italiens, Scala des indigènes. — V. de l'île de Chypre, sur la mer, à un mille de Larnaca. C'est à-présent, comme autrefois, la place la plus commerçante de toute l'île. Salines considérables aux environs.

كاوزلة بالا Louzlai-Bala. Gornia-Touzla des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik, sur la Yalta.

طوزلة زبر Touzlai-Zîr. Donya-Touzla des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik, sur la Yalta.

موزله صوبى Touzla-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, sort de la contrée montagneuse formée par les ramifications du Dikéli-Dagh et se jette dans l'Archipel.

طوسيه Tôssia. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri, sur le Déwérek-Tschaï.

مرغاع Doghatsch. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Audrinople, liva de Philippopolis, sur la Maritza.

مارى مصارى Doghân-Hissari. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia.

طولجى Toultscha. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie, sur le Danube.

طرمانيج Toumanitsch. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar.

لوناويج Tounawitsch. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Toultscha.

لرنه Touna. — Le Danube, fleuve.

طوبران Doiran (Assorus). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, sur le lac du même nom, dans l'eyalet et le liva de Salonique, bâtie en amphithéatre au pied oriental du Béléz-Dagh, l'une des branches de l'Orbelus. Environ 3000 habitants.

طويران گولى Doïrân-Gueulu (Assorus). — Lac de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique. Il a 4000 m. de long, sur 2000 de large, et nourrit différentes espèces de poissons.

طابة Voyez — طيبه

طيبه Taÿbé. — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem.

### عاد

عادلواز Adeldjiwāz. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van, sur le lac de Van.

عاروض Aroûz. — La Mecque, Médine et leurs territoires.

Azeriyé (Béthanie). — Village de la Palestine, dans l'eyalet de Saida, liva de Jérusalem, près de cette ville. L'Évangile (St.-Jean, XI, 1, 40) place en ce lieu la résurrection de Lazare qui y demeurait avec ses sœurs Marthe et Marie. C'est là que Madeleine versa des parfums sur les pieds du Christ (Math., XXVI, 6, 9; Jean, XII, 3). Jésus partit de là pour faire

son entrée triomphale à Jérusalem (Math., XXI, 1, 10), et c'est là qu'il venait se retirer la nuit (ib. 17). On montre encore, au milieu du village, le tombeau de Lazare, précédé d'un petit vestibule.

# نهرالعامي Voyez - عامي

مبره Abdé. L'Eboda de Ptolémée, l'Oboda de la Table Théodosienne. — Station d'Arabie, sur la route entre Hébron et le Sinaï, à dix heures au S-S-O de Khalassa (l'Elusa de Ptolémée). Il y a des restes d'une grande église grecque, d'un fort et de nombreuses habitations.

عنات Atlit. Magdiel d'Eusèhe; Castellum Peregrinorum du moyen-âge. — Village de la Palestine, sur la Méditerranée, à trois heures environ du Carmel, sur la route de Jaffa, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre. L'histoire de cette place forte nous est inconnue avant le XIII° siècle: en 1218 les Templiers la fortifièrent pour protéger les pélerins.

عنمان بازارى Osmân-Pazari. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla, bâtie, à l'entrée des Balkans, dans une espèce de cavité très-évasée, sur un plateau qui a 1663 p. d'élévation abs. Environ 4000 habitants.

عنماجق Osmandjik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia, sur le Kizil-Irmak.

علون Adjloûn. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân.

عربعمار Arab-Hissâr (Harpassa). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur le Tschinar-Tschaï, affluent du Mendérés-Tschaï.

عربسون Arabsoûn. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé, sur le Kizil-Irmak.

عربكير Arabkîr (Arabrace) — V. de la Turquie d'Asie, dans l'evalet de Karpout, liva de Karpout et Mélatia.

العريش Voyez - عريش

عشاق Ouschâk. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kutahié et Sultan-Euni.

. مورطنه Voyez - عشيرت كورد

عصاص Assâs. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

المفهيّة Voyez — عطفيّه عليت Voyez — عطليت

عقره Akréh. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul.

atkîr (Ekron). — Village de la Palestine, à une heure et demie de Ramlé, sur la route entre cette ville et Gaza, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem. Ekron était la ville la plus septentrionale des Philistins. Elle fut conquise par la tribu de Juda, et donnée plus tard à celle de Dan (Josué, XXV, 11, XIV, 43). Elle reçut aussi l'arche (I, Sam., V, 10—12, VI), qu'elle renvoya à Bethscémes.

عگار Akkâr. — B. de la Syrie méridionale, dans l'eyalet de Saïda, liva de Tripoli. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat d'Antioche.

V. de Syrie, sur la Méditerranée, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Saïda. Environ 5000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Jérusalem et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Φοινίκης. Cette ville n'est mentionnée qu'une fois dans l'ancien Testament (Juges, I, 31). Les Israélites ne purent jamais s'en emparer. Elle prit le nom de Ptolémaïs à l'époque où les Lagides possédèrent la Syrie. Baudouin I<sup>or</sup> l'assiégea sans succès en 1103, et s'en empara l'année suivante. Après la bataille de Hattin (1187), elle tomba au pouvoir de Salah-ed-Dîn. Philippe-Auguste et Richard Cœurde-Lion la reconquirent quatre ans plus tard. En 1229, elle devint le chef-lieu des possessions chrétiennes en Terre-Sainte, et le quartier-général des ordres militaires, dont celui des

Hospitaliers prit le nom de St.-Jean d'Acre, qu'il laissa à la ville elle-même. Le sultan Mélik-el-Aschraf-ibn-Kalaoûn la prit après un siége de 33 jours et livra au massacre et à l'esclavage 60,000 chrétiens. Bonaparte mit le siége devant St.-Jean d'Acre le 20 mars 1799, mais il dut se retirer le 20 mai, sans prendre la ville. Ibrahim-Pacha d'Égypte s'en empara en 1832, après un fort bombardement. Lorsqu'en 1840 les puissances européennes chassèrent les Égyptiens de la Syrie et rendirent cette province à la Porte, St.-Jean d'Acre se rendit après un bombardement de quelques heures, opéré le 3 novembre par la flotte anglaise sous le commandement de l'amiral Stopford.

علائيه Alaya (Coracesium). — V. de la Turquie d'Asie, sur la Méditerranée, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Karaman.

عباديّه Amadiyé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoul

جزيرة عبرية Voyez - عبرية

عنه Ana (Anatho). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Délim, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, sur l'Euphrate.

ارواد Voyez — عورت الماسي

عرت حصارى Awrât-Hissari. — B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur le Wardar. Ce bourg, autrefois ville considérable et importante, n'est habité que par une cinquantaine de familles musulmanes et bulgares.

عباس Ayâss (Aegæ). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana, sur le golfe d'Alexandrette.

عين النّين Ein-et-Tîn (Capharnaum) — Localité située en Palestine, sur le lac de Tibériade, et composée d'une fontaine et d'un vieux bâtiment appelé par les Arabes Khan-Minyé. L'identification de cet endroit avec Capharnaum a été solidement établie par Mr. Robinson, dans son second voyage aux terres bibliques (Lat. Bibl. Res., p. 347—360).

عينتاب Entâb. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Alep.

3 heures environ de Nazareth, dans une plaine qui sépare le mont Thabor du petit Hermon. Josué (XVII, 11) fait mention d'Endor, connu surtout par la visite de Saül à la pythonisse, avant la bataille de Gelboë (I, Sam., XXVIII, 7—25).

عينزاربه Ainzarba (Anazarbus). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana, sur un affluent du Djéihân.

# غاج

غاجتو Ghatschko. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Hersek, dans l'eyalet de Bosna.

غارجان Ghardjan. Zarco des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur la Salambria.

aliquie d'Europe, sur la mer de Marmara, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἐξαρχος Θράκης παραλίας.

غبروه Ghabrowa. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Turnowo, dans l'eyalet de Silistrie, sur la Yantra, au pied d'une colline. Environ 5000 âmes.

غبله Ghabela. Gaba. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek.

غرادهاها ضرادهاها Ghrad-Tschatscha. Ghradatschatz — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

غراد جاينيچه Ghrad-Tschainitscha. Ghratschanitza. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik, sur la Yala.

غرادشقه Ghradischka. — V. forte de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Banialouka. Se nomme aussi قلعةً غرادشقه

غرادشته Ghradischka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur le Wardâr.

غرزان Gharzân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Sü'ürt.

غروبلين Ghroublén. Lyoublyan des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia, près de l'Isker.

غروده Ghroûda. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Schkodra.

وَنِهُ Ghazzé (Gaza): — V. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, à cinq kil. de la Méditerranée, entre deux chaînes de dunes, à l'entrée du désert. Environ 15,000 habitants. Arhevêché grec relevant du patriarcat de Jérusalem. Gaza est une des plus anciennes villes du monde. Elle est mentionnée dans la Genèse (X, 19), avant l'époque d'Abraham. Ce fut une des cinq villes principales des Philistins. Elle fut témoin des exploits de Samson (Juges, XVI, 1—3, 21—30). Alexandre-le-Grand ne put la prendre qu'après un siège meurtrier de quatre mois, pendant lequel il fut grièvement blessé. Sous le règne d'Arcadius, l'idolâtrie y fut entièrement anéantie. Les Arabes prirent Gaza en 634. Elle fut occupée par les Templiers qui y élevèrent, en 1152, une forteresse, et fut prise au XII° siècle par les Musulmans.

غلاج Ghalatsch. Galatista des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

غلاموع Ghelamodj. Glamosch des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Travnik, dans l'eyalet de Bosna.

غلطه Ghalata. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire.

غلوس Ghôloss (Demetrias). Volo des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur la côte méridionale du golfe de Volo, ancien golfe Pélasgique, à une demi-heure de la mer. Environ 3000 habitants. Bon port. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Έξαρχος Πελασγῶν.

غوره Ghoûra. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

غور الجه Ghoritscha. Goritza des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur le golfe de Volo.

غوريشده *Ghoreschda.* — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la Drîne.

#### فالم•

المالة Fâtsa (Phatisane). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanîk, sur la mer Noire.

قلعة مضيق Voyez -- فاميه نهرفراد Voyez -- فراد

فراش Férâsch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana.

دجله Voyez — فرانق

فرونه Firoûna. Phurnés.—Petites îles de l'Archipel, situées au sud et dans le voisinage de Nicaria.

قروجق Férédjik. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, bâti non loin de la Maritza, sur deux collines séparées par un ravin. Environ 4000 habitants.

Fik (Aphec). — Village de la Palestine, non loin du lac de Tibériade, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre. Aphec est mentionné par Eusèbe.

131

i Filibé (Eumolpias, Peneropolis, Trimontium, Philippopolis). Plowdi des Bulgares. — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Andrinople, bâtie le long de la Maritza et adossée à trois collines syénitiques, d'où son nom de Trimontium. Environ 45,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Θράκης Δρογοβιτίας. Saint Paul y prêcha l'évangile. Les Turcs prirent Philippopolis en 1360.

فنل

فلسطير: Falastîn. — La Palestine.

فارجه Féloudja. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Baghdâd, sur l'Euphrate.

فلورينه Filorîna. — G.-B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, bâti dans une vallée et sur un torrent venant du mont Péristéri.

فلياس Filyâss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur la mer Noire, au débouché de la rivière du même nom.

فلياس جايى Filyâss-Tschayi (Billeus, Billis). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source sur le revers occidental du Tschourounlu-Dagh, près de la ville de Moudourlou, au sud-ouest, et se jette dans la mer Noire. Depuis sa source jusqu'à la ville de Bolou, cette rivière court sous le nom de Bolou-Souyou.

فلياس Voyez — فليوس ماغوسه Voyez — فماغوسه

is Fanâr. — B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala. C'est le chef-lieu du nahié d'Aghrapha. Environ 300 familles.

فنرق Findîk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn.

نندفلي Fundukli. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet - d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur un affluent de la Tondja.

فندفلي Fundukli (Ayantion). — Village du Bosphore, sur la côte d'Europe.

نكه Finiké. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Tékké.

نوجه Fotscha. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, bâtie sur les deux rives de la Tschiotina, à son débouché dans la Drina. Environ 12,000 âmes.

i Formako. — Île de l'Archipel, une des Sporades du sud. فورمقو Filât. Philates. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

i Fayoûm (Crocodilopolis, Arsinoe). — V. de la Basse-Égypte, chef-lieu de la province du même nom.

#### قاب

الغاب Voyez — فات

ikadéss (Kédès). — Village de la Palestine, en Galilée, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, non loin du lac de Hoûlé et à six heures environ de Banyâss. Ruines assez nombreuses dans le village même et aux environs. Kédès fut conquise par Josué sur les anciens rois de Chanaan (Jos., XII, 22; XIX, 37), et consacrée comme ville de refuge (ib., XX, 7). Josèphe la mentionne comme une place forte des Tyriens, sous le nom de Cydoessa (Guerre des Juifs, IV, 2, 3).

قارباس Karpâss. Carpassia de Strabon, Carpasium de Pline, Carpasea, Carpasus. — V. de l'île de Chypre, sur la Méditerranée, près du cap St.-André et en face de la côte de Caramanie. Elle fut bâtie par Pygmalion, roi de Tyr d'abord et puis roi de Chypre.

قار بوز جايى Karpoûz-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, descend des embranchements occidentaux de la haute chaîne du Gueuk-Dagh, et débouche dans le golfe d'Adalia.

قاربوزلو Karpouzlou. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

قارنجيه Kartitscha. Gardiki des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, à une heure de Fanâr. Environ 400 maisons.

قارشدبران Karischtirân. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza, sur un affluent de l'Erguéné.

ikars (Chorsa). — V. forte de la Turquie d'Asie, sur la rivière du même nom, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Erzeroum. Les Russes prirent cette ville dans la guerre de 1828—29. En 1853, ils l'assiégèrent sous le commandement du général Mouraview, et elle ne se rendit qu'après une belle résistance.

قارغى *Karghi.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri, sur le Kizil-Irmak.

قارى بازارى Kari-Pazari. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

قاز لماغ Kaz-Dagh (Ida). — Petite chaîne de montagnes de l'Asie-Mineure, s'étend du sud au nord depuis le golfe d'Edrémid jusque près de la mer de Marmara.

قاز لماغ صوبى Kaz-Dagh-Souyou (Aesopus). — Rivière de la Turquie d'Asie, débouche dans la mer de Marmara, à cinq lieues au nord-ouest du lac Manyâss, et a plusieurs sources dont les plus considérables sont: le Basch-Kieuï-Tschaï qui sort de l'Adjeuldiren-Dagh, le Koali-Sou, le Kaïsak-Tschaï et l'Atkayassi-Tschaï, qui descend du rempart syénitique d'Atkayassi.

قاضى جايى Kadi-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la Méditerranée à deux lieues au nord-est de Mékri.

قاضى كوبى Kadi-Kieuyi (Chalcedon, Chalcedonia). — V. de la Turquie d'Asie, sur la mer de Marmara, vis-à-vis de Constantinople. Cette ville, bâtie par les Mégariens en 676, dix-sept ans avant Byzance, porta d'abord les noms de Prokerastis et Col-

p sa. Elle devint une ville florissante et fut le chef-lieu d'un petit état qui comprenait toute la rive asiatique du Bosphore. Chalcedonia fut prise par les Perses après l'expédition de Darius contre les Scythes. Elle fit ensuite partie du royaume de Bithynie et passa aux Romains par le testament de Nicomède, en 74 avant Jésus-Christ. Mithridate la leur enleva. Sous l'empire elle jouit des priviléges d'une ville libre. Chosroës l'occupa pendant dix ans. Elle fut enfin entièrement détruite par les Turcs. Chalcédoine est connue surtout par le concile œcuménique qui s'y tint en 451, et qui condamna l'hérésie d'Eutychès. C'est aujourd'hui le siège d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Βιδυνίας.

قاطرينا Katrina. — G.-B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur le golfe de Salonique, aux pieds orientaux de l'Olympe. Environ 200 maisons.

ilialkandelén. Tétovo des Slaves. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur le Wardâr. Environ 5000 habitants.

ituée entre les îles de Cos et de Léros, au sud-ouest de la pre-mière et au sud-est de la dernière, et non loin des côtes de l'Asie-Mineure. Hautes montagnes. Deux ports sur la côte méridionale.

قالمنوس Voyez قالميوس فالميوس — Voyez قالميوس Kalonia. — V. de l'île de Métélin, au fond d'un golfe. قنديه — Voyez قانديه خليل الرحن Voyez خليل الرحن خليل الرحن

قبو لماغی Kapou-Daghi (Cyzicus). — Presqu'île de la Turquie d'Asie, sur la mer de Marmara, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva d'Erdek. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Έξαρχος παντὸς Ἑλλησπόντου (Hypertimus et Exarchus totius Hellesponti). Cyzique était autrefois une île qui a été réunie

par les anciens au continent par le moyen d'un pont qui s'est changé peu-à-peu en isthme. Elle fut peuplée d'abord par les Dolions, de race pélasgique, puis par des colonies de Thessalie et de Milet. Elle fut visitée par les Argonautes et appartint successivement aux Perses, aux Athéniens et aux Lacédémoniens. Alexandre s'en empara après la bataille du Granique et c'est lui qui la joignit à la terre ferme. Elle fut pillée par les Hérules et plus tard par les Scythes et les Goths. Constantin dépouilla ses édifices pour orner sa nouvelle capitale.

قبولى دربنك Kapoulu-Derbend (Porta Trajani). — Défilé de la Turquie d'Europe, conduit de l'ancienne Thrace dans la Bulgarie.

غانيك Katschanik. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet d'Uskub, sur la Lopenatz.

قدموس Kadmouss. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, · liva de Ladikiyé.

karak (Kir, Kraka-Moab, Χαραμωάβ de Ptolémée, Kharaka du Livre des Macchabées). — V. d'Arabie, dans la contrée de Moab, bâtie au sommet d'une éminence entourée de profonds ravins. Environ 600 familles. Siége d'un archevêque grec avec le titre d'archevêque de Pétra. Karak a été toujours une place très-importante. Dès le temps des rois d'Israël c'était, sous le nom de Kir, la plus forte place de la terre de Moab. Au moyenâge elle fut prise par les Croisés.

قرانيا Krania. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

قرياس Karpâss (Carpathos, Carpathus, Crapathon). — Île de l'Archipel, une des Sporades, située entre les îles de Candie et de Rhodes. Elle est assez élevée au-dessus de l'eau, et s'étend, en forme longue et étroite, de l'est à l'ouest. Elle a de hautes montagnes et plusieurs ports grands et commodes. Archevêché grec.

قرنال Kartâl. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, sur la mer de Marmara.

قرداحه Kardaha. — V. de Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Ladikiyé, sur le Nahri-Rîs.

قرق اغام Kirk-Aghadj. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Karassi, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, sur le Bakir-Tschayi.

قرق کچیں صوبی Kirk-Guétschid-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source sur le revers septentrional du Bourounjoum-Dagh, et se jette dans la mer de Marmara.

V. de la Turquie d'Europe, Thrace, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Andrinople, au pied occidental du mont Strantza et au bord de la vallée d'Iskipé-Déré. Environ 16,000 âmes.

قرله Karla. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur le lac du même nom.

قرندوس Kourendos. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina, sur un affluent de la Kalama.

قروبه Karoûpa. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans l'eyalet de Bosna, sur l'Ouna.

قره ارسلان صوبى Kara-Aslân-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans le lac d'Eguerdîr, et est formée de plusieurs ruisseaux qui descendent des revers méridionaux du Sultan-Dagh.

قره اغاج گولمصار Kara-Aghadji-Gulhissâr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

قره اغام بلواع *Kara-Aghadji-Yalowadj*. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

قره أوه صوبى Kara-Ova-Souyou (Aegos Potamos). — Rivière de la Turquie d'Europe, débouche dans le détroit des Dardanelles, presqu'en face de Lapsaki. Célèbre par la victoire remportée par Lysandre sur les Athéniens et qui mit fin à la guerre du Péloponèse.

قره بيكار Kara-Bounâr. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa.

قره بيكار Kara-Bounâr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur l'Ekiz-Déré.

قره بيكار Kara-Bounâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, à l'entrée d'une cavité occupée par un lac salé.

قروجوه Karadjowa. Moghlena des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

قروجه فقيه Karadja-Fôkia (Phocæa). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, sur un promontoire formant l'extrémité E du golfe de Smyrne, au N-O de cette ville. Cette ville, fondée par les Grecs de la Phocide, envoya plusieurs colonies, entre autres Marseille.

قره جهار Karadjalâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri, sur l'Oulou-Sou.

قروجه ويران Karadja-Wirân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.

قره حسن Kara-Hassân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Kerkouk.

افبون قره حصار Voyez — قره حصار افبون
آبن نجق Voyez — قره حصار بیغا
سربگ Voyez — قره حصار تکه
اکراد چورم Voyez — قره حصار تیمورجی

قره حصار دومار Kara-Hissâri-Déwélu. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé, dominée par un château qui s'appelle Zindjibâr, et qui, selon Ainsworth, répond exactement à la description que donne Plutarque de l'antique forteresse de Nora, où Eumène soutint son fameux siège.

قره حصار شابین Kara-Hissâri-Schabéin. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Kara-Hissâri-Scharki, dans l'eyalet de Trébizonde.

قره دېه *Kara-Tépé.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Zengabâd.

قروسى Karâssi. — L'ancienne Mysie, l'un des huit livas qui composent l'eyalet de Khoudavendiguiâr, dans la Turquie d'Asie. Il a pour chef-lieu Balikésri.

قره صو Kara-Sou (Noestus). — Rivière de la Turquie d'Europe, sort du Despôt-Dagh (Rhodope) et se jette dans l'Archipel.

قره صو Kara-Sou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Sakaria, a ses sources dans les environs de la ville de Suyud.

قره صو Kara-Sou (Melas). — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kizil-Irmak, débouche à cinq lieues au nord-ouest de Kaissariyé.

قره صو استرومه Kara-Sou-Istrouma (Strymon). — Rivière de la Turquie d'Europe, sort du Despot-Dagh (Rhodope), et se jette dans l'Archipel.

قره طاش Kara-Tasch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-Il.

قره طاش برونی Kara-Tasch-Bournou (Megarsus). — Cap de la Syrie septentrionale, forme la limite N-O du golfe d'Alexandrette.

قره طوه Karatowa. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva d'Uskub, bâtie dans un cul-de-sac ouvert seulement à l'O et traversé par de petits torrents. Environ 6000 habitants.

قره عيسالو Kara-Issalou. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Adana.

قره فريه Kara-Férya (Berœa, Irenopolis). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, au pied oriental du mont Xérolivadon. Environ 10,000 habi-

tants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ύπέρτιμος καὶ Ἑξαρχος Θεσσαλίας.

قره قيا صوبى Kara-Kaya-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kutschuk-Mendérés-Sou, débouche à cinq lieues au-dessus de l'embouchure de ce dernier, et a ses sources sur le revers méridional du Nefté-Dagh.

قره کلیسا Kara-Klissa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Bayézid, sur l'Euphrate.

قره الله Karaki (Chalcia, Chalce). Kharki. — Île de l'Archipel, située à environ deux lieues et demie d'Allemagne au sud-ouest de l'île de Rhodes. Strabon la met au nombre des Sporades. Pline et Théophraste la nomment île des Rhodiens. A son côté oriental elle a un grand golfe avec une ville. En 1658, l'amiral Morosini saccagea de fond en comble cette île pour en punir les habitants qui s'étaient toujours montrés opposés aux Vénitiens.

قره مرسل Kara-Mussal. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kodja-Ili, sur le golfe d'Izmid.

قره يوك پازارى *Kara-Youk-Pazari.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Bouldour.

قرين أباد Karenabâd. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé. Environ 5000 âmes.

قزانلق Kézanlik. — V. de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Philippopolis, sur la Tondja. Environ 10,000 habitants.

قزغان Kazân. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Turnowo, dans l'eyalet de Silistrie. Environ 500 maisons.

قزل ارماق Kizil-Irmâk (Halys). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source au revers méridional du Guémin-Béli-

Dagh, sur le plateau de Cappadoce, et se jette dans la mer Noire, entre Sinope et Samsoun.

قزل اطمار Kizil-Adalâr. — Les îles des Princes, dans la mer de Marmara.

قزلحار Kizil-Hissâr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla.

قزلىلى چاى Kisil-déli-Tschai. — Rivière de la Turquie d'Europe, un des affluents de la Maritza, sort des extrémités orientales du Despot-Dagh (Rhodope), passe au sud de Démoko et débouche près de cette ville.

قزلر بالم Kisilrobât. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Khanekîn, sur la Diala, affluent du Tigre.

قزل طاغ Kizil-Dagh (Pagus). — Montagne volcanique de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, derrière la ville de Smyrne. Ruines d'une citadelle génoise au sommet.

Kostantiniyė. — Constantinople.

قسطبوني Kastamoûni. — Portion de l'ancienne Paphlagonie, eyalet de la Turquie d'Asie, composé de quatre livas.

قسطبونى Kastamoûni. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, à quinze lieues environ au sud de la mer Noire. 12 à 15 mille habitants.

قسطور Kostoûr. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

چوبان اطهسی`Voyez — قسوط

قشافلي Kaschakli. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, sur le lac de Béy-Schéhri.

نصبه Kassaba. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kara-Hissari-Sâheb.

قصبة بالا Kassabā-i-Bālā. — B. de la Turquie d'Asie, cheflieu d'un nahié du liva d'Angora, dans l'eyalet de Bozauk.

قصبة زير Kassabû-ï-Zîr. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva d'Angora, dans l'eyalet de Bozauk.

ظورغدلو Voyez - قصبة طورغدلو

قصروق Kasroûk. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Suléimaniyé.

قطور Kotoûr. — V. de la Turquie d'Asie, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet de Vân, liva de Hakiâri.

قفزمان Kaghismân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Kars, sur l'Aras.

قلادينه Kladina. Kladani.— V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

الحسن Voyez — قلعة الحسن

قلعة الرّمادى Kale'ét-er-Ramâdi — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Délim, sur l'Euphrate.

قلعة السّابزار Kale'ét-es-Sayzâr, ou es-Sayâr (Larissa). — Village de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, sur l'Orontes. Larissa fut bâtie par Séleucus Nicator. C'était autrefois le siége d'un évêque.

قلعة مضيق Voyez - قلعة المضيق

مبهج Voyez — قلعة النّجم

قلعه خلاف Kalédjik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, près des bords du Kizil-Irmak.

قلعة الربّمادي Voyez - قلعة رماري

چِناق قلعهسي Voyez — قلعة سلطا نيه

غرادشقه Voyez - قلعة غرادشقه

قاعة مضيق Kale'é-i-Moudîk (Apamea Syriæ). — Forteresse et bourg de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep, à côté d'un petit lac sur l'Assi (Orontes). Apamea fut une ville florissante fondée par Séleucus Nicator. Elle fut prise par Tryphon Diodote. Du temps des croisades, elle s'appelait Fâmiéh. Tancrède la prit. On voit de nombreuses ruines au N-E du bourg.

القلمون Voyez - قلمون

قمنبول Kaménopôl. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidîn, sur un affluent de l'Isker.

قبنفراد Kamenghrâd. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Behké.

village de la Palestine, situé sur une pente pierreuse, à deux heures environ de Nazareth, sur la route de cette ville à Tibériade. Les traditions grecques et latines placent en cet endroit la Cana de Galilée, et l'on montre encore, dans une petite église, les urnes qui continrent l'eau changée en vin par le Christ. Mr. Robinson et les plus anciennes traditions placent la véritable Cana à Kana-ed-Djalil (voyez ce mot).

is Kana-ed-Djalîl. — Village abandonné de la Palestine, situé sur le côté gauche de la vallée venant de Djéfât, à son débouché sur la grande plaine d'el-Bataouf, sur la route de St.-Jean d'Acre à Nazareth. Antonin-le-Martyr, saint Willibald, Marinus Sanutus et d'autres pélerins chrétiens, ainsi que Mr. Robinson, s'accordent à placer dans cette localité la Cana de Galilée, où fut accompli le premier miracle de Jésus-Christ.

قنديللي Kandilli (Rofusæ, Nicopolis). — Village da Bosphore, sur la côte d'Asie.

V. de l'île de Crète, la plus importante de l'île, située près de la mer, sur le rivage septentrional, dans une plaine vaste et fertile qui va se terminer au pied des montagnes. Environ 12,000 habitants. Fondée au IX° siècle par les Sarrasins qui en firent leur lieu de débarquement pour la conquête de l'île, Candie fut prise, en 961, par Nicéphore Phocas et donnée plus tard aux Vénitiens. Elle se rendit célèbre par le siége qu'elle soutint contre les Turcs, de 1645 à 1669.

قنغال Kanghâl. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Sivas.

ننه Kénéh (Caene, Caenopolis, Neapolis). — V. de la Haute-

Egypte, chef-lieu de la province du même nom, sur la rive droite du Nil.

- قوارنه Kawarna. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire.
- قولق Kavâk. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Djanîk, sur le Merd-Irmak.
- قولغلى Kavaklu (Antandros). Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi, à 18 kil. d'Edrémid et au milieu d'une belle campagne.
- قواله Kawala (Neapolis). V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, assise sur un contrefort du mont Pangée qui s'avance dans la mer, et dominée par un vieux château. Patrie de Méhémed-Ali-Pacha, vice-roi d'Égypte, qui l'a considérablement embellie.
- قوليه Kawaya. G.-B. de la Turquie d'Europe, Haute-Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Okhri, sur la Leschnika, à 2 heures environ de la mer Adriatique. 3000 habitants.
- Kobt (Coptos). V. de la Haute-Égypte, sur la rive E du Nil, au-dessus de Kéneh. Sous les Ptolémées et sous les premiers empereurs romains, la ville de Coptos était le principal entrepôt du commerce des mers des Indes par la voie de Bérénice. Vers la fin du III° siècle, Dioclétien la fit saccager et ruiner de fond en comble.
- فو:حصار Kodj-Hissâr. B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.
- قوجحصار قرمان Kodj-Hissari-Karamân. V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé, près des bords du lac de Touz-Gueulu.
  - طوز گولی Kodj-Hissar-Gueulu. Voyez فوجعصار گولی
- قوجه أيلى Kodja-Ili. Portion de l'ancienne Bithynie, un des livas de l'eyalet de Khoudavendiguiâr, en Turquie d'Asie, a pour chef-lieu Izmid.

قرجه جاى Kodja-Tschaï (Sirbes, ou Xanthus). — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la Méditerranée et est formée de deux bras, l'un sortant du Tschaguilar-Dagh, et l'autre de la pente méridionale du Kartal-Dagh.

ikodja-Tschaï (Granicus). — Rivière de la Turquie d'Asie, se jette dans la mer de Marmara, à six lieues au nordouest du Kaz-Dagh-Souyou et est formée de trois branches: le Kirk-Aghadj-Tschayi, qui vient des environs du village de Nevrous, le Kodja-Tschaï proprement-dit, qui sort de l'Adji-Dagh, et l'Eltschi-Tschaï, qui a sa source près du précédent et opère sa jonction à une lieue au nord de la ville de Bigha.

قوجات Kowtschât. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur un affluent du Téké-Déréssi.

قوچان Kotschân. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva d'Uskub, sur un affluent de la Stroumnitza.

قوجعصار Kotsch-Hissâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn.

قودسى Koudéssi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia.

قورس Koross. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Alep, liva d'Aintâb.

قورشنلي Kouschounlou. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, sur la rive septentrionale de la Toplitza.

قورنيه Kornia. Gornya. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

قورى جاى Kourou-Tschai. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Dersim.

اق کویری Voyez - فوری مهایون

قوزارجه Kozartscha. Kozaratz des indigènes. — V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans

l'eyalet de Bosna, au bas de la montagne du même nom, et sur la Gombinitza.

آخیگریه Voyez - قوز اطهسی

قوزاق Kozâk. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi, dans une vallée au pied du Garkli-Dagh.

قورغون Kouzghoûn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie.

فوزليجه Kozlidja. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna.

قوزى چايى Kouzou-Tschayi (Cogamus). — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Guédiz-Tschaï (Hermus).

قور الني Kojâni. Koschani des indigènes. — V. de la Turquie d'Éurope, Macédoine, sur un affluent de l'Indjé-Kara-Sou, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, bâtie à 1720 pieds de hauteur abs., sur une plate-forme inclinée et adossée à de petites collines. Environ 7000 âmes. Évêché grec relevant du métropolitain de Salonique.

قوس Koûss (Apollinopolis Parva). — V. de la Haute-Égypte, dans la province de Kéneh, sur la rive E du Nil.

نوستنجه Kostenitscha. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Behké.

قوش اطهسى Kousch-Adassi. Scalanuova. — V. et port de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, sur le golfe du même nom, à trois heures de l'ant. Éphèse.

قوش المه كورفزى Kousch-Ada-Keurfuzi. — Le golfe de Scalanuova, sur la côte occidentale de l'Asie-Mineure.

قوش لوغلان كويى Kosch-Oghlân-Kieuyi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Turnowo.

قوقله Kouklia (Paphos, Palæo-Paphos). — V. de l'île de Chypre, sur la côte sud, bâtie sur une hauteur. On attribue sa fondation au Phénicien Cinyras. Elle fut détruite par un tremble-

ment de terre et rebâtie par Vespasien. Paphos avait un port et possédait un temple magnifique, bâti sur le modèle de celui d'Ascalon, par le roi Aërias, en l'honneur de Vénus.

قوقهنو Kokano. Kokino des indigènes (Hephestia). — V. de l'île de Lemnos. Bon port, avec un château ruiné.

قولاجين Kolatschîn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur la Tscherno-Drîne.

قولاشين Kolaschîn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la Tara.

قولاقيه Koulakia. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

قوله Koûla. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aidin, liva de Saroukhân.

قومانوه Komanova. Oegligovo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur la rive occidentale de la Vélika-Riéka. Environ 3000 habitants.

قوم قلعة Koum-Kalé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha. Château.

قونجه Konidja. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, dans l'eyalet et le liva de Janina, sur la Wyossa. 800 maisons.

فوناجه Konitscha. – B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek. Se nomme aussi بلغرادجق

du liva du même nom, dans l'eyalet de Karaman. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Εξαρχος πάσης Λυκαονίας (Hypertimus et Exarchus totius Lycaoniæ) Strabon appelle Iconium εὐ συνωκισμένον. Pline la nomme très célèbre. Sous le Bas-Empire, cette ville était métropole provinciale. En 1074, elle devint le siége de l'empire turc-seldjoukide en Asie-Mineure.

قويلي حصار Koïlou-Hissâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Kara-Hissâri-Scharki.

قيامار Kaya-Hissâr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Boldour.

جمعه بازاری Voyez --- قبالر

قبرابلي Kérélou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, près du lac de Béyschéhri.

بكشهرى گولى Voyez — قيرايلي گولى

قبرجوه Kirdjowa. Kritschowo des indigènes. — G.-B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir. Château. Environ 3000 âmes.

قبر شهرى Kir-Schéhri. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé. Environ 3000 habitants.

قيصرية Kaissariyé (Cæsarea, Cæsarea ad Argæum Montem, Mazaca, Eusebia Cæsarea). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bozauk. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος τῶν ὑπερτίμων καὶ Ἑξαρχος πάσης ᾿Ανατολῆς (Hypertimorum hypertimus et totius Orientis exarchus). Césarée est une ville fort antique: elle a été, sous le nom de Mazaca, capitale de la Cappadoce. Elle fut prise par Tigrane, allié de Mithridate. Son nom de Caesarea lui fut ajouté par les premiers Césars.

Eξαρχος πρώτης Παλαιστίνης. Cette ville fut fondée l'an 25 avant Jésus-Christ, par Hérode-le-Grand, et nommée Césarée en l'honneur de César Auguste. Son port fut nommé Sébaste. Josèphe (Ant. XV, 9) raconte la magnificence de cette ville. Vespasien lui donna le nom de Colonia prima Flavia, et Titus lui accorda l'immunité de son sol. Césarée joue un grand rôle dans l'histoire des Apôtres. En 195 elle fut le siége d'un concile. Abou-Obéida, lieutenant d'Omar, s'en empara en 638. Baudouin I la prit eu

1102, après un siége meurtrier. Salah-ed-Din la reprit en 1187. En 1190 elle fut rendue aux croisés, et en 1219 aux musulmans. Bibars Bondoukdar la ravagea en 1265 et le khalife El-Aschraf la détruisit définitivement en 1291.

قيماس Kéimâss. — V. de la Turquie d'Ásie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur le Kizil-Irmak.

قبوجق Kouyoudjik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin, sur le Mendérés-Tschaï.

# كاخ

كاخته Kiakhta. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérék.

كافر طاغى Guiaoûr-Daghi. — Montagne de la Turquie d'Asie; elle appartient à la chaîne de l'Amanus et a 3333 mètres.

يكيجة روم Voyez — كافر يكيجهسي

كبان معانى Kébân-Mâadéni. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Mââdin, sur l'Euphrate.

كبيسه Kubéissa. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Délim.

کیسوط Képsút. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, sur le Soussougurlugu-Tschaī.

چينريا Voyez — كنريه

کبوان Guetschwân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Kars.

کجی بورلو Kétschi-Bourlou. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

وزیر کوپریسی Voyez - کدغره

كروس Guédoss (Cadi, Κάδοι de Strabon). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultân-Euni, près des sources du Guédoss-Tschayi.

كرس جايى Guédoss-Tschayi (Hermus). — Rivière de la Turquie d'Asie, a ses sources entre Tschawdir-Hissar et Guédoss et tombe dans l'Archipel, à l'entrée de la baie de Smyrne.

كربلا Kerbéla (Vologesia, Bogalasus). — V. de la Turquie d'Asie, chef lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, sur un bras de l'Euphrate.

كربنه Guerbéna. Grévéna des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina sur la Serini, affluent de l'Indjé-Kara-Sou.

مورطنه Voyez — كردعشيرني

كرده Guérédé. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

کرزه Guerzé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Sinope, sur un golfe de la mer Noire.

كرشوه Kirschowa. Kreschewo des indigenes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Bosna.

فراق Voyez — كرك

کرکر Guerguer. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérék, sur le Mourad-Tschaï.

كركوك Kerkoûk — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor.

كركيسية Kerkissiyé (Carchemis, Circesium). — B. de la Turquie d'Asie, Mésopotamie, au confluent du Khaboûr et de l'Euphrate.

کرماستی Kirmasti. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, sur le Sendjân-Sou.

كرمانلو گول Kermanlu-Gueul. — Lac de la Turquie d'Asie; il a deux lieues et demie de circonférence et un quart de lieue carrée mét. de superficie.

كرميه برون Kérempé-Bouroûn (Carambis prom.). — Cap de la mer Noire, à six lieues au N-E du cap de Kara-Agatsch-Bouroun, sur la côte asiatique.

بوجاق Voyez — کرمگی جبل کرمل Voyez — کرمل

گرمیلی جای *Guerméli-Tscha*i. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Yéschil-Irmak.

Doliche, Telchinia, Creta). Candie ou Crète. — Île de la Méditerranée, située au milieu de cette mer, par 34° à 35° de latitude N et 21° à 24° de longitude E. Elle est très-montueuse, rude et inégale. Elle avait anciennement cent villes, d'où Homère lui donne le nom d'Hecatonpolis. Après avoir été gouvernée par ses propres rois, cette île passa sous la domination des Romains, des Grecs, des Sarrasins, des Génois, des Vénitiens, et fut enfin conquise par les Turcs le 18 septembre 1669, après un siège de deux ans, trois mois et vingt-sept jours. Plusieurs savants et personnages illustres de l'antiquité sont nés dans cette île.

قرينه Guérina (Ceraunia, Ceronea, Cyrenea, Cinyria). — V. de l'île de Chypre, sur la côte septentrionale, tout près de la mer.

نازللو Voyez -- كستل

کستل Kestel - B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Téké, sur le lac du même nom.

کستانگ Kestélék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr.

كستل گولى Kestél-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Téké. Il a quatre lieues de circonférence.

Késriyé. Kastoria ou Kastron des indigènes (Celetrum). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Rouméili, au bord du lac du même nom. Environ 8000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπίρτιμος καὶ Ἔξαρχος πάσης παλαιᾶς Βουλγαρίας.

کسندر و Kassandra (Potidæa, Cassandrea, Colonia Julia Augusta Cassandrensis). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet

et le liva de Salonique, sur le golfe du même nom. Siège d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Κόλπου βερμαϊκοῦ.

کشان Késchûn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli. Environ 2000 habitants.

طورخال Voyez -- کشان

كشيش طاغى Késchisch-Daghi. L'Olympe de Bithynie. — Montagne de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr. Elle domine la ville de Brousse, et a 2600 mètres de hauteur.

كفر تأب Kéfer-Tâb. — B. de Syrie, dans l'eyalet de Damas, liva de Hama.

كفر صبا Kéfer-Saba (Antipatris). — Village de la Palestine, à deux heures à l'est d'Arsouf, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem. Antipatris fut bâtie par Hérode-le Grand, sur l'emplacement de l'antique Caphar-Saba. Saint Paul y fut conduit prisonnier.

كفر طود Kafar-Toût (Castra Mororum). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn.

قنا Voyez — كفر قنا

كفر مند Kafar-Menda (Asochis). — Village de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, près de Nazareth.

كفرى Kéfri. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Zengabâd, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor.

كيسوط Voyez — كفس

گلبوزه Guéibizé (Libyssa). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili.

گلاس Guélâss. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdîn.

گلاندوز Guéléndus. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid, non loin du lac d'Eguerdîr.

گلاس Voyez — کلز ایا سفیل Voyez — کلزمان العنبر Gulânhér. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Suléimaniyé.

كاكست Kelkéit. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Gumusch-Khané.

لاكنى Kilkitsch. — B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur le Gallico, à six heures de Salonique. 350 maisons.

شلندره Voyez — گلنار

كليبولى Guélibolou (Callipolis). — V. et port de la Turquie d'Europe, Thrace, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Andrinople, à l'entrée du détroit des Dardanelles par la mer de Marmara. Environ 20,000 habitants. Évêché grec relevant du métropolitain d'Héraclée. Callipolis fut la première ville d'Europè qui tomba au pouvoir des Turcs, en 1357.

كليس Kiliss. — V. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

گونش حصار Voyez — کلیسا حصار

كايسالى Kilissalou. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

كلسورا Klissoûra. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia, sur la Wjossa.

كاير Klioutsch. - V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans l'eyalet de Bosna, sur la rive gauche de la Sanna.

کمان Kémâkh. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Dersim, près de l'Euphrate.

کر ادرومید Kéméri-Edrémid. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi, à deux heures d'Edrémid.

كبرك Guémerik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kaissariyé, sur le Kizil-Irmak.

كليك Guémlik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiar, au fond de l'Indjir-Limani, ou golfe de Moudania.

Souyou.—Rivière de la Turquie d'Asie, sort du lac de Nicée et débouche dans la mer de Marmara, à l'extrémité orientale du golfe de Moudania.

كنزين Kenézîn. Knéschine des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

كنفرى Kianguéri (Gangra, Germanicopolis). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bozauk, sur un affluent du Kizil-Irmak.

قنه Voyez — کنه

نانوان Voyez — گوار

گوبرن جایی Guébrén-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, a ses sources sur le revers oriental de l'Aguélan-Dagh et se jette dans le lac de Bouldour, à trois lieues à l'ONO de cette ville.

كوبرى صويى Keupru-Souyou (Eurymedon). — Rivière de la Turquie d'Asie, sort du massif élevé du Desporras-Dagh et se jette dans la Méditerranée, par le golfe d'Adalia.

كويرى صوبى Keupru-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kizil-Irmak, sort du Taouschân-Daghi et débouche à dix lieues environ au nord-est de Vizir-Keuprussu.

كوبريلو Keuprulu. Tschuperli et Welesa des indigènes (Europus ad Axium). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, bâtie sur deux collines au milieu desquelles coule le Wardar (Axius). Environ 6000 habitants.

Kutahia (Cotyæum). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom et de celui de Sultan-Euni, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, bâtie au pied d'une colline, entre l'Adernas-Tschayi (Rhyndacus) et le Pursak-Tschayi (Thymbres).

كرت العاره Kout-ul-Amâra. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Bédré, sur le Tigre, près de son confluent avec le Schatt-ul-Amâr.

كوجق الحين Kutschuk-Bétschik. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, près du lac de Bétschik.

كوجق حاجمه Kutschuk-Tschékmédjé. Ponte Piccolo. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva de Silivri, dans l'eyalet d'Andrinople, sur la mer de Marmara.

کوجق سفاریه *Kutschuk - Sakaria*. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Sakaria.

كوجق قينارجه Kutschuk-Kainardjé. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie.

كوچق مندرس صوبى Kutschuk - Mendérés - Souyou (Caystrus, Cayster). — Rivière de la Turquie d'Asie, débouche dans l'Archipel par le golfe de Scalanuova et sort du massif formé par la jonction de deux chaînes — du Tmolus et du Missoguis.

كوردوس كوردوس Guerdés. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhan, sur le Koum-Tschayi, affluent du Guédiz-Tschayi.

كوراف Guérun. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas.

كرلك Gurlék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, sur un affluent du Guérénis-Tschaï.

كورة نعاس Voyez - گورة باقر

گورهٔ نعاس Guréï-Nouhâss. — B de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni.

كور الجمه Guéridja. Korytza des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé, sur la rive méridionale du Dévol. 1500 maisons.

آبدین گوزل حمار Voyez — گوزل حمار آبدین

Guzel-Hissari-Ménémén. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhan, bâtie sur le sommet d'une colline, à neuf heures de Ménémén. Suivant Mr. E. Texier, cette ville occuperait l'emplacement de l'ant. Temnus, que d'autres placent à Ménémén.

گرزل لماغ Gusel-Dagh. — Montagne de la Turquie d'Asie. Elle appartient à la chaîne de l'Amanus et a 2000 mètres.

كوستاجه Kustendjé (Histriopolis, Istropolis, Istros). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire.

Kieustendîl (Ulpianum, Justiniana secunda). — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Nisch, à un quart de lieue du Kara-Sou (Strymon). Sources thermales. Environ 6000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople.

Gueuk-Irmak. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Kizil-Irmak, a sa source sur le revers occidental de l'Ilkas-Dagh, et débouche près de Béikieuyi. Dans son cours supérieur elle prend le nom de Kara-Sou.

گوگرجنلك Guewguérdjinlik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur la Démotoka.

كوكسون Gueuk-Soûn. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mér'asch, dans l'eyalet d'Adana.

توك صويى Gueuk-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents de l'Ermének-Sou, sort du revers méridional de l'Ala-Dagh et débouche près de la ville de Moût.

گول Gueul. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn.

گول باشی Gueul-Baschi. — Lac de la Turquie d'Asie, à quatre lieues à l'est de Kérédi.

گول بازاری Gul-Pazari. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, sur un affluent du Sakaria.

گول جصار Gul-Hissår. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Travnik, sur la Verbitza.

كول حصار Gul-Hissêr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Bouldour, sur le lac du même nom.

گول حصار گولی Gul-Hissar-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Bouldour, près de la ville de Gul-Hissar. Il a trois lieues et demie de circonférence et une lieue carrée mét. de superficie.

فولاقیه Voyez — کولرلی عربسون Voyez — گول شهر

گولك Gulék. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva de Tarsous.

قوله Goula. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Tchildir, sur un affluent du Tschourouk-Sou.

كومج Gomédj. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva d'Aïvalik.

كومشغانه Gumusch-Khané. — V. de la Turquie d'Asie, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Trébizonde, sur le Kourschud-Tschaï.

گرماجنه Gumuldjina. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama.

كونان Guénén. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Karassi, sur le Kodja-Tschaï.

كونان حسر Guénéni Hamid. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid, près du lac de Hauïrân.

گونش حصار Gunesch - Hissâr (Tyana). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Nigdé, à quatre heures de cette ville. Patrie d'Apollonius. Belles ruines.

وس طاغ صوبی Gunesch-Dagh-Souyou. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des principaux affluents du Sakaria, sort du versant oriental du Gunesch-Dagh.

كونك Gunik (Xanthus). — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, à quelques minutes du Kodja-Tschaï (Xanthus). Belles ruines.

گونبوزی Gúnyuzu. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora.

گزنيه Gòûnyé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de . Trébizonde, liva de Lazistân, sur la mer Noire.

گونيه Goûnyé.—B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Dénizlou.

گونيه Goûnyé. — B. de la Turquie d'Asie. dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, sur le Sendjân-Sou.

كويت Kouwéit. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Basra, sur le golfe Persique.

كويجگزليمان Keundjéz-Liman. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, au sud du lac d'Akiz-Tschaï. Il a sept lieues de circonférence et quatre lieues carrées métr. de superficie.

فيوجق Voyez — كويجه

كوى سنعاق Kieuï-Sandjûk. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Kerkouk, sur le Zâb-es Séghîr.

. طور بهلی Voyez \_ گوینگ

کبدروس Kidros. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

کیدروس Kîdros (Cytorus). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Kastamouni, sur la mer Noire.

كبروسون Kiréssôn (Pharnacea). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva d'Ordou, dans l'eyalet de Trébizonde, sur une presqu'île avançant dans la mer Noire.

کرید Voyez - کیرید

Kissamo (Cisamus). — V. de l'île de Candie, dans le district de Khania. Strabon fait mention de Cisamus. Du temps des chrétiens c'était une ville épiscopale et la douzième en rang.

كيسوه Kiswé. — B. de Syrie, dans l'eyalet et le liva de Damas, sur le Nahr-el-Awadj.

گيلان Guilân. Morawa des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur la Morawa.

كبن ارات Kanawat. Kenath de la Bible; Canatha de la période gréco-romaine. — Village de la Palestine transjordanienne, au sud de Damas, sur la route de Bozra.

آبانه Voyez — گینولی

يوه Guéivé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Kodja-Ili, sur un affluent du Sakaria.

. لا*پ* 

Lapsischta. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé, sur un affluent de la Wistritza.

لابسكى Lapsaki (Lampsacus). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha, sur le détroit des Dardanelles.

لاديق Voyez كادق

Ladikiyé (Laodicea, Laodicea ad Mare, Laodicea Syriæ). Lattaquie. — V. de la Syrie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Saïda, sur une langue de terre qui s'avance une demie lieue dans la Méditerranée. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat d'Antioche, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Θεοδωρίαδος. Cette ville fut fondée par Séleucus-Nicator.

بولادان Voyez - لادفية

دكرلي Voyez — لادنية

لاديق Ladîk. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia.

الأديق الركال Ladîk-Gueulu. Stephane de Strabon. — Lac de la Turquie d'Asie, entre les villes de Samsoûn et d'Amassia, à 15 lieues de la mer Noire. Il a plus de quatre lieues de circonse férence et moins d'une lieue et demie carrée de superficie

یکی شهر فنار Voyez — لارسه

لارغوى Lareghowi. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

لرناقه Voyez - لأرناقه

لا كالمالم Latzata. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla.

ليصا Lépsa. Lipsos. — Île de l'Archipel, une des Sporades du sud.

اللبن Voyez - لبن

جبل لبنان Voyez - لبنان

لبطا Lépeta (Lapathus). — V. de l'île de Chypre, autrefois ville royale, sur la côte septentrionale, à deux lieues de Guérina.

العا ـ Voyez الحالا

لدشون Voyez - لجون

لسه Lahsa. — V. d'Arabie, dans l'eyalet de Habesch, liva de Nedjil.

ليم Léhyé. — V. d'Arabie, chef-lieu d'un liva dans l'eyalet de Yémen.

لونيا Lekhônia. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

Ludd (Diospolis, Lydda). — B. de la Palestine, dans l'eyalet de Saïda, liva de Jérusalem, à trois heures de Jaffa, à une heure de Ramlé. Archevêché grec relevant du patriarcat de Jérusalem. L'Écriture fait mention de cette ville comme d'une des possessions des Benjaminites (I, Chron., VIII, 12). Démétrius-Soter la donna à Jonathan Macchabée. Saint Pierre y guérit le paralytique (Actes des Ap., IX, 32, 39).

ليشون Ledschoûn (Legio). — B. de la Palestine, en Samarie, dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, au sud-ouest de Nazareth.

لرناقه Larnaka. — V. de l'île de Chypre, sur la côte sud, à un mille du rivage. On croit qu'elle remplace l'ancienne Citium, que quelques auteurs placent à deux heures plus loin, à l'endroit où trouve le petit bourg de Kiti.

Lérioss (Leria, Leros). — Île de l'Archipel, située à près d'une lieue et demie d'All. au nord-ouest de Calymnos, et à deux lieues au sud-est quart au sud de Pathmos. Son circuit est d'environ huit lieues de France. Son extrémité nord-ouest est haute et raboteuse et se termine en un cap fort avancé en mer. Elle a trois ports, dont le meilleur est au sud de son cap septentrional.

Léskoftscha. Leskovatz des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch, au pied d'un coteau, sur la Morawa, à huit heures de Nisch. Environ 12,000 habitants.

Léskowik. Letzovik et Lyaskovik des indigènes.—
B. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, chef-lieu d'un nahié dans l'eyalet et le liva de Janina, sur le Tscharkow. Environ 500 maisons.

Lesch (Lissus). Alessio et Mrtaw des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'evalet de Rouméili, liva de Schkodra, sur la Drine. Environ 3000 habitants. Tombeau du fameux Skender-Beg.

Léfkoscha. Nicosie. — V. de l'île de Chypre, située vers le milieu de l'île, à une journée de la côte, et environnée d'une campagne fertile et arrosée de belles eaux. Cette ville ne date que du IV° siècle de notre ère. Hiéroclès la désigne le premier sous le nom de Leucosia. Elle fut autrefois le séjour des rois de Chypre de la maison de Lusignan. Le sultan Sélim II la prit sur les Vénitiens en 1570 et c'est aujourd'hui la capitale politique de l'île.

لفكه Lefké. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kodja-Ili, sur le Sakaria.

للوم Lamloûm. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Sémawa, sur l'Euphrate.

Lémni (Lemnos). — Île de l'Archipel, située entre l'île de Ténédos et le mont Athos. Elle a environ quinze lieues de

long de l'E à l'O, sur cinq à six de large du N au S, et est dominée par deux sommets principaux, dont l'un est le mont Mosychle, volcan mentionné par les poètes de l'antiquité. Cette île était consacrée à Vulcain et se nommait anciennement Aetalie et Hypsipylée, du nom d'une fille du roi Thoas qui y avait régné. Son labyrinthe était renommé dans l'antiquité. Elle a de bons ports. Habitée d'abord par des colonies pélasgiques, Lemnos fut conquise, en 510 avant Jésus-Christ, par Miltiade. Prise par les Perses, puis encore par les Athéniens, elle resta enfin à la Macédoine, pour passer plus tard aux Romains. Elle appartint à l'empire grec jusqu'à la quatrième croisade et est possédée par les Turcs depuis 1657. Aujourd'hui Lemnos a environ 30,000 habitants et est le siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέφτιμος καὶ Έξαρχος παντὸς Αίγαίου Πελάγους.

لنى Lémni. Limni. — Capitale de l'île de Lemnos, située sur la côte occidentale, au penchant d'une colline qui se termine au bord de la mer.

لنظه Lankaza. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié, dans le liva et l'eyalet de Salonique.

لوبين Loubin. Lyoubinyé des indigènes. — V. forte de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur le Boukostok, dans une plaine étroite, entourée de montagnes.

لودنو Lodino. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Okhri.

لوسوه Lossova. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Silistrie.

لوفيم Loftscha. Lovatz des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin, sur les deux rives de l'Osma. Environ 15,000 habitants.

لوله برغوسى Lulé-Bourghassi (Bergulæ, Arcadiopolis). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza. Environ 5000 âmes.

لوم Lôm. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Vidin, sur le Danube.

لونجى Loundji. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia, sur la Wjossa.

ليابوه Liabowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Erégri-Kasri et Délonia.

لجه Lidja. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Diarbékir.

ليصه Lissa. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés.

Limessoûn. Limassol. — V. et port de l'île de Chypre, à six kil. des ruines de l'antique Amathonte. C'est dans cette ville que les Turcs abordèrent en 1571, quand ils vinrent faire la conquête de l'île.

Livané. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tschildir, dans l'eyalet d'Erzeroûm.

ليوبشقه Lyonbouschka. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la Traglina, affluent de la Narenta.

ليوبيتى Lyoubiti. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izyornik.

### مات

مانشنواع Mateschkovatz. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

جوزلك Voyez — ماچنه

ماچين Matschîn. — V. de la Turquie d'Europe, Bulgarie, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Toultscha, sur le Danube.

مادره چایی Madara-Tschayi (l'Evenus de Strabon?).—Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à sept lieues au nord-est d'Édrémid, sur le revers méridional d'un embranchement du Mouzlouk-Dagh, et se jette dans l'Archipel, à la côte septentrionale du golfe de Tschandarlik, l'ancien golfe Élaïtique.

ماردين Mardîn (Marde, Meride). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kurdistân.

مارغالي Marghalitsch. Margariti des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, dans l'eyalet et le liva de Janina, près d'une colline surmontée d'un vieux château. Environ 2000 habitants.

dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama, sur la mer de l'Archipel. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Ρόδόπης.

L. Mât. Mattia des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Okhri.

ماغوسه Maghoûssa (Ammochostos). Famagusta. — V. de l'île de Chypre, située à l'extrémité orientale de l'île, au fond d'un golfe. Bon port. Famagusta fut une ville importante sous les Lusignans et les Génois. Les Vénitiens la fortifièrent. Elle fut prise par les Turcs le 1 août 1571, après un siége de quatre mois.

مالعنوب Malagôb. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé.

مامه خانون Mama-Khatoûn. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum, sur le Terdjân-Sou, affluent de l'Euphrate.

مانجيلق - Mandjilik. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas, sur le Baluklu-Sou.

مانديره *Menduria*. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi.

مانياس Maniâss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi. مانياس گولی Maniâss-Gueulu (Miletopolites, ou Aphanites Lacus des anciens). — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Karassi, à sept lieues à l'ouest du lac d'Apollonia et à trois lieues et demie de la mer. Il a sept lieues de circonférence et environ seize lieues carrées métr. de superficie.

مغنيسا Voyez – مانسا

ماوروه Mavrowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Bérat et Avlonia.

مايدوس Maidos (Madytos). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur le détroit des Dardanelles.

مباورى Mapavra. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Trébizonde, sur la mer Noire.

متروفچه Mitroftscha. Mitrowitza des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar, sur l'Ibâr.

جول Medjdel. Migdalgad de Josué; Magdala d'Hérodote. — B. de la Palestine, chef-lieu d'un nahié du liva de Jérusalem, dans l'eyalet de Saïda.

# Médjinguerd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Erzeroum.

Mudjoûr (Mocissus?). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Nigdé. Environ 4000 habitants.

Médjowa. Metzovo des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, Thessalie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Janina, bâtie sur des élévations du Pinde et traversée par un torrent qui se jette dans l'Arta. Environ 6000 habitants.

Matschkhâl. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistân, sur le Tschourouk-Sou.

عاويل Mahawil. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Divaniyé.

مودى Mahmoûdi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van.

- مدانيه Moudânia. V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Khoudavendiguiâr, bâtie le long du rivage, sur le golfe d'Indjir-Limani.
- مدرنى Mudurnou, ou Mudurlou. V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.
- مدريج Médritsch. Modrîti des indigènes. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.
- منفه Médoka. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Nisch.
- موللو Midillou (Heimerte, Lasia, Pelasgia, Aegira, Aethiope, Macaria, Issa, Lesbos). Métélin. — Île de l'Archipel, chef-lieu de l'eyalet des îles ottomanes de cette mer, située entre le continent de l'Asie-Mineure et les îles de Chios, Lemnos et Ténédos. Cette île était renommée anciennement par le nombre de ses villes: Pline les porte à huit; Scylax et Pomponius Méla les réduisent à cinq, d'où son nom de Pentapolis. Elle a deux ports, l'un sur la côte orientale et l'autre sur la côte méridionale. Habitée d'abord par les Pélasgiens, puis par les Ioniens, cette île passa successivement sous la domination des Perses, des Macédoniens, des Romains et des empereurs grecs, dont l'un, Jean Paléologue, en fit présent à François Gateluzio, seigneur génois, et à ses descendants, des mains desquels elle tomba au pouvoir des Turcs en 1462. A Lesbos naquirent Echecratides le péripatéticien; Myrsinus, Hellanicus et Théophane les historiens; Pittacus, l'un des sept sages; les poètes Terpandre, Leschès, Alcée; Dophanès l'orateur; Potamon, Lesbocles, Crinagoras; les musiciens Arion et Phrynis; la fameuse Sapho et plusieurs autres personnages illustres et savants de l'antiquité.
- nidillou (Mitylène). Kastron des indigènes. V. et port de l'île de Métélin, aujourd'hui capitale de l'île et de l'eyalet de l'Archipel ottoman. Environ 15,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Εξαρχος πάσης Λέσβου.

مربات Midyâd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn, sur un affluent du Tigre.

فيوم Voyez — مدينة الغيوم

مرينة منوره Médiné-i-Munviré. Médine. — V. d'Arabie, une des villes saintes de l'islamisme, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Habesch.

مريه Midia (Salmydessus, Halmydessus). — V. et port de la Turquie d'Europe, Thrace, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza, sur la mer Noire. Environ 6000 habitants.

مرتوان Mertwân. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

مرد ارماق *Merd-Irmâk.* — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à douze lieues à l'est de Vizir-Keuprussu, et se jette dans la mer Noire tout près de la ville de Samsoûn.

مرزينون Merzivân. — V. de la Turquiè d'Asie,dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia.

مرسين Mersîne. — V. et port de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Adana, liva de Tarsoûs, sur la côte de Karamanie, à l'embouchure du Guzel-Teuré.

مرعش Mér'asch (Nicopolis?). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Adana.

مرغارووه Margharowo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir.

مرفته *Merfta* (Myriophiton). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, sur la mer de Marmara.

مرفب Merkab. — B. de la Syrie, dans l'eyalet de Saïda, liva de Ladikiyé, sur la Méditerranée.

مرقب Merkoûb (Castrum Merghaticum). — Voyez مرقب

Adrmara (Proconnesos, Elaphonnesos, Cervarum Insula). Île de la Propontide. — Elle est très-montueuse et a quatre petits ports. Siège d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Προποντίδος. Au VII° siècle avant Jésus-Christ, Procon-

nesos fut habitée par une colonie milésienne. Occupée ensuite par les Athéniens, prise et brûlée par les Phéniciens, après la révolte des Ioniens, elle fit partie de l'empire d'Athènes après les guerres médiques. L'empereur de Constantinople Emmanuel Comnène céda la souveraineté absolue de cette île, avec droit de vie et de mort sur ses habitants, à Jean Comnène, grandpère de George Marmora. Cette donation fut confirmée en 1224, par Emmanuel Comnène, despote et duc de la Morée, en faveur de George Marmora. Les marbres de cette île ont fourni des matériaux à un grand nombre de monuments élevés par les empereurs grecs, à Constantinople et dans plusieurs autres villes.

مرمروجك Mermérédjik. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân, près du lac de Merméré.

مرمره دکزی Merméré-Dénizi (Propontis). — La mer de Marmara, unie à l'Archipel par le détroit des Dardanelles et à la mer Noire par le Bosphore.

مرمره گولی Merméré-Gueulu. — Lac de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân. Il a sept lieues de circonférence et trois lieues carrées métr. de superficie.

مرمريس Marmariss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, au fond d'une petite baie de l'Archipel. Bon ancrage.

نهر مریج Voyez -- مریج

مزارق Mazarik, ou Mazaraki. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina, sur la Kalama.

مزاريب Mézarib. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'evalet de Damas, liva de Haurân.

missiori (Mesembria). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Ἔξαρχος Μαύρης Θαλάσσης.

مسبّب Moussayéb. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdad et Schéhrézor, liva de Kerbéla, sur l'Euphrate.

Missis (Mopsuestia). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Adana, à six heures de cette ville, sur le Djeihân-Tschaï (Pyramus). Cette ville, actuellement presqu'en ruines et peu peuplée, portait, sous les empereurs romains, les titres de «Hadriana, Sacra, Libera et Asylos», avait ses lois et s'intitulait «alliée et fédérée de Rome».

مصر Missir. - L'Égypte. La ville du Caire.

مصطفى باشا Moustafa-Pascha. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur la rive orientale de la Maritza.

قلعة مضيق Voyez - مضيق قلعهسى

دكك معدني Voyez - معدن

معدن ارغنى Mâadéni-Arghani. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Mââdin, dans l'eyalet de Kharpoût.

معدن سيدبرو Mâadéni-Sidiro. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

معرّة المربن Mâarrat-ul-Mesrîn. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

معرّة النّعبان Mâarrat-en-Nâamân. — V. de la Syrie, dans l'eyalet de Damas, liva de Hama.

معلقره Mâalgara. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, bâti en pente, sur une plate-forme de 1188 pieds d'altitude. Environ 2000 habitants.

انامور Voyez — معموریّه

مغلای Maghkii. — G.B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik, sur la rive droite de la Bosna.

مغله Moughla (Alinda). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Mentesché, dans l'eyalet d'Aïdin.

مغنسا مغنسا مغنسا Mamîssa (Magnesia ad Sipylum). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva de Saroukhân, dans l'eyalet d'Aïdin, à neuf heures de Smyrne, au pied du Manissa-Daghi (Sipylus) et sur la rive gauche du Guédos-Tschayi (Hermus). Cette ville

est célèbre par la victoire des deux Scipions sur Antiochus-le-Grand, en 190 avant Jésus-Christ.

مفاركين *Méfarkîn*. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Diarbékir, sur un affluent du Bathmân-Sou.

مفروناجه Makrénitscha. — V. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala. 1500 maisons.

نهر المقلوب Voyez - مقلوب

المانده Voyez — مكانده

مگری Mégri, ou Makri. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Gallipoli, sur la mer de l'Archipel.

مگری Mégri (Telmessus). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, sur le golfe du même nom (anc. golfe Glaucus), à l'embouchure du Méiss.

• مكس Mékéss. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Van.

Mekké. La Mecque. — V. d'Arabie, une des villes saintes de l'islamisme, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Habesch.

ملابوطامو Mélapotamo. — V. de l'île de Candie, située sur la côte septentrionale. C'était, sous les Vénitiens, une ville forte, relevant du gouvernement de Rétimo.

ملازكرد Mélazguerd. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroum, liva de Mousch, sur l'Euphrate.

ملاطيه Mélatia (Melitene). — V. de la Turquie d'Asic, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kharpoût.

ملاقص Malakass. — B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Janina, sur un affluent de la Salambria et aux flancs orientaux du Pinde.

ملس صوبى Méléss-Souyou (Meles). — Rivière de la Turquie d'Asie, débouche dans la baie de Smyrne et sort du versant méridional du Kizil-Dagh (Pagus).

ملتوفيه Melkoftscha. Milkowatz des indigènes.—B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Vidin, sur la Djibritza.

— Voyez مانك

مبرج Membidj. — B. de la Syrie septentrionale, dans l'eyalet et le liva d'Alep.

مبلكتين Memlékétéin. — Les principautés unies de Valachie et de Moldavie.

مناره Minara. — Village de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché, sur un affluent du Kodja-Tschaï (Xanthus) et à une heure à l'est des belles ruines de l'ant. Pinara, situées au pied d'un contrefort avancé du mont Cragus.

مناستر Monastîr. Toli-Monastir et Bitolia des indigènes (Octolopham). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, cheflieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Rouméili, bâtie au pied oriental du mont Péristéri et traversée par le Dragor. Environ 45,000 habitants.

منتشا Mentesché. — Portion de la Carie et de la Lybie, un des livas de l'eyalet d'Aïdin, en Turquie d'Asie, a pour chef-lieu Moughla.

منداليات Mendaliât et Mandalia. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Mentesché.

مند البات كورفزى Mendaliât-Kieurfuzi. — Le golfe de Mendalia, ancien golfe Iassique, sur la côte occidentale de l'Asie-Mineure.

مندان Mendân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Van, liva de Moussoûl, sur le Zab-el-Kébir, affluent du Tigre.

Mendéréss-Souyou. Le Simoïs d'Homère. — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa principale source sur le revers occidental de l'Adjeuldirén-Dagh, à deux lieues à l'est de Kara-Kieuï, reçoit plusieurs affluents et tombe dans l'Archipel en face de la petite île de Gaïdaronissi.

مندلى Mendéli. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Bédré.

منصوريّه Mansouriyé. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Khorasân, sur le Tigre.

منةاليه Mangalia. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Varna, sur la mer Noire.

منكن Menguén. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou.

Menlik (Melenicum). — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur la Bistritza, affluent de la Strouma. Siége d'un métropolitain grec. Environ 1200 maisons.

منىن Ménimén. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Soghla, à trois kil. du Guédiz-Tschayi et à cinq heures de Smyrne.

منوغات Ménawghat (Aspendus). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Alaya, non loin de la mer.

منوغات جايى Ménawghat-Tschayi (Melas). — Rivière de la Turquie d'Asie, débouche dans la Méditerranée, par le golfe d'Adalia, et paraît venir des régions élevées de la Pisidie et résulter de la jonction de plusieurs bras considérables, dont l'un se nomme Ak-Sou.

منون *Menoûf* (Momemphis). — V. de la Basse-Égypte, dans la province de Menoufiyé.

موجور Voyez — موجور

مود Moût. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Itsch-Il, sur le Gueuk-Sou.

مورطنه Mourtana. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Téké, dans l'eyalet de Karaman, près de l'Ak-Sou, affluent du Cestrus, et non loin des ruines de l'ant. Perge, mentionnée dans l'expédition d'Alexandre-le-Grand, et où saint Paul prêcha l'Évangile.

موستار Mostâr. — V. murée de la Turquie d'Europe, cheflieu du liva de Hersek, dans l'eyalet de Bosna, sur les deux rives de la Narenta et dans un défilé bordé de rochers. Environ 10,000 âmes.

موثن Mousch. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet d'Erzeroum, bâtie près du Kara-Sou (Arsanios), autour d'une butte conique, au milieu d'une belle plaine.

موصل Moussoul (Mausilium, Nova Ninus). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Van, sur le Tigre.

موقرو Mokro. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Bosna.

مولوه Molowa (Methymna). — V. de l'île de Métélin, bâtie sur un promontoire avancé de la côte ouest. Methymna disputa longtemps à Mitylène la suprématie de l'île.

ميغالبي Muhalidj (Miletopolis). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, près du confluent du Soussougurlugu-Tschaï (Macestus) avec le Muhalidj-Tschayi.

ميخالي جايى Muhalidj-Tschayi (Rhyndacus). — Rivière de la Turquie d'Asie, formée par la jonction de l'Adernas et du Soussougurlugu, se jette dans la mer de Marmara, à l'extrémité orientale du golfe de Moudania.

امرالی Voyez — میرعلی امیرکون کون امیرکون

ميس الماسي Miss-Adassi (Megista). Castelrosso, Castelorizo. — Île de la Turquie d'Asie, entre l'île de Rhodes et le cap Chelidonia.

بچین Voyez — میلاس

ميلان Milân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kastamouni, liva de Bolou, sur la mer Noire, près de l'embouchure du Milân-Souyou.

ميلان صوبى Milân-Souyou (Hippius). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source dans le Bolou-Dagh, à trois lieues à l'ouest de la ville de Bolou, et se jette dans la mer Noire près de Milân, à deux lieues d'Aktsché-Schéhir.

ميللو Millou. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tékké, dans l'eyalet de Karaman.

نهر العامى Voyez - ميماس

## نات

نابلس نابلس نابلس Naboulouss (Sichem, Neapolis). — V. de la Palestine, chef-lieu du liva du même nom et de celui de Djinîn, dans l'eyalet de Saïda, bâtie dans l'étroite vallée de Jacob, au pied du mont Garizim. Environ 8000 habitants. Archevêché grec relevant du patriarcat de Jérusalem. Sichem joue un rôle important dans l'histoire des premiers patriarches (voyez Genèse, Deut., Jos., Juges, Rois, etc.). Jésus y passa quelques jours (Jean, IV), et Philippe y prêcha l'Évangile. Les Romains lui imposèrent le nom de Neapolis.

i Narda (Ambracia). Arta. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, sur la rivière du même nom, dans l'eyalet de Janina, liva de Prévésa. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Αῖτωλίας. Environ 1000 familles. Vieille forteresse bâtie en 1357 par le despote Nicéphore. Pont romain.

نارته صوبى Narda-Souyou (Arachtus). — Rivière de la Turquie d'Europe, naît dans les montagnes de l'Albanie, et se jette dans la mer Ionienne par le golfe d'Arta.

نارلى Narki. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiar, liva de Bigha, sur le golfe d'Edrémid.

نازللو Nazillu. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

ناسليج Naslitsch. Lepsischta et Anasélitza des indigènes.
— G.B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Késriyé.

ille dans l'eyalet de Saïda, liva de St.-Jean d'Acre, bâtie en étages, sur un amphithéatre entouré de collines. Siége d'un métropolitain grec, relevant du patriarcat de Jérusalem et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Γαλιλαίας. Il est fait souvent mention de cette ville dans les Évangiles.

نريمان Narimân. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tschildir, dans l'eyalet d'Erzeroum, sur un affluent du Tschourouk-Sou.

نزبين *Nizibîn* (Nisibis, Nesibis, Antiochia Migdonica). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kurdistân, liva de Mardîn, sur un affluent de l'Euphrate.

نزيب Nésîb. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Raka, dans l'eyalet d'Alep.

inition Niskadoss (Nisyros, et plus anciennement Porphyris). — Île de l'Archipel, située à deux lieues à l'est de l'île de Cos. Strabon, qui lui donne 80 stades de circuit, la place parmi les Sporades. Stephanus la met entre les Cyclades. C'est une île ronde, haute et raboteuse. Elle avait anciennement un temple consacré à Neptune. Elle n'a point de port, mais seulement un petit golfe sur sa côte septentrionale. Homère fait mention de cette île.

نزبين Voyez - نصيبين

نعللوخان Na'allu-Khân. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva d'Angora, sur le Keussé-Sou, affluent du Sakaria.

نغونين Néghotîn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Rouméili, liva de Monastir, sur le Vardâr.

نبرون Nimroûn. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Tarsoûs, dans l'eyalet d'Adana.

نواحى Nouwâhi. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva d'Alaya, sur le Gueuk-Souyou.

نورونوب Néwrékôb. — B. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, bâti sur un élargissement de la vallée du Kara-Sou, à un quart de lieue de cette rivière. Environ 3000 âmes.

نو شهر Neuw-Schéhir. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karamân, liva de Nigdé.

نوهبرده Nowaberda. Nowobrdo. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur la Sitnitza.

نوه سيل Nowassîl. Novosélo des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Behké.

نولسين Néwéssin. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Hersek, sur la rivière du même nom, affluent de la Narenta.

نوين Nowin et Novi. — V. forte de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Behké, dans l'eyalet de Bosna, au confluent de la Sanna et de l'Ouna.

نهر العامى Voyez - نهر ابراهيم

نهر العاصى Nahr-el-Âssi (Orontes). — Fleuve de Syrie, prend sa source dans l'Anti-Liban, près de Balbeck, se dirige vers le nord, forme le lac Kadés, arrose Homs et Hama, reçoit, par un étroit canal, les eaux du lac d'Antioche, baigne les murs de cette ville, et se jette dans la Méditerranée, après un cours d'environ 60 lieues.

نهر العاصى Voyez — نهر المقلوب

i Néhri-Furât (Euphrates). — Rivière de la Turquie d'Asie, naît dans les montagnes de l'Arménie méridionale, près d'Erzeroum, sous le nom de Mourad-Tschaï, se réunit au Tigre, à Korna, dans l'eyalet de Baghdâd, et prend le nom de Schatt-ul-Ârab, pour aller se jeter dans le golfe Persique.

نهر مربح *Néhri-Méridj* (Hebrus). Maritza des indigènes.— Rivière de la Turquie d'Europe, naît dans le versant nord-est du Despôt-Daghi (Rhodope) et tombe dans l'Archipel vis-à-vis l'île de Samothrace.

نيش Nisch (Naissus). Nissa. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur la Nischawa. Environ 16,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Κάτω Μυσίας.

نيف Nîf (Nymphæum). Nymphi des Grecs.—B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân, non loin de Smyrne. C'était autrefois le séjour des empereurs grecs.

نيف چايى Nîf-Tschayi. — Rivière de la Turquie d'Asie, un des affluents du Guédos-Tschaï, débouche entre les villes de Manissa et d'Adala.

نيف طاغى Nîf-Daghi. L'Olympe de Phrygie. — Montagne de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Aïdin, liva de Saroukhân.

نينسيخ Niksidj. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva de Hersek, dans l'eyalet de Bosna.

نيكبولى Niguébolou (Nicopolis ad Istrum). — V. forte de la Turquie d'Europe, Bulgarie, dans l'eyalet et le liva de Vidin, sur le Danube, au débouché de l'Osma. Environ 10,000 habitants. Suivant quelques auteurs modernes, Nicopolis ad Istrum serait située sur l'emplacement occupé actuellement par le village d'Eski-Nigub, à trois heures de Turnovo, dans la Bulgarie centrale.

نيگنه Nigdé (Cadyna). — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Karaman.

نيكسار Niksâr (Neocæsaria). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Sivas. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople, et ayant le titre de: Ὑπέρτιμος καὶ Ἑξαρχος Πόντου Πολεμονιακοῦ.

نیکبولی Voyez — نیکوب

#### وار

- واردار, Vardar (Axius). Rivière de la Turquie d'Europe, sort des chaînons du Schar-Dagh (Scardus) et se jette dans le golfe de Salonique.
- Varna (Odessus, Odissus). V. forte de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie, sur la mer Noire. Bon port. Environ 20,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Μαύρης Θαλάσσης. Les historiens byzantins parlent d'Odessus et de Barne (Varna) comme de deux villes distinctes. En tout cas elles devaient être très-voisines, puisqu'on trouve de nombreuses antiquités aux environs de Varna.
- واروش Waroûsch. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Bosna.
- واسليقو Vassiliko. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva de Tékir-Dagh et Viza, sur la mer Noire.
- واسليقه Vassilika. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique.
- والطه Vâlta. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur la presqu'île de Kassandra.
- وان Vân (Artemita). V. de la Turquie d'Asie, sur la côte orientale du lac du même nom, chef-lieu de l'eyalet et du liva de Van. Environ 30,000 habitants. Beaux bazars. Citadelle.
- وان گولی Vân-Gueulu (Arsisea Palus). Le lac de Van, en Turquie d'Asie, près de la ville du même nom. Il forme un triangle irrégulier d'environ trente lieues de base, sur 25 de hauteur. Ses eaux sont salées.
- وجندرو Voutschindro. Boutrinto. B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Érégri-Kasri et Délonia.
- ودنه Wodéna (Edessa). V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur le Kara-Asmak.

Environ 8000 habitants. Tombeau des anciens rois de Macédoine. Siège d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople.

פביני Vidîn (Bidinum, Bidena, Vidinum, Viminacium). — V. forte de la Turquie d'Europe, Bulgarie, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur le Danube, en face d'une île. Environ 25,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος παντὸς Παραδουνάβεως.

وزير خانى Vézir-Khani. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kutahié et Sultan-Euni, sur un affluent du Sakaria.

وزير كوپريسى Vézir-Keuprussu. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Sivas, liva d'Amassia, sur un affluent du Kizil-Irmak.

وسطان Voyez — وستان

رستنجه Vostanitscha et Ostanitza. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Érégri-Kasri et Délonia.

رسطان Wastân. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Van, près du lac de Van.

ولجترين Weltschitrîn. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, sur la Silnitza.

ولستين Wélestin. — B. de la Turquie d'Europe, Thessalie, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala, sur un torrent qui se jette dans le lac de Karla et près du bord méridional de ce lac.

ونجه Vonitscha. --- V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Janina.

Witsché. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistân, sur la Fortouna-Sou, à son débouché dans la mer Noire.

ويرانشهر Virânschéhir. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Kastamouni.

visa (Bizya). — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un liva réuni à celui de Tékir-Daghi, dans l'eyalet d'Andrinople, sur un affluent de l'Erguéné. Environ 5000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος Μαύρης Θαλάσσης.

ويسوفه Vissoka. — B. de la Turquie d'Europe, chef-lieu d'un nahié du liva et de l'eyalet de Bosna, sur la Bosna.

ويشفراد Wischéghrad. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazar, sur la Drîne.

ويقرار Wikrâr. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Vidin, liva de Loftscha.

## عاج

ا الماجين Hatschîn. — V. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mér'asch, dans l'eyalet d'Adana.

هامور Hamoûr. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroûm, liva de Bayézid.

عبراز Hebrâz. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân.

طراغراد Hérazghrad et Razghrad. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Silistrie, sur l'Ak-Lom. Environ 15,000 habitants.

هرسك Hersek. L'Herzégovine. —Liva de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, a pour chef-lieu Mostar.

فره کی Voyez — هرکه

esbân. Le Hesbon de l'Écriture. — B. de la Palestine transjordanienne, dans l'eyalet de Damas, liva de Haurân, sur la route de Bozra à Kérak. Au temps de Moïse, c'était la ville royale des Amorites.

مبشين Hemschin. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Trébizonde, liva de Lazistân.

هنى Hini. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Mââdin.

هويدى Houéidi. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Kharpout, liva de Suvérék.

هنت Hît. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Baghdâd et Schéhrézor, liva de Délim, sur l'Euphrate.

فيزان *Hizân.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Erzeroûm, liva de Mousch.

## یار

ياربوز Yarpoûz. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Mér'asch, dans l'eyalet d'Adana, sur un affluent de Djeihân.

بارمصار Yar-Hissâr. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiàr.

الله كافلة المنافعة المنافعة

Yakowa et Djakowa.—V. de la Turquie d'Europe, haute Albanie, dans l'eyalet d'Uskub, liva de Prizren et Prischtina, à deux heures de la Drîne. Environ 2000 habitants.

يانبولي Voyez \_ يامبولي

بانبولى Yanbolou (Diampolis). — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur la Tondja. Environ 6000 âmes.

يانيا Yânya. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva d'Izvornik.

يانيه Voyez — يانيا

يانيارى *Yaniari.* — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva d'Érégri-Kasri et Délonia, sur la Kalama.

Janina. — V. de la Turquie d'Europe, Épire, chef-lieu de l'eyalet et du liva du même nom, sur le lac de Janina. Environ 30,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καὶ Έξαρχος πάσης Ἡπείρου καὶ Κερκύρας.

ياجِه Yaïtscha (Gaitia). — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Travnik, au confluent de la Pléva et de la Verbitza. Environ 3000 habitants.

يبنه Yébna (Jabneh). — Village de la Palestine, entre Ascalon et Jaffa, à trois heures de cette ville. Jabneh, démantelée par Hozias (II, Chroniques, XXVI, 6), est mentionnée plusieurs fois par Josèphe, sous le nom de Iamnia.

يبرافلو *Yapraklou.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Bozauk, liva de Kianguéri.

يثرب Yésrib. — Ancien nom de la ville de Médine, dans le Hédjâz. — Voyez طابة

يحيالو Yéhialou. — B. de la Turquie d'Asie, chef-lieu d'un nahié du liva de Nigdé, dans l'eyalet de Karaman, sur un affluent du Séihoûn.

پنجشنبه Voyez - بدی دیوان

يرايتره Yérapétra (Cyrba, Pytna, Camarus, Hiérapétra). — V. de l'île de Candie, située sur la côte méridionale, vis-à-vis la petite île de Ghaïdaronissi.

يشيل أرماق Yéschil-Irmâk (Iris). — Rivière de la Turquie d'Asie, a sa source à quatorze lieues au sud-est de la ville de Tokât, et se jette dans la mer Noire, au nord de Samsoûn.

يكَّى بازار Yéni-Pazâr. Novibazar des Slaves. — V. de la Turquie d'Europe, chef-lieu du liva du même nom, dans l'eyalet de Bosna, sur la rive septentrionale de la Raschka. Environ 2000 maisons.

یکی پازار Yéni-Pazâr. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Silistrie, liva de Schoumla.

بِكُبِعة روم Yénidjé-ï-Roûm. Aghia des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Janina, liva de Triccala.

يَّاجِهُ قَرَى صَوْ *Yénidjé-i-Kara-Sou*.—V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet de Salonique, liva de Drama. Environ 1000 maisons. Grand commerce de tabacs.

يُلْبِعَةُ قَرْلُ اَغَاعِ Yénidjé-ī-Kizil-Aghâdj. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Andrinople et Kirk-Kilissa, sur la Tondja.

بڭيجة روم Voyez — بڭيجة كافر

ينجه گولی Yénidjé-Gueulu (Pella). — Lac de la Turquie d'Europe, en Macédoine. Il a cinq heures de long sur deux de large.

يَكْبَعِهُ واردار Yénidjé-i-Vardâr (Tauriana). Janitza des indigènes. — V. de la Turquie d'Europe, Macédoine, dans l'eyalet et le liva de Salonique.

يكَّى خان Yéni-Khân. Novikhân des indigènes. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Nisch, liva de Sofia.

يڭى زغرە Yéni-Zaghra. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet d'Andrinople, liva d'Islimyé, sur un affluent de la Tondja.

يكَى شهر Yéni-Schéhir (Sigæum, Sigeum). — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Bigha, sur la mer de l'Archipel, en face de l'île de Lemnos, et à l'entrée du détroit des Dardanelles. Hercule avec les Argonautes, les Grecs sous la conduite d'Agamemnon, et plus tard Alexandre-le-Grand, abordèrent à Sigeum.

قشافلی Voyez — بکنی شهر آ

یکی شهرایدین *Yéni-Schéhiri-Aidîn.* — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva d'Aïdin.

يكى شهر بروسا Yéni-Schéhiri-Boursa. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet et le liva de Khoudavendiguiâr, près d'un petit lac, sur le Gueuk-Souyou, affluent du Sakaria, et à quatre heures d'Iznik (Nicée).

עלט האר בינוע Yéni-Schéhiri-Fanar (Larissa). — V. de la Turquie d'Europe, Thessalie, chef-lieu du liva de Triccala, dans l'eyalet de Janina, sur la rive droite de la Salambria. Environ 30,000 habitants. Siége d'un métropolitain grec relevant du patriarcat de Constantinople et ayant le titre de: Υπέρτιμος καλ Έξαρχος δευτέρας Θεσσαλίας. Larissa, ancienne capitale des états d'Achille, fut l'alliée d'Athènes pendant la guerre du Péloponèse. Importante lors de l'invasion romaine, elle fut le cheflieu de la puissance turque en Europe, avant la prise de Constantinople.

یکی شهر گڼلی Yéni-Schéhir-Gueulu.—Lac de la Turquie d'Asie, à quatre lieues au sud de celui de Nicée.

بكى كساندرو Yéni-Kassandra. — B. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet et le liva de Salonique, sur la presqu'île de Kassandra.

يَّلُ كُونَ *Yéni-Kieuī* (Cantes Bacchiæ). — Grand village du Bosphore, sur la côte d'Europe, près de Thérapia.

يكى كوى Yéni-Kieui (Amphipolis). — Village de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Salonique, liva de Sérés, sur le Kara-Sou (Strymon), près du lac Takhino et à deux heures de la mer. Amphipolis fut fondée par Agnon, fils de Nicias, et devint une des possessions les plus importantes d'Athènes.

يكَّى واروش Yéni-Warousch. Nowawarosch des Slaves. — V. de la Turquie d'Europe, dans l'eyalet de Bosna, liva de Yéni-Pazâr.

يلاش Yalâsch. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet d'Alep, liva de Raka.

يلاق اباد Yalak-Abâd. — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Khoudavendiguiâr, liva de Kodja-Ili, sur le golfe d'Izmid.

يلولع Yalowadj. — B. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Hamid.

يمن Yémen. — L'Arabie Heureuse.

يركان لادق Yourgâni-Ladik (Laodicea Combusta). — V. de la Turquie d'Asie, dans l'eyalet de Karaman, liva de Konia, à neuf heures de cette ville. Belles ruines gréco-byzantines. Cette ville fut fondée par Séleucus et porta d'abord le nom de Séleucie.

يوزغاد Yosghad. — Ville de la Turquie d'Asie, chef-lieu de l'eyalet et du liva de Bozauk.

# INDEX ALPHABÉTIQUE.

Abréviations: B.—bourg. C.—cap. D.—détroit. G.—golfe. I.—tle. L.—lac. M.—montagne. P.—pays. P.-I.—presqu'île. R.—rivière. V.—ville. V-ge.—village.

#### A.

Aarisch, v. El-Aarisch, note. Aassi, v. Nahr-el-Aassi, note. Aazaz, B., 19. Abana 1), B., 1. Abana, R., v. Bârada. Abdé (Eboda, Oboda), 125. Abila, v. Soûk-Wâdi-Barada. Aboni-Tichos, V., v. Inébolou. Abotis, v. Aboutidj. Abou-Aréisch, liva, v. Préface, VI (Yémen). Abou-Guirgué, 57, v. Behnéssa. Abouliont (Apollonia), B., 1. Abouliont - Gueulu (Apolloniatis lacus), 1. Cf. 164, Maniâss-Gueulu. Abou-Sarai, v. Kerkissiyé, note. Aboutidj (Abotis), V., 1. Cf. 117 (Syoût): Aboutig. Abydos, 26, v. El-Khourbé. Abyssinie, v. Habesch. Acamas, V., 87, v. Khirsoki. Acanthus, v. El-Mékandé. Accho, V., v. Akka. Acco, V., v. *Akka*. Achéron, R., 63, v. Paramytia. Achzib, v. *Ez-Zyb*. Adala 2), B., 18. Cf. 72, Démirdji-Tschayi.

Adalar-Arassi, l'Archipel grec, 19. Adalia, V., v. Antalia, note. Adalia, golfe d'-, v. Antalia-Keurfuzi. Adana, V., 4. Ada-Pazari, V., 19. Adeldjiwâs, B., 124. Adem, R., 123, v. Touz-Khourmati. Adernas (Adriani ad Olympum), V., 18. Adernas-Tschayi (Rhyndacus), R., 18. Adi-Iaman, v. Housni-Mansoûr, note. Adjasso,  $\nabla$ ., 2. Adjé-Abad, V., 2. Adjeuldirén-Dagh, M., 133, v. Kas-Dagh-Souyou; 170, v. Mendéréss-Souyou. Adji-Dagh, M., 144, v. Kodja-Tschaï. Adji-Tous-Gueul 3) (Ascania), L., 2. Adjloûn, B., 125. Adramyttium, v. Edrémid. Adriani ad Olympum, V., v. Adernas. Adrianopolis, V., v. Edirné. Adrianopolis, V., v. Tadmor. Adriatique, mer—, v. Bahri-Vénédik. Aeas, R., v. Wyossa. Aegæ, v. Ayâss. Aegira, I., v. Midillou. Aegos Potamos, R., v. Kara-Ova-Souyou. Aegyptus superior, v. Es-Said.

<sup>1)</sup> Abana گينولي = . ا بانه Guinoli, 158.

<sup>2)</sup> Adala all, 18. = all Adala, 19.

<sup>8)</sup> Adji-Tous-Gueul جورك صو گولى = . و باجى طوز كول Techourouk-Son-Gueulu, 81.

37.

Aelaniticus sinus, G., v. Bahr-el-Akaba. Aenos, V., v. Inoz. Aëre, v. Sanaméin. Aëria, I., v. Guirîd. Aeria, I., v. Tâssos. Aesopus, R., v. Kaz-Dagh-Souyou. Aetalie, I., v. Lémni. Aethiope, I.; v. Midillou, Aethria, I., v. *Tâssos*. Aetrea, I., v. Radoss. Aezani, v. Tschawdir. Aezanite, P., 78, v. Tschawdir. Afioun-Kara-Hissar 1), V., 19. Afnéni, B., 19. Afschar, B., 19. Afschar-Souyou, R., 19. Agathopolis, v. Akhtébolou. Agathusa, I., v. Tîloss. Aghia, B., v. Yénidjé-ï-Roûm. Aghion-Oro's, M., v. Ainéroz. Aghlassan 2) (Sagalassus), B., 19. Aghrapha, nahié, 131, v. Fanâr. Agrianes, R., v. Erguéné-Souyou. Agrilium, v. Bilédjik. Aguélan-Dagh, 153, v. Guébrén-Tschaui. Aidin, eyalet et liva, 9, v. Izmir; 37, v. *Aïdîn-Guzel-Hissâr*. Aïdindjik 3), B., 37. Aidîn-Guzel-Hissâr 4) (Tralles), V.,

Aidos, V., 37. Aidos-Dagh, M., 32, v. Enguru-Souyou; 78, v. Tschibouk-Tschayi. Aidounat, v. Paramytia, note. Aï-Kieuyi, B., 38. Aïné-Abâd 5), V., 40. Ainédjik, B., 40. Aïné-Gueul-Aïdîn, V., 41. Aïné-Gueul-Boursa, V., 41. Aïné-Gueul-Souyou, deux rivières du même nom, 41. Ainé-Pazari 6), V., 40. Aïné-Pazari, B., 40. Ainéroz 7) (Atho, Athos, Athon), Aghion-Oros, M., 41. Aïné-Tschayi, R., 41. Aintâb, V., v. *Entâb*. Ainzârba (Anazarbus), V., 128. Aionoros, v. Ainéroz, note. Aïvadjik 8), V., 41. Aïvalik (Heraclea Aeolidis), Kidonia, V., 41. Akaba, golfe d'—, v. Bahr-el-Akaba. Ak-Abad, B., 20. Akar-Sou, R., 19, v. Afioun-Kara-Hissar. Akbounar-Souyou, R., 20. Ak-Dagh, M., 22. Ak-Dagh, B., 22. Ak-Dagh-Maadéni, B., 22.

<sup>2)</sup> Aghlassan الأصان = . 19. اغلاسون Alassan, 29.

<sup>3)</sup> Aïdindjik قره حصار بيغا , 37. = قره حصار بيغا Kara-Hissâri-Bîgha, 187.

<sup>4)</sup> Aidin-Gusel-Hissâr موزل حصار آبدين گوزل عمار آبدين هرزل عمار آبدين هوزل عمار المار ا

<sup>5)</sup> Aīné-Abâd ازينة آياتلوغ 40.= آينه اباد Eziné-i-Ayaslough, 11.

<sup>6)</sup> Ainé-Pasari ازينة قاز طاغ = آينه باراري Esiné-i-Kas-Dagh, 11.

<sup>7)</sup> Ainéros آيونو روس ( 41. = آينه روز Aionoros, 42.

<sup>8)</sup> Ašvadiik قرلجه طوزله بايو اجق Kisūdja-Tousla, 140.

Ak-Dénis, 1) la mer Méditerranée, l'Archipel Grec, 21. Ak-Gueul 1), le lac de Bektik, 22. Cf. 52, v. *Bektik*. Akhigria 2) (Icaria, Icaros, Ichtyusa, Macaris, Doliche), Nicaria, I., 3. Cf. 130, Firoûna. Ak-Hissar, V., 20. Ak-Hissar, v. Aktsché-Hissar, note. Ak-Hissari-Guéyvé,  $\nabla$ ., 21. Ak-Hissari-Saroukhan (Thyatira), V., 21. Akhlat, B., 2. Akhmim (Chemnis, Panopolis), V., 2. Akhtébolou (Agathopolis), V., 2. Akhyolou (Anchialus), V., 3. Akinti-Bouroun, 8, v. Arnaoud-Kieuyi. Akîr (Ekron), V-ge, 126. *Akiski*, v. *Nouwâhi*, note. Akiz-Tschaï-Gueulu, L., 21. Akka (Accho, Acco, Ptolémaïs) St.-Jean d'Acre, V., 126. *Akkâr*, B., 126. Ak-Kaya, B., 22. Ak-Keupru 3), B., 22. Ak-Kieuï, B., 22. Ak-Kissi, B., 22. Ak-Lom, R., 179, v. Hérazghrâd. Akowa, V., 22. Akréh, B., 126. Ak-Saraï, V., 21. Ak-Schéhir (Antiochia ad Pisidiam), V., 21. Ak-Schéhir-Abad, V., 21. Ak-Schéhir-Gueulu, L., 21.

Ak-Sou (Cestros), R., 21. Cf. p. 171

(Mourtana), où il est question de l'Ak-Sou, «affluent du Cestrus».

v. *Ménawghat-Tschayi*. Ak-Sou, affl. de l'Adem, 123, v. Touz-Khourmati. Ak-Sou, V., 21. Ak-Sou-Pazari, B., 21. Ak-Tamar, V., 22. Ak-Tasch, V., 22. Ak-Tschaï, R., 20. Ak-Tschaï, V., 20. Aktsché-Abad,  $\nabla$ ., 20. Aktsché-Dagh, V., 20. Aktsché-Hissar 4) (Eribœa), Croïa, V., 20. *Aktsché-Schéhir*, V., 20. Aktsché-Schéhir, v. Sokié, note. Aktsché-Schéhiri-Bolou, B., 20. Aktsché-Tschaï, R., 20. Akyalé, Biélopolyé, V., 22. Ak-Yurek, B., 22. Ala-Dagh, M., 24. Ala-Dagh, B., 24. Ala-Dagh-Tschayi, R. 24. Aladja, B., 23. Aladja-Souyou, R., 23. Ala-Kieuyi,  $\nabla$ ., 24. Alan, B., 25. Alapli, B., 23. Alara-Souyou, R., 24. Ala-Schéhir (Philadelphia), V., 24. Alaschguerd 5), ou Toprak-Kalé, V., 27. Alassan, v. Aghlassan, note. Alassonia (Oloosson), B., 24. Alatscham, B., 24. Alaya (Coracesium), V., 127. Albak, B., 25. Albanie, v. *Arnaoudluk.* Albanopolis, V., v. *Ilbassân*.

Ak-Sou (un des bras du Mélas?) 171,

<sup>1)</sup> Ak-Gueul بكتك گولى , 22. = كول Bektik-Gueulu, 52.

<sup>2)</sup> Akhigriaa أميكرية, 3. = ابقاريوط Ikariot, 38; قبركريه Kous-Adassi, 145.

<sup>3)</sup> Ak- Keupru قورئ همايون = 22, اق كويري Kouri-i-Houmaioun, 144.

<sup>4)</sup> Aktsché-Hissar اقعصار = , 20. اتجه حصار Ak-Hissar, 20.

<sup>5)</sup> Alaschguerd طويراق قلعه بالشكرد Toprak-Kalé, 122.

Albistan 1) (Comana), V., 25. Album, Promontorium—, v. Râss-el-Abyad. Alep, Alepum, V., v. Haléb. Alessio, V., v. Lesch. Alexandrette, V., v. Iskenderoun. Alexandrette, golfe d'-, v. Iskenderoun-Keurfuzi. Alexandria, V., v. Iskendériyé. Alexandria ad Issum, V., v. Iskende-Alexandria Troas, V., v. *Eski-Istanbol*. Alfar-Dagh, M., 80, v. Tschobanlar-Tschayi. Alger, v. Dar-ul-Djihâd. Almalou, V., eyal. de Trébizonde, 28. Almalou, V., eyal. de Karaman, 28. Cf. 28, Elmalou-Dagh, montagne. Altoun-Eusi, B., 25. Altoun-Ili (Ibalea), B., 25. Altoun-Keupru,  $\nabla$ ., 25. Altoun-Tasch, V., 25. Amadiyé, V., 127. Amana, R., v. Bârada. Amanus, M., v. 73, Djébel-Akrâa; 148, Guiaoûr-Daghi; 155, Guzel-Dagh. *Amaria*, ∇., 29. Amasea, V., v. Amassia. Amassera 2) (Sesamus, Amastris), V., 29. Amassia (Amasea), V., 29. Amassia-i-Aïdin, V., 29. Amastra, v. Amassera, note. Amastris, V., v. Amassera. Amatha, V., v. Hama. Amathonte, V., 162, v. Limessoûn.

Ambélakia, v. Embélek.

Ambracia, V., v. Narda.

Amid, v. Dyarbékir, note. Amida, V., v. *Dyarbékir*. Ammochostos, V., v. Maghoûssa. Amphipolis, v. Yéni-Kieuï, V-ge. Amphryssus, R., 8, v. Ermié. Amyoun, B., 31. Amyssus, V., v. Samsôn. Ana (Anatho), V., 127. Anamour 3) (Anemorium), B., 31. Anamour-Tschayi (Arymagdus?), 31. Anasélitza, B., v. Naslitsch. Anatho, V., v. Ana. Anazarbus, V., v. Ainzârba. Anchialus, v. Akhyolou. Ancyra, V., v. Ankara. Anderoun, V., 31. Andoughi 4), B., 31. Andrinople, V., v. Edirné. Anemorium, v. Anamour. Angora, V., v. Ankara. Ankara, Angora, Enguru (Ancyra), · V., 32. Antakié (Antiochia, Epidaphné), Antioche, V., 31. Antalia <sup>5</sup>) (Attalea), Adalia, V., 32. Antalia-Atik, v. Eski-Adalia, note. Antalia-Kuerfusi (Pamphylius sinus), le golfe d'Adalia ou de Satalie, 32. Antandros, v. *Kavaklu*. Antaradus, v. Tartoûss. Anthemusa, I., v. Sussâm-Adassi. Antigonea, v. Iznik. Antigonia, V., v. Eski-Istanbol. Antilibanus, M., v. Djebel-es-Scharki. Antinoe, v. Schéikh-Abâdé. Antioche, Antiochia, V., v. Antakié. Antioche, lac d'-, 175, v. Nahr-el-Assi. Antiochia ad Pisidiam, V., v. Ak-Schéhir.

<sup>1)</sup> Albistam بيستان, 25. = بيستان, Bistân, 50; بيستان Bostân, 55.

<sup>2)</sup> Amassera اماستره , 29. = اماصری Amastra, 29.

<sup>8)</sup> Anamour معبورية, 31. = معبورية Mamouriyé, 168.

<sup>4)</sup> Andoughi أورته قياً ج. 31. اندوغي Ortakia, 34.

<sup>5)</sup> Antalia aulli, 32. = aulli Adalia, 18.

Antiochia Migdonica, V., v. Nizibîn. Antipatris, v. Kéfer-Saba. Antivari, V., v. Bâr. Aous, R., v. Wyossa. Aoustoss, Niaoussa, Niaghousta, V., 19. Apamea Cibotos, V., v. Sandukli. Apamea Mesenes, 101, v. Samara. Apamea Syriæ, V., v. Kale'é-i-Moudîk. Aphanites lacus, v. Maniâss-Gueulu. Aphec, v. Fik. Aphrodisias, v. Tschaïra. Aphroditopolis, V., v. Atfihiyé. Apollinopolis Magna, v. Edfou. Apollinopolis Parva, v. Koûss. Apollonia, v. Abouliont. Apollonia, v. Arsouf. Apollonia, v. Bourghâs. Apollonia Thraciæ, V., v. Suzébolou. Apolloniatis lacus, v. Abouliont -Gueulu. Arab-Hissâr (Harpassa), V., 125. Arabicus sinus, v. Bahr-el-Yémen. Arabie, cf. Habesch et Yémen, eyalets; Bådié, Hédjåz et Moab. Arabie Déserte, v. Bâdié. Arabie Heureuse, v. Yémen, eyalet. Arabique, golfe—, v. Bahr-el-Yémen. Arabkîr (Arabrace), V., 125. Arabrace, V., v. Arabkir. Arabsoûn 1), V., 125. Arachtus, R., v. Narda-Souyou. *Aradj*, B., 4. Aradus, I., v. Arwad. Ararat, v. Egri-Dagh. Aras, R., 141, v. Kaghismân. Aravend, R., v. Didjlé, note. Araxes, R., v. *Aress*. Arba'at-el-Maaroufé, v. Sonissa, note. Arban-Tschayi, R., 57, v. Behséni. Arbela, 4, v. *Erbil*. Arbéla de la Pérée, v. *Irbîd*. Arcadiopolis, V., v. Lulé-Bourghassi.

Archion, v. Orta-Kieul. Archipel Ottoman, Iles de l'-, eyalet, 165, v. Midillou, I. Archipel Grec, v. 1) Adalar-Arassi, 2) Ak-Déniz, 3) Bahri-Ebias. Arda (Harpessus), R., 5. Ardahan, V., 5. Ardanoudj, B., 5. Arden 2) (Jordanes), Jourdain, R., 5. Ardeschan, B., 5. Ardjénik, M., 7, v. Erégri-Kasri. Ardjisch, B., 5. Ardjisch-Dagh (Argœus mons), 5. Aress (Araxes), R., 6. Arethusa, v. Reztân. Argentina, v. Izvornik. Arghalasti, V., 7. Arghana, B., 7. Arghavan, B., 7. Arghid-Khani, B., 7. Argœus mons, v. Ardjisch-Dagh. Argyrocastron, v. *Erégri-Kasri*. Aricandus, R., v. Orta-Tschaï. Ariha, B., 9. Ariha 3) (Jericho), V-ge, 9. Arimathia, v. Ramléh. Arka, B., 7. *Arka* (Arki), I., 7. Arkhawa, B., 5. Arkotchan, B., 8. Armathaem, v. Ramléh. Armiro, v. Ermié. Armoudlou, B., 8. Arnaoud-Bélighradi, v. Bérât, note. Arnaoud-Kieuyi (Estiæ), V-ge, 8. Arnaoudluk, Albanie, 8. Arnaoût-Kieur, v. Arnaoud-Kieum. Arnis, B., 8. *Aroûs*, 1) la Mecque, 2) Médine, 124. Arpas-Tschaï, R., 55, v. Bos-Doghân. Arpas, B., 4. Arpas-Souyi (Harpassus), R., 4.

<sup>1)</sup> Arabsoûn گول شهر جربسون, 125. = .Gul-Schéhri, 156

<sup>2)</sup> Arden أردن Eech-Scharyié, 27; أردن Eech-Scharyié, 27, أردن (Schariyé, 110.

<sup>3)</sup> Ariha ريحا , 9. = اريحه Riha, 98.

Arsanios, R., v. Kara-Sou (Arsanios). Arsinoe, V., v. Fayoûm. Arsisea palus, L., v. Vân-Gueulu. Arsissa, V., 5, v. Ardjisch. Arsouf (Apollonia, Assor, Assur, Arzuffum), V-ge, 6. Arsouss 1) (Rhosus), B., 6. Arta, V., v. Narda; note. Arta, golfe d'—, 173, v. Narda-Souyou. Arta, R., 95 (v. Radowiz), 164 (v. Médjowa). Cf. 173, Narda-Souyou. Artaki, v. *Erdek*. Artémid, V., 4. Artemita, V., v. Vân. Artwin, V., 4. Arvend, R., v. Didjlé, note. Arwad 2) (Aradus), I., 8. Cf. 122 (Tartoûss). Arymagdus, R., v. Anamour-Tschayi. Arzer, R., 53. v. Bélighraddjik. Arzer-Palanka, B., 5. Arzuffum, v. Arsouf. Asboussi, V., 11. Ascalon, V., v. Askalan. Ascania, L., v. Adji-Touz-Gueul. Ascanius lacus, v. Iznik-Gueulu. Ascdod, v. Asdoud. Aschen 3) (Iassus), B., 18. Aschiret-i-Kurd, v. Mourtana, note. Aschita, V., 18. Asch-Kalessi, B., 17. Aschmounyn (Hermopolis Magna), V-ge, 17. Asdoud (Ascdod), V-ge, 13. Asfoun (Asphynis), V-ge, 18. Askalan (Ascalon), B., 14.

Aslan-Bouroun (Hydra), C., 6. Aslan-Irmak (Lycus), R., 6. Asochis, v. Kafar-Menda. Aspendus, B., v. Ménawghat. Asphaltites lacus, v. Bahri-Lôth. Asphynis, v. Asfoun. Assam-Kaléssi, v. Aschen, note. *Assâs*, B., 126. Assen, v. Aschen, note. Assor, v. Arsouf. Assorus, V., v. Doïrân. Assorus, L., v. Doirân-Gueulu. Assouan 4) (Syène), V., 17. Assur, v. Arsouf. Astacenus sinus, v. Izmid-Keurfuzi. Asteria, I., v. Radoss. Astibus, v. Ischtib. Astobalia (Astypalæa, Pyrrha, Pylea, Theon-Trapeza), Astropalia, I., 13. Astopoto, R., 68, v. Tirhala. Astropalia, I., v. Astobalia. Astypalæa, I., v. Astobalia. Astypalæa, V., v. Istankioi. Aswan, v. Assouan, note. Atabyria, I., v. Radoss. Atfihiyé, district, 18, v. Atfihiyé, V. Atfihiyé 5) (Aphroditopolis), V., 18. Atfiyé, v. Atfihiyé, note. Atho, M., v. Ainéroz. Athon, M., v. Ainéroz. Athos, M., v. Ainéroz. Atina, B., 2. At-Kayassi-Dagh, M., 2. At-Kayassi-Tschayi, R., 2. Atlît 6) (Magdiel, Castellum Peregrinorum), V-ge, 125. Attalea, V., v. Antalia. Asklanova, v. Kousch-Adassi, note. Aulon, V., v. Aulônia.

<sup>1)</sup> Arsouss أرس وس 6. = 0 أرصوص Arsouss, 6.

<sup>2)</sup> Arwad مورت ألما سي = .8 , ارواد Awrât-Adassi; 127; عورت ألما سي = .8

<sup>3)</sup> Aschen أصم قلعه سى Assen, 17; أشن Assam-Kaléssi, 18.

<sup>4)</sup> Assouan أصوان , 17. = أسوان Aswan, 18.

<sup>5)</sup> Atfihiyé alaib, 18. = alabe Atfiyé, 126.

<sup>6)</sup> كنائت عطليت = . 125. عطليت عطليت 444, 126.

Aulônia (Aulon), Vliores, Valona, V., Auranitis, P., 86, v. *Haurân*. Auréschalim (Jérusalem), liva, v. Préface, V *(Saïda)*. Auréschalim, Jérusalem, 34. Avdjilār, ∇., 33. Avdjilar-Souyou, R., 33. Avélan, L., 34, v. Orta-Tschaï. Awdéla, B., 33. Awrât-Adassi, v. Arwad, note. Awrât-Hissari, B., 127. Awrinia, V., 35. Axiopolis, v. Rassowa. Axius, R., v. Vardâr. Ayandôn, B., 37. Ayantion, v. Fundukli. Ayasch, B., 37. Aya-Séfid 1), B., 37. Ayaslough 2) (Ephesus), V., 36. Ayâss 3) (Aegæ), B., 127. *Ayâss-Kalé*, v. *Ayâss*, note. Ayazma, v. Ayazmend, note. Ayazmend  $^{4}$ ),  $\nabla$ ., 37. Azani, v. Tschawdir. Azeriyé <sup>5</sup>) (Béthanie), V-ge, 124. Aziris, V., v. *Eguin*. Aznawour, B., 10.

# B.

Bâakoûba, V., 51. Bâalbek (Baal-Hamon, Heliopolis), Balbeck, V., 51. Baal-Hamon, V., v. Bâalbek. Baba, B., 42.

Baba-Bournou (Lectum promontorium), C., 42. Baba-Dagh, V., 42. Baba-Daghi (Cadmus), M., 42. Baba-Eskissi, v. Eski-Baba, note. Babaï, B., 42. *Babaï-Atîk*, v. *Eski-Baba*, note. Baba-Kalessi, forteresse, 42, v. Baba $oldsymbol{B}$ ournou. Babelmandelum fretum, D., v. Babul-Mandeb. Bab-ul-Mandeb (Babelmandelum fretum), D., 42.  $m{B\^adem}$  -  $m{Aghadji}$  (Cretopolis), V-ge, *Bâdié*, l'Arabie Déserte, 43. Bafa (Nea Paphos), V., 44. *Bâfira*, V., 44. Baghdad, V., 52. Cf. 48, Bourdjul-Ewlya; et 88, Dar-ul-Djihâd, Dar-ul-Khalâfet et Dar-us-Sélâm. Baghoroditscha, B., 52.Baghtschéli-Sou, R., 52. Bagna, R., 72, v. Démir-Kapou. Baharema, P., v. Bahréin. Bahlischta, Bikischta, V., 57. **Bahloulié** 6), B., 57. Bahlounié, v. Bahloulié, note. Bahram-Kieuyi, v. Kérélou, note. Bahréin (Baharema), P., 47. Bahr-el-Akaba (Aelaniticus sinus), golfe d'Akaba, 46. Bahr-el-Hédjaz, v. Bahr-el-Yémen, note. Bahr-el-Hoûlé (la mer de Merom, Semechonitis lacus), L., 46.

<sup>1)</sup> Aya-Séfid كلزمان = . 37. إيا سفير Kélésman, 151.

<sup>2)</sup> Ayaslough اباسلوك , 36. = اباثلوغ Ayaslough 37.

<sup>3)</sup> Ayâss اباس قلعه ; 37 Ayâss, اباس = 127. عباس Ayâss, 37 مياس Ayâss-Kalé, 87.

<sup>4)</sup> Ayasmand ابازما , 37. = ابازمند Ayasma, 37.

<sup>5)</sup> Azeriyé عازریه ET-Azeriyé, 27.

<sup>6)</sup> Bahloulié بهلونيه , 57. = Bahlounié, 57.

Bahr-el-Kolsoum (Heroopoliticus sinus), golfe de Suez, 46. Bahr-el-Merdj, L., 43, v. Bârada. Bahr-el-Yémen 1) (Arabicus sinus), la mer Rouge ou le golfe Arabique, Bahri-Abad, P., 47. Bahri-Ebiaz, 1) la Méditerranée, 2) l'Archipel Grec, 46. **Bahri-Eswéd**  $^{2}$ ), la mer Noire, 46. Bahri-Lôth 3) (Asphaltites lacus, Sodomiticus lacus, mare Mortuum), la mer Morte, 47. Bahri-Omân, mer, 47. Bahri-Siyâh, v. Bahri-Eswéd, note. Bahri-Taberiyé 4) (Genesaritis lacus), le lac de Tibériade ou mer de Galilée, 46. Cf. 119, *Taberiyé*. Bahri-Vénédik, 1) la mer Adriatique, 2) le golfe de Venise, 47. Bahri-Youssouf (Hermopolitana Custodia), R., 47. Bahŷréi - Muntiné, v. Bahri - Lôth, Bahûret-el-Méniyé, v. Bahri-Taberiyé, note. Bahŷret-Homs (la mer de Kédis ou

Bahyret - Taberiyé, v. Bahri - Tabe -

Gardès), L., 47.

riyé, note.

Baïbourt, V., 45.

Baindir, V., 45. Baïndîr, B., 45. *Bâki*, B., 44. Bakir 5), B., 44. Bakir-Guressi, v. Guréi-Nouhâss, note. Bakir-Tschayi (Caïcus), R., 44. Bala-Hissar, v. Ballou-Hissar, note. Balâss, v. Palâss, note. Balâssdjik, v. Balat, note. Balat 6), deux villes du même nom, Balbeck, V., v. Bâalbek. Balikesri, V., 45. Balis, B., 53. Balkân (Hæmus), M., 44. Ballou-Hissar 7) (Pessinunte), B., 44. Cf. 102, Sivri-Hissar. Balta-Limani (Gynæcon portus, ou port des Femmes), V-ge, 44. Baltschik (Dionysopolis), B., 44. Baluklu-Sou, R., 163, v. Mandjilik. Balya, B., 45. Balyanbolou, B., 45. Bandurma, Panormo, V., 45. Banialouka, V., 53. Banischka, B., 54. Bânya, B., 45. Banya, B., 53. Banyass 8) (Paneas, Cæsarea Paneas, Cæsarea Philippi), V-ge, 54. Baidir-Dagh, M., 27, v. Elkass-Dagh. Baouli, B., 45.

<sup>1)</sup> Bahr-el-Hédjaz, 46. يعر اليمن Bahr-el-Hédjaz, 46.

قره دكّز (Bahri-Eswéd بحر سياه جور اسود Bahri-Siyâh, 46) (2) Kara-Dénis, 138.

<sup>3)</sup> Bahri-Lôth جيرة منتنه بعر لوط , 47. Bahŷréi-Muntiné, 47.

<sup>4)</sup> Bahri-Taberiyé بعر طبريّه , 46. = عيرة طبريّه Bahŷret-Taberiyé, 47; Bahŷret-el-Méniyê, 47.

<sup>5)</sup> Bakîr باقىر , 44. = Bakîr, 44.

<sup>6)</sup> Balat بلاصحق, 58. = Balâssdjik, 59; بلاط Palâssdjik, 65.

<sup>7)</sup> Ballou-Hissar بالا حصار = , 44. باللوحصار Bala-Hissar بالا عصار

<sup>8)</sup> Banyâss بانياس = , 54. = بنياس Banyâss, 45.

Baouli-Daghi, M., 45. Baoulouz, B., 45.  $B\hat{a}r$ , Antivari, V., 43. Bârada (Abana, Amana, Chrysorrhoas), R., 43. Cf. 91, Démischk. Bardarova, B., 43. *Bardiss*, B., 43. Bargylus, M., v. Djébel-Ansariyé. Barla, B., 43. Barne (Varna), V., 177, v. Varna. Barsema, B., 43. Bartyn, B., 43. Bartyn-Tschayi (Parthenius), R., 43. Basch-Kieuï-Tschaï, R., 133, v. Kaz-Dagh-Souyou. Basra, V., 50. Basra-Keurfuzi, le golfe Persique, 51. Bathman-Sou, R., 169, v. Méfarkin. Bathycolpos, v. Bouyouk-Déré. Bathyryax, v. Bouyouk-Déré. Batmoss 1) (Patmos, Pathmos), Patimo, I., 51. Batnoz, B., 43. **Bâtoum**, **V.**, 43. Batroûn (Bostra, Botrus, Botrys), B., Bayâss, v. Payâss, note. Bayézid, V., 45. Bazyan, B., 43.  $B\acute{e}b\acute{e}k$  (Chelæ), V-ge, 46. *Bébrowo*, B., 46. Bédré, V., 48. Bédré-Tschayi (Gallus), R., 48. *Béglu*, B., 53. Béhké, Bihatsch, V., 57. Behnéssa (Oxyrrhynchus), V., 57. Behséni, V., 57.  $m{B\'e\"i} ext{-}Daghi, M., 52.$ Bélkieuyi, 155, v. Gueuk-Irmak. *Béilân*, B., 60. *Béiramidj*, ∇., 59.

*Béïschéhri* (Isauria), V., 52.

Béischéhri-Gueulu 2) (Caralitis), L., 52. Cf. 140 (Kaschakli): le lac de Béy-Schéhri. Béïschéhri-Souyou, R., 116, v. Soghla-Gueulu.  $B\acute{e}iss\^{a}n$  (Bethsan, Scythopolis), V-ge, 59. Béit-Djibrîn (Bethogabris, Eleutheropolis), B., 58.  $\emph{B\'eit\^{in}}$  (Bethel, Louz), V-ge, 60. Béitoûr-el-Faûka (Bethoron supérieur), 58.  $m{B\'eito\^ur}$  - ct -  $m{Tahta}$  (Bethoron inférieur), V-ge, 58. Béitousch, B., 58. Béit-ul-Lahem (Ephrata, Bethléem), B., 57. Béit-ul-Mâ (Daphne), V-ge, 58. Békâa (Célésyrie), v. El-Bukaa. *Békrâss*, B., 52. Bektik, B., 52. Bektik-Gusulu, v. Ak-Gueul, note. Béleghrûd (Hydralis, Petra), V-ge, 53. Béléz-Dagh, M., 12, v. Ustroumdja, et 124, v. *Doïrân.* Belgrade, v. Dar-ul-Djihâd. Bélighraddjik, B., 53. *Bélina*, V., 53. Belwérén, B., 45. Benâz, V., 53. Benûz-Tschayi, R., 53. Bender-Erégli, v. Erégli, note. Bénissouéf, province, 57, y. Behnéssa. Bérât 3), V., 48. Bératino, R., 48, v. Bérât. Berbŷr, V., 48. Berea, V., v. Haléb. *Béréketlou*, V., Turq. d'Europe, 49. Béréketlou, Béréketlou-Måadén, Tscham-Ardi, V., Turq. d'Asie, 49. Béréketlou-Mâadén, V., v. Béréketlou,

V., Turq. d'Asie.

<sup>1)</sup> Batmoss ulane, 51. = باتموس Batmoss, 42 باتموس Patmoss, 62.

<sup>2)</sup> Béischéhri-Gueulu قبر آبلي گولی = .52, بکشهری گولی Kérélou-Gueulu قبر آبلی گولی = .147.

<sup>8)</sup> Bérât ارناود بلغرادي Arnaoud-Belighradi, 8.

Berghama, B., 48. Berghama(Pergamus, Pergame), V., 48. Berghama-Tschayi (Cetius), R., 49. Bergulae, v. Lulé-Bourghassi. Beritho, V., v. Béyrout. Berkoftscha, Berkovatz, B., 49. Berkovatz, v. Berkoftscha. Bernitza, R., 118, v. Taschlidja. Berœa, V., v. Eski-Zaghra. Berœa, V., v. Haléb. Berœa, V., v. Kara-Férya. Berrea, V., v. Eski-Zaghra. *Berr-es-Schâm*, la Syrie, 48. Bérryet-us-Scham, la Syrie, 50. Berscéba, V., v. Bŷr-es-Sébêé. Berytus, V., v. Bégrout. Béschik - Tasch (Jasonion, Dhiplokion), V-ge, 50. Bessapara, V., v. Tatar-Pazari. Béthanie, v. Azeriyé. Bethel, V-ge, v. Béitin. Bethléem, v. Béit-ul-Lahem. Bethogabris, v. Béit-Djibrîn. Bethoron inférieur, v. Béitoûr - et-Tahta.Bethoron supérieur, v. Béitoûr-el-Faûka. Bethsaïde,  $\nabla$ ., v. Et-Tell. Bethsan, v. Béissân. Betschik-Gueulu (Bolbe), L., 47. Béy-Pazari, V., 52. *Béyâd*, B., 57. Béyad, V-ge, 103, v. Sakaria. Béyad-Dagh, 103, v. Sakaria. Béyad-Souyou, R., 57. Béyad-Yaïlassi-Dagh, 103, v. Sakaria. Bey-Dagh, M., 52, v. Baghtschéli-Sou. Béyrout (Beritho, Berytus, Colonia Julia Augusta Berytus), V., 59. Béy-Schéhri, lac de—, v. Béïschéhri-

Bidena, V., v. Vidîn. Bidinum, V., v. Vidîn. Bidlîss 1), V., 48. Biélopolyé, V., v. Akyalé. Bîgha, liva, v. Préface, IV (Khoudavendiguiar). **Bîgha**, V., 60. Bighadidj 2), V., 60. Bihatsch, V., v. Béhké. Bikischta, V., v. Bahlischta. Bilad-Beschara, liva, 67, v. Tébnîn. Cf. 110, Schékif. Bilbéiss (Patumus, Pithom), V., 53. Bilédjik (Agrilium), B., 61. Billeus, R., v. Filyâss-Tschayi. Billis, R., v. Filyâss-Tschayi. Birgui, B., 50. Biroth, v. Byré. Birtha, V., v. Byredjik. Bisanthe, V., v. Tékir-Daghi. *Bişmil*, B., 50. Bistân, B., 50. Bistân, v. Albistan, note. Bistritza, R., 64 (v. Prisrén), 105 (v. Singuel). Bithynie, P., 87 (v. Khoudavendiguiâr), 143 (v. Kodja-Ili). Bithynium, v. Tscherkesch. Bitolia, V., v. Monastîr. Bizya, V., v, Viza. Blanc, le cap—, v. Râss-el-Abyad. Bogalasus, V., v. Kerbéla. Boghadidj, v. Bighadidj, note. Boghaz-Kieuyi, V., 56. Boghazlayân 3), B., 56. Boghazli-Khan, v.Boghazlayân, note. Boghdân, la Moldavie, 52. Boghtscha-Adassi 4) (Tenedos, Lucophrys, Calydne, Phenice, Lyrnessos), I., 56.

Biblos, v. *Djibéil*.

Gueulu.

<sup>1)</sup> Bidliss بنلس = . 48. بدليس Bidliss بناس = . 48.

<sup>2)</sup> Bighadidj برغادم, 60. = Boghadidj, 56.

<sup>8)</sup> Boghaslayan بوغازلي خان جۇزليان ، قۇر Boghasli-Khan, 56.

<sup>4)</sup> Boghtscha-Adassi بوزجه ألمه = . 56 بوغچه الماسي Bosdja-Ada, 55.

*Boï-Abâd*, B., 57. Bolbe, L., v. Betschik-Gueulu. Bolbitine, V., v. Raschid. Bolou, ∇., 57. Bolou-Dagh, M., 172, v. Milân-Souyou. Bolou-Souyou, R., v. Filyâss-Tschayi. Boltschibuk-Tschai, R., 56.  $B\hat{o}r$ , deux bourgs du même nom, 54. Bosna, la Bosnie, 55. Bosna-Saraï 1), Sarayévo, V., 55. Bosna-Tschayi, R., 55. Bosnie, v. Bosna. Bosphore, v. Istanbol-Boghazi. Bosphorus Thracius, v. Istanbol-Boghazi. Bossara 2) (Bostra, Nova Trajana Bostra, Bozrah Moabite), V., 55. Cf. 93 (Dibân): Bozra. *Bostân*, v. *Albistan*, note. Bostra, v. Batroûn. Bostra, V., v. Bossara. Bostrenus, R., v. Nahr-el-Awalé. Botrus, v. Batroûn. Botrys, v. Batroûn. Boudak-Ouzi, v. Sounghurlu, note. Boudjak, ou Gueurméki 3), B., 54. Boudjak-Daghi, M., 54. Boudroûm (Halicarnassus), B., 54. Boukostok, R., 161, v. Loubin. Bouladân 4), V., 56. Bouladkhana '5), Platana, V., 56. Boulair, Playar, B., 56.

Boulanik-Tschai, R., 114, v. Sama-

kodjik.

Bouldour  $^{6}$ ),  $\nabla$ ., 54. Bouldour - Gueulu, L., 54. Cf. 54 (Bouldour) et 153 (Guébrén-Tschayi). Boulkâr-Daghi, M., 56. Boulwoudén (Polybotus), V., 57. Bounar - Baschi  $^{7}$ ) (Ilium vetus), Troie, V-ge, 60. Cf. 56 Boghtscha-Adassi.  $oldsymbol{Bounâr-Baschi-Souyou}$ , Scamandre, R., 60. Bounâr-Hissari, v. Punâ**r-Hissar**i, note. Bourdj-ul-Ewlya, nom donné à Baghdad, 48. Bourghâs (Apollonia), V., 49.  $m{Bourghas},~\mathrm{B.,~49.}$ Bourghâs-Tschayi, R., 49. Bourlou, B., 54. Bourounjoum-Dagh, M., 136, v. Kirk-Guétschid-Souyou. Boursa (Prusa), Brousse, V., 50. Boussoud,  $\nabla$ ., v.  $Br\hat{o}d$ . Boutrinto, B., v. Voutschindro.

Bouyouk-Betschik, B., 61. Bouyouk-Derbend, B., 61.

Prince, 61.

Bouyouk-Déré (Bathycolpos, Bathyryax), V-ge, 61.

Bouyouk - Adâ (Prinkipo), l'île du

Bouyouk-Kaïnardjé, B., 61.

Bouyouk-Limân, le port des Ephésiens, 61.

<sup>1)</sup> Bosna-Sarai سراي بوسنه عدل , 55. = مراي بوسنه سراي Sarai-Bosna, 101.

<sup>2)</sup> Bossara, بوسر ه . 55. بوساره Bossara, 55.

<sup>3)</sup> Boudják رُوجاق, 54 = كرمگى Guerméki, 150.

<sup>4)</sup> Bouladân بولادان, 56. = قبّه Tscharschambé-Ladikiyé, 81; جهارشنبه لادقبّه لادقبّه Ladikiyé, 158.

<sup>5)</sup> Bouladkhana بولادخانه, نولادخانه Pouladkhana, 66.

<sup>6)</sup> Bouldour ترمكش = , 54. = ترمكش Termekesch, 69.

<sup>7)</sup> Bounar-Baschi, بیکار باشی Bounar-Baschi, 52.

Byzantium, v. Istanbol.

C.

Cadi, V., v. Guédoss. Cadmus, M., v. Baba-Daghi. Cadyna, V., v. Nigdé. Caene, V., v. Kénéh. Caenopolis, V., v. Kénéh. Caesarea, V., v. Kaissariyé. Caesarea ad Argaeum Montem, V., v. Kaissariyé. Caesarea Palestinae, V., v. Kaissariyé. Caesarea Paneas, v. Banyass. Caesarea Philippi, v. Banyass. Caesafea Stratonis, V., v. Kaissariyé. Carcus, R., v. Bakir-Tschayi. Caiffa, V., v. Haifa. Caire, le—, V., v. Missir. Calamos, v. El-Kalmoun. Callichorus, R., v. Tschourouk-Sou. Callipolis, V., v. Guélibolou. Callirhoë, V., v. Orfa. Calydne, I., v. Boghtscha-Adassi. Calydnes, I., v. Taouschân-Adassi. Calymna, I., v. Kalimnos. Camarus, V., v. Yérapétra. Cana de Galilée, 142, v. Kana et Kana-ed-Djalil.Canatha, v. Kanawât. Candidum promont., v. Râss-el-Abyad. Candie, I., v. Guirîd. Candie, V., v. Kandia. Canée, la—, V., v. Hania. Cantes Bacchiae, V-ge, v. Yéni-Kieui. Capharnaum, v. Ein-et-Tin. Caphar-Saba, 151, v. Kéfer-Saba. Caralitis, L., v. Béïschéhri-Gueulu. Carambis prom., v. Kérempé-Bouroûn. Carchemis, v. Kerkissiyé. Carie, P., 170, v, Mentesché. Caris, I., v. Istankioi. Carmel, le mont—, v. *Djébel-Mar-*Iliáss.

<sup>1)</sup> Bouyouk-Tschekmédjé مِبُوكَ مِهِ فَعِهُ كَبِر مِهِ فَعِهُ مَعِهُ مَعِهُ اللهُ ال

<sup>2)</sup> Byredjik: بيرة الفرات , 59. = بيره جك Byredjik (2. بيره جك , 59. = 10.

Carmel, C., 74, v. Djébel-Karmel et | Djébel-Mar-Iliáss. Carmelus, M., v. Djćbel-Karmel. Carpasea, Carpasium, Carpassia, Carpasus, V., v. Karpâss. Carpathos, Carpathus, I., v. Karpass. Carrae, v. Harrân. Carrenorum, Colonia—, v. Harrân. Casius, M., v. Djébel-Akrâa. Casos, I., v. Tschobân-Adassi. Cassandrea, V., v. Kassandra. Castellum Peregrinorum, v. Atlît. Castelorizo, I., v. Miss-Adassi. Castelrosso, I., v. Miss-Adassi. Castra Mororum, v. Kafar-Toût. Castrum Cephä, V., v. Housni-Keifa. Castrum Merghaticum, v. Merkoûb. Casus, I., v. Tschobân-Adassi. Cayster, R., v. Kutschuk-Mendérés-Souyou. Caystrus, R., v. Kutschuk-Mendérés-Souyou. Celenderis, V., v. Schilindra. Célésyrie, v. El-Bukaa. Celetrum, V., v. Késriyé. Ceraunia, V., v. Guerina. Ceronea, V., v. Guérina. Cervarum insula, I., v. Marmara. Césarée, V., v. Kaissariyé. Cestrus, R., 171, v. Mourtana. Cetius, R., v. Berghama-Tschayi. Chaboras, R., v. El-Khabour. Chalce, I., v. Karaki. Chalcedon, Chalcedonia, V., v. Kadi-Kieuyi. Chalcia, I., v. Karaki. Chalcis, 106, v. Soûk-Wâdi-Barada, Chamargui-Sou, R., 38, v. Irak. Charan, v. Harrân. Chelae, v. Bébék. Chemnis, v. Akhmim. Chenir, M., v. Djébel-es-Schéikh. Chios, V., v. Sakiz. Chios, Chio, I., v. Sakîz-Adassi. Chorsa, V., v. Kars. Chrysa, I., v. Tâssos. Chrysoko, V., v. Khirsoki.

Chrysopolis, V., v. Uskudar. Chrysorrhoas, R., v. Bârada. Chtonia, I., v. Guirid. Chypre, I., 160, v. Léfkoscha. Chytra, V., v. Tschitria. Chytrus, V., v. Tschitria. Cilicie, P., v. Itsch-Il. Cilicie Pétrée, P., v. *Tasch-Ili*. Cinyria, V., v. Guérina. Circesium, v. Kerkissiyé. Cisamus, V., v. Kissamo. Citium, V., 159, v. Larnaka. Claros, I., v. Kalimnos. Claudiopolis, v. Tscherkesch. Clazomène, V., v. Ourla. Cœle-Syria, v. El-Bukaa. Cogamus, R., v. Kouzou-Tschayi. Colonia Carrenorum, v. *Harrân*. Colonia Damascus metropolis, v. *Dé*mischk. Colonia Julia Augusta Berytus, Béyrout. Colonia Julia Augusta Cassandrensis. V., v. Kassandra. Colonia Julia Augusta Sinope, v. Sinôb. Colonia prima Flavia, v. Kaissariyé. Colonia Septimia Resainesiorum, v. Râss-el-**Eîn.** Colpusa, V., v. Kadi-Kieuni. Comana, V., v. Albistan. Comana Pontica, V., v. Tokât. Combusta, I., v. Djébel-Târ. Comercio di Saline, V., v. Touzla. Constantinople, v. Bouzountié, Istanbol, Kostantiniyé, Roûmiet - us -Sughra. Contessa, golfe de- (Sinus Strymonicus), 41, v. Ainéroz. Coptos, V., v. Kobt. Coracesium, V., v. Alaya. Corymbia, I., v. Radoss. Cos, V., v. Istankioi. Cos, I., v. Istankioï. Cotyaeum, V., v. Kutahia. Cragus, M., 170, v. Minara. Crapathon, I., v. Karpâss. Cremna, v. Djirmé.

Creta, Crète, I., v. Guirid. Cretôpolis, v. Bâdem-Aghadji. Crocodilopolis, V., v. Fayoûm. Croia, V., v. Aktsché-Hissar. Ctésiphon, V., v. El-Médain. Curetis, I., v. Guirîd. Curias, V., v. Piskopi. Curium, V., v. Piskopi. Cyanus sinus, v. Indjir-Limani. Cybistra (?), v. Eréglii-Karaman. Cydnus, R., v. Tarsoûss-Tscham. Cydoessa, V., v. Kâdéss. Cydonia, V., v. Hania. Cyrba, V., v. Yérapétra. Cyrenea, V., v. Guérina. Cyrus, R., v. Kour. Cyssus, V., v. Tscheschmé. Cytaeum, Cythaeum, V., v. Sitia. Cytorus, v. Kidros. Cyzicus, Cyzique, P.-I., v. Kapou-Daghi. Cf. 5, Erdek.

### D.

Dadlâr, B., 117. Dadlâr-Souyou, R., 117. Dagh-Marmarassi, V., 118. Dakouk, v. Taoûk, note. Dalaman 1), B., 118. Dalaman - Tschayi, Pirnaz - Souyou, Guérénis-Tschaï (Kalbis), R., 118. Cf. 154, *Gwrlék*. Dallâr, B., 89. Damas, v. Démischk, Schâm. Damascenorum metropolis, v. Démischk. Damascenorum oppidum, V., v. Démischk. Damascus, V., v. Démischk. Damascus metropolis, Coloniav. Démischk. Damiette, V., v. Doumiât. Dan, V., 71, v. Tel-el-Kâdi. Dana, B., 89.

Danube, R., v. Touna. Daoudiyé, V., 89. Daourân, v. Dorghân, note. Daourékiân, B., 92. Daourékian, R., 92, v. Daourékian, B. Cf. 40 (Inébolou): Daurikan-Irmak. Daphne, V-ge, v. Béit-ul-Mâ. Dardanelles, V., v. Tschanak-Kaléssi. Dardanelles, dédroit des-, 80, v. Tschanak-Kaléssi; 97, v. Rodoss-Tschavi. Darékousch, B., 89. Darendé, B., 88. Dar-ul-Djihâd, nom donné aux villes de Baghdad, Alger, Belgrade, Tripoli et Tunis, 88. Dar-ul-Khalâfet, nom donné à Baghdad, 88. *Dar-us-Sélâm*, nom donné à Baghdad, 88. Daudyana, V., v. Dyadin. Daurikan-Irmak, R., 40, v. Inebolou. Cf. 92, Daourékian, R. Davos-Dagh, M., 4, v. Arpaz-Souyi. Décapole, la-, 29, v. Oum-Kéiss; 59, v. Béissân; 75, v. Djér'asch. Defterdar-Bouroun, 34, v. Orta-Kieui. Dehoûk, B., 93. Déir-ul-Kamar,  $\nabla$ ., 94. Délidjé-Irmak, R., 91. Délîm, liva, 127, v. Ana. *Délîm*, V., 91. Délonia, Délvino, V., 91. Delphino, port, 100, v. Sakiz-Adassi. Delta du Nil, 71, v. Tel-es-Sébée. Délvino, V., v. Délonia. Demetrias, V., v. Ghôloss. Démirdji-Daghi, M., 72. Démirdjii-Borlou, B., 72. Démirdjii - Saroukhân, v. Mermérédjik, note. Démirdji-Tschayi, R., 72. Démir - Hissari (Heraclea Sintica), **y.**, 72.

<sup>1)</sup> Dalaman برناز جالن, 118. = Pirnas, 64.

Démir-Kapou, B., 72. Démir-Tasch, B., 72. Démir-Tschayi, R., 72. Démischk 1) (Damascus, Damascenorum oppidum, Damascenorum metropolis, Colonia Damascus metropolis), Damas, V., 91. Cf. 110, Schâm. Démischk - es - Schâm, v. Démischk, note. Démoko, v. Dimatouka. Démotoka, R., 155, v. Guevquérdjinlik. Dénair, 61, v. Bouyouk-Mendérés-Sou. Dendéra (Tentyra, Tentyris), B., 92. Dénék-Mâadéni 2), B., 91 et 94. Dénizlou 3) (Ladikiyé), V., 90. Dépé, v. Tépé, note. *Derbend*, B., 90. Dercon, v. Térkoss. Dérgousch, B., 90. *Derkala*, B., 90. Dersim,  $\nabla$ ., 90. **Deschân**, B., 90. Deschnitza, R., 11, v. Istarya. Despoïras-Dagh, M., 153, v. Keupru-Souyou. Cf. 45 (Baouli-Daghi): Dispoiras-Dagh. Despot-Dagh, M., v. Dospât-Dagh. Dévélou, B., 93. Dévélou-Kara-Hissâr-Gueulu, L., 93. *Dévérek*, B., 92.

Dévérek-Tschayi, R., 92. Cf. 123 (Tôssia): Déwérek-Tschaï.

Déwélu-Kara-Hissâr, v. Kara-His-

Dévol, R., 154, v. Guéridja.

*sâri-Déwélu*, note.

Déwérek-Tschai, v. Dévérek-Tschayi. Diala, R., 51, v. Bâakoûba. Diampolis, B., v. Yanbolou. *Dibân* (Dibon), B, 93. Dibon, v. Dibân. Dibréï-Bâlá, B., 89. *Dibréi-Zir*, B., 89. Didjlé 4) (Tigris), le Tigre, R., 89. Didymotichos, V., v. Dimatouka. Dikéli-Dagh, M., 123, v. Touzla-Souyou. Dilikli-Tasch, B., 91. Dimatouka, Dimotica (Didymotichos), V., 94. Cf. 140 *(Kizil-déli-Tschaï):* Démoko. Dimatouka, v. Guewguérdjinlik, note, Dimotica, V., v. Dimatouka, V. Dinair, B., 94. Diocaesarea, V., v. Safoúrié. Dionysopolis, v. Baltschik. Diospolis, V., v. Eski-Hissar. Diospolis, v. Ludd. *Dîré*, V., 94. *Dirnûl*, B., 94. Dispoiras-Dagh, v. Despoiras-Dagh. Divân-Bournou, C., 94. Divaniyé, liva, 85, v. Hilla. Divaniyé, V., 94. Diwlé, B., 94. Diwrigui (Nicopolis), V., 94. Djaboûl, B., 75. Djakowa, V., v. Yakowa. Djanik, liva, 73. Cf. 113, Samsôn. Djébal, Gebalene, Gebalitis, P., 122, v. Tofilé. Djébel-Akrâa, V., v. Ordou, note. Djébel-Akrâa (Casius), M., 73.

<sup>1)</sup> Démischk دمشق الشّام 91. – ومشق Démischk دمشق Démischk دمشق الشّام

<sup>2)</sup> Dénék-Mâadéni معدن, 91. = دَنْكُ معدني Mâadén, 168.

<sup>3)</sup> Dénislou لادفية , 90. = گزلي Ladikiyė, 158.

<sup>4)</sup> Didīlė جبله, 89. = اروند, Aravend, 4; الفرانق Arvend, 9; الفرانق Furanik, 130.

Djébel-Ansariyé (Bargylus), M., 74. Djébel-Arbéyn, M., 9, v. Ariha. Djébel-Douroûz, liva, v. Préface, V (Saïda). Djébel-ed-Dâhi, v. Djébel-ed-Doûb, Djébel-ed-Doûb 1) (Hermon Minor, M., 73. Cf. 106 (Soulim): Djébeled-Dâhi, le petit Hermon; 128 (Eindoûr). Djébel-es-Scharki (Antilibanus), M., 73. Djébel-es-Schéikh (Hermon Major), Chenir, Sirion, Sion), M., 73. Cf. 5 (Arden): le grand Hermon. Djébel-et-Toûr (Thabor), M., 74. Cf. 128, Eindoûr. Djebel-Karmel 2) (Carmelus), M., 74. Djébel-Libnan 3) (Libanus, Libanon), M., 74. Djébel-Mar-Iliáss, le mont Carmel, 74. Djébel-Moûssa 4), le mont Sinaï, 74. Djébel-Moussa, M., 73, v. Djébel-Akrâa, M. Djébel-Nessåra, liva, v. Préface, V (Saïda). Djebel-Târ (Combusta), I., 74. Djébel-Toûr, v. Djébel-Moûssa, note. Djéblé (Gabala), B., 74. Djéfåt, vallée, 142, v. Kana-ed-Djalîl. *Djéihan-Tschayi* (Pyramus), R., 77.

*Djémenik*, B., 76.

Djér'asch (Gerasa), V-ge, 75. Djerkowischta (Tzerkovista), B., 75. Djéviz-Déré-Souyou (Phigamus), R., *Djévislik* 5), B., 76. Djéziréi-O'mériyé <sup>6</sup>), V., 75. Djéziret-Assouân (Eléphantine), I., Djéziret-el-Birbé (Philae), I., 75. Djéziret-ibn-O'mér, v. Djéziréï-O'mé*riyé*, note. Djib, v. El-Djib, note. Djibara, B., 73. Djibéil (Gebal), B., 75. Djibra, Zibrou-Palanka, B., 73. Djibra, Tschiprowatz, B., 73. Djibritza, R., 170, v. Melkoftscha. Djidda, V., 75.Djifna (Gophna), V-ge, 76. Djihanbéglou, B., 76. Djinæa, V., v. Djinin. Djindaris, B., 77. Djinîn (Engannim, Ginæa, Djinæa), B., 76. Djirdjé, 26, v. El-Khourbé. Djirmé (Cremna), V-ge, 75. Djisch, v. El-Djisch, note. Djisr-Erquéné, v. Ouzoun-Keupru, note. Djisr-i-Moustafa-Pascha, v. Mustafa-Pascha, note.  $\pmb{D}$ jissân,  $old {V}$ ., 76. -| Djizzé, 47., v. Bahri-Yoûssouf.

<sup>1)</sup> Djébel-ed-Doûb جبل الرّاهي, 73. = مبل الرّوب Djébel-ed-Dûhi, 73.

<sup>2)</sup> Djébel-Karmel كرمل جبل كرمل , 74. = كرمل Karmel, 150.

<sup>3)</sup> Djebel-Libnân لينان جبل لبنان Libnân, 159.

<sup>4)</sup> Djébel-Moûssa طور بيل موسى Djébel-Toûr, 74; جبل موسى Djébel-Toûr, 74; طور موسى Toûr-Sina, 122; طور سينا

<sup>5)</sup> Djévislik ماچقه, 76. = ماچقه Matschka, 162.

<sup>6)</sup> Djésirét-O'mériyé جزيرة لبن عبر = .75, جزيرة عبرية Djésiret-ibn -O'mér, 75; عبرية O'mériyé, 127.

Djoulamerg  $^{1}$ ), V., 76. Djoûnié, B., 76. Djudéida, B., 75. Djuma'a, V., 76.Djuma'â-Atîk, v. Eski-Djuma'â, note. Djuma'â-Pazari 2), Kalyari, B., 76. *Doboï*, B., 92. Dobrowa, B., 92.Doghân-Hissari, B., 124. Doghatsch, B., 123.Doïrân (Assorus), V., 124. Doïrân-Gueulu (Assorus), L., 124. Dokuz-Déré, R., 46, v. Bébrowo. Doliche, I., v. Akhigria. Doliche, I., v. Guirîd. Dolma - Baghtsché, 50, v. Béschik-Tasch. Doménitza, v. Doumének. Domki, Domoko (Thaumaci, Thaumacia), B., 93. Domoko, v. Domki. Donya-Touzla, B., v. Touzlaï-Zîr. Dor, Dora, v, Tantoûra. *Dorâk*, B., 92. Dorghân 3), B., 122. Dorileo, v. Eski-Schéhir. Dorostena, V., v. Silistra. Dorylæum, v. Eski-Schéhir. Dospát-Dagh (Rhodope), M., 92. Cf. Despot-Dagh et Déspôt-Dagh: 39 (Nidjé-Déré), 56 (Boltschibuk-Tschaï) et 111 (Schéitán-Déréssi). Doubitscha, V., 92. Doubitscha, B., 92. Doubnitscha, V., 92. Doughna, Douvno, V., 93. Doumanitsch, v. Toumanitsch, note. Doumének, Doménitza, B., 93. Doumiât (Tamiathis), Damiette, V., 92. | Ecdippa, v. Ez-Zyb.

Dourna-Dagh, M., 43, v. Bartyn-Tschayi. Doutlu-Tschaï (Pontus), R., 108., v. Siroz. Douvno, V., v. Doughna. Douzdjé, B., 92. Dôz, liva, v. Préface, √ (Haléb). Drabescus, V., v. Drama. Drabescus-Edonica, V., v. Drama. Draconum, V., 3, v. Akhigria. Dradj (Epidamnus, Dyrrhachium), Durazzo, V., 89. Dragor, R., 170, v. Monastîr. *Drakia*, B., 90. Drama (Drabescus, Drabescus-Edonica), V., 90. Dranova, V., v. Tirawna. Drin, affl. de la Sava, R., 10 (v. Izvornik), 29 (v. Ulogh). Drîne Blanc et Drîne Noir, rivières, Cf. 146 (Kolatschîn): Tscherno-Drîne. Drinoftscha, Drinowatz, B., 90. Drinowatz, B., v. Drinoftscha. Dristra, V., v. Silistra. Dulcigno, V., v. Ilgun. Dura, v. Tantoûra. Durazzo, V., v. Dradj. Durostorum, V., v. Silistra. Dyadîn (Daudyana), V., 93.  $Dyarbék \hat{i}r^{5}$ ) (Amida), V., 93. Cf. Préface, V (Kurdistân). Dyrrhachium, V., v. Dradj.

Dourghudlu  $^{4}$ ),  $\nabla$ ., 123.

# E.

Eboda, v. Abdé.

<sup>1)</sup> Djoulamerg, جولامرك , 76. = چولامرك , Tschoulamerg, 81.

<sup>2)</sup> Djuma'â-Pasari جمعه يازاري Kayalar, 147.

<sup>3)</sup> Daourân, 89. داوران = . 122 بطورغان Daourân, 89.

<sup>4)</sup> Dourghudlu قصبة طورغداو , 123. = ماورغداو Kassabâ-ï-Dourghudlu, 141.

<sup>5)</sup> Dyarbékîr ديارېكر, 93. = امل Amid, 29.

Edessa, V., v. Wodéna. Edessa, V., v. Orfa. Edfou (Apollinopolis Magna), V., 4. Cf. 28, El-Kaum-el-Ahmar. Edirné (Orestea, Adrianopolis), Andrinople, 3. *Edrémid*, ou *Edrmid* 1) (Adramyttium), V., 3. Cf. 162, Madara-Tschayi. Edrmid, v. Edrémid, note. Egou, B., 23. Egri-Boudjak, V., 23.Egri-Dagh 2) (Ararat), 23. Egri-Déré, Egri-Palanka, B., 23. Egri-Gueuz, B., 23. Egri-Palanka, v. Egri-Déré. Egri-Sou-Daghi (Orbelus), M., 23. Eguerdir, B., 22. Eguerdir-Gueulu 3), L., 22. Cf. 151, Guélénduz. *Eguil*, B., 23. Eguin (Hassis, Aziris), V., 23. Egypte, v. Missir. Egypte, Basse—, 14, v. Iskendériyé. Cf. Bénissouéf, Fayoûm, Gharbiyé, Menoufiyé et Scharkiyé, provinces. Egypte, Haute —, v. Es-Saïd. Esné, Kénéh et Syout, districts. Egypte Moyenne, 18, v. Atfihiyé. Eindoûr (Endor), V-ge, 128. *Ein-et-Tîn* (Capharnaum), 127. Ekiz-Déré, R., 137, v. Kara-Bounâr.

**Ekrek,** B., 23.

Ekron, v. Akir. El-Aarisch 4) (Rhinocolura), V., 27. Elaiticus sinus, G., v. Tschandarli-Kieurfuzi. Elaïtique, golfe , v. Tschandarli-Kieurfuzi. Elaphonnesos, I., v. Marmara. El-Assi, v. Nahr-el-Assi, note. Elassona, 93, v. Doumének. El-Azeriyé, v. Azeriyé, note. Elbassan, v. Ilbassân. El-Bataouf, plaine, 142, v. Kana-ed-Djalîl. El-Bukaa 5) (Cœle-Syria), la Célésyrie, 25. Cf. 51 (Bâalbek), la plaine d'El-Bukaa, et 106 (Soûk-*Wâdi-Barada)*, le Békâa. El-Djéziré, Mésopotamie, 25. El-Djib 6) (Gabaon), V., 25. El-Djisch 7) (Giscala), V-ge, 26. El-Ein,  $\nabla$ ., 27. Eléphantine, I., v. Djéziret-Assouân. Elethya, v. *El-Kab*. Eleutheropolis, v. Béit-Djibrîn. El-Furanik, R., v. Didjlé, note. El-Husn 8), B., 26. El-Kab 9) (Elethya),  $\nabla$ -ge, 27. Cf. 28, El-Kaum-el-Ahmar. El-Kalmoun 10) (Calamos), V-ge, 27.  ${\it Elkass-Dagh}, \, {\it M., \, 27}.$ El-Kaum-el-Ahmar (Hieraconpolis),

**V**-ge, 28.

<sup>1)</sup> Edrmid, ادرمل = .3, أدره ميل Edrmid, 3.

 <sup>2)</sup> Egri-Dagh, 19. اكرى طَاع Egri-Dagh, 19.
 3) Eguerdir-Gueulu حويران گولى = 22. , اگر در گولى Horran-Gueulu, 86.

<sup>4)</sup> El-Aarisch عريش, 27. = عريش Aarisch, 125.

<sup>5)</sup> El-Bukaa بقام العزيز = .25, البقام Bukaa-el-Asis, 52.

<sup>6)</sup> El-Djib , 25. = بيب Djib, 77.

<sup>7)</sup> El-Djisch جيش = .26 إلجيش Djisch , 77.

<sup>8)</sup> El-Husn قلعة الحسن , 26. = مسن ( الحسن Kale'ét-d-Husn, 141.

<sup>9)</sup> El-Kab الغاب , 27. = Kab, 192.

<sup>10)</sup> El-Kalmoun قلبون = . 27. إلقلبون Kalmoun قلبون = .

El-**K**habour 1) (Chaboras), R., 26. Cf. le Khabour: 95 (Râss-el-Eîn) et 149 (Kerkissiyé). El-Khabour (Nicephorius), R., 26. El-Khalassa et Khalassa 2) (Elusa), 26. Cf. 125, Abdé. *El-Khalil,* **v. K**halil-er-Rahmân, note. El-Khourbé 3), V-ge, 26. Elkosch, B., 28. El-Kouds (Hierosolyma). Jérusalem, 27. Cf. 34, Auréschalim. El-Leben 5) (Lebonah), V-ge, 28. El-Lédja 6) (Trachonitis), P., 28. El-Lissân, C., 47, v. Bahri-Lôth. Elma-Dagh, M., 28. Elmalou-Dagh, chaîne de montagnes, 28. Elmalou-Dagh, montagne, 28. El-Médain (Ctésiphon, Séleucie), 28. El-Mékandé 7) (Acanthus), V-ge, 28. El-Mimâss, v. Nahr-el-Assi, note. El-Oront, v. Nahr-el-Assi, note. Elouss, V., 29. Eltschi-Tschaï, R., 26. Cf. 144, Kodja-Tschaï (Granicus). Elusa, v. El-Khalassa. Elwanlou,  $\nabla$ ., 28. Elyma, V., 48, v. Bérât. *Embélek*, Ambélakia, B., 29. Emesa, Emesus, V., v. Homs. Emineh-Bouroun (Hæmi Extrema), C., 30.

Emineh-Dagh, M., 30. Emir-Daghi, M., 30. Emir-Gueulu, L., 30. Cf. 32, Enguru-Souyou. Emirguian 8) (Kyparodis), Féridoun-Pascha-Baghtschessi, V-ge, 30. Cf. 44, Balta-Limani. Emir-Tschayi, R., 30. Emisa, V., v. Homs. Emlak, deux villes du même nom, 30. Emmaus, v. Emwass. Emwass (Emmaus), B., 30. Endéress, B., 31. Endor, v. *Eindoûr.* Engannim, V., v. Djinîn. Enguru, V., v. Ankara. Enguru-Souyou, R., 32. Enipeus, R., 93, v. Domki. Enos, V., v. Inoz. Entâb, V., 128. Cf. 144 (Koross): Aintâb. Ephèse, V., 145, v. Kousch-Adassi. Éphésiens, port des ... v. Bouyouk-Limân. Ephesus, V., v. Ayaslough. Ephrata, v. Béit-ul-Lahem. Epidamnus, V., v. Dradj. Epidaphné, V., v. Antakié. Epiphania, V., v. Hama.

Episkopi, V., v. Piskopi.

Erdek (Artaki), V., 5.

Erbil 9), V., 4.

<sup>1)</sup> El-Khabour غبور = , 26. = لغبور Khabour, 87.

<sup>2)</sup> El-Khalassa خلاصه عدل علي , 26. = مالغلاصه Khalassa, 87.

<sup>3)</sup> El-Khourbé خربه , 26. = خربه Khourbé, 87.

<sup>4)</sup> El-Kouds قرس شريف , 27. = قرس Kouds-i-Schérif, 185.

<sup>5)</sup> El-Lében لبن = .28. إللبن Lében, 159.

<sup>6)</sup> El-Lédja | | | | 28. = | | Lédja, 159.

<sup>7)</sup> El- Mékandé مكانده , 28. = مكانده Mékandé, 169.

<sup>8)</sup> Emirguian مبركون , 80. = مبركون Mirgutan, 172.

<sup>9)</sup> Erbil اربل 4. = اربيل Erbil, 4.

Erégli, ou Bender-Erégli 1) (Eribolum, Heraclea Pontica), V., 7. Cf. 6, Aslan-Irmak, et 103, Sakaria. Erégli (Perinthus, Heraclea Thraciæ), B., 7. Eréglii-Karaman (Cybistra?), V., 7. *Erégri-Kasri* (Argyrocastron), V., 7. Eren-Kieuyi 2) (Ophrinium), V-ge, 8. *Eresso*, V., 38. Erguéné-Souyou (Argianes), R., 7. Erguin-Sou, R., 8. Eribœa, V., v. Aktsché-Hissar. Eribolum, v. Erégli. Erin-Kieuyi, v. Eren-Kieuyi, note. Erissos, V., 38, v. Eresso. Ermének, V., 8. Ermének - Sou, R., 155, v. Gueuk-Souyou. Erment (Hermonthis), V., 8. Ermié (Armiro), B., 8. Er-Ram <sup>3</sup>), V-ge, 26. Erythræ, v. Ridri. Erzeroum (Garin, Carinitis, Theodosiopolis), V., 6. Ersinguian, V., 6.Eschim, Ischm, B., 18. Eschmiskyn, B., 17. Esch-Schariyé, v. Arden, note. Escus, R., v. Isker.

Esdrélon, plaine, 74, v. Djébel-et-Toûr. Eski-Adalia 4) (Sida, Side), B., 15. Eski-Baba 5), B., 15. Eski-Djumaa  $^{6}$ ),  $\nabla$ ., 15. Eski-Hissar (Laodicea ad Lycum, Diospolis), V-ge, 16. Cf. 90, Dénizlou. Eski-Hissar (Stratonicea), B., 16. Eski-Istanbol, B., 15. Eski-Istanbol (Alexandria Troas, Antigonia), V-ge, 15. Eski-Kalafatli<sup>7</sup>) (Ilium recens), V-ge, 16. Eski-Kara-Hissar (Synnada, Synnaia), B., 16. *Eskil*, B., 6. Eski-Nigub, V-ge, 176, v. Niguébolou. Eski-Schéhir (Dorileo, Dorylæum), B., 16. Eski-Zaghra 8) (Berœa, Berrea), V., 16. Esné, district, 4, v. Edfou.  $Esn\acute{e}$  (Latopolis), V., 17. Cf. 18, Asfoun et 27, El-Kab. Es-Said  $^{9}$ ) (Aegyptus superior), Haute-Egypte, 27. Es-Salta 10), V., 27. Estiæ, v. Arnaoud-Kieuvi.

<sup>1)</sup> Erégli بندر اركلي , 7. = Bender-Erégli, 53.

<sup>2)</sup> Erin-Kieuyi, 9. ارین کویی Erin-Kieuyi, 9.

<sup>3)</sup> Er-Ram رام , 26. = رام Ram, 96.

<sup>4)</sup> Eski- Adalia انطاليه عتيق = .15 , أسكى اطاليه Antalia-Atik, 32.

<sup>5)</sup> Eski-Baba بابای عنیق , 15. = اسکی بابا Baba-Eskissi, 42; بابای عنیق , Babai-Atik, 42.

<sup>6)</sup> Eski-Djumaa جعه عتبق = .15. إسكى جعه Djuma'â-Atîk, 76.

<sup>7)</sup> Eski-Kalafatli مصارجق بالمكى فلغائل بالمارجق Hissardjik, 84.

<sup>8)</sup> Eski-Zaghra زغرهٔ عنيق جاء , 16. = ينقره Zaghrai-Atîk, 99.

<sup>9)</sup> Es-Said معيل , 27. = معيل Said, 113.

<sup>10)</sup> Es-Salta مالت ع. 27. السالنه Salt, 101.

Etrépol, V., 2. Et- $Tell^{1}$ ) (Bethsaïde, Julias), V., 25. Eudémisch, V., 33. Cf. 67, Tépé. Euguîz, B., 35. Eumolpias, V., v. Filibé. Euphrate oriental, R., v. Néhri-Furât. Euphrates, R., v. Néhri-Furât. Euren, V-ge, 20, v. Ak-Tschaï, R. Europus ad Axium, V., v. Keuprulu. Eurotas, v. Kirk-Guétschid ou Sarantoporos. Eurymedon, R., v. Keupru-Souyou. Eusebia Cæsarea, V., v. Kaissariyé. Evenus, R., v. Madara-Tschayi. Evkâf, B., 35. Eziné-i-Ayaslough, v. Aïné-Abâd,

Eziné-i-Kaz-Dagh, v. Aïné-Pazari, V., note.

Eziné-i-Ladikiyé, v. Saraï-Kicuyi, note.

Ez-Zyb 2) (Achzib, Ecdippa), V-ge, 26.

# F.

Fakih-Déré, R., 29, v. Oumourfakih. Falastîn, la Palestine, 131.
Famaghoûssa, v. Maghoûssa, note.
Famagusta, V., v. Maghoûssa.
Fâmiéh, V., v. Kale'é-i-Moudîk, note.
Fanâr, B., 131. Cf. 133, Kartitscha.
Farschout, 47, v. Bahri-Yoûssouf.
Fâtsa (Phatisane), V., 130.
Fayoûm, province, 132, v. Fayoûm, V.
Fayoûm 3) (Crocodilopolis, Arsinoe),
V., 132.
Féloudja, B., 131.
Férâsch, B., 130.

Férédjik, B., 130. Cf. 39, Ilidjé-Déré. Féridoun-Pascha-Baghtschessi, v. Emirguian. Fik (Aphec), V-ge, 130. *Filât*, Philates, **V.**, 132. Filibé (Eumolpias, Peneropolis, Trimontium, Philippopolis), Plowdi, V., 131. Filorîna, B., 131. Filyâss 4), B., 131. Filyâss-Tschayi, Bolou-Souyou (Billeus, Billis), R., 131. *Filyoûss*, v. *Filyâss*, note. Findîk, B., 131. Finiké, V., 132. Firoûna, Phurnés, I., 130. Formako, I., 132. Fortouna-Sou, R., 178, v. Witsché. Fotscha, V., 132.

## G.

Fundukli (Ayantion), V-ge, 131.

Furanik, R., v. Didjlé, note. Furât, v. Néhri-Furât, note.

Fundukli, B., 131.

Gaba, V., v. Ghabela.
Gabala, v. Djéblé.
Gabaou, V., v. El-Djib.
Gadara, v. Oum-Keiss.
Gaïdaronissi, I., 170, v. Mendéréss-Souyou. Cf. 181 (Yérapétra):
Ghaïdaronissi.
Gaïkli-Dagh, M., 145, v. Kozâk.
Gaïra, v. Tschaïra.
Gaitia, V., v. Yaïtscha.
Galates-Tectosages, 32, v. Ankara.
Galatie-Salutaire, 32, v. Ankara.
Galatista, B., v. Ghalatsch.

<sup>1)</sup> Et-Tell تل , 25. = تل Tel, 71.

<sup>2)</sup>  $E_{s}$ -Zyb زيب  $z_{0}$ , 26. = زيب  $z_{yb}$ , 99.

<sup>3)</sup> Fayoûm فيوم, 132. = مدينة الفيوم Médinét-el-Fayoûm, 166.

Galilée, mer de—, v. Bahri-Taberiyé. Gallico, R., 152, v. Kilkitsch. Gallipoli, V., v. Guélibolou. Gallus, R., v. Bédré-Tschayi. Gangra, V., v. Kianguéri. Ganus, V., v. Ghânoss. Gardès, mer de —, L., v. Bahŷret-Homs.Gardiki, B., v. Kartitscha. Garin, V., v. Erzeroum. Garkun-Dagh, M., 118, v. Dalaman-Tschayi. Gaza, V., v. Ghazzé. Gebal, v. Djibéil. Gebalene, P., v. Djébal. Gebalitis, P., v. Djébal. Gelboë, M., 99, v. Zerain. Genesaritis lacus, v. Bahri-Taberiyé. Genusus, R., v. Ischkoumbi. Gerasa, V., v. Djér'asch. Germa, V., v. Soma. Germanicopolis, V., v. Kianguéri. Ghabela, Gaba, V., 128. Ghabrowa, V., 128. Ghaïdaronissi, I., v. Gaïdaronissi. Ghalata, B., 129. Ghalatsch, Galatista, B., 129. Ghânoss (Ganus), V., 128. Gharbiyé, province, 92, v. Doumiât. Ghardjân 1), Zarco, B., 128. Gharzân, B., 129. Ghatschko, B., 128. Ghazzé (Gaza), V., 129. Ghelamodj, Glamosch, B., 129. Ghôloss (Demetrias), Volo, V., 130. Ghoreschda, B., 130. Ghoritscha, Goritza, B., 130. Ghoûra, B., 130. Ghradatschatz, B., v. Ghrad - Tschatscha. Ghradischka 4), V., 129. Ghradischka, B., 129.

Ghrad-Tschainitscha, Ghratschanitza, V., 128. Ghrad - Tschatscha, Ghradatschatz, B., 128. Ghratschanitza, V., v. Ghrad-Tschaïnitscha. Ghroublén, Lyoublyan, B., 129. Ghroûda, B., 129. Ginæa, V., v. *Djinîn*. Giscala, v. El-Djisch. Glamosch, v. Ghelamodj. Glaucus, G., v. Mégri, G. Gombinitza, R., 65, v. Pridôr. Gomédj, B., 156. Gophna, v. Djifna. Goritza, B., v. Ghoritscha. Gornia-Touzla, B., v. Touzlai-Bala. Gornya, V., v. Kornia. Goula, B., 156. Goûnyé, trois bourgs du même nom, 157. Granicus, R., v. Kodja-Tschaï. Grévéna, V., v. Guerbéna. Guébrén-Tschayi, R., 153. Guédiz-Tschar, R., v. Guédoss-Tschayi. Guédoss (Cadi, Κάδοι), V., 148. Guédoss-Tschayi (Hermus), R., 149. Cf. 36 (Oulou-Tschai): «Guédiz-Tschaï (Hermus)». — Le Guédiz-Tschaï est cité très souvent, v. 18 (Adala), 72 (Démirdji-Tschayi), 102 (Sirgué), 104 (Silinti) et 154 (Guerdés). Guéibizé (Libyssa), V., 151. Guéidjéz, L., 118, v. Dalaman-Tschayi. Guéivé, B., 158. Guélâss 3), V., 151. Guélaz, v. Guélâss, note. Guélénduz, B, 151. Guélibolou (Callipolis), Gallipoli, V., 152.

<sup>1)</sup> Ghardjân خارجان, 128. = خارجان Zark, 98.

<sup>2)</sup> Ghradischka فلعة غرادشقه , 129. = غرادشقه Kale'é-i-Ghradischka, 141.

<sup>3)</sup> Guelass گلز , 151. = گلاس Guelass, 151.

Guémerik, B., 152. Guémin-Béli-Dagh, M., 139, v. Kizil-Irmâk. Guémlik, V., 152. Guémlik-Souyou, R., 153. Guénén, B., 156. Guénéni-Hamid, B., 156. Guerbéna, Grévéna, V., 149. Guerdés, V., 154. Guérédé, V., 149. Guérénis-Tschai, v. Dalaman-Tschani. Guerguer, B., 149. Guéridja, Korytza, V., 154. Guérina (Ceraunia, Ceronea, Cyrenea, Cinyria), V., 150. Cf. 159, *Lépeta*. Guerméli-Tschaï, R., 150. Guérun, B., 154. Guerzé, B., 149. Guetschwân, B., 148. Gueuïnék, v. Torbalou, note. Gueuk-Dagh, 8, v. Erguin-Sou; 24, v. Alara-Souyou; 72, v. Démir-Tschayi; 132, v. Karpoûz-Tschayi. Gueuk-Irmak, Kara-Sou, R., 155. Cf. 118, Tasch-Keupru. Gueuk-Soûn, V., 155. Gyeuk - Souyou, R., 155. Séléf ké. Gueuk-Souyou, R., affl. du Sakaria, 183, v. Yéni-Schéhiri-Boursa. Gueuktsché-Bounar, 56, v. Boltschibuk-Tschaï. Gueul, B., 155. Gueul-Baschi 1), L., 155. Gueurméki, B., v. Boudjâk, note. Guerméli-Tschaï, R., 82, v. Hadji-Mourad.Guewguérdjinlik 2), V., 155.

Guiaoûr-Daghi, M., 148. Guiaoûr - Yénidjéssi, v. Yénidjé-ï $oldsymbol{Roûm}$ , note. Guilân, Morawa, B., 157. Guinoli, v. Abana, note. Guirîd 3) (Hecatonpolis, Macaronesos, Aëria, Curetis, Chtonia, Idea, Doliche, Telchinia, Creta), Candie ou Crète, I., 150. Gulânbér, B., 152. Gulék, B., 156. Gulerli, v. Koulakia, note. Gul-Hissâr, B., 155. Gul-Hissâr, V., 155. Gul-Hissâr-Gueulu, L., 156. Gulnar, v. Schilindra, note. *Gul-Pazari*, ∇., 155. Gul-Schéhri, v. Arabsoûn, note. Gumuldjina, B., 156. Gumusch-Khané, V., 156. Gunesch-Dagh, M., 102, v. Sivri-Hissâr; 146, v.Gunesch-Dagh-Souyou. Gunesch-Dagh-Souyou, R., 156. Gunesch-Hissar 4) (Tyana), V., 156. Gunik (Xanthus), V-ge, 156. Gúnyuzu, B., 156. Guréi-Bakir, v. Guréi-Nouhâss, note. Guréi-Nouhâss 5), B., 154. Gurlék, B., 154. Guvar, v. Tadwân, note. Guzel-Dagh, M., 155. Cf. 73 (Djebel-Akrâa): «Guzel-Dagh (Amanus)». Cf. Amanus. Guzel-Hissâ**ri-Aïdîn,** v. Aïdîn-**Guz**el-*Hissâr*, note. Guzel-Hissari-Ménémén, V., 154. Guzel-Teuré, R., 166, v. Mersîne. Gynæcon portus, v. Balta-Limani.

<sup>1)</sup> Gueul-Baschi قره گول باشی Kara-Gueul, 139.

<sup>2)</sup> Guevoguérdjinlik كوگر جنلك Dimatouka, 94.

<sup>8)</sup> Guirîd كيريك , 150. = كريد Guirîd, 157.

<sup>4)</sup> Gunesch-Hissâr كليسا حصار, 156. = گونش حصار Kūissa-Hissâr, 152.

<sup>5)</sup> Guréi - Nouhâss گورهٔ باقر پاقر (گورهٔ نحاس Guréi - Bakir باقر کوره سی Bakir-Guressi, 44; باقر کوره سی

# H.

Habesch, eyalet, 83. Cf. 75, Djidda. Habesch, l'Abyssinie, 83. Haddîssa, V., 83. Hadji-Abbâss, B., 82. Hadji-Béktasch, B., 82. Hadji-Hamza, B., 82. Cf. 69, Hadji - Kieuyi , B., 82. Terschân-Souyou. Hadji-Mourad, B., 82. Hadji-Oghlou-Pazardjighi, V., 82. Hæmi extrema, C., v. Emineh-Bouroun.Hæmi mons, province, 3, v. Edirné. Hæmus, M., v. Balkân. Hafsa 1), B., 86. Haifa (Sycamina, Sycaminon, Sycaminorum opp.), Caïffa, V., 86. Hakiâri, liva, 84. Cf. 76, Djoulamerg. Haleb (Berœa, Alepum, Berea), Alep, V., 84. Haliacmon, R., v. Indjé-Kara-Sou. Halicarnassus, V., v. Boudroum. Halmydessus, V., v. Midia. Halys, R., v. Kizil-Irmâk. Hama (Hamath, Amatha, Hamath-Zoba, Epiphania), V., 85. *Hamamlou*, B., 85. Hamana, B., 83. Hamath, V., v. Hama. Hamath-Zoba, V., v. Hama. Hamîd, liva, 85. Cf. 11, Isbarta. Hamîd, V., v. Isbarta, note. Hammâm-Ali, B., 85. Hamoûr, B., 179. Hania, ou Khania 2) (Cydonia), la Canée, V., 83. Cf. 157, Kissamo. | Heraclea Thraciæ, v. Erégli.

Harim, B., 82. Harmanlou, B., 84. Harpassa, V., v. Arab-Hissâr. Harpassus, R., v. Arpaz-Souyi. Harpessus, R., v. Arda. Harrân (Carræ, Charran, Colonia Carrenorum), B., 83. Hasbéya, V., 82. Cf. 54, Banĝass. Haskieuï 3), V. de Thrace, 83. Haskieuï, V., 83. Haskieuï, B., 83. Hassan-Kalé 4), V. 84. Hassan-Tschélébi, B., 84. Hass-Déréssi, R., 86, v. Hafsa. Hassis, V., v. Eguin. Hatschîn, V., 179. Hauïran, L., v. Hoïran-Gueulu. Haurân, liva, 86. Hawsa, B., 86. Hazouh, B., 82. Hazrou 5), V., 84. Hebrâz, B., 179. Hebron, v. Khalil - er - Rahmân, note. Hebrus, R., v. Néhri-Méridj. Hecatonpolis, I., v. Guirîd. Hédjåz, le—, 181, v. Yésrib. Heimerte, I., v. Midillou. Hékim-Khani, B., 84. Heliopolis, V., v. Bâalbek. Hemschîn, B, 179. Hephestia, V., v. Kokano. Heraclea Aeolidis, V., v. Aivalik. Heraclea Pelagoniæ, V., v. Perlépé. Heraclea Pontica, v. Erégli. Heraclea Sintica, V., v. Démir-Hissari.

<sup>1)</sup> Hafsa خواص محمود ياشا , 86. = Khawas-Mahmoud-Pascha, 88.

<sup>2)</sup> Hania حانيه , 83. = خانيه Khania, 87.

ارزمجه اباد خاصكوى (86, Khaskiewi, 86, حاصكوى (83) اوزمجه اباد خاصكوى Ouzoundje-Abad - Khaskieui, 35; وزنجه أووه Ouzoundje-Ova, 35.

<sup>4)</sup> Hassan-Kalé عليا جسن قلعه Passin-i-Oulia, 62.

<sup>5)</sup> Haerou ترجيل = , 84. = ترجيل Terdjil, 68.

Hérazghrâd, ou Razghrad ¹), ∇., 179. Héréké, v. Karaki, note. Hermon Major, on le grand Hermon, M., v. Djébel-es-Schéikh. Hermon Minor, ou le petit Hermon, M., v. Djébel-ed-Doûb. Hermonthis, v. Erment. Hermopolis Magna, v. Aschmounyn. Hermopolitana Custodia, R., v. Bahri-Yoûssouf. Hermus, R., v. Guédoss-Tschayi. Heroopoliticus sinus, G., v. Bahr-el-Kolzoum.Hersek, l'Herzégovine, liva, 179. Cf. 171, Mostâr. Herzégovine, liva, v. Hersek.  $Hesb\hat{a}n$  (Hesbon), B., 179. Hesbon, v. Hesbân. Hieraconpolis, v. El-Kaum-el-Ahmar. Hierapetra, V., v. Yérapétra. Hierapolis, V., v. Pambouk-Kaléssi. Hieromax, v. Schériat-el-Mandour. Hierosolyma, V., v. El-Kouds. Hilla, V., 85. Hini, B., 180. Hippius, R., v. Milân-Souyou. Hispiratis, v. Ispir. Hissardjik, B., 84. Hissardjik, v. Eski-Kalafatli, note. Hissardjik, R., 64, v. Prépol. Hissar-Euni, v. Filyâss, note. Histriopolis, B., v. Kustendjé. *Hît*, V., 180. **Hizấn,** B., 180. Hoïran-Gueulu, v. Eguerdir-Gueulu, note. Cf. 61 (Bouyouk-Mendérés-Sou), et 156 (Guénéni-Hamid): «le lac de Hauïrân». Holwan, R., 86, v. Khanekîn. Homs (Emesa, Emesus, Emisa), V., 85. | Ikariot, I., v. Akhigria, note.

Honâz, V., 86. Horan, V-ge, 91, v. Délidjé-Irmak. Hoûd, B., 86. Houéidi, V., 180. Hoûlé, L., 132, v. Kâdéss. Housni-Keifa (Castrum Cephä), V., 84. Housni-Mansoûr 2), V., 84. Husn, v. El-Husn, note. Hydra, C., v. Aslan-Bouroun. Hydralis, v. Béleghrâd. Hypæpa, V., v. Tépé. Cf. 33, Eudémisch. Hypsipylée, I., v. Lémni.

## I.

Iamnia, V., v. Yébna. Iassique, golfe—, v. Mendaliât-Kieurfuzi. Iassus, v. Aschen. Ibalea, v. Altoun-Ili. Ibar, R., 164, v. Mitroftscha. Ibarus, M., 31, v. Anamour-Tschayi. Ibrim (Primis Parva), V., 1. Ibsara, v. Ipsara, note. Icaria, I., v. Akhigria. Icaros, I., v. Akhigria. Ichthyusa, I., v. Akhigria. Iconium, V., v. Kônia. Ida, M., v. Kaz-Dagh. Idea, I., v. Guirîd. Idlib, B., 4. Iédi-Divan, v. Perschenbéh, note. Iflak, la Valachie, 19. Iflanii-Bolou, B., 19. Islanii-Tataï, B., 19. Igdir, V., 22. Igradi-Tschoroum  $^3$ ),  $\nabla$ ., 22. Thtiman, v. Ikhtiman, note.

<sup>1)</sup> Hérazghrâd رازغراد , عرازغراد Razghrâd رازغراد , عرازغراد Razghrâd بازغراد

<sup>2)</sup> Housni-Mansoûr حصرن منصور Adi-Iaman, 4.

<sup>3)</sup> Igradi-Techoroum قره حصار تيمورجي , 22. = اكراد جورم Kara - Hissâri-Démirdji, 137.

Ikhtiman  $^{1}$ ),  $\nabla$ .,  $^{2}$ . Ilbassân 2) (Albanopolis), V., 38. Cf. 17 (Ischkoumbi): Elbassan. *Ilghun*, B., 39. Ilghun-Gueulu, L., 39. Rgun 3), Dulcigno, V., 35. *Iliana*, V., 28. *Ilidja*, B., 39. *Ilidja*, Lisa, B., 39. *Ilidjé-Déré* 4), R., 39. Ilidjé-Saroukhân, v. Orghanlou, note. Ilidjé-Souyou, v. Ilidjé-Déré, note. Ilium recens, v. Eski-Kalafatli. Ilium vetus, v. Bounar-Baschi. Ilkas-Dagh, M., 155, v, Gucuk-Irmak. Imam-Housséin, v. Kerbéla, note Imbro, Imbrus, I., v. Imroz. . Imrali 5), I., 29. Imroz (Imbrus), Imbro, I., 39. Inandji, B., 39. Indes, mer des —, 47, v. Bahri-Omân. *Indjé-Bouroun* (Lepte promontorium Syrias), C., 39. Indjéguîz, B., 40. Indjé-Kara-Sou (Haliacmon), R., 40. V. aussi 145 (Kôjani), 149 (Guerbéna); — «Indjé-Kara-Sou ou Vistritza», 56 (v. Boghaz-Kieuyi) et 102 (v. Serfidjé). — Wistritza, 88 (v. Khorpéschta). Cf. Bistritza. Indjé-Sou, V., 40.

Indjir-Kieuyi (Sykia), V-ge, 31. Indjir-Limani (Cyanus sinus), golfe de Moudania, 31. Cf. 165 (Moudânia). Indjir-Pazari, V., 31. *Iné*, B., 40. Iné, V-ge, 52, v. Baghtschéli-Sou. Iné-Ada, B., 40. Inébolou (Aboni-Tichos, Ionopolis, lunopolis), V., 40. In-Euni, B., 39. Inoz 6) (Aenos, Enos), V., 40. Ionopolis, V., v. Inébolou. Ipêk (Pescium), Petscha, V., 37. Ipsala, B., 37. Cf. 7, Erguéné-Souyou. Ipsara, ou Ibsara 7) (Psyra, Psyria), Psara, I., 1. Irak, B., 38. Irbîd 8) (Arbela de la Pérée), B., 38. Irenopolis, V., v. Kara-Férya. Iris, R., v. Yéschil-Irmâk. Isauria, V., v. Béïschéhri. Isbarta 9), V., 11. *Isbat*, B., 11. Ischbouzi, Spousch, V., 17. Ischiklou 10), V., 38. Ischkodra 11) (Scodra), Scutari d'Albanie, V., 17. Ischkoumbi, R., 17. Cf. 11 (Isbat): le Schkumbi, et 38 (Ilhassân): le Schkoumbi (Genusus). Ischm, B., v. Eschim.

<sup>1)</sup> Ikhtiman اهتمان = . 2. اختمان Ihtiman, 36.

<sup>2)</sup> Ilbassân البصان = , 38. إيلبصان Ilbassân, 25.

<sup>3)</sup> Ilgun ايلكون = .35 , اولكون Ilgun, 39.

<sup>4)</sup> Ilidjé-Bouyou 39. | أبلجه دره Ilidjé-Souyou 39. | بلجه مويى

<sup>5)</sup> Imrali مير على = .29 , امرالي Mir-Ali, 172.

<sup>6)</sup> Inoz, انوز ; Inoz, 31 انز = , 40. اينوز Inoz, 33.

<sup>7)</sup> Ipsara انصاره 1. = الصاره Ibsara, 1.

<sup>8)</sup> Irbîd اربل = .38 أبربت Irbîd , 4.

<sup>9)</sup> Isbarta ميل , 11. = ميل Hamîd, 85.

<sup>10)</sup> Ischiklou أيشقلو , 38. = Scheikhlar, 111.

<sup>11)</sup> Ischkodra اسكندريّه 17. = اسقودره Iskendériyé, 14.

Ischm, R., 18, v. Eschim. Ischtib  $^{1}$ ) (Astibus),  $\nabla$ ., 17. Isfakia, Sphakia, V., 13. Ishaklou, deux bourgs du même nom, Iskenderoun (Alexandria ad Issum), Alexandrette, V., 14. Iskenderoun-Keurfuzi (Sinus Issicus), golfe d'Alexandrette, 14. *Iskendériyé* (Alexandria), V., 14. Iskendériyé, v. Ischkodra, note. Isker (Scæus, Oescus, Escus), R., 14. Cf. Mali-Isker, 2 (v. Etrépol). *Iskilib*, V., 14. Iskipé, v. *Uskub*. Iskipé-Déré, vallée, 136, v. Kirk-Kilissa. Iskrapar, Skrapari, B., 14. Islamboul, v. Istanbol, note. Islatartscha, Slataritza, B., 16. *Islimyé*, Slivno, V., 16. Ispir (Hispiratis), B., 11. Issa, I., v. Midillou. Issaktscha, B., 38. Issicus, Sinus—, v. Iskenderoun-Keurfuzi. Iss'urd, ou Sü'ürd 2), V., 13. Istalimné, v. Lémni, note. Istanbol 3) (Byzantium, Constantinopolis), Constantinople, 11. Cf. Bouzountié, Kostantiniyé et Roûmietus Sughra. Istanbol-Boghazi (Bosphorus Thracius), le Bosphore, 11. Istankioi (Astypalæa, Cos), V., 12.

Istanoz, B., 12. Istari-Maaden, V., 11. Istarowa, Starova, B., 11. Istarya, B., 11. Isténaz, B., 12. Isténaz-Tschayi, R., 12. Isténia (Lasthenes, Stenos, Sosthenius), V-ge, 13. Cf. 44 (Balta-Limani): Sténia. Isténidjé, B., 13. Istia, Sitia, V., 13. *Istib*, v. *Ischtib*, note. Istifan 4) (Stephane), B., 13. Istoltscha, Stolatz, B., 13. Istourdja, v. Istrougha, note. Istradja, Stratza, B., 12. Istrina, B., 38. Istropolis, v. Kustendjé. Istros, v. Kustendjé. Istrougha 5), Strouga, B., 12. Itsch-Il, la Cilicie, liva, 37. Cf. 8, Ermének. Iunopolis, V., v. Inébolou. Iwradja, Wratza, B., 42. Iwrania, Wiwarina, V., 41. Iwrindi, B., 42. Izinmid, v. Izmid, note. Izladi, Sladitza, V., 38. Izmid 6) (Nicomedia), V., 9. Izmid - Keurfuzi (Astacenus sinus), I., 9. Izmir (Smyrna), Smyrne, 9. Iznebôl, Tschipil, B., 38. Iznik 7) (Antigonea, Nicæa Bithyniæ), Nicée, V., 10. *Iznik-Gueulu* (Ascanius lacus), lac de Nicée, 10.

*Istankioi* (Caris, Meropis, Meropia,

Cos), I., 11.

<sup>1)</sup> Ischtib استب = .17 اشتب Istib, 12.

<sup>2)</sup> Iss'urd سعرد , 13. = . اسعرد Sū'ūrd, 102.

<sup>3)</sup> Istanbol اسلامبول , 11. = استانبول Islamboul, 16.

<sup>4)</sup> Istifan استفان , 13. = استفان Sahil, 100.

<sup>5)</sup> Istrougha أستورجه , 12. = استروغه Istourdja, 13.

<sup>6)</sup> Ismid ازنكميل = .9 ازميل Izinmid, 10.

<sup>7)</sup> Isnik أيزنيق = .10 أزنيق Iznik, 38.

Izoghlou, on Izolou 1), B., 38. Izolou, v. Izoghlou, note. Izvornik (Argentina), Zwornik, V., 10. Izwôr, B., 38.

### J.

Jabneh, V., v. Yébna. Jaffa,  $\nabla ... \mathbf{v}. \mathbf{Y} \hat{a} f a$ . Janina, V., v. Yânya. Janina, lac de-, 181, v. Yânya. Janitza, V., v. Yénidjé-ï-Vardâr. Jasonion, v. Béschik-Tasch. Jericho, v. Ariha. Jérusalem, v. Auréschalim, et El-*Kouds* (Hierosolyma). Jezraël, v. Zerâin. Joppé, V., v. Yâfa. Jordanes, R., v. Arden. Jourdain, R., v. Arden. Julias, V., v. Et-Tell. Juliopolis, V., v. Tarsoûss. Justiniana Prima, V., v. Uskub. Justiniana Secunda, V., v. Kieustendîl.

### K.

Kab, v. El-Kab, note.
Kabr-Ibrahim, v. Khalil-er-Rahmân, note.
Kadés, L., 175, v. Nahr-el-Assi.
Kâdéss (Kédès, Cydoessa), V-ge, 132.
Kadi-Kieuyi (Prokerastis, Colpusa, Chalcedon, Chalcedonia), V., 133.
Kadîn-Khani, B., 86.
Kadîn-Sarayi, B., 86.
Kadi-Tschayi, R., 133.
Kadmouss, B., 135.

Κάδοι, V., v. Guédoss. Kafar-Kana, v. Kana, note. Kafar-Menda (Asochis), V-ge, 151. Kafar-Toût(Castra Mororum), B.,151. Kaghizmân, B., 141. Kaïsak-Tschaï, R., 133, v. Kaz-Dagh-Souyou. *Kaissariyé* (Cæsarea Palestinæ, Cæsarea Stratonis, Colonia prima Flavia), Césarée, V., 147. Kaissariyé (Cæsarea, Cæsarea ad Argæum Montem, Mazaca, Eusebi**a** Cæsarea), Césarée, V., 147. Kalama, R., 107, v. Soûli; 136, v. Kourendos; 167, v. Mazarik; et 181, v. Yaniari. Kalbis, R., v. Dalaman-Tschavi. Kalédjik, B., 141. Kale'é-en-Nedjm, v. Membidj, note. Kale'é-i-Ghradischka, v. Ghradischka, Kale'é-i-Moudîk, Fâmiéh 2) (Apamea Syriæ), V., 141. Kale'é-i-Ramâdi, v. Kale'ét-e**r-Ra**mâdi, note. Kale'é-i-Sultaniyé, v. Tschanak-Ka*léssi*, note. Kale'êt-el-Husn, v. El-Husn, note. Kale'ét-el-Moudîk, v. Kale'é-i-Moudîk, note. Kale'ét-er-Ramâdi ³), V., 141. Kale-ét-es-Sayzar ou es-Sayar (Larissa), V-ge, 141. Kalimnos 4) (Claros, Calymna), I., 134.

*Kalkandelén*, Tétovo, ∇., 134.

Kalmioss, v. Kalimnos, note.

Kalmoun, v. El-Kalmoun, note.

<sup>1)</sup> Izoghlou ايزولى = .38 , ايز اوغلو Izolou, 38.

<sup>2)</sup> Kale'é-i-Moudîk قلعة المضيق = . 141 وقلعة مضيق Kale'ét-et-Moudîk, 141; قامية Fâmiéh, 180. مضيق قلعهسي Moudîk-Kaléssi, 168; فامية

<sup>8)</sup> Kale'é-er-Ramâdi قلعة رمادى جائية, 141. = قلعة الرّمادي Kale'é-i-Ra-mâdi, 141.

<sup>4)</sup> Kalmioss, 134. = قالميوس Kalmioss, 134.

*Kalonia*, V., 134. Kalyari, v. Djuma'â-Pazari. Kamenghrâd, B., 142. Kaménopôl, B., 142. Kampsi, R., 20, v. Aktsché-Hissar. Kana 1), V-ge, 142. Kana-ed-Djalîl, V-ge, 142. Kanawat (Kenath, Canatha), V-ge, Kandia 2), Meghalocastron, Candie, V., 142. Kandilli (Rofusæ, Nicopolis), V-ge, 142. Kandri-Sou, 64, v. Perlépé. *Kanghâl*, B., 142. Kapou - Daghi (Cyzicus), Cyzique, P.-I., 134. Kapoulu - Derbend (Porta Trajani), défilé, 135. Cf. 2, Ikhtiman.

Kara-Aghadji-Gulhissâr, ₹., 136. Kara-Aghadji-Yalowadj, B., 136. Kara-Aslân-Souyou, R., 136. Kara-Asmak, R., 177, v. Wodéna. Kara-Bounâr, V., 137.

Kara-Agatsch-Bouroun, C., 149, v.

Kérempé-Bouroûn.

Kara-Bounâr, B., Turquie d'Europe, 137.

Kara-Bounâr, B., Turquie d'As., 137. Kara-Déniz, v. Bahri-Eswéd, note. Karadja-Fôkia (Phocæa), B., 137. Karadjalâr, B., 137.

Karadja-Wirân, B., 137.

Karadjowa, Moghlena, B., 137.

Kara-Férya (Berœa, Irenopolis), V.,

Kara-Gueul, v. Gueul-Baschi, note. **♦ Kara-H**assân, B., 137.

Kara - Hissâri - Afioun, 🛛 Afioun -*Kara-Hissar*, note.

Kara-Hissâri-Bîgha, v. Aïdindjik,

Kara-Hissâri-Démirdji, v. Igradi-Tschoroum, note.

Kara-Hissâri-Déwélu ³), V., 137.

Kara-Hissåri-Såheb, liva, 19, v. *Afioun*-Kara-Hissar.

Kara-Hissâri-Schabéin, 137.

Kara-Hissâri-Scharki, liva, 137, v. Kara-Hissâri-Schabéin.

*Kara-Hissâri-Tékké*, v. *Serik*, note. Kara-Issalou, V., 138.

Karak 4) (Kir, Kraka-Moab, Xapaμωάβ, Kharaka), V., 135.

Kara-Kaya-Souyou, R., 139.

Karaki <sup>5</sup>) (Chalcia, Chalce), Kharki, I., 139.

Kara-Kieuï, 33, v. *Avdjilar-Souyou*, et 170, v. *Mendéréss-Souyou*.

*Kara-Klissa*, B., 139. Kara-Lom, R., 97, v. Roustschoûk.

Karaman, eyalet, 146, v. *Kônia*. Cf. Préface, V.

Kara-Mussal, V., 139.

*Kara-Ova-Souyou* (Aegos Potamos), R., 136.

Kara-Sou, affl. du Sakaria, R., 138. Kara-Sou (Melas), R., 138.

Kara-Sou (Nœstus), R., 138. Cf. 77 (Tschaglaik): Kara-Sou ou Mesta; 95 (Razluk): Mesta; et 175 (Néw*rékôb)* : Kara-Sou.

Kara-Sou, ou Gucuk-Irmak, R., v. Gueuk-Irmak.

Kara-Sou (Arsanios), R., 172, v. Mousch.

<sup>1)</sup> Kana كفر قنا ج. 142. = كفر قنا Kafar-Kana, 151.

<sup>2)</sup> Kandia قانريه = .142 قانريه Kandia بايد الله عندية الماد الله عندية الماد الماد

توره و مار دوه الله عمار = . 187 فره ممار دوه الله Bara-Hissâri-Déwélu دوه لو قره ممار دوه الله عمار دوه الله دوه الله عمار دوه Kara-Hissâr, 93.

<sup>4)</sup> Karak كرك , 185. = كراق Kérék, 149.

<sup>5)</sup> Karaki هركه , 139. = هركه Héréké, 179.

Kara Sou, v. Tarsoûss-Tschayi, note. Kara-Sou-Istrouma (Strymon), R., 138. Cf. 95, Radomîr; 183, Yéni-Kieui. — Cf. aussi Strouma, R., 72 (Démir-Hissari) et 76 (Djuma'a). Kara-Sou-Yénidjéssi, v. Yénidjé-ï-Kara-Sou, note. Karâssi (la Mysie), liva, 138. Cf. 45: Balikesri. Kara-Tasch, B., 138. Kara-Tasch-Bournou (Megarsus), C., 138. Kara-Tépé, B., 138. Karatowa 1), V., 138. Karayoûkbazari, plaine, 118, v. Dalaman-Tschayi. Kara-Youk-Pazari, B., 139. Kardaha, V., 136. Karenabâd, V., 139. *Karghi*, B., 133. *Kari-Pazari*, B., 133. Karischtirân, B., 133. *Karla*, V., 136. Karla, L., 136, v. Karla, V. Cf. 178, Wélestîn. Karmel, M., v. Djébel-Karmel, note. *Karoûpa*, ∇., 136. Karpāss (Carpassia, Carpasium, Carpasea, Carpasus), V, 132. Karpāss (Carpathos, Carpathus, Crapathon), I., 135. Karpouzlou, V., 132. Karpoûz-Tschayi, R., 132. Kars (Chorsa), V., 133. Kars, R., 133, v. *Kars*, V. Karţâl, B., 136. Kartal-Dagh, M., 144, v. Kodja-Tschaï. Kartitscha, Gardiki, B., 133. Kaschakli 2), B., 140. Kasroûk, V., 141.

Kassabâ-ï-Dourghudlu, v. Dourghudlu, note. *Kassabâ-ï-Zîr*, B., 141. Kassandra (Potidæa, Cassandrea, Colonia Julia Augusta Cassandrensis), **V**., 150. Kassandra, P.-I., 177, v. Valta; 133, v. *Yćni-Kassandra*. Kasso, I., v. Tschoban-Adassi. Kastamoûni, eyalet, 140. Kastamoûni, ∇., 140. Kastoria, V., v. Késriyé. Kastro, V., v. Sakîz. Kastron, V., v. Midillou, V. Kastron, V., v. Késriyé. Katrin, v. Katrina, note. Katrina 3), B., 134. Katschanik, B., 135. Kavák, B., 143. Kavaklu (Antandros), V-ge, 143. Kavala, v. Kawala. Kawala (Neapolis), V., 143. Cf. 63 (Prawischta): Kayala. Kawarna, B., 143. *Kawaya*, B., 143. *Kaya-Hissâr*, B., 147. Kayalar, v. Djuma'â-Pazari, note. *Kazân*, V., 139. Kaz-Dagh (Ida), M., 133. Cf. 33, Avdjilar-Souyou. *Kaz-Dagh-Souyou* (Aesopus), R., 133. Cf. 2, At-Kayassi-Tschayi; 144, Kodja-Tschaï. Kébân-Mâadéni, V., 148. Kédès, v. Kâdéss. *Kedghara*, v. *Vézir-Keuprussu*, not**e.** Kédis, mer de-, L., v. Bahŷret-Homs. Kéfer-Saba (Antipatris), V-ge, 151. Kéfer-Tâb, B., 151. *Kéfri*, ∇., 151.

Kassabâ-ï-Bâlá, B., 140.

Kassaba, B., 140.

<sup>1)</sup> Karatowa, 135. فراطوه = .138 فراطوه Karatowa, 135.

<sup>2)</sup> Kaschakli بكى شهر باغلى Yéni-Schéhir, 183.

ة) Katrin قترين = .134 , قاطرينا Katrin, 135.

*Kéfsûd*, v. *Képsût*, notc. *Keimâss*, V., 148. *Kélézman*, v. *Aya-Séfid*, note. Kélkéit, B., 152. Kémâkh, V., 152. Kémer-Dagh, M., 12, v. Isténas-Tschayi. Kéméri-Edrémid, B., 152. Kémer-Sou, R., 16, v. Eski-Kalafatli. Kenath, v. Kanawât. Kénéh, district, 142, v. Kénéh, V. Cf. 17 (Esné): Kéné. Kénéh ¹) (Cæne, Cænopolis, Neapolis), V., 142. Cf. 92, Dendéra. *Kenézîn*, Knéschine, B., 153.  $K\acute{e}ps\acute{u}t$   $^{2}$ ), B., 148. Kérak, V., 93, v. *Dibân*; 122, v. *To*filé; 179, v. Hesbân. Kerbéla 3) (Vologesia, Bogalasus), V., Kérédé, V., 80, v. Tschagha-Gueulu. Cf. Kérédi. Kérédi, 155, v. Gueul-Baschi. Cf. Kérédé. Kérék, v. Karak, note. Kérélou 4), B., 147. Kérélou - Gueulu , v. Béïschéhri-Gueulu, note. *Kérempé-Bouroûn* (Carambis prom.), C., 149. Kergoun, 27, v. Elkass-Dagh. Kerkissiyé 5) (Carchemis, Circesium),

Kermés-Daghi, défilé du-, 107, v. Séihoûn-Tschayi. *Késchân*, B., 151. Késchân, v. Tourkhâl, note.  $extit{ extit{K\'eschisch-Daghi}, l'Olympe}$  de  $extit{ extit{Bi-}}$ thynie, 151. Késriyé, Kastoria, Kastron (Celetrum), V., 150. Késriyé, L., 150, v.  $K\acute{e}sriy\acute{e}$ ,  $\nabla$ . Kestel, B., 150. Kestel, v. Nazillu, note. *Kestélék*, B., **15**0. Kestél-Guculu, L., 150. Cf. 12, Isté $naz \cdot Tschayi.$ *Kétschi-Bourlou*, B., 148. Keuïdjéz-Liman, L., 157. Keuprulu, Tschuperli, Welesa (Europus ad Axium), V., 153. Keupru - Souyou (Eurymedon), R., 153. Keupru-Souyou, R., 153. Keussé-Sou, R., 174, v. Na'allu-Khân. *Kézanlik*, V., 139. Khabour, v. El-Khabour, note. Khalassa, v. El-Khalassa, note. Khalil-er- $Rahm\hat{a}n$   $^{6}$ ) (Kiriath-Arba, Hebron), V., 87. *Khalkali*, B., 87. Khanbar - Tschinlou, v. Khosreu -Pascha, note. Khandak, V., 88. *Khdnekîn*, V., 86. Khania, v. Hania, note. Khan-Minyé, 127, v. Ein et Tin.

B., 149.

*Kerkoûk*, V., 149.

Kermanlu-Gueul, L., 149.

Khanos, B., 88.

<sup>1)</sup> Kénéh ais, 142. = ai Kénéh, 153.

<sup>2)</sup> Képsût منسل , 148. = كيسوط Kéfsûd, 151.

<sup>3)</sup> Kerbéla أمام حسين بالكربلا, 149. المام حسين Imam · Housséin, 29.

<sup>4)</sup> Kérélou بهرام كويى , 147. = Bahram-Kieuyi, 57

ر (مركيسيّه Abou-Sarai, 1 بو سراي = . 149 بكركيسيّه Abou-Sarai, 1 بابو سراي

<sup>6)</sup> Khalū-er Rahmân حبرون, 87. = الخليل الخليل El-Khalū, 26; مليل الرّحن Hébron, 83; قبر ابراهيم Kabr Ibrahim, 134.

Kharaka, V., v. Karak. Kharki, I., v. Karaki. **Kharman**djik, V., 87. **Kharp**oût, **V.,** 87. Kharschut-Tschaï, R., 72, v. Tirébolou. Khaskieuï, v. Haskieuï, note. *Khâss*, B., 86. **Khawâbi**, B., 88. Khawas-Mahmoud-Pascha, v. Hafsa, Khéirébolou, B., 88. Khenzir-Daghi, M., 107, v. Séihoûn-Tschayi. Khirsoki, Chrysoko, V., 87. Khirsova, B., 87. *Khôpa*, B., 88. Khôra, V., 108, v. Sussâm-Adassi. Khorassan, liva, 51, v. Bâakoûba. **Khormowo**, B., 88. Khorpéschta, Kroupista, V., 88. Khoschab, v. Mahmoûdi, note. Khosrew-Pascha $^{1}$ ), V., 87. Khoudavendiguiar, eyalet et liva, 87. Cf. 50, *Boursa*. Khourbé, v. El-Khourbé, note. Kiakhta, B., 148. Kianguéri (Gangra, Germanicopolis), V., 153. Cf. 91, *Délidjé-Irmak*. Kidonia, V., v. Aïvalik. Kîdros, B., Turq. d'Eur., 157. Kîdros (Cytorus), B., Turq. d'As, 157. Kieuï-Sandjâk, ∇., 157. Kieustendîl (Ulpianum, Justiniana secunda), V., 155. *Kiliss*, V., 152. Kilissa-Hissâr, v. Gunesch-Hissâr, note. Kilissalou, B., 152. Kilkitsch, B., 152. Kir, V., v. Karak. Kirdjowa, Kritschowo, B., 147.

Kiréssôn (Pharnacea), V., 157.

Kiriath-Arba, V., v. Khalil-er-Rahmân.

Kirk-Aghadj,  $\nabla$ ., 136. Kirk-Aghadj-Tschayi, R., 144, v. Kodja-Tschaï. Kirk-Guétschid ou Sarantoporos, R., 122, v. Turnowo. Cf. 24 (Alassonia): «Sarantoporos (Eurotas)». Kirk-Guétschid-Souyou, R., 136. *Kirk-Kilissa*, Saranda-Eccléssiés, V., 136. *Kirmasti*, V.,**.**149. Kir-Schéhri, V., 147. *Kirschowa*, Kreschewo, B., 149. Kissamo (Cisamus), V., 157. *Kiswé*, B., 157. Kiti, B., 159, v. *Larnaka*. Kitria, v. Tschitria, note. Kizil-Adalâr, îles des Princes, 140. Kizil-Dagh (Pagus), M., 140. Cf. 169, Méléss-Souyou. Kizil-déli-Tschaï, R., 140. Cf. 56, Boltschibuk-Tschai; 94, Dimatouka; 111, Schéitân-Déréssi. Kizildja-Dagh, M., 20, v. Ak-Tschaï, R. Kizildja-Touzla, v. Aïvadjik, note. Kizildjé-Sou, R., 54, v. Bôr. Kizil-Hissâr 2), V., 140. Kizil-Irmâk (Halys), R., 139. Kizilrobât, B., 140. Kladani, V., v. Kladina. Kladina, Kladani, V., 141. Klioutsch, V., 152. Kliss, Trawnik et-, liva, v. Préface, IV. Klissoûra, B., 152. Knéschine, B., v. Kenézîn. Koali-Sou, R., 133, v. Kaz-Dagh-Souyou.  $extbf{\textit{Kobt}}$  (Coptos),  $extsf{ iny V., $^{ullet}143.}$ Kodja-Dagh, M., 20, v. Akbounar-Souyou. Kodja-Ili, liva, 143. Cf. 9, Izmid. Kodja-Tschai (Granicus), R., 144.

Cf. 26, Eltschi-Tschai et 77,

Tschân.

<sup>1)</sup> Khanbar-Tschinlou, 86. خسرو باشا Khanbar-Tschinlou, 86.

<sup>2)</sup> Kizil-Hissâr موربه لو = . 140. فرلحصار Torbalou, 122.

Kodja-Tschaï (Sirbes ou Xanthus), R., 144. Cf. 156, Gunik. Kodja-Yaila, M., 56, v. Boltschibuk-Tschaï. *Kodj-Hissâr*, B., 143. Kodj - Hissar - Gueulu, v. Touz-Gueulu, note. Kodj-Hissari-Karamân, V., 143. Koïlou-Hissâr, B., 146. Kojâni, Koschani, V., 145. Kokano, Kokino (Hephestia), V., 146. Kokino, V., v. Kokano. Kolaschîn, B., 146. Kolatschîn, B., 146. Cf. 90, Drîne. Komanova, Oegligovo, B., 146. Kônia (Iconium), V., 146. Cf. Préface, IV, Karaman. Konidja,  $\nabla$ ., 146. Konitscha 1), B., 164. Korna, 89, v. Didjlé; 110, v. Schatul-Arab. Kornia, Gornya, V., 144. Koross, B., 144. Korytza, V., v. Guéridja. ·Koschani, V., v. *Kojâni*. Kosch-Oghlân-Kieuyi, B., 145. Kostantiniyé, Constantinople, 140. Kostenitscha, B., 145. Kostoûr, B., 140. Kotoûr, V., 141. Kotoûr, R., 141, v. Kotoûr, V. Kotschân, B., 144. Kotsch-Hissâr, B., 144. Kotsch-Kirli, liva, v. Préface, V, Bozauk. Koudéssi, B., 144. Kouds-i-Schérif, v. El-Kouds, note. Kouidjé, v. Kouyoudjik, note. Kouklia (Paphos, Palæo-Paphos), V.,

145. Cf. 44, Bafa.

Koûla, V., 146.

Koulakia 2), B., 146. Koum-Kalé, B., 146. Koum-Tschayi, R., 154, v. Guerdés. Kour (Cyrus), R., 6, v. Aress. Kourendos, B., 136. Kouri-i-Houmaioun, v. Ak-Keupru, note. Kourou-Tschaï, B., 144. Kourschud-Tschaï, R, 156, v. Gumusch-Khané. Kourtschova, R., 72, v. Démir-His-Kousch-Ada-Keurfuzi, golfe de Scalanuova, 145. Kousch-Adassi 3), Scalanuova, V., 145. Cf. 61, Bouyouk-Mendérés-Sou. Kouschounlou, V., 144. Koûss (Apollinopolis Parva), V., 145. Koussoût, v. Tschobân-Adassi, note. Kout-ul-Amâra, B., 153. Kouwéit, V., 157. Kouyoudjik 4), V., 148. Kouz-Adassi, v. Akhigria, note. Kouzghoûn, B., 145. Kouzou-Tschayi (Cogamus), R., 145. Cf. 24, Ala-Schéhir, et 41, Aïné-Gueul-Aïdîn. Kowtschût, B., 144. *Kozâk*, V., 145. Kozaratz, V., v. Kozartscha. Kozartscha, Kozaratz, V., 144. Kozartscha, M., 144, v. Kozartscha, V. *Kozlidja*, B., 145. Kraka-Moab, V., v. Karak. **Krania**, B., 135. Kreschewo, B., v. Kirschowa. Krio, C., 106, v. Soubnaki. Kritschowo, B., v. Kirdjowa. Kriva riéka, R., 23, v. *Egri-Déré*. Kroupista, V., v. Khorpéschta.

<sup>1)</sup> Konitscha, فوننجه, 146. = بلفرادجق Belighraddjik, v. 164, Konitscha.

<sup>2)</sup> Koulakia كولرلى = , 146. = كولرلى Gulerli, 156.

<sup>3)</sup> Kousch-Adassi أصفلانوه بالمعالم , أقوش المهسى Asklanova, 18.

<sup>4)</sup> Kouyoudjik قيوجق, 148. = کو بجه Kouidjé, 157.

Kroupka, R., 13, v. Istoltscha.
Kubéissa, B., 148.
Kurd-Aschireti, v. Mourtana, note.
Kurdistân, eyalet, 93, v. Dyarbékir.
Kustendjé ¹) (Histriopolis, Istropolis,
Istros), B., 155.
Kutahia (Cotyæum), V., 153.
Kutschuk-Bétschik, B., 154.
Kutschuk-Kaïnardjé, B., 154.
Kutschuk-Mendérés-Souyou (Caystrus, Cayster), R., 154.
Kutschuk-Sakaria, R., 154.
Kutschuk-Tschékmédjé ²), Ponte Piccolo, B., 154.
Kyparodis, v. Emirguian.

## L.

Ladîk 3), B., 158. Ladîk-Gueulu, Stephane, L., 158. Ladikiyé (Laodicea, Laodicea ad Mare, Laodicea Syriæ), Lattaquie, V., 158. Ladikiyé, V., v. Bouladân, note. Ladikiyé, V., v. Dénizlou, note. Lagussæ, I., v. Taouschân-Adassi. Lahsa,  $\nabla$ ., 159. **Lamloûm**, **V**., 160. Lampsacus, V., v. Lapsaki. Lankasa 4), V., 161. Laodicea, V., v. Ladikiyé. Laodicea ad Lycum, V-ge, v. Eski-Hissar. Laodicea ad Mare, V., v. Ladikiyé. Laodicea Combusta, V., v. Yourgâni-Ladik.

Laodicea Syriæ, V., v. Ladikiyé. Lapathus, V., v. Lépeta. Lapsaki (Lampsacus), V., 158. Lapsischta, B., 158. Lareghowi, B., 159. Larissa, V., v. Yéni-Schéhiri-Fanâr, note. Larissa, V., v. Kale'ét-es-Sayzar. Larnaka 5), V., 159. Cf. 123 (Touzla): Larnaca. Laschwa, R., 68, v. Trawnik. Lasia, I., v. Midillou. Lasthenes, v. Isténia. Latopolis, v. Esné. Lattaquie, V., v. Ladikiyé. Latzata, V., 159. Lazistan, liva, 43, v. Bâtoum. Lében, v. El-Lében, note. Lebonah, v. El-Lében. Lectum promontorium, v. Baba-Bournou. Lédja, v. El-Lédja, note. Lédjoûn, v. Ledschoûn, note. Ledschoûn 6) (Legio), B., 159. Lefké, B., 160. Léfkoscha, Leucosia, Nicosie, V., 160. Cf. 81, Tschitria. Legio, v. Ledschoûn. Léhyé, V., 159. Lekhônia, V., 159. Lémni<sup>7</sup>) (Aetalie, Hypsipylée, Lemnos), I., 160. Lémni, Limni, V., 161. Lemnos, I., v. Lémni. Leontopolis, V., v. Tel·es-Sébée.

<sup>1)</sup> Kustendjé مَعْنُور گولی Tékir-Gueulu, 70. تَعْنُور گولی Tékir-Gueulu, 70.

<sup>3)</sup> Ladîk لادق لادق, 158. = كا لاميق Ladîk, 158.

<sup>4)</sup> Lankasa سرشين = .161 , لنقطه Sirschin, 102.

<sup>5)</sup> Larnaka لارناقه ي , 159. = لارناقه Larnaka لارناقه إ

<sup>6)</sup> Ledjoûn, 159. = لحون Ledjoûn, 159.

<sup>7)</sup> Lémni ليمنا, 160. = السطاليمنا Istalimné, 13.

Lépeta (Lapathus), V., 159. *Lépsa*, Lipsos, I., 159. Lepsischta, B., v. Naslitsch. Lepte promontorium Syrias, C., v. Indjé-Bouroun. Leria, I., v. Lérioss. *Lérioss* (Leria, Leros), I., 160. Leros, I., v. Lérioss. Lesbos, I., v. Midillou. Lesch(Lissus), Alessio, Mrtaw, V., 160. Cf. 90, *Drîne*. Leschnika, R., 143, v. Kawaya. *Léskoftscha*, Leskovatz, V., 160. Leskovatz, V., v. Léskoftscha. Léskowik, Letzovik et Lyaskovik, B., Letzovik, B., v. Léskowik. Leucosia, V., v. Léfkoscha. Liabowo, B., 162. Libanon, M., v. Djébel-Libnán. Libanus, M., v. Djébel-Libnân. Libnân, M., v. Djébel-Libnân, note. Libyssa, V., v. Guéibizé. Lidja,  $\forall ., 162$ . Lim, R., 43, v. Bardarova; 64, v. Prépol. Limassol, V., v. Limessoûn. Limessoûn, Limassol, V., 162. Limni, V., v. Lémni, V. Lipéritza, R., 38, v. Istrina. Lipsos, I., v. Lépsa. Lisa, v. Ilidja. *Lissa*, B., 162. Lissus, V., v. Lesch. *Livané*, B., 162. Lodino, B., 161. Loftscha, liva de l'eyalet de Vidîn, v. Préface, III. Cf. 102, Sérwi et 161,  ${m Loftscha}.$ Loftscha, Lovatz, V., 161. *Lôm*, B., 162. Lom, R., 64, v. Priznik. Lopenatz, R., 135, v. Katschanik. *Lossova*, B., 161. Loubîn, Lyoubinyé, V., 161. **Loundji**, B., 162. Louz, V., v. Béitîn.

Lovatz, V., v. Loftscha. Lucophrys, I., v. Boghtscha-Adassi. Ludd (Diospolis, Lydda), B., 159. Lukowa, R., 87, v. Khalkali. Lulé-Bourghassi (Bergulæ, Arcadiopolis), B., 161. Lupadium, V., v. Ouloubâd. Lyaskovik, B., v. *Léskowik*. Lychnidus, V., v. Okhri. Lycie, P., 170, v. Mentesché. Lycopolis, V., v. Syoût. Lycus, R., v. Aslan-Irmak. Lycus, R., v. Tschourouk-Tschaï. Lydda, v. Ludd. Lydie, 112, v. Saroukhân. Lyoubinyé, V., v. Loubîn. Lyoubiti, B., 162. Lyoubouschka, B., 162. Lyrnessos, I., v. Boghtscha-Adassi.

#### M.

Mâadén, v. Dénék-Mâadéni, note. Mâadéni-Arghani, V., 168. Mâadéni-Sidiro, B., 168. Måådin, liva, 168, v. Måadéni-Arghani. Mâalgara, B., 168. Mâarrat-en-Nâamân, V., 168. *Mâarrat-ul-Mesrîn*, B., 168. Macaria, I., v. Midillou. Macaria, I., v. Radoss. Macaris, I., v. Akhigria. Macaronesos, I., v. Guirid. Macestus, R., v. Sou-Sugurlugu-Tschayi. Macpéla, grotte, 87, v. Khalil-er-Rahmân. Macris, I., v. Sakîz-Adassi. Madara-Tschayi (Evenus?), R., 162. Madytos, v. *Maïdos*. Magdala, v. Medjdel. Magdiel, v. Atlît. *Maghlá*ï, B., 168.

Maghoussa 1) (Ammochostos), Famagusta, V., 163. Magliaska, R., 55, v. Bosna-Saraï. Magnesia ad Mæandrum, V., 40, v. Aïné-Pazari. Magnesia ad Sipylum, V., v. Manîssa. Mahawil, B., 164. Mahmoûdi 2), V., 164. Maïdos (Madytos), B., 164. Makloub, v. Nahr-el-Assi, note. Makrénitscha, V., 169. Makri, B., v. *Mégri*. Malagôb, B., 163. Malakass, B., 169. Mali-Isker, R., 2, v. Etrépol. Mama-Khatoûn, B., 163. Mamouriyé, v. Anamour, note. Mandalia, B., v. Mendaliât. Mandjilik, B., 163. Mangalia, B., 171. Maniâss, B., 163. Maniâss-Gueulu (Miletopolites lacus, Aphanites lacus), L., 164. Cf. 133 (Kas-Dagh-Souyou): le lac Manyass. Manissa 3) (Magnesia ad Sipylum), Manissa-Daghi (Sipylus), M., 168, v. Manîssa. Mansouriyé, B., 171. Manyass, L., v. Maniass-Gueulu. Mapavra, B., 164. Marcianopolis, V., v. Prawadi. Marde, V., v. *Mardîn*. Mardin (Marde, Meride), V., 163. Mare Mortuum, v. Bahri-Lôth. Mareotis, L., v. Burket-Maryoût. Margariti, V., v. Marghalitsch. Marghalitsch, Margariti, V., 163. Margharowo, B., 166. Maritza, R., v. Néhri-Méridj.

Marmara (Proconnesos, Elaphonnesos, Cervarum insula), fle de la Propontide, I, 166. Marmara, mer de, v. Merméré-Dénizi. Marmarîss, B., 167. Maronea, v. Maronia. Maronia (Maronea), B., 163. *Mât*, Mattia, B., 163. Mat, R., 163, v. *Mât*, B. Mateschkovatz, B., 162. Matschîn, V., 162. Matschka, v. Djévizlik, note. Matschkâl, B., 164. Mattia, B., v. Mât. Mausilium, V., v. Moussoûl. Mausolée de Halicarnassus, 54, v. Boudroûm. Mavrowo, B., 164. Mazaca, V., v. Kaissariyé. Mazaraki, B., v. Mazarik. *Masarik*, Mazaraki, B., 167. Méandre, R., v. Bouyouk-Mendérés-Sou. Mecque, la-, V., 124, v. Aroûz; 169, v. *Mekké*. Médine, V., 124, v. Aroûz; 166, v. Médiné-ï-Munviré; 117, v. Tâbet; 181, v, Yésrib. Médinéh, liva, 83, v. Habesch. Cf. 166, Médiné-ï-Munviré. Médiné-ï-Munviré, Médine, V., 166. Médinét-el-Fayoûm, v. Fayoûm, note. Cf. 49 (Burket-el-Kéroûn): Médinet-Fayoûm. Médinet - Fayoûm, v. Médinét - el-Fayoûm. Méditerranée, la mer—, 21, v. Ak-Déniz: 46, v. Bahri-Ebiaz. *Medjdel* (Migdalgad, Magdala), B., 164. Medjidiyé, liva de l'eyalet de Silistra,

v. Préface, III.

<sup>1)</sup> Maghoûssa فماغوسه باغوسه Famaghoûssa, 131.

<sup>2)</sup> Mahmoûdi خوشاب جهودی Khoschab, 88.

<sup>3)</sup> Manissa Lucia, 168. = Lucia Manissa, 164.

Médjinguerd ¹), V., 164. *Médjowa*, Metzovo, 164. *Médoka*, B., 165. Médritsch, Modriti, B., 165. Méfarkîn 9), B., 169. Megarsus, C., v. Kara-Tasch-Bournou. Meghalocastron, V., v. Kandia. Megista, I., v. Miss-Adassi. *Mégri* (Telmessus), V., 169. Cf. 133 (Kadi-Tschayi): Mékri. Mégri (Glaucus), G., 169, v. Mégri, V. *Mégri*, Makri, B., 169. Cf. 39, *Ilidjé*-Méiss, R., 169, v. *Mégri*, V. Mékandé, v. El-Mékandé, note. *Mékéss*, B., 169. Mekké, la Mecque, 169. Mékri, 133, v. Kadi-Tschayi. Cf. *Mégri* (Telmessus). Melamphyllus, I., v. Sussâm-Adassi. Mélapotamo, V., 169. Melas, R., v. Kara-Sou. Melas, R., v. Ménawghat-Tschuyi. Mélassa, 112, v. Sari-Tschaï. Mélatia (Melitene), V., 169. Mélazguerd, B., 169. Melenicum, V., v. Menlik. Meles, R., v. Mėlėss-Souyou. Méléss-Souyou (Meles), R., 169. Melitene, V., v. Mélatia. Melkoftscha, Milkowatz, B., 170. Mclnik, v. Menlik, note. Membidj 3), B., 170. Memlékétéin, les principautés unies de Valachie et de Moldavic, 170. Memphis, V., 28, v. El-Mékandé.

Ménawghat (Aspendus), B., 171. Ménawghat-Tschayi (Melas), R., 171. Mendalia, golfe de—, v. Mendaliât-Kieurfuzi. Mendaliât, Mandalia, B., 170. Mendaliât-Kieurfuzi, golfe de Mendalia (golfe Iassique), 170. Cf. 18 (Aschen): le golfe de Mendéliat. *Mendân*, B., 170. Mendéli, B., 170. Mendéliat, G., v. Mendaliât-Kieurfuzi. Mendéréss-Souyou (Simois), R., 170. Mendérés-Tschaï, R., v. Bouyouk-Mendérés-Sou. *Menduria*, B., 163. Ménémén, v. *Ménimén*. *Menguén*, B., 171. Ménimén, V., 171. Cf. 154 (Guzel-*Hissari-Ménémén)*: Ménémén. Menlik 4) (Melenicum), V., 171. Menoûf (Momemphis), V., 171. Menoufiyé, province, 171, v. Menoûf. Mentesché, liva, 170. Cf. 168, Moughla. *Mér'asch* (Nicopolis?), V., 166. *Merd-Irmâk*, R., 166. Cf. 143, *Kavâk*. Merfta (Myriophiton), V., 166. Merghaticum, Castrum—, v. Merkoûb. Meride, V., v. Mardîn. Méridj, v. Néhri-Méridj, note. Merkab, ou Merkoûb 5) (Castrum Merghaticum), 166. *Merkoûb*, v. *Merkab*, note. Merméré-Dénizi (Propontis), mer de Marmara, 167. Mermérédjik 6), V., 167.

<sup>1)</sup> Médjinguerd باسين سفلا , 164. = Passin-Soufia, 62.

<sup>2)</sup> Méfarkîn ساوان = , 169. مفاركين Silwan, 104.

<sup>3)</sup> Membidj مبع بين بين بين Kale'ét-en-Nedjm, 141.

<sup>4)</sup> Menlik كالمناك . 171. = مناك Melnik, 170.

<sup>5)</sup> Merkab مرقوب , 166. = مرقب Merkoûb, 166.

<sup>6)</sup> Mermérédjik مرمره جك Démirdji-i-Saroukhân, 72.

Merméré-Gueulu, L., 167. Merom, mer de-, v. Bahr-el-Hoûlé. Meropia, Meropis, I., v. Istankioi. *Mersîne*, V., 166. Mertwân, B., 166. Merzivân, V., 166. Cf. 69, Terschân-Souyou. Mesdjed-el-Khalil, mosquée, 87, v. Khalil-er-Rahmân. Mesembria, v. Missivri. Mésopotamie, v. El-Djéziré. Messagis, M., 37 (Aidin-Guzel-Hissâr); 56 (Bouladân); 154 (Kutschuk - Mendérés - Souyou) : Missoguis. Mesta, R., 77 (v. Tschaglaik): «Kara-Sou ou Mesta»; 95 (v. Razluk). Cf. Kara-Sou (Nœstus). Métélin, I., v. Midillou. Methymna, V., v. Molowa. Metra, v. Tschataldja. Metropolis Asiæ, V., v. Sart. Metzovo, V., v. Médjowa. *Mézarib*, B., 167. Mézerlik-Tschaï, v. Tarsoûss-Tschayi. Midia (Salmydessus, Halmydessus), V., 166. Midillou (Heimerte, Lasia, Pelasgia, Aegira, Aethiope, Macaria, Issa, Lesbos, Pentapolis), Métélin, I., 165. Midillou (Mitylène), Kastron, V., 165. Midyâd, B., 166. Migdalgad, v. Medjdel. Milân, B., 172. Milân-Souyou (Hippius), R., 172. Milass, v. Pétschîn, note. Miletopolis, V., v. Muhalidj. Miletopolites lacus, v. Maniâss-Gueulu. Miletus, V., 53, v. Balat. Milkowatz, B., v. Melkoftscha. Millou, B., 173. Mimâss, v. Nahr-el-Assi, note. *Minara*, V-ge, 170. Mir-Ali, v. Imrali, note. Mirguian, v. Emirguian, note.

*Miss-Adassi* (Megista), Castelrosso Castelorizo, I, 172. *Missir*, l'Égypte, le Caire, 168. Missis (Mopsuestia), B., 168. Missivri (Mesembria), B., 167. Missoguis, M., v. Messagis. Mitroftscha, Mitrowitza, B., 161. Mitrowitza, B., v. Mitroftscha. Mitylène, V., v. Midillou, V. Moab, contrée de-, 135, v. Karak. Mocissus, V., v. Mudjoûr. Modriti, B., v. Médritsch. Mœris, L., 49, v. Burket-el-Kéroûn. Moghlena, B., v. Karadjowa. Mokro, B., 172. Moldavie, v. Boghdân, Memlékétéin. Molowa (Methymna), V., 172. Momemphis, V., v. Menoûf. Monastîr, Toli-Monastir, Bitolia (Octolopham), V., 170. Cf. Préface, IV, Rouméilli. Monfaloût, 117, v. Syoût. Montagne, la-, 94, v. Déir-ul-Kamar. Monte-Santo, golfe de-, (Singiticus sinus), 41, v. Ainéros. Mopsuestia, V., v. Missis. Moratscha, R., 66, v. Podghoritscha. Morawa, B., v. Guilân. Morte, mer—, v. Bahri-Lôth. Mortuum, Mare—, v. Bahri-Lôth. Mostâr, V., 171. Mosychle, M., 160, v. Lémni. Moudânia, V., 165. Moudania, golfe de —, v. Indjir-Limani. Moudîk-Kaléssi, v. Kale'é-i-Mou $d\hat{\imath}k$ , note. Moudourlou, V., 131, v. Filyâss-Tschayi. Moughla (Alinda), V., 168. Mouhalidj-Tschaï, R., v. Muhalidj-Tschayi. Moukata-Yaïla, M., 39, v. *Ilidjé-Déré*; 111, v. Schéitân-Déréssi. Moukha, liva, v. Préface, VI, Yémen.

Mourad-Dagh, M., 53, v. Benâz-Tschayi; 66, v. Poursak-Tschayi; 103, v. Sakaria, Mourad-Tschaï, R., v. Néhri-Furât. Mourtad-Sou, R., 32, v. Enguru-Souyou; 78, v. Tschibouk-Tschayi. Mourtana 1), B., 171. Mousch, V., 172. Moussayêb, V., 167. Moussoul (Mausilium, Nova Ninus), V., 172, Moustafa-Pascha<sup>2</sup>), B., 168. Moût, B., 171. Cf. Moût, V., 155, v. Gueuk-Souyou. Mouzlouk-Dagh, M., 162, v. Madara-Tschayi. Moyenne Egypte, 18, v. Atfihiyé. Mrtaw, V., v. Lesch. Mudjoûr 3) (Mocissus?), V., 164. Mudurlou, V., v. Mudurnou. Mudurnou, Mudurlou, V., 165. Muhalidj (Miletopolis), V., 172. Muhalidj-Tschayi (Rhyndacus), R., 172. Cf. 18 (Adernas-Tschayi): Muhali-Tschaï, et 115 (Sou-Sugurlugu-Tschayi): Mouhalidj-Tschaï. Muhali - Tschaï, R., v. Muhalidj -Tschayi. Muntéfik, liva, 106, v. Soûk-es-Schiyoûkh.

Mycale, M., v. Samsôn-Daghi.

Mylasa, v. Pétschîn.

Mylapotamo, V., 96, v. Rétimo.

Myriophiton, V., v. *Merfta*. Mysie, P., v. *Karâssi*.

#### N.

Na'allu-Khân, B., 174. Naboulouss (Sichem, Neapolis), V., 173. Nacoleia, V., v. Séyid-Ghâzi. Nahr-el-Assi 4) (Orontes), R., 175. Nahr-el-Awadj, R., 157, v. Kiswé. Nahr-el-Awalé (Bostrenus), R., 116, v. *Saïda*. Nahr-el-Hasbâni, R., 82, v. Hasbéya. Nahr-el-Kébîr, R., 57, v. Bahloulié; 116, v. Séhioûn. Nahr-el-Kouaïk, R., 84, v. Haleb. Nahr-el-Makloub, v. Nahr-el-Assi, note. *Nahr-Ibrahim*, v. *Nahr-el-Assi*, note. Nahri-Rîs, R., 136, v. Kardaha. Naissus, V., v. Nisch. Narda, Arta 5) (Ambracia), V., 173. Narda-Souyou (Arachtus), R., 173. Cf. Arta, R. Narenta, R., 66, v. Potschitel; 171. v. Mostâr; 175, v. Néwéssîn. Narimân, B., 174. *Narli*, B., 173. Naslitsch, Lepsischta, Anasélitza, B., 173. Nâsra (Nazareth), V., 174. Cf. 142, Kana. Nazareth, V., v. Nâsra.

<sup>1)</sup> Mourtana مورطنه Aschiret-i-Kurd, 126; مورطنه Aschiret-i-Kurd, 126; کرد عشیرتی Kurd-Aschireti, 149.

<sup>2)</sup> Moustafa-Pascha بسر مصطفى باشا = .168 بمطفى باشا Djisr-i-Moustafa-Pascha, 76.

<sup>3)</sup> Mudjoûr, اجور موجور , 164. هجور Mudjoûr, 171.

<sup>4)</sup> Nahr-el-Assi عاصى (العاصى = El-Assi, 27; نهر العاصى (العاصى = Assi, 125; العاصى العاصى (العاصى = El-Oront, 24; الارنط (العام العام الع

<sup>5)</sup> Narda ارته ج , 178. = ارته Arta, 5.

Nasillu 1), V., 173. Nea Paphos, V., v. Bafa. Neapolis, V., v. Kénéh. Neapolis, V., v. Naboulouss. Neapolis, V., v. Kawala. Nedid, liva, 83, v. Habesch, eyalet. Nedjd, P., 47, v. Bahri-Abad. Nefté-Dagh, M., 139, v. Kara-Kaya-Souyou. Néghotîn, B., 174. Néhri-Furât 2) (Euphrates), Mourad-Tschar, Schat-ul-Arab, R., 175. Cf. 27 (Alaschguerd): «Mourad-Tschaï (l'Euphrate oriental)». Néhri-Méridj 3) (Hebrus), Maritza, R., 175. Cf., 7, Erguéné-Souyou; 105, Séménderék. Neocæsaria, V., v. Niksâr. Neptunium prom., v. Boz-Bouroun. Nesibis, V., v. Nizibîn. Neuw-Schéhir, V., 175. Nevrous, V-ge, 144, v. Kodja-Tschaï. Néwéssîn, B., 175. Néwéssîn, R., 175, v. Néwéssîn, B. *Néwrékôb*, B., 175. *Nézîb*, B., 174. Niaghusta, V., v. Aoustoss. Niaoussa, V., v. Aoustoss. Nicæa Bithyniæ, V., v. Iznik. Nicaria, I., v. Akhigria. Nicée, V., v. Isnik. Nicée, lac de-, v. Iznik-Gueulu. Nicephorium, V., v. Râka. Nicephorius, R., v. El-Khabour. Nicomedia, V., v. Izmid. Nicopolis, V., v. Diwrigui. Nicopolis, 14, v. Isker.

Nicopolis, v. Kandilli. Nicopolis, V., v. Mér'asch. Nicopolis, V., 65, v. Prévéza. Nicopolis ad Istrum, V., v. Niguébolou. Nicosie, V., v. Léfkoscha. Nif (Nymphæum), Nymphi, B., 176. *Nîf-Daghi*, l'Olympe de Phrygie, M., 176. Nîf-Tschayi, R., 176.  $m{Nigde}$  (Cadyna), V., 176. Nigub, v. Niguébolou, note. Niguébolou 4) (Nicopolis ad Istrum), V., 176. Niksâr (Neocæsaria), V., 176. Niksidj, V., 176. Nimroûn, B., 174. Ninus, Nova-, V., v. Moussoûl. Nisch (Naissus), Nissa, V., 176. Nischawa, R., 176, v. Nisch. Nisibîn, B., v. Nizibîn, note. Nisibis, V., v. Nizibîn. Niskadoss (Nisyros, Porphyris), I., Nissa, V., v. Nisch. Nisyros, I., v. Niskadoss. *Nizibîn* <sup>5</sup>) (Nisibis, Nesibis, Antiochia Migdonica), B., 174. Nœstus, R., v. Kara-Sou. Noire, mer-, v. Bahri-Eswéd. Nora, V., 137, v. Kara - Hissâri -Déwélu. Nouwâhi <sup>6</sup>), B., 174. Nova Ninus, V., v. Moussoûl. Nova Trajana Bostra, V., v. Bossara. Novi, V., v. Nowîn. Novibazar, V., v. Yéni-Pazâr. Novikhân, B., v. Yéni-Khân.

<sup>1)</sup> Nasillu كستل , نازللو , 173. Eestel, 150.

<sup>2)</sup> Néhri-Furât رافل , 175. = فراد Furât, 130 رافل , Rafid, 95.

<sup>3)</sup> Néhri-Méridj, مرجح بنهر مربح Méridj, 167.

<sup>4)</sup> Niguébolou نیکوب 176. = نیکبولی Nigub, 176.

<sup>5)</sup> Nizibîn نصيبين = 174. = نزبين Nisibîn, 174.

<sup>6)</sup> Nouwâhi نواحى, 174. = كنوامى Akiski, 21.

Novosélo, V., v. Nowassil.

Nowaberda, Nowobrdo, B., 175.

Nowassil, Novosélo, V., 175.

Nowawarosch, V., v. Yéni-Warousch.

Nowîn, Novi, V., 175.

Nowobrdo, B., v. Nowaberda.

Nymphæum, V., v. Nîf.

Nymphi, v. Nîf.

Nysa, V., 104, v. Sultân-Hissari.

## O.

Oboda, v. *Abdé*. Ochrida, V., v. Okhri. Ochrida, lac d'-, v. Okhri, lac d'-. Octolopham, V., v. Monastîr. Odessus, Odissus, V., v. Varna. Odonis, I., v. Tâssos. Oenoë, V., 3., v. Akhigria. Oenoë, v. Ounié. Oescus, R., v. Isker. Of (Opius, Pityusa), V., 35. Oghlak-Déré, B., 35. Ogoustoul, R., 49, v. Berkoftscha. Ogygie, I., v. Tâssos. Okhri (Lychnidus, Ochrida), V., 33. Okhri, lac d'—, 12, v. Istrougha; 33, v. Okhri, V. Cf. 52, Baghoroditscha: le lac d'Ochrida. Oloëssa, I., v. Radoss. Oloosson, v. Alassonia. Olti, V., 35. Olympe de Phrygie, l'—, M., v. Nif-Olympe de Bithynie, l'—, M., v. Késchisch-Daghi. O'mériyé, v. Djésiréï-O'mériyé, note. Omorfo, V., 30.

Opar, B., 33. Ophiusa, I., v. Radoss. Ophrinium, v. Eren-Kieuyi. Opius, V., v. Of. Orbelus, M., v. Egri-Sou-Daghi Ordou, liva, 157, v. Kiréssôn. Ordou 1), B., 5. Cf. 73, Djebel-Akrâa. Oreawa, B., v. Rahowa. Orfa (Callirhoë, Edessa), V., 34. Orfani, B., 34. Orghanlou a), V., 34. Ormanlik 3), B., 35. Orestea, V., v. Edirné. Ormus, D., 47, v. Bahri-Omân. Orontes, R., v. Nahr-el-Assi. Oroschi, B., 34. Ortakia, v. Andoughi, note. Orta-Kieui, B., 34. Orta-Kieui (Archion), V-ge, 34. Cf. Errata. Ortaktschi, B., 33. Orta-Tschai (Aricandus), R. 34. *Orul*, ∇., 34. Osma, R., 161, v. Loftscha; 176, v. Niguébolou. Osmandjik, B., 125. Osmân-Pazari, V., 125. Ostanitza, B., v. Vostanitscha. Ostroftscha, Ostrovitza, V., 12. Ostrovitza, V., v. Ostroftscha. Ostrowo, B., 13. Otoghoschta 4), V., 33. Ouloubâd (Lupadium), V., 35. Ouloubad-Tschayi, R., 36. Ouloubourlou, B., 36. Ouloukischla 5), B., 36. Oulou-Sou, R., 79, v. Tscherkesch; 137, v. Karadjalâr.

<sup>1)</sup> Ordou أوردو 5. = ) Ordou, 34

<sup>2)</sup> Orghanlou ايلجه صاروخان , 84. اورغانلي Ilidjé-Saroukhân, 89.

<sup>8)</sup> Ormanlik زور = .85 اورمانلق Zour, 99.

<sup>4)</sup> Otoghoschta نفشنيك جال , 88. = نفشنيك Tefschénik, 70.

<sup>5)</sup> Ouloukischla شَجَا الدّبن , 36. = اولوفشلا Schoudia-ed-Din, 110.

Oulou-Tschaï, R., 36. Oum-Kéiss (Gadara), V-ge, 29. Oumourfakih, B., 29. Ouna, R., 136, v. Karoûpa. Ounié (Oenoë), B., 36. Cf. 76, Djévis-Déré-Souyou. Ourla, Vourla (Clazomène), B., 34. Ouschâk, V., 126. Cf. 36, Oulou-Tschaï. Ouzghéra, B., 35. Ouzoundjé-Abad-Khaskieui, v. Haskieuï, note. Ouzoundjé-Ova, v. Haskieui, note. Ouzoundjéova, R., 83, v. Haskieuï. Quzoun- $Keupru^{-1}$ ), V., 35. Ovadjik-Daghi, M., 36. Oxyrrhynchus, V., v. Behnéssa.

## P.

Pactolus, v. Sarabat-Tschaï. Pagus, M., v. Kizil-Dagh. Palæo-Paphos, V., v. Kouklia. Palæotyros, V., v. Soûr. Palâss 2), B., 65, Palâssdjik, v. Balat, note. Palâss-Gueulu, L., 65. Palestine, P., v. Falastîn. Paléopoghonia, Paléopoyani, V., 63. Paléopoyani, V., v. Paléopoghonia. Palmyra, Palmyre, V., v. Tadmor. *Palo*, ∇., 63. Pambouk-Kaléssi (Hierapolis), V., 63. Pamphylie, P., 70, v. Tékké. Pamphylius sinus, v. Antalia-Keurfuzi. Pandik (Pantichium), B., 66.

Paneas, V., v. Banyâss. Pangée, mont—, v. Pilawdaghi. Panopolis, V., v. Akhmim. Panormo, V., v. Bandurma. Pantichium, v. Pandik. Paoulii-Bolou, B., 63. Papâz-Kieuyi, B., 62. Papaslu, B., 62. Paphlagonie, P., 140, v. Kastamoûni, eyalet. Paphos, V., v. Kouklia. Paphos, Nea—, v. Bafa. Paphos, Palæo —, v. Kouklia. Paramytia  $^{3}$ ),  $\nabla$ ., 63. Pargha, V., 62. Parthenia, I., v. Sussâm-Adassi. Parthenius, R., v. Bartyn-Tschayi. Pascha-Daghi, M., 62. Pascha-Limani, I., 63.. Passin-i-Oulia, v. Hassan-Kalé, note. Passin-Soufla, v. Médjinguerd, note. Pathmos, Patimo, Patmos, Patmoss, I., v. Batmoss. Patumus, V., v. Bilbéiss. Payass 4), B., 66. Pasar-Djédid, v. Pasarguia, note. Pasardjik, V., 62. Pasarguia 5), Pazaria, B., 62. Pazaria, v. Pazarguia. Pazar-Kieuyi, V., 62. Pazar-Kieuyi, B., 62. Péirân, B., 66. Pékin 6), B., 65. Cf. 17, Ischkoumbi. *Péla*, Byéla, B., 65. Pelagia, I., v. Radoss. Pelasgia, I., v. Midillou. Pélasgique, golfe —, v. Volo, golfe de—.

<sup>1)</sup> Ousoun-Keupru جسر اركنه جهر , 85. = گارن كويري Djisr-Erguéné, 76.

<sup>2)</sup> Palâss بلاس = , 65. = بلاص Balâss, 53.

<sup>3)</sup> Paramytia يرامنيا , 68. = آيرونات Aidounat, 87.

<sup>4)</sup> Payâss بياس = , 66. = بياس Bayâss, 57.

<sup>5)</sup> Pasarguia بازار جريد بازاركاه Pasar-Djédid, 62.

<sup>6)</sup> Pékin بعين , 65. = بكين Pétschîn, 63.

Pella, L., v. Yénidjé-Gueulu. *Pénék*, B., 66. Peneropolis, V., v. Filibé. Pentacontoricon, 50, v. Béschik-Tasch. Pentapolis, I., v. Midillou. Pérée, la-, 29, v. Oum-Kéiss. Cf. 38, Irbîd. Pergame, Pergamus, V., v. Berghama. Perge, V., 171, v. Mourtana. Perinthus, v. Erégli. Péristasi, B., 64. Péristéri, M., 131, v. Filorîna; 170, v. *Monastîr. Perlépé*, Prilip (Heraclea Pelagoniæ), V., 64. *Perschenbéh ¹*), B., 65. Persique, golfe —, v. Basra-Keurfusi. Pertagrék 2), B., 64. Pescium, V., v. *Ipêk*. Pessinunte, v. Ballou-Hissar. Pétagrék, v. Pertagrék, note. Pétra, B., 63. Petra, v. Béleghrâd. Pétritsch, Petrowitch, B., 63. Pétritsch, R., 63, v. Pétritsch, B. Petrowitch, B., v. Pétritsch. Petscha, V., v. Ipêk. Pétschin 3) (Mylasa), B., 63. Pétschîn, v. Pékin, note. Pharan prom., v. Râss-Mohammed. Pharmaceus, v. Tarâbia. Pharnacea, V., v. Kiréssôn. Pharsale, Pharsalia, Pharsalus, V., v. Tschataldia. Phaselis, v. Tékir-Abad. Phatisane, V., v. Fâtsa. Phenice, I., v. Boghtscha-Adassi. Phénicie, P., v. Pounika. Phigamus, R., v. Djévis-Déré-Souyou. Philadelphia, V., v. Ala-Schéhir. Philæ, I., v. Djéziret-el-Birbé.

Philippopolis, V., v. Filibé. Phocæa, V., v. Karadja-Fôkia. Phrygie Pacatienne, 78, v. Tschawdir. Phurnés, I., v. Firoûna. Pilaw, Plawa, B., 65. Pilawdaghi, ou mont Pangée, 63, v. Prawischta; 143, v. Kawala. *Pilawna*, Plévna, V., 65. Pinara, V., 170, v. Minara. Pinde, M., 164, v. *Médjowa*; 169, v. Malakass. Pira, B., 66. Pirnaz, v. Dalaman, note. Pirnaz-Souyou, v. Dalaman-Tschayi. Pirot, V., v. Schehrkieuï. Pisidie, 85, v. *Hamid*. Cf. 171, *Mé*nawghat-Tschayi.  ${\it Piskopi}$ , Episkopi (Curium, Curias), V., 65. Pithom, V., v. Bilbéiss. Pityusa, V., v. Of. Pityusa, I., v. Sakiz-Adassi. Platana, V., v. Bouladkhana. Platano, B., 65. Plawa, v. Pilaw. Playar, v. Boulair. Pléva, R., 181, v. Yaïtscha. Plévlié, B., v. Taschlidja. Plévna, V., v. Pilawna. Plowdi, V., v. *Filibé.* Podghoritscha,  $\nabla$ ., 66. Poëssa, I., v. Radoss. Polybotus, V., v. Boulwoudén. Polyéro, Polyghiro, B., 66. Pont de Darius, 98, v. Rouméili-Hissâr. Ponte Grande, B., v. Bouyouk-Tschékmédjé. Ponte Piccolo, B., v. Kutschuk-Tschékmédjé. Pontus, R., v. Doutlu-Tschal. Pontus Polemoniacus, P., 73, v. Djanik.

Philates, V., v. Filât.

<sup>1)</sup> Perschenbéh بدى ديوان = .65 , بنجشنبه Iédi-Divan, 181.

<sup>2)</sup> Pertagrék يتكرك , 64. = كارك Pétagrék, 68.

<sup>3)</sup> Pétschîn بيين , 63. = ميلاس Milass, 172.

Popow, V., 66. Porphyris, I., v. Niskadoss. Portaria, B., 66. Porta Trajani, v. Kapoulu-Derbend. Port des Femmes, v. Balta-Limani. Porte Trajane, v. Kapoulou-Derbend. Poschitel, v. Potschitel. Posidium prom., v. Bos-Bouroun. Potidæa, V., v. Kassandra. Potschitel, Poschitel, B., 66. Pouladkhana, v. Bouladkhana, note. Pounika, la Phénicie, 66. Poursak-Tschayi (Thymbres), R., 66. Cf. 25, Altoun - Tasch; 62, Pa-Prawadi (Marcianopolis?), V., 63. Prawischta, Pravista, V., 63. Préboi, B., 64. Prékoplyé, V., v. *Urgub*. *Prémédi*, V., 65. Prépol, Prépolyé, V., 64. *Présba*, ∇., 64. *Préslaw*, B., 65. Prévéza, V., 65. Pridôr, B., 65. Priene, V-ge, v. Samsôn. Prilip, V., v. Perlépé. Primis Parva, v. Ibrim. Prince, île du—, v. Bouyouk-Adâ. Princes, îles des —, v. Kizil-Adalâr. Prinkipo, I., v. Bouyouk-Adâ. Prischtina, V., 64. Prisnik, Brznik, V., 64. Prizrén, Prizréndi, V., 64. Proconnesos, I., v. Marmara. Prokerastis, V., v. Kadi-Kieuyi. Promontorium Album, v. Râss-el-Abyad. Propontide, ile de la—, v. Marmara. Propontis, mer, v. Merméré-Dénizi. Prusa, V., Boursa.

Psyra, Psyria, I., v. Ipsara.
Ptolémaïs, V., v. Akka.
Punār-Hissari ¹), B., 66.
Pylea, I., v. Astobalia.
Pyramus, R., v. Djéihan-Tschayj.
Pyrrha, I., v. Astobalia.
Pytna, V., v. Yérapétra.

#### R.

*Radomir*, B., 95. Radoss (Rhodus), Rhodes, V., 97. Radoss (Ophiusa, Stadia, Telchinis, Pelagia, Asteria, Aetrea, Atabyria, Trinacria, Poëssa, Macaria, Oloëssa, Corymbia, Rhodus), Rhodes, I., 96. Radovitz, v. Radowischta. Radovizdi, V., v. *Radovis*. Radowischta, Radovitz, B., 95. *Radowis*, Radovizdi, V., 95. Rafa (Raplira), site ruiné, 95. Rafid, v. Néhri-Furât, note. Rahowa 2), Oreawa, B., 96. Cf. 14, Isker. Råka, liva, 34, v. Orfa. Cf. 77 (Tscharmelik): «liva d'Orfa». Râka 3) (Nicephorium, Regia), V., 96. Ram, v. Er-Ram, note. Rama, v. Ramléh. Ramah, 26, v. Er-Ram. Ramléh (Arimathia, Armathaem, Rama), B., 97. Cf. 126 (Akîr): Ramlé. Ramoth Galaad, 27, v. Es-Salta. Raplira, v. Rafa. Rapsana, B., 94. Raschéya, B., 95. Raschid (Bolbitine), Rosette, V., 97. Raschidiyé, B., 95. Raschka, R., 182, v. Yéni-Pasâr. Râss-el-Abyad (Candidum promontorium, Promontorium Album), le cap Blanc, 95.

Psara, I., v. Ipsara.

<sup>1)</sup> Punâr-Hissari بيكار حصارى, 66. = بيكار حصارى Boumâr-Hissari, 60.

<sup>2)</sup> Rahowa, 94. وروه Rahowa, 94.

<sup>3)</sup> Râka رقه = .96 , راقه Râka, 97.

Râss-el-Eân (Colonia Septimia Resainesiorum, Resæna, Theodosiopolis), V., 95. *Râss-el-Khanzîr* (Rosos, Rossus), C., Râss-Mohammed (Pharau prom.), C., Rassowa (Axiopolis), B., 95. Rawa, B., 97. Razghråd, V., v. Hérazghråd, note. Razlog, V., v. Razluk. Razluk, Razlog, V., 95. *Rédwân*, ∇., 97. Regia, V., v. Râka. *Rémék*, ∇., 97. · *Rendina*, V., 97. Resæna, V., v. Râss-el-Eîn. Resainesiorum, Colonia Septimia-, v. Râss-el-Eîn. Rétimo (Rhithymna, Rhithymnia), V., Réwandîs, V., 97. Rézna, B., 98. Restân 1) (Arethusa), V-ge, 97. Reztoûn, v. Reztân, note. Rhædestus, V., v. Tékir-Daghi. Rheba, R., v. Riva-Souyou. Rhinocolura, V., v. El-Aarisch. Rhithymna, V., v. Rétimo. Rhithymnia, V., v. Rétimo. Rhizæum, Rhizus, v. Rîzé. Rhodes, V., v. Radoss. Rhodes, I., v. Radoss. Rhodius, R., v. Rodoss-Tschayi. Rhodope, M., v. Dospât-Dagh. Rhodus, V., v. Radoss. Rhodus, I., v. Radoss. Rhosus, v. Arsouss. Rhyndacus, R., v. Muhalidj-Tschayi. Rhyndacus, R., v. Adernas-Tschayi. Ribnitza, R., 66, v. Podghoritscha. Ridri (Erythræ), V-ge, 98. Riha, v. Ariha, note.

Riva-Kaléssi, 98, v. Riva-Souyou. Riva-Souyou (Rheba), R., 98. Risé (Rhizus, Rhizeum), B., 98. Roda, 17, v. Aschmounyn; v. Schéikh-Abadé. Rodossdjik, v. Tékir-Daghi, note. Rodoss-Tschayi (Rhodius), R., 97. Rodosto, V., v. Tékir-Daghi. Rofusæ, v. Kandilli. Rosette, V., v. Raschid. Rosos, C., v. Râss-el-Khanzîr. Rossus, C., v. Râss-el-Khanzîr. Rouad, v. Arwad, note. Rouge, mer-, v. Bahr-el-Yémen. Rouméili, eyalet, 170, v. Monastir. Cf. Préface, IV. Rouméili-Hissâr, V-ge et château, 98. Cf. 46, Bébék. Roûmiet-us-Sughra, c.-à-d. la petite Rome, nom donné à Constantinople, Roum-Kalé (Zeugma), B., 98. Roustschoûk, V., 97. Cf. Préface, III, Silistra.

## S.

Sabandja (Sophon), B., 113.
Sabandja-Gueulu, L., 113.
Sabastié (Samaria, Schomeron, Sébaste), B., 100.
Safed, V., 113.
Safita, B., 112.
Safoúrié (Sephoris, Diocæsarea), V-ge, 113.
Sagalassus, v. Aghlassan.
Sahil, v. Istifan, note.
Sahra, Zaghora 2), V., 113.
Saïd, v. Es-Saïd, note.
Saïda, eyalet et liva, 59, v. Béyrout.
Saïda (Sidon), V., 116.
Saint-André, cap—, 132, v. Karpâss.
Saint-Jean d'Acre, V., v. Akka.

<sup>1)</sup> Restân رزنون, 97. = رزنان Restoûn, 97.

<sup>2)</sup> Sahra زغره , 113. = رغره Zaghora, 99.

Sakaria (Sangarius), R., 103. Sakîz, Kastro (Chios), V., 100. Sakîz-Adassi (Pityusa, Macris, Chios), Chio, I., 100. Salambria, R., 42, v. *Baba*; 68, v. Tirhala; 128, v. Ghardjân. *Salih-Saraï*, B., 113. Salmydessus, V., v. Midia. Salonique, V., v. Sélanik. Salonique, golfe de-, v. Sélanik-Kieufuzi. Salt, v. Es-Salta, note. Samakodjik, Samakowo, B., 114. Samakow, Samakowo, V., 114. Samakowo, V., v. Samakow. Samakowo, v. Samakodjik. Samanhoûd (Sebennytus), V., 114. Samara, V., 101. Samaria, Samarie, V., v. Sabastié. Samarie, montagnes de la-, 74, v.  $m{D}$ jébel- $m{K}$ armel. Samathraki, I., v. Séménderék. Samos, V., 108, v. Sussâm-Adassi. Samos, I., v. Sussâm-Adassi. Samothrace, Samothracia, I., v. Séménderék. Samsâd, B., 105. Samsôn 1) (Amyssus), V., 113. Samsôn (Priene), V-ge, 113. Samsôn-Daghi (Mycale), M., 113. Sanâ'a, V., 114. Sanaméin (Aëre), B., 114. Sandukli (Apamea Cibotos), V., 114. Sandukli-Tschaï, R., 114. Sangarius, R., v. Sakaria. Sanna, R., 11, v. Istari-Maaden; 65, v. Pridôr; 152, v. Klioutsch. Sâra, B., 112. Sarabat-Tschaï (Pactolus), 111, v. Scalanuova, V., v. Kousch-Adassi. Sart.

 $m{Sara\"i-Bosna}, \ ext{v.} \ m{Bosna-Sara\"i}, \ \ ext{note}.$ Saraï-Kieuyi <sup>2</sup>), ∇., 101. Saraï-Visa, B., 101. Saranda-Eccléssiés, V., v. Kirk-Kilissa. Saran-Sou, R., v. Séihoûn-Tschayi. Sarantoporos, R., v. Kirk-Guétschid. Sarapta, v. Sarfend. Sarayévo, V., v. Bosna-Saraï. Sardes, Sardis, V., v. Sart. Sarephtha, Sarepta, v. Sarfend. *Saressék*, B., 112. Sarfend (Sarepta, Sarapta, Sarephtha, Zarphath), V-ge, 102. Sari-Gueul 3), Kallari, B., 112. *Sari-Kavâk*, V., 112. *Sari-Kieuï*, B., 112. Sarilar-Sou, R., 112. Cf. 80, Tschawterlu-Irmak. Sari-Oghlân, B., 112. Sari-Schaabân 4), V., 112. Sari-Tschaï, R., 112. Sari-Tschoban, v. Sari-Schaabân, note. Sarmussaklu, B., 112. Saroukhân, liva, 112. Cf. 168, Manîssa. Sarpân, B., 111. Sart (Sardes, Sardis, Metropolis Asiæ), B., 111. Cf. 55, Bos-Dagh. Sarus, R., v. Séihoûn-Tschayi. Sârya, B., 112. Sâsson, V., 112. Satalie, golfe de ..., v. Antalia-Keurfuzi. Sava, Save, R., 48, v. Berbyr; 92, v. Doubitscha.Sayada, B., 107. Scæus, R., v. Isker. Scala, V., v. Touzla.

<sup>1)</sup> Samsôn صمسون = . 118. صامسون Samsôn, 114.

<sup>2)</sup> Saraī-Kieuyi ازينة لادفية بـ 101. = ازينة لادفية Eriné i-Ladikiyé, 11.

<sup>3)</sup> Sari-Gueul جهارشنبه Techarechanbé, 81. ماري گول Techarechanbé, 81.

<sup>4)</sup> Sari-Schaabân صارى چوبان جوبان, 112. = مارى شعبان Sari-Techoban, 112.

Scalanuova, golfe de-, v. Kousch-Keurfuzi. Scamandre, R., v. Bounâr-Baschi-Souyou. Scardus, M., v. Schar-Dagh. Schâm, la Syrie, la ville de Damas, 110. Schar-Dagh (Scardus), M., 177, v. Vardâr. Cf. 40, Indjé-Kara-Sou; 64, Prizrén. Schariyé, v. Arden, note. Scharkiyé, province, 53, v. Bilbéiss. Schatischta, V., 110. Schatt-ul-Amar, R., 153, v. Kout-ul-Amâra. Schat-ul-Arab, R., 110. Cf. Néhri-Furât. Schayâk, B., 111. Schéf-Amér, B., 110. Schéhrézor, liva, 52, v. Baghdâd. Schehrkieui, Pirot, V., 110. Schéikh-Abâdé (Antinoe), V-ge, 111. Schéikhlar, v. Ischiklou, note. Schéitân-Déréssi, R., 111. Schékîf, V., 110. Schemdinân, B., 110. Schériat-el-Mandour (Hieromax), R., 29, v. Oum-Kéiss. Schîlé, Tschili, V., 111. Schilindra 1) (Celenderis), V., 110. Schilo, v. Séiloûn. Schirwân, B., 110. Schisstowa, v. Zischtowa, note. Schkoumbi et Schkumbi, R., v. Ischkoumbi. Schomeron, V., Sabastié, Schoudja-ed-Dîn, v. Ouloukischla, note. Schoumbi, R., 65, v. Pékin. Schoumla, V., v. Schoumna.

Schughour, B., 110. Scodra, V., v. Ischkodra. Scopi, V., v. *Uskub*. Scutari, V., v. Uskudar. Scutari d'Albanie, V., v. Ischkodra. Scythopolis, v. Béissân. Sébaste, port de Césarée, 147, v. Kaissariyé. Sébaste, V., v. Sabastié. Sebastia, V., v. Sivass. Sebennytus, V., v. Samanhoûd. Sédéss, B., 101. Séhioûn, B., 116. Séidi-Schéhri, B., 108. Séihoûn-Tschayi, Saran-Sou (Sarus), R., 107. Cf. 181, Yéhialou. Séiloûn (Schilo, Silo), V-ge, 117. Sélanik (Thessalonica, Therme), Salonique, V., 103. Sélanik-Kieufusi (Thermaicus sinus), golfe de Salonique, 103. Séléfké (Seleucia Trachea), B., 104. Sélendi, v. Sélenti, note. Sélenti 2), B., 104. Seleucia Pieria, V., v. Suéidiyé. Seleucia Trachea, B., Séléfké. Séleucie, V., v. Yourgâni-Ladik. Séleucie, V., v. El-Médain. Selinus, V., 104, v. Sélenti. Selinus, R., 48, v. Berghama. Sélitscha, Woushitza, B., 104. Selwi, V., v. Sérwi, note. Selybria, V., v. Siliwri. Selymbria, V., v. Siliwri. Sémadrék, v. Séménderék, note. Sémak, gué, 46, v. Bahri-Taberiyé. Sémawa ³), ∇., 105. Semechonitis lacus, v. Bahr-el-Hoûté. Séménderék 4) (Samothrace, Samothracia), Samathraki, I., 105.

Schoumna, Schoumla, V., 110.

Schouréguil, B., 110.

I) Schilindra گلنار , 110. = گلنار Gulnar, 152.

<sup>2)</sup> Selenti سلندي = .104 سلنتي Selendi, 104.

<sup>3)</sup> Sémawa والما , 105. = والما Sémawa , 114.

<sup>4)</sup> Séménderék سمادرك يا بالدرك Sémadrék, 105. عمادرك المادرك المادرك

Semer, M., 100, v. Sabastié. Sendjan-Sou, R., 149, v. Kirmasti; 157, Goûnyé. Sénowtschi, B., 114. Sephoris, V., v. Safoúrié. Séran-Sou, R., 86, v. *Hoûd*; 89, Dallâr. Sérébernitscha, Srébrnitza, V., 102. Sérébrénik, B., 102. Sérés, V., v. Siros. Serestoul, R., 38, v. Isladi. Serfidjé, Servia, V., 102. Serik 1) B., 102. Serini, R., 149, v. Guerbéna. Sérissén-Déré, R., 63, v. Prawadi. Sermîn, B., 102. Serræ, V., v. Siros. Servia, V., v. Serfidjé. Servie, v. Sirb. Sérwi, Selwi <sup>9</sup>), V., 102. Sesamus, V., v. Amassera. Séyid-Ghâzi (Nacoleia), V., 107. Cf. 103 (Sakaria): Séyd-Ghazi. Sichem, V., v. Naboulouss. Sida, v. Eski-Adalia. Sidakiân, B., 108. Side, v. Eski-Adalia. Sidon, V., v. Saida. Siénitscha, V., 109. Sigæum, Sigeum, v. Yéni-Schéhir. Sighadjik (Teos), B., 117. Silé, V., 104. Silinti, V., 104. Silistra, eyalet, 97, v. Roustschoûk. Cf. Préface, III. Silistra (Durostorum, Dorostona, Dristra), Silistrie, V., 104. Silistrie, V., v. Silistra. Siliwri (Selybria, Selymbria), V., 104. Silnitza, R., 178, v. Weltschitrin. Silo, v *Séiloûn*. Silwan, v. Méfarkîn, note.

Simaw-Sonyou, R., 105. Cf. 115 (Sougurlugu-Tschayi): Simaw-Tschayi. Simaw-Tschayi, v. Simaw-Souyou. Simoïs, R., v. Mendéréss-Souyou. Sinaï, le mont—, v. Djébel-Moûssa. Sindjâr (Singara), B., 105. Sindjår, M., 105, v. Sindjår, B. Singara, v. Sindjâr. Singiticus sinus, v. Monte-Santo, golfe de-. Singuel, B., 105. Sinôb (Colonia Julia Augusta Sinope), V., 109. Sinope, V., v. Sinôb. Sinus Issicus, v. Iskenderoun-Keurfuzi. Sion, M., v. Djébel-es-Schéikh. Sipylus, M., v. Manissa-Daghi. Sirb, la Servie, 101. Sirbes, R., v. Kodja-Tschaï. *Sirgué*, V., 102. Sirion, M., v. *Djébel-es-Schéikh*. Sirischnik, B., 102. *Siriz-Madîn*, B., 73. Sirké-Saraï, B., 102. Siroz (Serræ), Sérés, V., 108. Sirschin, v. Lankaza, note. Sîss, V., 108. Sistova, V., v. Zischtowa. Sitia (Cytæum, Cythæum), V., 101. Sitia, V., v. Istia. Sitnitza, R., 175, v. Nowaberda. Sitschanlou, V., 117. Sivass (Sebastia), V., 109. Sivri-Hissâr, V., 102, Cf. 117, Dadlâr-Souyou. Skrapari, v. Iskrapar. Sladitza, V., v. *Izladi*. Slataritza, v. Islatarischa. Slivno, V., v. *Islimyé*. Smorden, R., 5, v. Arzer-Palanka. Smyrna, Smyrne, V., v. Ismir. Smyrne, baie de—, 149, v. Guédoss-Tschavi. Sodomiticus lacus, v. Bahri-Lôth.

Simaw, B., 105.

Simaw-Gueulu, L., 105.

<sup>1)</sup> Serik قره حصار تكه = .102. مربك Kara-Hissâri-Tekké, 187.

Sofia (Ulpia Sardica), Triaditza, V., 116. Soghla, liva, 9, v. Izmir. Soghla-Gueulu (Trogites), L., 116. Sokié 1), V., 106. Solima, M., 78, v. Tschandir-Tschayi. Soma (Germa), V., 116. Sonissa 2), B., 116. Sophon, v. Sabandja. Sorguni-Bozauk, B., 115. Sosthenius, v. Isténia. Souâkén (Suche), V., 106. Soubidja, V., 114. Soubnaki (Syme, Syma), Symi, I., 106. Soûk-es-Schiyoûkh, V., 106. Soûk-Wâdi-Barada (Abila), V-ge, 106. Soûli, B., 107. Soulim 3) (Sunam), V-ge, 107. Soulina, V., v. Sounné. Soulina, Bouches de-, v. Sounné-Boghazi. Soulyassi, B., 107. Sounam, v. Soulîm, note. Sounghurlu 4), B., 116. Sounné, Soulina, V., 105. Sounné-Boghazi, les Bouches de Soulina, une des embouchures du Danube, 106. Sour (Tyrus, Palæotyros), Tyr., V., 114. Cf. 73, Djébel-ed-Doûb. Sou-Schéhri, V., 115. Sou-Sugurlugu, B., 115. Soussourlu-Tschaï, v. Sou-Sugurlugu. Tschayi. *Sou-Sugurlugu-Tschayi*, Soussourlu-Tschaï (Macestus), R., 115. Soutschanitscha, B., 106. Sozopolis, V., v. Suzébolou.

Spiaggia di Saline, V., v. Touzla. Spousch, V., v. *Ischbousi*. Srébrnitza, V., v. Sérébernitscha. Stadia, I., v. *Radoss*. Starova, v. Istarowa. Sténia, v. *Isténia*. Stenos, v. *Isténia*. Stephane, L., v. Ladîk-Guculu. Stephane, v. *Istifan*. Stolatz, v. Istoltscha. Strantza, M., 136, v. Kirk-Kilissa. Stratonicea, v. *Eski-Hissar*. Stratza, v. Istradja. Stromnitza, V., v. Ustroumdja. Strouga, v. *Istrougha.* Strouma, R., 72 (v*. Démir-Hissari*) et 76 (Djuma'a). Cf. Kara-Sou-Istrouma. Stroumnitza, R., 95 (v. *Radowischta*) et 144 (Kotschân). Strymon, R., v. Kara-Sou-Istrouma. Strymonicus, Sinus—, v. Contessa, golfe de-. Suche, V., v. Souâkén. Suéidiyé (Seleucia Pieria), B., 107. Suez, golfe de ---, v. Bahr-el-Kolsoum. Suléimaniyé, V., 104. Sultan-Dagh, M., 136, v. Kara-Aslân-Souyou. Sultan-Euni, liva, 153, v. Kutahia. Sultân-Hissari, V., 104. Sultân-Khani, B., 104. Sunam, v. *Soulim.* Sungurlu, B., 107. Sunné, liva de l'eyalet de Silistra, v. Préface, III. Surgu, B., 106.

Surméné, V., 106.

Sussâm-Adassi (Parthenia, Anthe-

musa, Melamphyllus, Samos), I., 108.

Sphakia, V., v. *Isfakia*.

<sup>1)</sup> Sokié سوكة, 106. = اقعه شهر Aktsché-Schéhir, 20.

<sup>2)</sup> Somisea أربعة العروفه بيا , 116. = مونيسا Arbà'at-el-Maaroufé, 4.

<sup>3)</sup> Soutim سونام , 107. = مسوليم Sounam, 107.

<sup>4)</sup> Sounghurlu بوداق اوزى = . 116. مونغرلي Boudak Ouri, 54.

Sü'ürd, V., v. Iss'urd, note. Suvérék, V., 106. Suyûd, V., 103. Suzébolou (Apollonia Thraciæ, Sozopolis), V., 106. Sycamina, Sycaminon, Sycaminorum oppidus, V., v. Haifa. Syène, V., v. Assouan. Sykia, v. Indjir-Kieuyi. Syma, Syme, Symi, I., v. Soubnaki. Synnada, v. Eski-Kara-Hissar. Synnaia, v. *Eski-Kara-Hissar*. Syout, district, 1, v. Aboutig; 2, v. Akhmim.Syoût 1) (Lycopolis), V., 117. Syrallum, V., v. Tschorlou. Syrias, C., v. Indjé-Bouroun. Syrie, v. Berr-es-Schâm, Bérrŷet-us-Schâm et Schâm.

#### T.

Taanach, v. Tâannak.
Tâannak (Taanach), V-ge, 70.
Tabak-Sou, R., 32, v. Enguru-Souyou; 78, Tschibouk-Tschayi.
Tabandéré, 82, v. Hadji-Oghlou-Pasardjighi.
Taberiyé (Tiberias), V., 119.
Taberiyé, L., v. Bahri-Taberiyé.
Tâbet 2) ou Tâybet, c.-à-d. la Bonne, nom de la ville de Médine, 117.
Tadjir, B., 67.
Tadjirlou, B., 67.

Tadmor 3) (Palmyra, Palmyre, Adrianopolis), B., 67. Tadwân 4), B., 67. *Tâëf*, ∇., 119. Takhino, L., 183, v. Yéni-Kieui. Takhtalou-Dagh, M., 70, v. Tékir-Abad. Tamiathis, V., v. Doumiât. Tantoûra (Dor. Dora, Dura), V-ge, 119. Cf. 147, *Kaissariyé* (Cæsarea-Palestinæ). Taoûk 5), B., 119. Taouschân-Adassi (Lagussae, Calydnes), I., 119. Taouschan-Daghi, M., 153, v. Keupru-Souyou. Taouschanlu, V., 119. Taousguerd, B., 119. Taphol, V., v. *Tofilé*. Tara, R., 146, v. *Kolaschîn*. Tarâbia (Pharmaceus), Thérapia, V-ge, 121. Tarabouloussi-Gharb, Tripoli de Barbarie, V., 121. Tarabouloussi-Schâm (Tripolis), V., 120. Taraklou, V., 121. Tarakloui-Bolou, v. Zafrân-Bolou, Tarse, V., v. Tarsoûss. Tarsoûss (Tarsus, Juliopolis), Tarse, V., 121. Tarsoûss-Tschayi 6), Mézerlik-Tschaï (Cydnus), R., 122.

Tarsus, V., v. *Tarsoûss.* 

Tartoûscha, v. Tartoûss, note.

<sup>1)</sup> Syoût ميوط , 117. = ميوط Syoût, 109.

<sup>2)</sup> Tâbet طبية , 117. = طبية Taybé, 124.

<sup>3)</sup> Tadmor طادمور = .67 بندمور Tadmor عادمور - .

<sup>4)</sup> Taswân, أوار ; 67. = ماضوان حمل Taswân, 118; گوار ; 67. وار تاتوان ماضوان حمل باتوان مانوان مانو

<sup>5)</sup> Taoûk حافق له. 119. = كاوق Dakouk, 89.

<sup>6)</sup> Tarsoûss - Tschayi فره صو بي لي , 122. على Kara-Sou, 188.

Tartoûss 1) (Antaradus), Tortosa, B., 122. Cf. 8, *Arwad*. Tasch-Ili, la Cilicie Pétrée, 118. Tasch-Keupru, V., 118. *Taschlidja*, Plévlié, B., 118. Tâschos, v. Tâssos, note. Tâssos 2) (Odonis, Aeria, Aethria, Ogygie, Chrysa, Thasos, Thasus), Thasso, I., 118. Tatar-Pazari (Bessapara), V., 67. Tatta, L., v. Touz-Gueulu. Tauriana, V., v. Yénidjé-ï-Vardâr. Tauropolium, temple de Diane, 3, v. Akhigria. Taurus cilicien, M., 54, v. Boudjak-Daghi; 56, v. Boulkâr-Daghi. Tava-Sou, R., 119, v. Taousguerd. Tavium, V., v. Tschoroum. Taybé, B., 124. Taybé, v. Tâbet, note. Tâybet, V., v. Tâbet. Tâzé-Khourmati, B., 67. Taswân, v. Tadwân, note. Tébnîn, V., 67. Tédérek-Sou, R., 67. Téfénnu, B., 70. *Tefschénik*, v. Otoghoschta, note. Tek-Dagh, M., 6, v. Aress. Téké-Déréssi, R., v. Tekké-Déréssi.  $T\acute{e}kir$ -Abad 3) (Phaselis), V-ge, 70. Tékir-Daghi 4) (Bisanthe, Rhædestus), Rodosto, V., 70. Tékir-Gueulu, v. Kustendjé, note. *Tékir-Ova*, v. *Tékir-Abad*, note. Tékké, liva, 70. Cf. 32, Antalia.

*Tékké*, B., 71. Tekké-Déréssi, R., 15, v. Eski-Baba. Cf. 144 (Kowtschât): Téké-Déréssi. Tékousch, V., 70. *Tékrît*, **V.**, 70. Tél'afâr, V., 71. Telbaschâr, B., 71. Telchinia, I., v. Guirid. Telchinis, I., v. Radoss. *Tel-el-Kâdi*, M., 71. *Tel-es-Sébée* (Leontopolis), V., 71. *Tel-Iskôf*, B., 71. Tell, v. Et-Tell, note. Telmessus, V., v. Mégri. Telos, I., v. Tîloss. Temnus, V., 154, v. Gusel-Hissari-Ménémén. Tenedos, I., v. Boghtscha-Adassi. Tentyra, Tentyris, v. Dendéra. Teos, v. Sighadjik. *Tépé* <sup>5</sup>) (Hypæpa), B., 67. *Tépélen <sup>6</sup>)*, B., 89. Terbunia, V., v. *Tirébinyé*. Terdjan - Sou, R., 163, v. Mama-Khatoûn. Terdjil, v. Hazrou, note. Terenuthis, v. Térrané. Terghoftscha, Trgowitza, B., 69. Tergowischta, Trgouschna, V., 69. *Térkoss* (Dercon), B., 69. Termé, B., 69. Termekesch, v. Bouldour, note. Termé-Tschayi (Thermodon), R., 69. Ternowa, v. Ternowi, note. Ternowi 7), Ternowo, B., 122.

<sup>1)</sup> Tartoûss, 117; طرطوشه مرطوشه Tartoûss, 117; طرطوس Tartoûss, 117; طرطوس scha, 122.

<sup>2)</sup> Tâssos طاشوس جا, 118. = طاسوس Tâschos, 118.

<sup>3)</sup> Tékir-Abad نكر اوه : , 70. تكر اباد Tékir-Ova, 70.

<sup>4)</sup> Tékir-Daghi ردوسجق, 70. = روسجق Rodossdjik, 97.

<sup>5)</sup> Tépé ديه . 67. ديه Dépé, 89.

<sup>6)</sup> Tépéten, دېدلن Tépéten, 67.

<sup>7)</sup> Ternowi طورنوی , 122. = ترنوه Ternowa, 69; طرنوی Turnowi, 128.

Térrané (Terenuthis), B., 68. Terschân-Souyou, R., 69. Teschani, v. Teschné. Teschné, Teschani, B., 70. Testel-Souyou, R., 70. Tétovo, V., v. Kalkandelén. Tétrapole séleucide, 107, v. Suéidiyé. Thabor, M., v. Djébel-et-Toûc. Thasos, Thasso, Thasus, I., v. Tâssos. Thaumaci, Thaumacia, v. Domki. Thèbes, V., S, v. Erment, Theodosiopolis, V., v. Râss-el-Ein. Theodosiopolis, V., v. Erseroum. Theon-Trapeza, I., v. Astobalia. Thérapia, v. Tarâbia. Thermaicus sinus, v. Sélanik-Kieufusi. Therme, V., v. Sélanik. Thermodon, R., v. Termé-Tschaui. Thessalonica, V., v. Sélanik. Thyatira, v. Ak-Hissari-Saroukhan. Thymbres, R., v. Poursak-Tschayi. Tibériade, lac de-, v. Bahri-Taberiyé. Tiberias, V., v. *Taberiyé*. Tiberiopolis, V., v. Ustroumdja. Tigre, Tigris, R., v. Didjle. Tüé, B., 71. Tiloss (Telos, Agathusa), I., 72. Timok, le petit—, R., 38, v. Isnebôl. Tioplitza, R., 38, v. Istrina. Cf. 144 (Kouschounlou): Toplitza. Tirân, Tiranna, V., 72. Tiranna, V., v. Tirân. Tirawna, Dranova, V., 121. *Tîrê* (Tyra), V., 72. *Tirébinyé* (Terbunia), V., 69. Tirébolou (Tripolis), V., 72. Tirhala (Triccala), liva, 183, v. Yéni-Schéhiri-Fanâr; 68, v. Tirhala.

Tirhala (Tricca), Triccala, V., 68. Tmolus, M., v. Boz-Dagh. Tofilé (Tophel, Taphol), V., 122. Tokât (Comana Pontica), V., 71. Cf. 80, Tschékérek-Souyou; 181, Yéschil-Irmâk. *Tokmâk*, B., 71. Tokma-Sou, R., 88, v. Darendé. Toli-Monastir, V., v. Monastir. Tomarîss, B., 71. Tombrouk-Tschaf, R., 16, Eski-Kalafatli. Tondja, R., 61, v. Bouyouk-Derbend; 62, Papâz-Kieuyi; 131, v. Fundukli; 139, v. Késanlik; 181, v. Yanbolou. Tophel, V., v. Tofilé. Toplitza, R., v. Tioplitza. Toprak-Kalé, v. Alaschguerd, note. Torbalou 1), B., 122. Torbalou, v. Kisil-Hissâr, note. Torrens Aegypti, R., v. Wadi-el-Aarisch. Tortosa, B., v. Tartoûss. Tortoûm, B., 122. *Tôssia*, V., 123. Toultscha, B., 124. Toumanitsch <sup>4</sup>), V., 124. Touna, le Danube, 124. Tounaï, B., 71. Tounawitsch, B., 124. Toûr, M., v. Djébel-Moûssa, note. Tourkhâl 3), B., 122. Toûr-Moûssa, M., v. Djêbel-Moûssa, note. Tournowo, V., v. Turnowi. Toûr-Sina, M., v. Djébél-Moûssa, note. Touz-Gueulu 4) (Tatta), L., 123. Cf. 62, Pascha-Daghi; 143, Kodj-Hissari-Karamân.

<sup>1)</sup> Torbalou گوينك , 122. = گوينك Gueuinek, 157.

<sup>2)</sup> Toumanitsch حومانيج Doumanitsch, 98. عومانيج Doumanitsch, 98.

<sup>3)</sup> Tourkhâl معررفال , 122. = كشان Késchân, 151.

<sup>4)</sup> Tous-Guenlu موركولي , 128. = , الموركولي Kodj-Hissor-Guenlu, 148.

Touz-Khourmati, V., 123. Tousla, Comercio ou Spiaggia di Saline, Scala, V., 123. Touzlai-Bala, Gornia-Touzla, B., 123. Touzlai-Zîr, Donya-Touzla, B., 123. Tousla-Souyou, R., 123. Touzla-Tschaï, R., 88, v. Khanos. Tozanli, **V.,** 71. Trabisoûn (Trapezus), Trébizonde, V., 120. Trachonitis, v. El-Lédja. Traglina, R., 162, v. Lyoubouschka. Tralles, V., v. Aidîn-Guzel-Hissâr. Trapezus, V., v. Trabizoûn. Trawnik, V., 68. Trawnik et Kliss, liva, v. Préface, IV. Trébinitza, R., 69, v. *Tirébinyé*. Trébizonde, V., v. *Trabizoûn*. Trgouschna, V., v. Tergowischta. Trgowitza, v. Terghoftscha. Triaditza, V., v. Sôfia. *Trianda*, B., 69. Tricca, V., v. Tirhala. Triccala, V. et liva, v. Tirhala. Trimontium, V., v. Filibé. Trinacria, I., v. Radoss. Tripoli de Barbarie, V., v. Tarabouloussi-Gharb. Tripolis, V., v. Tirébolou. Tripolis, V., v. Tarabouloussi-Schâm et Dar-ul-Djihâd. Tripowatsch, B., 69. Trogites, L., v. Soghla-Gueulu. Troie, v. Bounar-Baschi. Tschugha Gueulu, L., 80. Tschaghlaïk, V., 77. Tschaguilar-Dagh, M., 144, v. Kodja-Tschaï. *Tschâ*ï, B., 78. *Tschaïnitscha*, B., 78. Tschaira, Gaira (Aprodisias), V-ge, 78. Tschali-Kavak, B., 77. Tscham-Ardi, V., v. Béréketlou.

Tschamlou-Dagh, M., 97, v. Rodoss-Tschayi. *Tschân*, ∇., 77. Tschanak-Kaléssi 1), Dardanelles, V., 80. Cf. 97, Rodoss-Tschayi. Tschandarli-Kieurfuzi (Elaiticus sinus), golfe de Tschandarli (golfe Elaïtique), 78. Cf. 162, Madara-*Tschayi*  ${\it Tschandarli}, \, {
m V.}, \, {\it 77},$ Tschandir-Tschayi, R., 78. Tschanlu, B., 77.  ${\it Tschardak}, \ au., \ 77.$ Tschardák, B., 77. Tscharibrod, B., 77. Tscharitschéna, v. Tschéridjé. Tscharkow, R., 160, v. Léskowik.  ${\it Tscharmelik}, \; {
m B.}, \; {\it 77}.$ Tschurschanbé, B., 81. Tscharschanbé, v. Sari-Gueul, note. Tscharschanbéï-Bolou, B., 81. Tscharschanbé-Ladikiyé, v. Bouladân, note. Tschar-Sou, R., 12, v. Istanos. Tschataldja (Metra), B., 79. Tschataldja (Pharsalus, Pharsalia, Pharsale), V., 79. Tschawdir (Aezani, Azani), B., 78. Tschawdir-Hissar, 149. v. Guédoss-Tschaui. Tschawterlu-Irmak, R., 80. Tschébinatz, B., 78. Tschékérek-Souyou, R., 80. Tschekmédjé-i-Kébir, v. Bouyouk-Tschekmédjé, note. Tschekmédjé-i-Saghir, v. Kutschuk-Tschekmédjé, note. Tschélik, B., 80. Tschépin, v. Tschépina, note. Tschépina 2), B., 79. Tschéridjé, Tscharitschéna, B., 79. Tscherkalless-Sou, R., 27, v. Elkass-Dagh.

<sup>1)</sup> Tschanak-Kaléssi جناق قلعه سلطانية, 80. = قلعة سلطانية Kale'é-i-Bultaniyé, 141.

<sup>2)</sup> Tschépina عيين = . 79. = ينه Tschépin, 79.

Tscherkesch (Bithynium, Claudiopolis), B., 79. Tscherma, B., 79. Tschermuk, B., 79. Tscherno-Drine, R., v. Drine. Tscheschmé (Cyssus), V., 79. Tschibouk-Abad, B., 78. Tschibouk-Tschayi, R., 78. Tschigha, B., 81. Tschila-Dagh, M., 6, v. Aslan-Irmak. Tschili, v. Schîlé. Tschildir, V., 80. Tschinâr, B., 82. Tschinar - Tschayi, R., 82. Cf. 125, Arab-Hissâr. Tschiotina, R., 118, v. Taschlidja; 132, v. Fotscha. Tschipil, v. *Iznebôl*. Tschipka, B., 79. Tschiproftscha, Tschiprovatz, B., 79. Tschiprovatz, B., v. Tschiproftscha. Tschiprowatz, v. Djibra. Tschirmen, B., 79. Tschirpân, B., 79. Tschitria 1) (Chytra, Chytrus), V., 81. Tschobân-Adassi 2) (Casos, Casus), Kasso, I., 80. Tschobanlar-Tschayi, R., 80. Tschorlou (Syralium, Tzurullos, Tzurullum), V., 81. Tschoroum, liva de l'eyalet de Sivas, 22, v. Igradi-Tschoroum. Tschoroum (Tavium?), V., 81. Tschorum-Sou, R., v. Tschouroum-Souyou. Tschoul-Abad, B., 81. Tschoulamerg, v. Djoulamerg, note. Tschoumra, B., 81. Tschourouk-Sou, V., 81. Tschourouk-Sou (Callichorus), R., 81. Tschourouk-Sou (Lycus), R., 45, v. Baïbourt.

Tschourouk - Sou - Gueulu, v. Adji-Tous-Gueul, note. Cf. 80, Tschourouk-Tschai. Tschourouk-Tschaï (Lycus), R., 80. Tschouroum-Souyou, R., 81. Cf. 80 (Tschawterlu-Irmak): Tschorum-Tschourounlu-Dagh, M., 131, v. Filyâss-Tschayi. Tschuperli, V., v. Keuprulu. Tunis, v. *Dar-ul-Djihâd*. Tunoûss, V., 71. Turnowi 4), Tournowo, V., 123. Turnowi, v. Ternowi, note. Turnowo, V., 122. Tyana, V., v. Gunesch-Hissâr. Tyr, Tyrus, V., v. Soûr. Tyra, V., v. Tîré. Tzarina, R., 92, v. Doubnitscha. Tzerkovista, v. Djerkowischta. Tzurullos, V., v. *Tschorlou*. Tzurullum, V., v. Tschorlou.

#### U.

Ulogh, V., 29. Ulpianum, V., v. Kieustendîl. Ulpia Sardica, V., v. Sôfia. Una, R., 92, v. Doubitscha. Urgub, Prékoplyé, V., 34. *Urgub*, B., 8. Uscudama, 3, v. Edirné. Uskub (Justiniana Prima, Scopi), V., 14. *Uskub*, Iskipé, B., 15. Uskubi, B., 15. Uskudar (Chrysopolis), Scutari, V., 14. Ustroumdja (Tiberiopolis), Stromnitza, V., 12. Utsch-Kapoulou-Dagh, M., 33. Uzéir, liva, 29, v. Elouss. Uzoumlou, B., 35.

<sup>1)</sup> Techitria کتریه , 81. = گتریه Kitria, 148.

<sup>2)</sup> Techobân-Adassi موبان المه سي Koussoût, 140.

<sup>3)</sup> Turnowi, 123. = طرنوي Turnowi, 122.

## V.

Valachie, v. *Iflak, Memlékétéi*n. Valona, V., v. Aulônia. Vâlta, B., 177. Vân (Artemita), V., 177. Vân-Gueulu (Arsisea palus), L., 177. Vardâr et Wardâr (Axius), R., 177. Cf. 153, Keuprulu. Varna (Odessus, Odissus), V., 177. Cf. Barne. Vassilika, B., 177. Vassiliko, B., 177. Vélika-Riéka, R., 146, v. Komanova. Venise, golfe de—, Bahri-Vénédik. Verbas, R., 53, v. Banialouka. Verbitza, R., 155, v. Gul-Hissâr; 181, v. Yaïtscha. Vézir-Keuprussu 1), V., 178. Cf. 153 (Keupru-Souyou): Vizir-Keuprussu. Vézir-Khani, B., 178. Vid, R., 38, v. *Izladi*. Vidîn (Bidinum, Bidena, Vidinum, Viminacium), V., 178. Vidinum, V., v. *Vidîn*. Viminacium, V., v. *Vidîn*. Virânschéhir, B., 178. Vissoka, B., 179. Vistritza, R., v. *Indjé-Kara-Sou*. Visa (Bizya), V., 179. Vizir-Keuprussu, V., v. Vésir-Keuprussu. Vliores, V., v. Aulônia. Volo, V., v. Ghôloss. Volo, golfe de—, le golfe Pélasgique, 130, v. Ghôloss. Vologesia, V., v. Kerbéla. Vonitscha, V., 178. Vostanitscha, Ostanitza, B., 178. Vourla, B., v. Ourla. Voutschindro, Boutrinto, B., 177.

## W.

Wadi-el-Aarisch (Torrens Aegypti), R., 27, v. *El-Aarisch.* Wadi-el-Hamâm, 38, v. *Irbîd*. Wadi-et-Teim, vallée, 95, v. Raschéya. Wadi-Zarka, R., 75, v. *Djér'asch*. Wardâr, R., v. *Vardâr*. Waroûsch, B., 177. Wastân 6), B., 178. Welesa, V., v. Keuprulu. Wélestîn, B., 178. Weltschitrîn, B., 178. Wikrâr, B., 179. Wischéghrad, B., 179. Wistritza, R., v. Indjé-Kara-Sou. Witsché, B., 178. Wiwarina, V., v. *Iwrania*. Wjossa, R., v. Wyossa. Wodéna (Edessa), V., 177. Wopsché, R., 39, v. *Ridja*. Woushitza, B., v. *Sélitscha*. Wyossa (Aous, Aeas), R., 65, v. Prémédi. Cf. 162 (Loundji): Wjossa.

## X.

Xanthus, v. Gunik. Xanthus, R., v. Kodja Tschaï. Χαραμωάβ, V., v. Karak. Xérolivadon, M., 138, v. Kara-Férya.

## Y.

Yablanitza, R., 109, v. Siénitscha. Yâfa (Joppé, Yafo), Jaffa, V., 180. Yafo, v. Yâfa. Yaitscha (Gaitia), V., 181. Yakowa, Djakowa, V., 180. Yala, R., 128, v. Ghrad-Tschaïnitscha. Cf. Yalta.

<sup>1)</sup> Vésir-Keuprussu کرغره , 178. = وزير کو بريسي Kedghara (۶), 148.

<sup>2)</sup> Wastân وستان = , 178. وسطان Wastân, 178.

Yalak-Abâd, V., 184. *Yalâsch*, B., 184. Yalowadj, B., 184. Yalta, R., 123, v. Touslaï-Bala et Touzlaï-Zîr. Cf. Yala. Yambolou, v. Yanbolou, note. Yanbolou 1) (Diampolis), B., 181. Yaniari, B., 181. Yantra, R., 65, v. Péla; 122, v. Sérvoi; 114, v. Sénowtschi. Yânya 2), Janina, V., 181. Yânya, B., 181. Yapraklou, B., 181. Yar-Hissâr, V., 180. Yarpoûz, B., 180. Yébna (Jabneh, Iamnia), V-ge, 181. Yéhialou, B., 181. Yémen, eyalet, v. Préface, VI. Cf. 114, Sanâ'a, et 159, Léhyê. *Yémen*, l'Arabie Heureuse, 184. Yénidjé-Gueulu (Pella), L., 182. Cf. 19, Aoustoss. Yénidjé-ï-Guiaoûr, v. Yénidjé-ï-Roûm, note. Yénidjé-ï-Kara-Sou 3), V., 182. Yénidjé-ï-Kizil-Aghâdj, V., 182. Yénidjé-ï-Roûm 4), Aghia, B., 182. Yénidjé-ï-Vardâr (Tauriana), Janitza, V., 162. Yénidjé-Pazar, V-ge, 20, v. Aktsché-

Yéni-Khân, Novikhân, B., 182. Yéni-Kieui (Cantes Bacchiæ), V-ge, 183. Cf. 121, Tarâbia. Yéni-Kieui (Amphipolis), V-ge, 183. *Yéni-Pasâr*, Novibazar, V., 182. Yéni-Pazâr, B., 182. Yéni-Schéhir (Sigæum, Sigeum), B., 182. Cf. 36, Oulou-Tschai. Yéni-Schéhir, v. Kaschakli, note. Yéni-Schéhìr-Gueulu, L., 183. Yéni-Schéhiri-Aïdîn, B., 182. Yéni-Schéhiri-Boursa, √., 183. *Yéni-Schéhiri-Fanâr* <sup>5</sup>) (Larissa), V., Yéni-Warousch, Nowawarosch, V., 183. *Yéni-Zaghra <sup>6</sup>)*, B., 182. Yérapétra (Cyrba, Pytna, Camarus, Hiérapétra), V., 181. Cf. 101, Sitia. Yéschil-Dagh, M., 33, v. Utsch-Kapoulou-Dagh. Yéschil-Irmâk (Iris), R., 181. Cf. 23, Aladja-Sowyou; 38, Irak. Yésrib, Médine, 181. Cf. 117, Tâbet. Yézid - Khané - Souyou, R., 97, v. Rédwân. Yourgâni-Ladik (Séleucie, Laodicea Combusta), V., 184.

Yosghad, V., 184. Cf. 23, Aladja-

Souyou: Yozghat.

Tschaï.

Yéni-Kassandra, B., 183.

<sup>1)</sup> Yanbolou, 181. = Jambolou, 180.

<sup>2)</sup> Yânya a.i., 181. = يانيا Yânya, 181.

<sup>8)</sup> Yénidjé-ī-Kara-Sou قره صو يكتِّجه سى = 182. بكَتِجةً قره صو Kara-Sou قره صو يكتِّجه سى = Kara-Sou-Yénidjéssi, 188.

<sup>4)</sup> Yénidjé-ĭ-Roûm گافر يکيجه سی ایک بخه روم Guiaoûr-Yénidjéssi, 148; کافر يکيجه سی Yenidjé-ĭ-Guiaoûr, 182.

<sup>5)</sup> Yéni-Schéhiri-Fanâr لأرسه يلمني بنار , 188. = المرسة Larisea, 159.

<sup>6)</sup> Yéni-Zaghra زغرة جليل عدي, 182 جايل Zaghrai-Djédid, 89.

## Z,

Zab-el-Kebir, R., 97, v. Réwandis; 108, v. Sidakiân; 170, v. Mendân. Zåb-es-Séghîr, R., 25, v. Altoun-Keupru; 157, v. Kieui-Sandjâk. *Zadrima*, B., 98. Zafrân-Bolou ¹), √., 99. Zaghra, V., v. Sahra, note. Zaghraï-Atîk, v. Eski-Zaghra, note. Zaghraï-Djédid,▼.Yéni-Zaghra, note. **Z**ahlé, ∀., 99. **Zakhou,** ∇., 98. Zarco, v. Ghardjân. Zark, v. Ghardjân, note. Zarouschâd, V., 99. Zarphath, v. Sarfend. Zéfiré ou Zéfré (Zephyrium), B., 99. Zéfré, B., v. Zéfiré. Zengabad, liva, 151, v. Kéfri.

**Zengabâd**, ∇., 99.

Zengané, B., 99. Zephyrium, v. Zéfiré. Zerâin (Jezrael), V-ge, 99. Zéta, R., 17, v. Ischbousi. Zeugma, v. Roum-Kalé. *Zibdâni*, B., 99. Zibritza, R., 69, v. Tripowatsch; 102. v. Sirischnik. Zibrou-Palanka, v. Djibra. Zikhna, B., 100. *Zîlé*, **V**., 100. Zindjibar, château, 137, v. Kara-Hissâri-Déwélu. Zischtowa 2), Sistova, V., 99. Zitscha, B., 99. Zoubair, liva, v. Préface, VI, Yémen. Zoûr, v. Ormanlik, note. Zubéir, B., 99. Zwornik,  $\nabla$ .,  $\nabla$ . Izvornik. Zyb, v. Ez-Zyb, note.

<sup>1)</sup> Zafrân-Bolou طراقلوی بولی = .99 زعفران بولی Taraklout-Bolou, 121.

<sup>2)</sup> Zischtowa شستوى بازشتوى Schisstowa, 110.

## DICTIONNAIRE GÉOGRAPHIQUE

DR

# L'EMPIRE OTTOMAN.

PAB

C. Mostras.



## ST.-PÉTERSBOURG, 1873.

Commissionnaires de l'Académie Impériale des Sciences:

A ST.- PÉTERSBOURG:

MM. Eggers & Co, H. Schmitzdorff, J. Issakof et A. Teherkessef.

A RIGA:

A ODESSA:

A LEIPZIG

M. N. Kymmel.

A. E. Kechribardshi.

M. Léopold Voss.

Prix: 95 Cop. arg. = 1 Thlr. 3 Ngr.

201. e. 212

72

Imprimé par ordre de l'Académie Impériale des Sciences. Février, 1873. C. Vessélofsky, Secrétaire perpétuel.

Imprimerie de l'Académie Impériale des Sciences. (Vass.-Ostr., 9° ligne, № 12).

## AVERTISSEMENT.

Le présent ouvrage, dont l'Académie a entrepris la publication en raison de son utilité pratique, a été composé en 1863 par M. Mostras, consul de Russie à Smyrne († le 3 avril v. s. 1871).

Depuis lors la division administrative de l'empire Ottoman a subi, il est vrai, quelques modifications; mais les localités n'ayant point changé de nom, l'ouvrage de Mr. Mostras, qu'aucun travail du même genre, plus étendu et plus récent, n'est venu remplacer, conserve encore aujourd'hui l'importance qui lui a été reconnue à l'origine.

Il renferme en tout 1998 articles, ayant en tête le nom moderne turc, en caractères arabes, et rangés dans l'ordre de l'alphabet turc.

A l'exception de 302 articles qui sont de simples variantes ou variétés de noms, et pour lesquels l'auteur, sans entrer dans aucune explication géographique, se borne à se référer à d'autres rubriques, les noms initiaux de tous les autres articles sont suivis d'une transcription d'après la prononciation française.

L'auteur a annexé au texte de son ouvrage une liste alphabétique des localités anciennes, renfermant 768 noms.

Pour mettre cet ouvrage à la portée des personnes peu familiarisées avec l'alphabet turc et avec l'orthographe des noms turcs, on a cru devoir joindre au texte un Index alphabétique détaillé, dans lequel ont trouvé place non-seulement les noms anciens dont la liste était annexée à l'ouvrage manuscrit, mais encore toutes les transcriptions des noms turcs, toutes les dénominations locales et un grand nombre de noms de localités cités par l'auteur dans les explications géographiques, et qui n'ont point d'articles spéciaux. L'Index renferme 3492 articles.

Dans les sous-notes de l'Index (qui sont au nombre de 259) l'on a donné la transcription des variantes et variétés de noms, omises dans le corps de l'ouvrage.

En général, lors de la publication du Dictionnaire géographique de l'empire Ottoman, il n'a été apporté aucun changement au mode de transcription adopté par l'auteur, aucune modification ou correction dans le texte des articles.

Pour ce qui est des transcriptions, M. Mostras vient au devant des observations qui auraient pu lui être faites sous ce rapport, en disant dans sa Préface que les noms turcs sont suivis de la prononciation la plus usitée. On s'explique alors comment il se fait qu'il écrive بودور (Bourdour) et prononce Bouldour (p. 54); qu'il écrive مغنيسا (Magnissa) et prononce Manissa (p. 168); qu'il écrive مغنيسا (Timourdji) et prononce Démirdji (p. 72); qu'il écrive نارته (Narta) et prononce Narda (p. 173); qu'il écrive باجشنبه (Pendjschenbéh) et prononce Perschenbéh; que la terminaison بنجشنبه soit transcrite tantôt avec un e (comme dans Perschenbéh, p. 65), tantôt avec un a (comme dans Tscharschanbé, p. 81); que le mot شغر (schehr), faisant partie de certains noms, se prononce schéhir (v. par ex. p. 20, Aktsché-Schéhir, p. 183, Yéni-Schéhiri-Aidîn et beaucoup d'autres), etc.

Quant au texte des articles, il est indispensable de relever ici, conformément aux observations que M. l'académicien Dorn a bien voulu faire en examinant le présent ouvrage, qu'en citant les dénominations latines des localités anciennes, l'auteur ne s'en tient pas toujours à l'orthographe classique. Ainsi il écrit: Amasea et Amassia pour Amasia; Bosphorus pour Bosporus; Caesarea, Palestinae pour Caesarea Palaestinae; Emesus pour Emesa, etc.

L. Brosset.

Février, 1873.

## ERRATA.

	•		
PAGE:	_LIGNE:	ERRATA:	Lisez:
. 2	12 d'en haut	Laristan	Lazistan.
. 3	15 d'en bas	Andrianopolis	Adrianopolis.
9	10 d'en haut	Djébel-Arbéijn	Djébel-Arbéyn.
11	1 id.	ازينة اياثلوع	ازبنة اياثلوغ
20	3 d'en bas	حصار	اقچه حصار
27	10 d'en haut	المعازرية	العازريّه
34	6 id.	Orat - Kieuï	Orta - Kieui.
37	15 d'en bas	Itseh - Il	Itsch-Il.
38	5 d'en haut	au ond	au fond.
	14 d'en bas	ايزاغلي	ايزاوغلي
39	1 id.	Septe promontorium	Lepte promontorium.
44	12 d'en haut	کوۂ نعاس	كورة نعاس
-	13 id	ناقى ،	باقى
46	7 d'en bas	Bahri - Taberyé	$oldsymbol{\overline{B}}$ ahri - $oldsymbol{T}$ aberi $oldsymbol{y}$ é.
53	2 d'en haut	Téké	Tékké.
_	3 d'en bas	بنذر ارکلی	بندر ارکلی
	3 d'en haut	(Daphe)	(Daphne).
<b>59</b>	7 d'eh bas	Baka	Raka.
62	5 id.	فجنكرد	منکرد .
63-	10 id.	پرمتیا	يرامتيا
-	1 id.	Dama -	Drama.
64	14 d'en haut	ترسبه	ېرسبه
65	17 id.	بلاس	بلاص
	19 id.	پلاس گولی	پلا <b>س</b> گولی
66	5 d'en bas	Kerkoun	Kerkouk.
71	17 d'en haut	Eutâb	Entâb.
<b>7</b> 9	6 d'en bas	Tchéridjé	Tschéridjé.
81	16 id.	چو پرلو ایرماق	·

PAGE:	LIGNE:	ERRATA:	' LISE2:
81	6 d'en bas	چهارشنبه لارقیّه	جِهارشنبه لادقيّه
•	9 id.	جهاشنبة بولي	چهارث به بولی
84	16 d'en haut	Suvézén	Suvérék.
87	17 id.	Khosreu-Pacha	Khosrew-Pascha.
9 <b>9</b>	14 d'en bas	زغرة غتيق	زغرة عتيق
112	en tête de la pag	سانی ⊛	صانی ن
134	1 d'en haut	Colp sa	Colpusa.
141	9 d'en bas	قلعة رمادي	قلعة رمادي
146	au chiffre de la p	age 164	146
147	12 d'en haut 12 d'en bas	قيصرية	قيصريه
<b>1</b> 69	8 d'en haut *)	مغاركين	مفارقين
170	17 id.	Lybie	Lycie.
189	note 2 .	Esch - Scharyié	Esch - Schariyé.
190	note 2		Awrât-Adassi, 127; Rouad, 97.
195	note 3	Guerméki	Gueurméki.
205	. note 1	Tel	TeU.

<sup>\*)</sup> La même faute est reproduite dans l'Index, p. 231, note 2.

## NOMS, OMIS DANS L'INDEX ALPHABÉTIQUE.

Bélighraddjik, v. Konitscha, note. Carinitis, V., v. Erseroum. Dhiplokion, v. Béschik-Tasch. Djénin, B., 99 (Zeráin). Cf. Djinin. Hermæon, M., 98, v. Roumédi-Hissâr. Khalki, I., 72 (Tûoss). Cf. Karaki. Nisiro, I., 72 (Tûoss). Cf. Niskadoss.

## PRÉFACE DE L'AUTEUR.

L'empire Ottoman se compose de deux grandes sections: la Turquie d'Europe et la Turquie d'Asie. Chacune de ces sections se divise, administrativement, en plusieurs eyalets, ou gouvernements généraux, subdivisés en livas, ou gouvernements de districts. Les livas, à leur tour, se subdivisent en kazas et ceux-ci enfin en nahiés ou communes. Chaque eyalet est gouverné par un vali (gouverneur-général) ayant sous ses ordres autant de kaïm-makams, ou lieutenants, qu'il y a de livas dans sa juridiction. Les kazas sont gouvernés par des mudirs et les nahiés par des moukhtars.

La Turquie d'Europe a onze eyalets \*):

1° Edirné (Andrinople), avec 6 livas: Siliwri, Tékir-Daghi et Viza réunis, Guélibolou (Gallipoli), le territoire d'Edirné (Andrinople) et Kirk-Kilissa réunis, Filibé (Philippopolis) et Islimyé.

<sup>\*)</sup> Dans l'énumération ci-dessous des eyalets et livas de l'empire Ottoman l'on n'indique que les chef-lieux dont les noms diffèrent de ceux des eyalets et des livas. (B.)

- 2° Silistra (chef-lieu Roustschoûk), avec 8 livas: Varna, Schoumna (Schoumla), Roustschoûk, Toultscha, Hérazghrad, Médjidiyé, Sunné et Turnowi.
  - 3° Vidin, avec 2 livas: le territoire de Vidin et Loftscha.
- 4° Nisch, avec 4 livas: le territoire de Nisch, Sôfia, Samakow et Kieustendil.
- 5° Uskub, avec 2 livas: le territoire d'Uskub, Prizrèn et Prischtina réunis.
- 6° Bosna (ch.-l. Bosna-Saraï), avec 7 livas: Izvornik, le territoire de Bosna, Banialouka, Trawnik et Kliss réunis, Behké, Yéni-Pazar et Hersek (ch.-l. Mostâr).
- 7° Rouméili (ch.-l. Monastîr), avec 4 livas: Ischkodra, Okhri, Monastîr (Bitolia) et Kesriyé.
- 8° Yânya (Janina), avec 5 livas: Bérât et Aulônia réunis, Erégri-Kasri et Délonia réunis, le territoire de Yânya (Janina), Prévéza et Tirhala (ch.-l. Yéni-Schéhiri-Fanâr).
- 9° Sélanik (Salonique), avec 3 livas: le territoire de Sélanik (Salonique), Siroz (Sérés) et Drama.
- 10<sup>8</sup> L'île de Guirîd (Candie, ch.-l. Hania), avec 3 livas: le territoire de Hania, Rétimo et Kandia.
- 11° Les îles de l'archipel Ottoman: Midillou (Métélin), ch.-l.; Boghtscha-Adassi (Ténédos), Lémni (Lemnos), Sakîz-Adassi (Chios), Istankioï (Cos), Radoss (Rhodes), Chypre et Sussâm-Adassi (Samos). Sur les états officiels Samos compte comme un liva de l'eyalet des îles, quoiqu'elle jouisse d'une administration privilégiée et distincte, sous le gouvernement d'un prince chrétien nommé par la Porte.

La Turquie d'Asie compte dix-huit eyalets:

- 1° Khoudavendiguiâr (ch.-l. Boursa, ou Brousse), avec 8 livas: Kodja-Ili (ch.-l. Izmid), Khoudavendiguiâr (ch.-l. Boursa, ou Brousse), Kutahia et Sultan-Euni réunis, Kara-Hissâri-Sâheb (ch.-l. Afioun-Kara-Hissar), Erdek, Karâssi (ch.-l. Balikesri), Bîgha et Aïvalik.
- 2° Aidin (ch.-l. Izmir, ou Smyrne), avec 5 livas: Saroukhân (ch.-l. Manîssa), Soghla (ch.-l. Izmir), Aidîn (ch.-l. Aidîn-Guzel-Hissâr), Mentesché (ch.-l. Moughla) et Dénizlou.
- 3° Karaman (ch.-l. Kônia), avec 7 livas: Hamîd (ch.-l. Isbarta), Bouldour, Tékké (ch.-l. Antalia), Alaya, Itsch-II (ch.-l. Ermének), Kônia et Nigdé.
- 4° Adana, avec 5 livas: Tarsoûss, Adana, Kara-Issalou, Uzéir, Mér'asch.
- 5° Bozauk (ch.-l. Yozghad), avec 5 livas: Kaissariyé, Bozauk (ch.-l. Yozghad), Ankara (Angora), Kianguéri et Kotsch-Kirli.
- 6° Kastamoûni, avec 4 livas: Bolou, Virânschéhir, Kastamoûni et Sinôb (Sinope).
  - 7° Sivass, avec 2 livas: Amassia et Sivass \*).
- 8° Trabizoûn (Trébizonde), avec 6 livas: Djanîk (ch.-l. Samsôn), Ordou (ch.-l. Kiréssôn), Kara-Hissâri-Scharki (ch.-l. Kara-Hissâri-Schabéin), Gumusch-Khané, Trabizoûn et Lazistan (ch.-l. Bâtoum).
- 9° Erzeroum, avec 5 livas: Tschildîr, Kars, Erzeroum, Bayézid et Mousch.
- 10° Vân, avec 3 livas: Hakiâri (ch.-l. Djoulamerg), Vân et Moussoûl.

<sup>\*)</sup> Cf. plus bas, p. 22 (*Igradi-Tschoroum*), où est nommé un troisième liva de l'eyalet de Sivass, — celui de *Tschoroum*. (B.)

- 11° Kurdistân (ch.-l. Dyarbékîr), avec 3 livas: Mardîn, Iss'urd (ou Sü'ürd) et Dyarbékîr.
- 12° Kharpoût, avec 4 livas: Mââdin (ch.-l. Mâadéni-Arghani), Kharpoût et Mélatia réunis, Suvérék et Dersim.
- 13° *Haléb* (Alep), avec 6 livas: Haléb, Entâb, Doz, Béilân, Antakié et Râka (ch.-l. Orfa).
- 14° Saida (ch.-l. Béyrout), avec 9 livas: Ladikiyé (Lattaquie), Tarabouloussi-Schâm (Tripolis), Djébel-Nessâra, Djébel-Douroûz, Saïda, Bilâd-Beschâra (ch.-l. Tébnîn), Akka (ou Saint-Jean d'Acre), Naboulouss (Nablouse) et Djinîn réunis, Auréschalîm (Jérusalem).
- 15° Démischk (Damas), avec 4 livas: Démischk, Homs, Hama et Haurân.
- 16° Baghdåd et Schéhrézôr réunis, avec 15 livas: Suléimaniyé, Réwandîz, Kerkoûk, Zengabåd (ch.-l. Kéfri), Baghdåd, Khanekîn, Samara, Bédré, Khorassân (ch.-l. Bâakoûba), Délîm (ch.-l. Ana), Kerbéla, Divaniyé (ch.-l. Hilla), Sémawa, Muntéfik (ch.-l. Soûk-es-Schiyoûkh) et Basra.
- 17° Habesch (ch.-l. Djidda), avec 4 livas: Nedjd, Mekké, Djidda et Médinéh (ch.-l. Médiné-ï-Munviré).
- 18° Yémen, avec 5 livas: Moukha, Sanâ'a, Zoubair, Léhyé et Abou-Aréisch.

On s'est spécialement occupé dans ce Dictionnaire de l'empire Otteman proprement-dit, sans toucher ni aux Principautés danubiennes, ni aux pays barbaresques, ni à l'Égypte qui, quoique figurant toujours comme eyalets sur les états officiels de la S. Porte, jouissent, cependant, d'une organisation particulière et d'une administration nationale et indépendante. Il n'a été pris de l'Égypte que les localités qui remplacent actuellement des villes antiques.

Partout dans cet ouvrage, où une ville, un bourg et souvent même un village marquent l'emplacement d'une antique cité, on trouvera indiqués les noms, suivis parfois d'un abrégé historique, de l'ancienne localité. Les auteurs, les guides et les cartes anciennes et modernes les plus estimées ont été consultés et comparés dans cette partie difficile de l'ouvrage, afin de fixer aussi exactement que possible la position des anciennes cités.

Cet ouvrage n'est et ne pouvait être qu'une longue compilation, un travail de patience. Certes, il laisse encore beaucoup à désirer; aussi faut-il espérer que quelque personne capable entreprendra de perfectionner ce petit essai qui a cependant le mérite d'être le premier qui ait été tenté en ce genre.

La difficulté de rendre la prononciation des mots turcs ou arabes avec des lettres latines d'une manière assez exacte et assez uniforme pour qu'ils puissent être cherchés dans un dictionnaire, a fait adopter les caractères turcs. En effet, et prenant un mot au hasard, بناز par exemple, pouvant se prononcer indifféremment et d'une manière également correcte: Benâz, Bunâz, se prononçant: Kouschek, Kuschik, Gouschek et Keuschek, les personnes qui auraient besoin de chercher ces mots et des centaines d'autres qui se trouvent dans la même catégorie, seraient fort embarrassées de deviner laquelle des cinq ou six prononciations a été préférée dans ce livre. Les mots s'y trouveront donc écrits en caractères turcs et seront suivis de la prononciation la plus usitée en lettres latines. L'orthographe turque est celle officiellement admise à la S. Porte; mais on aura soin d'indiquer par des renvois chaque fois qu'un nom peut s'écrire de différentes manières.

Enfin, pour la facilité des personnes qui, ne connaissant pas la langue turque, désireraient chercher dans ce Dictionnaire le nom actuel et la circonscription d'une ville antique, on trouvera à la fin du volume un index alphabétique de tous les noms anciens contenus dans ce livre \*), avec leurs nouvelles dénominations en caractères latins, et des renvois au corps de l'ouvrage.

<sup>\*)</sup> L'index des noms anciens est inclus en entier dans l'Index alphabétique général placé à la fin du présent volume. Cf. plus haut, p. III, Avertissement. (B.)